

Előfizetési ár:
egész évre 8 frt
fél évre 4 frt
negyed évre 2 frt
Egy évtől 10 kr
HÍRÖRTESEK
8 hasábos példányban 7, másolszór
6 s minden további sorért 5 kr
NYILTÉRRESEN
soroként 10 kr-ért vételek let
Kincstári illeték minden egyes hirt
léért 30 kr. fizetendő.

ZALA KÖZLÖNY.

A lap szerkesztését illető közlemé-
nyek a szerkesztőhöz,
anyagi részét illető közlemények
pedig a kiadóhoz bérmentre
intézendők:
NAGY-KANIZSA
Wassalosház.
Bérmentesen levelek csak ismer-
munkatársaktól fogadhatók el.
Kéziratok vissza nem küldetnek.

„Nagy-kanizsai önk. tüdőoltó-egylet”, a „zalamegyei általános tanítótestület”, a „nagy-kanizsai kisdiednerevő egyesület”, a „nagy-kanizsai tisztii önszegélyző szövetkezet”, a „soproni keres-
kedelmi s iparkamara nagy-kanizsai külvárosi osztálya”, s több megyei és városi egyesület hivatalos értesítője.

Hetenkint kétszer, vasárnap- s csütörtökön megjelenő vegyes tartalmu lap.

Felhívás az előfizetésre!
Lapunk XXIII. évfolyamának
küzében van.
Szép életkora tanúsítja, hogy
elég erős létalappal van „a szelek
mértóg nemesen kiállni.”
Mert tagadhatatlan, hogy nagy
küzelemmel és bizonyos körülmé-
nyek között: áldozattal jár egy
déli lapot az uralkodó politikai és
szadalmi viszonyok között fenntar-
A vidéki lapok léte majdné
közönség rokonszenvétől, pártol-
tól függ. Ahhoz pedig, hogy a köz-
zönség rokonszenve általános legyen,
okvetlenül minden téren
való pártatlanság kell.
Ez a mi feltételünk is!
Lapunk nem politikai, s így a
politikai téren már ennél fogva is a
puszta regisztrálásra vagyunk utalva;
olvasóinkra bizván az affiólti politiz-
alizást. A magyarnak ugyanis vérebén
van az!
Micsupántársadalmi
kérdésekkel, kulturai
mozzanatokkal baj-
lódunk; ezeket igyeke-
kezünk saját szempon-
tunkból — minden be-
folyástól menten — itél-
getni, s véleményünkét
tiszt és hangon, teljes
tárgyilagossággal el-
mondani.
Ennél fogva semminemű oly köz-
leménynek, mely fölismerhető cél-
zatossággal — a tárgyilagosság
határát átlépve — valamely személy,
esetleg testület ellen vagy mellett szól,
— helyet nem adunk.
A társadalmi hajszák árja
minket magával soha nem sodor. A
fékelen indulatok mederbe szorítása
nem a toll, hanem a szurony mes-
tersége. Ily dolgok megoldásához
egyetlen tollvonással sem járunk.
Mindenkör sima képpel nézzük az
iszápos hullámokat, melyek békés
együttlétünk várának védfalát nyal-

dossak. Nyuljon belé, kinek tetszik;
mi nem tesszük, mert az iszapnak
az a természete, hogy a tiszta kézre
is rátapad, ha közéje jut.
Jobb világot, de szelid béke utján!
Ez a mi törekvésünk és ez
leand mindenkor vezérelvünk!
Lapunk minden rendelkezésére
fel fog használni arra,
társadalmi életet már szinte
lévő tevő bizalmatlanság
— hogy a társadalmi osztá-
lyok egymáshoz közelebbi viszonyba
jussanak; az érdekarharcok tisztas
mederben tartva, ne süssék társadal-
munkra minden lépten, nyomon új-
ból a kainbélyeget; hogy a külö-
nböző fegyverekkel küzdők egy közös
szent célban: a haza és emberiség
jólétének emelésében egyesüljenek!
A társadalom egészségesebb ala-
pokra helyezése!
Ez a mi célunk.
Nem egyedül a miénk; minden
józan gondolkodású és jóindulatú em-
beré is.
Ehhez a célhoz akarunk mi is
megint egy év folytán — ha többel
nem is — egy lépéssel közelebb jutni.
Egyszerre újjáteremtani nagy
elmék dolga; a mi munkánk: le nem
térni a kijelölt utról, míg célhoz
nem értünk.
E pályához kérjük a t. olva-
közönség és munkatársainak szives
támogatását!
Lapunk ezenl is hetenkint
kétszer, t. i. vasárnapon és csütör-
tökön fog megjelenni.
Előfizetési ára:
egy évre 8 frt
fél évre 4 frt
negyed évre 2 frt
Az előfizetési pénzeket a lap
kiadóhivatalának czimzetten kérjük
küldeni!
Hazaifui tisztelettel:
Szalay Sándor
lapvezér és kiadó.

A pikantéria a társadalomban.
Bécs, 1883. decz. 24.
(Folyt. és vége.)
Ma, midőn a növezményipátio ál-
dása alatt „nyög” a társadalom, —
ma, midőn a tíz éves leány-gyerekek
is megkivánja a „kisasszony” titulust,
— ma midőn a család életzekerében
a gyerekek, és többnyire a leánygyerekek
a rud, míg a szülő csupán az ódóik
kerék — a dolgok megfordítva
állanak.
Holott előbb a leányka „apus-
kájának” nyaka körül foná kezeit
és édes-mézes szavakkal kérte meg
az engedélyt egyik vagy másik könyv
olvasására, vagy pedig, hogy ide
vagy oda mehessen, — ma már
rövidebben bának el a szülőikkel.
A kis 16 éves Irma azt
mondja: „holnap a jogászbába me-
gyünk, mert a Pistának megígértem!”
vagyis holnap könyvet kapok, váltás
ki édes apám!” Ez persze szentírás
amelyen változtatni az apának jogá-
ban nincs; mert az ilyen kis Ir-
mácskák rendesen szeretnek is, adnak
is a háztartáshoz és ezzel családfei
jogot vélnék gyakorolhatni és valjuk
be: nagyon sok szülő létezik, aki a
családi kormánypálczát kicsavartatta
kezeiből.
Paul de Kock munkái hőlye-
iünkél na, kegyben állottak; ma
már kiment a divatból, mert e téren
eredetibbet, pikánsabbat nyújt Zola
Emil. Ha az a kalandok után va-
dászó dandy, aki előbb legalább
tisztességes társaságban tisztességesen
viselte magát; mert tudta, hogy az ő
pályájának ott tere nincsen, —
ma — bármily értelemben — „ott-
honosan” érzi magát, ha tudja, hogy
a család asztalán egy Zola frivol
örjongsének helyt adnak. Az a
dandy bizony szivesen felveszi a
kesztyűt, csak dobják neki, — kap
utánna, mint a kutya a csont után.
Ezelőtt egy évvel Felső-Ma-
gyarországban egy könyvkiadónál volt

dolgom. Szomoruan panaszkodott, hogy
Jókai könyvei közül több már hosszú
idő óta hever nála, míg Zola regényeit
— különösen a hőlygek — veszik.
Lehet talán azt a kiadót a frivolitás
terjesztésével vádolni, mert Zola re-
gényeit árusítja?
Kofántsem! Ez neki kenyere,
melyből él.
Neki azt a könyvet kell tar-
tania, melyet leginkább vesznek; s
ha a közönség nem venné oly szive-
sen ezeket a legékebbiáltobb fri-
volitással telt könyveket, akkor a
kiadó nem is tartaná. Ergo a közönség
maga a társadalom a hibás!
Igy vagyunk a színészettel is.
Ne kívánjuk attól az igazga-
tólól, hogy azon darabokat, melyeket
a nagy közönség oly kihívólag köve-
tel — mellőzze; mert akkor a
színház irtes lesz és az igazgató el-
bukik. Azt pedig csak elfogja hinni
a tisztelt olvasó, hogy az illető —
legyen az színigazgató vagy könyv-
kiadó — kényerét akarja csupán
megkeresni; mert a mai mostoha
viszonyoknál a nevezetes nyereség
csak a mesében olvasható, tényleg
nem létezik. Mintegy öt évvel ezelőtt
Zala-Egerszegben Sziper játszott ár-
sulatával. Szerencsés volt megnyerni
M o l n á r G y ö r g y ő t Pestről
8 előadásra. Bámula néztem, hogy
a nagy művész háromszor lépett fel
csupán annyi közönség előtt, amennyi
a két első padban elfért; Lear király
a leglátogatottabb volt, — ott a
3-ik pad is félig megtelt, — kétszer
pedig megtörtént az, hogy a rendező
kijelenté, miszerint az elő-
adás nem volt megtar-
tható, minthogy annyi
pénz sem folyt be, amennyi
a kiadás fedezné!
Mit gondolhatt ezek után a
nagy művész? Természetes azután,
hogy Egerszeg nem áll egyedül a
tekintetben — vannak még más
ilyen városok is.

Jött azután a bécsi „operette-
király”: „Boccaccio.” Az olasz dalok,
de meginkább a tricotba öltöztetett
színésznők előlétezték a kívánt hatást
— az urak rajongtak a domboru
szép testalkat után és a hőlygek
nem kevésbé „Niniche” követte olasz
collegáját, de „zebb” baladást mu-
tatt fel; mert itt már csak az
? n őrizte, hogy a szereplők mez-
tlen nem játszottak.
Egy kisasszony megjegyzem:
egy nagyon tisztességes családból
való kisasszony ajakáról hallottam a
következő szavakat: „En nemis tu-
dom, hogy az újságok miért itélik
el „Niniche”?” „En semmi frivol
dolgot sem látok benne: a „Niniche”
fűrdőingben van, a gróf pedig ga-
tyában és így egyik sem meztelen!”
Salamoni itélet! Bölcsöd a nő-
emancipáció!
Láthatja a tisztelt olvasó, hogy
soraimat a leégből kaptam, amit
leirtam: t a p a s z t a l t a m! —
Téhat nem a kormány a hibás!
Mert utóvégre én mint magyar pol-
gár beismerem, hogy a kormánynak
alig vagyok rendelve, hogy nekem a
kormány parancsol, de tagadom,
hogy a kormány nekem előírhatná
Jókai regényeit, vagy megtilthatná
Zolát olvasni. Az olvasás és a szin-
háziátogatás minden embernek kor-
látlan szabadságában áll, ez tény!
Es ezen a tényen senki sem változ-
tathat. De viszont az is tény, hogyha
a közönség az oly szintársulatot,
mely frivol, erkölcsrontó darabokat
hoz szüre — megvonná pártfogását
és a morált prédikáló darabokat
pedig erőlyesen támogatná,
azután ha Zola regényeit nem venné
meg a könyvtárustól, hanem pénzért
tisztességes munkát szerezne magá-
nak, — akkor a színigazgatók a
frivol darabokat leszorítanák a re-
pertoírról, a könyvkereskedők pedig
a Zola- és Kock-féle könyveket meg-

TÁRCZA.
A rokkant.
Ott az utca végén, egy palota sarkán
Állott a vén koldus, — de csak egyik lá-
bát a földön tartotta, a másikat a
Jobb kezét és lábát a csatában bajta:
Megtűnt azokat az ellen golyója.
Mankója volt lába, ez volt támasztója; —
A földön előtte hevert két sapkaja,
Vele hozta onnét, hol lelőttek lábát.
Ki megtűnt az ná, bele tett egy krajcárát.
Zordon fagyos télen ha a hideg ráta,
Rendes helyén állott alamizsnát kára:
Havat bordó nagy szél jászott gyér hajával, —
B nem törődött senki a rokkant bajával.
Ki megtűnt az náni, nem kerüto őt ki
S a régi bajtársak szókai raji segitit.
Gaszag urasok könnyen dlo serge
Bá sem pillantott, csak elmentek előtte.
Évek múltak egyre, s megszánt az lsten!
Hantok alatt nyugszik: bája lomár nin-
csent!
Kegyelemkényért nem nyul most már karja,
B nam szókik arcába a szemérem plja!
Sergény ördög egy járt mint sok derék hadi
Ki a haza szóitl érette megvini.
S hogya nyomorék lett mi jutalom érte?
Koldusbotot nympak eszegénynek kezébe!

ben, támogatásokra van szükségem. Egy
új lövésny-pályát kell építtetünk; a
régit kénytelenem s a céljának nem felel
meg. Messze van és nincs gondoskodva
a nagy közönségről. Pedig fontos dolog,
hogy a versenyek iránt a nagy közön-
ségben is érdeklődést ébresztőnk. Mert
az igazán érdekes csak így érthető el.
En épen most nyertem meg egy fo-
gadást, eszer forintot, azt adom, mondá
Aladár nevét a lapra írta.
Kisebb-nagyok összegekkal a töb-
biek is hasoulót csellekedtek. Szó nélkül
tették. Csak Muki nem fújhatott vissza
egy sarkasztikus megjegyzést.
Nem látom be különben, hogy mi
szükségünk van nekünk a nagy közön-
ségre. Mondó inkább, hogy nekem van
szükségem a jénészeikre. En minden em-
bernek tiszteltem a gusztaút, de hog, mi
gyönyörűséget találjon valaki abban,
hogy a fákó sarkablerek tapojlanak neki,
azt nem értem.
Dessó érzékeny ember volt, s kü-
lönösen kellemetlenül érintette őt, ha va-
laki tevékenységének indokait ily mó-
don gyanúsította. Talán azért mert egy
parányi igaz volt e gyanúsításban. Dessó
becsényű ember volt, s adott valamit a
népszerűségre.
Nevete változott, de nem épen
minden él nélkül.
Jaj, kedves Mukim, könyved le-
hetne irni arról, ha valaki mind fel
akarná sorolni azt a dolgot, a mi előted a
„böhre asztronómiahos” tartosik.
Ez nem volt éles, de nem is volt
nagy gorbomtság, hanem azért mindenki
nevetett.
Sonki sem szereti, ha rovására ne-

vetnek, legkevésbé a hiu emberek. Mu-
kina pedig nagy mértékben meg volt es
a gyöngesége.
Pár pillanatig gondolkosott, de
mint hogy nem találta meg, a mit keres-
tett, az élezt, hát megharagudott s in-
gerülten felelt:
Az meg lehet, de azért egyet még
is tudok, a mit még te nem tudsz.
Es mi lenne az?
Meg tudom írni a gentieman mélt-
óságát.
Erre meg senki sem nevetett és az
volt a baj.
Dessóé is komolyan kellett venni
Nem lenné szives bővebben kima-
gyarozni, hogy mit akartál ezzel mon-
dani?
Azt hiszem, szükségtelen, vagy ta-
lán előted tartozik a „böhre asztron-
ómiahos.”
Az emberek szeretnek olykor mali-
ciózusnak lenni. Stefi hangosan felkaca-
gott. —
Dessó nem szokott hosszú, hogy ily
modort engedjenek meg vele szemben.
Vere fejébe szállt. Egész komolyan
így szól:
Pedig én azt a magyarázatot nem
engedhetem el. Az réam úzve okvetle-
nül szükséges.
Akkor segits megadon egy, hogy
magyarázd egy, a hogy akard.
Es már más! — mondá Dessó és
elhagyta a szobát!
Jaj barátim, én megyek, nekem
viparát van szükségem. mondá Aladár,
mert nekem tisenkét órákor indulnom
kell, nincs időm széküdnakodni, lsten
veletek! Olej meg Muki! Ki tudja, lát-
lak-e többé valaha?!

A párbajmegtörtént, sharmadnapra
a kaszinó erkélyéről felete lobogó jelen-
tette, hogy D-rsso meghalt.
A lapok szomoruan panasolták el,
hogy kösletünk egy kiváló alakkal lett
eszegényebb.
Személyvények.
A férfiak készítik a törvényt, a nők
az érényt.
A kultúra voltaképp legnagyobb
ellenége a természetnek, míg a legna-
gyobb tökéleteség csak a halálban van.
Gr. Széchenyi.
Cato a censor három dolgot bánt
meg életében, u. m.: 1-ör, hogy egy tit-
kótsit köslet a feleségével; 2-ör, hogy ten-
geren utasott, mikor szárazon is mehe-
tett volna; 3-ör, hogy egész nap semmit
sem tett.
Annnyira elvakit bennünket a hin-
ság, hogy sohasem látjuk magunkat
olyannak, a milyenek vagyunk.
Gr. Széchenyi.
Az embernek két vesér-rugója van,
a gyomor és a szemek ingere.
Madách.
A kösítő mindig a legjobb kifejezője
a jellemzők korának.
A sora nehés, méltatlan eszenvedés!
Csak a magas, cemes lelkeknek ad.
Tompa.
A boldogok kösít még a neheztelés is
édes.
Tompa.
Emlékezés nélkül mi volnát te oh szív?
Beszedés hurjától megfosztatott hárfá.
Tompa.

Életünk rövid, hosszabb csak úgy
lehet,
Ha újra éli a múlt emlékeset.
Erdélyi.
Jó teltnek általa a föld mennyel rokon,
S lstennek képa van a romlándó poron.
Tompa.
Tégy jól s megérsed, mi jó, mi isteni!
A megesbet szívke baját enyhíteni!
Ha részvevőleg jársz nyomor s inasg
körül:
A másnak aszán! öröm saját kebelede-
gyül.
Tompa.
Irtad a gonoszt, a jót neved, vadd!
Sasut caelon függő az ivadé!
Gyógygásd állás, mely sebet fajodnak
Küsz, törj, állás, s követni fognak.
Tompa.
A nagylelkűség vona, lefegyveres,
Besszállásból köny a nyomor terem.
Tompa.
Vallás nélkül ember hasonlitas örülthöz.
Szeremely.
A társadom egyedül vesztéje a tudat-
lanság.
Hugó V.
Egy angol, a ki sokáig lakott In-
diában, az odaváló nők életét és helye-
tét imigy foglalta egybe: Szülétekor
kedvetlenül fogadtatik; gyermekéveiben
novelet; nem kap, férjhez meave rab-
solgája f-rjének; átkozott, ha éregyen
marad; s halált senki meg nem si-
ratja.
A nőnél minden phisiologiái átalak-
ulás egy végeztelös veset, a szerelme-
hes. A nő eszételős, de kiváltképen
szeretni kíván. Álma, cédja, ideálja,
tette, hite, hazája, eszelleme, minden sze-
relem, mindig szerelem, csak szerelem —

A kifogástalan gentiemenek.
Irtá: Balass Sándor.
(Folytatás és vége.)
Jó, hogy együtt találtam benne te,
kezdé Dessó papirlapot tartva kesé-

sem rendelék; — mert tudnák, hogy nincs aki megvegye.

Az egész ügy, olyan ügy, amelyben a kormány interventiója nem használ és másrésztől szükségtelen. A kompetens hatóság itt egyedül a közönség, a társadalom; a közönség segíthet önmagán, ha tetszik neki. De jól tudom, hogy bizony nem tetszik neki; mert a tiltott gyümölcs édesen ízlik.

De ha egyszer megmondolatlant volt a tiltott gyümölcsbe harapni és nem találta érdekesnek a következményeket is fontolóra venni, akkor bizony se kormányt, se hatóságot ne okozzon, mert mindenki úgy fekszik le, mint a gyálfi! És ha az a segély... a fővárosi sajtót is illeti... akkor bizony... ha a fővárosi sajtó támogatja... a pesti lapok másutt kezdtek meg... erkölcsösrotat pikaritúra kiírását, nagyon jó lesz, ha a gyakran tulipán... apró hirdetések... lapj... ról elszorítják

Előbb javuljau... tán javítsanak! NYÁRI SÁN...

Diphtheritis és a grog.

E lap 103-ik számában azt olvastam, hogy Berlinben a kórházi tapasztalások szerint a „grog” a diphtheritisben többek közt jó sikerrel alkalmazható, mert izaszt és így a gyógyulást elősegíti. Hogy mely időszakban, mily mértékben és mily alakban kell azt alkalmazni, arról szó sincs téve. És éppen azért, mert a hírlapok utján szóba hozni szokott szerek legkisebb igéreték mellett is közfigyelmet szoktak kelteni, azért is, nehogy a közönség minden további fontolgatás nélkül vérmes reményeiket kössön hozzá, s így hozzá kötött hite miatt időt fecseljen, vagy hibát kövessen el, kötelességemnek tartom közszolgálati szempontból hozzá szólni.

A diphtheritis egyike a legelődölőbb gyermek torokgyulladásnak, mely már csak azért sem engedi magát egy könnyen hajtogatni, korlátozni, mert legtöbb esetben másodrendű betegség, vagy helytartója

és sommi más. A mikor szeretik és mikor szeret, megért minden, elfogad mindent és elhíz mindent annak a férfiak, a kit szeret, a kiről tudja, hogy szereti... Sem apa, sem anya, sem gyermek, sem pap, sem semmiféle földi lény nem maradhat választékellen közötté és a kösőt, a kit szeret. Ez egyetlen ura, a kinek engedelmességek és nem volt szüksége arra, hogy azt mondják neki, hagyja el a szülői házat és menjen hozzá, elhagyta volna úgy is, hozzá ment volna úgy is... A szeretők nőnek csak egy istene van és ez az egy isten, a férfi, akit szeret... A nőre nézve szeredségek által nincs kötelesség, a nő csak az érzelmek közt. Ennek az ok, jog és kötelesség bennél semmit sem jelen... Minden jogról könnyű szerezni lemond, ha szeret, minden kötelességet ő bűmmel teljesít; de kéz lábbal tiporni mindent ha nem szeret többé, — és főleg ha szeret még, de már nem szeretettik.

Hj. Dumas.

Könnyebb elhinni, hogy egy nyelvel nélküli nő beszélni tud, mint hogy egy nyelvel bíró halgatni képes legyen.

Lesing.

Nincs a világon se jó, se rossz; gondolkodás teszi azza.

Shakespeare.

A szépség ereje hamarabb elvitatja a becsületet a női, kerítőd, — mintsem a becsület hatalma a szépséget magához hasonlóvá tehernd.

Shakespeare.

A szerelem lidérc; — a szerelem maga a gonosz; nincs oly gonosz anyagi, mint a szerelem.

Shakespeare.

As érzékelte iránti érzés képszi fiom és udvarias embert.

Renan.

A bosszúállás Istennel bűne a államok érénye.

Jókai.

Csak anny a élet, mint tud felhőnek Arny a tolyon, mint tükörön a lehellet.

nemely súlyos betegségek, első sorban a typhusnak, sáfránynak. — Ily veszélyes betegségrel szemben alig feltétlenül, hogy egy megelőző könnyű izzásás kedvező fordulatot idézhessen elő és... igen, úgy legyen szabad ké... miért részeshülhet a „grog”... példái a hárs, bodzavirág... feleit, melyek egyike úgy, mint másika nagyon kielégítő izzászó hrással bír.

Használjon valaki vagy semmit, felelte pálcázt törni ez a jogositva nem vagyok, még is azt... lezni akarom, hogy tulajdonképp... az a grog, mikép készül és mikép szokás felhasználni, nehogy aki nem ismeri, valami csodaszerneg... pondolja meg.

A grog, vagy... vizzel hígított rum. Bizonyos összeg felszámításával... 51 gramm fehér cukor... 13... vízből. 10 liter fehér rumból. — A cukrot felvagdvala... hegyibe öntjük a vizet, s... ebben a cukor felolvadt, hozzá... öntjük a rumot, kanállal... palackokba öntjük és... bedugva, további használátra elteszük. Némelyek víz helyett teát használnak.

Igy készül a „grog” és ez nyálcsin ital, melyet a tengeren utazók és munkások hidegen használnak a tengeri betegség ellen. Megisszák tisztán, mikép megisszák a szilviumot. Szokás tojássárgával is élvezni, nevezik ezt: „tojásos grognak”, melynek készitési módja a következő: veszünk egy ivópohárra való vizet, adunk ehhez egy pár darab cukrot, a kettőt felforraljuk, egy tojássárgával rummal elkeverjük. Mikor a forróvizet a rumos tojáshoz öntjük, erősen habarjuk, nehogy a tojás megturódjék.

13 kanálra való víz, vagy tea, 10 kanálra való rum és 1 darab cukor képezheti legkisebb adagát. Lehet, hogy Berlinben a grog a diphtheritisben többek közt használ, vagy nem árt, de kérdés, hogy Nagy Kanizsán, ha nem használ, nem árt-e?

E sorok után szükségesnek tartom mondani, hogy mielőtt valaki 2—7 éves beteg gyermekének vizet rumot adna orvosságg gyanánt, jobb forduljon az orvoshoz tanácsért, mert így se nem mulaszt, se nemront.

TERSÁNCZKY JÓZSEF. Kanizsa járás orvos.

Vidéki levelek.

B. Fűred, 1883. decz. 27. Tekintetes szerkesztő ur!

Engedje meg, hogy nagybecsű lapjának hasábjain kifejezetted adnassak some határtalan örömeink boldogságunk, mely folyó hó 25-én a balaton-füredi szerzetes házi elvált szegény gyermekei arcáról, a a szokásos karácsonyi ajándékok kiosztása alkalmával tükörözött vissza.

A szegények a árvák vizsgáztatására a kegyelet és részve: pártfogókat gyűjtött, kik ezen ártatlan gyermekeket a... családoktól nélkülöztek elhalt... ajándékkal; hogy azok is „résztuljenek azon örömeink, miket szerető... szülők gyermekei a szent karácsony ünnepe alkalmával élveznek. Nagy ünnepe nek oálunk a szerzetesháznak. Már korábban a gyermekek újongra örültek a a nagy nap delüánján bökvetkező ünnepepélynek és az ajándékok kiosztásának.

Az intézet: gyermektermében asztalok lettek felhelyezve, melyre az ajándékok külön-külön minden gyermek számára egy-egy kis rakásba lettek felrakva, melynek látképe megelégedést szült aszemlőben. Imakönyv, sebkönyv, írós: fésű, kefe, fogkefe, stappan, harisnya, nyakkendő, keztör, kalács, fűge, dió s... különböző cukorkák és fajtákot adták. Voltak az ajándékok tárgyai. A megrakott asztal középen állott a csinnal feldíszített s dussan megrakott karácsonyi. Szép számú s díszes vendég gyűlt össze 5 órára, midő a gyermekek az ünneplési színhelyre vonóttak, hol „Hymnus az éjhes” című megható darabot előadoktatt. Esután Nagy Áron igazgató ur meleg szavakkal fordult a gyermekekhez s atyai-gondviselő jóindulattal a zövikre kelt a gyermekeknek, hogy a zö emberke megneveltségüket nekik csak jó magaviselet és aszorgalom által kell megbábelni s kideremelni. Együttal az igazgató a jelen volt vendégeknek az

intézet iránti feylelmükért forró köszönetet mondott.

Esután mindenki gyermek a saját neve felírásával kijelölt ajándék rakásait megkapta, mely széles kedvüket valóban fokozta.

Adjon az Ezután is olyan neves kedvtárakat, kik e magasos ünnepet növendékeit hasonló figyelemre méltítják.

FARKAS JANOS szerzetesházi tanító.

A fenti levéllel egyidejűleg a követhető közönetnyilvánításra vettük: A balaton-füredi „Szerzetes” igazgatóságának meleg köszönetet nyilvánít mindazon nemesebb emberbarátoknak, kik a szerzetesek, árvái részére felállított karácsonyi ajándékokat járultak. Különösen elismerés és köszönettel tartozik Orbán Ignác és Teringer Nona kisasszony 8 nagyságaiknak, kik 60 forint gyűjtöttek és Kompolthy Tivadarnak a „Veszprémi független hírlap” szerkesztőjének, ki a veszprémi derék kereskedők körében nagy mennyiségű ajándék tárgyat gyűjtött össze az árvák karácsonyjára.

Orbán Ignác és Teringer Nona urhölgyek gyűjtéséhez járultak: Imriek János 5 frt, Károli Nándor 1 frt, Formádi Eleonóra 1 frt, Molnár Teréz 50 kr., Teringer Nona 2 frt, Young Maria 1 frt, Arkány 1 frt, Sulyok 69 kr.; Schön József 1 frt, Ecsy László 5 frt, (Olvasatlanok) 1 frt, Ecsy József 1 frt, (Olvasatlanok) 1 frt, Fercsik József 1 frt, R. Bach Robert 2 frt, Fercsik József 1 frt, Augusz Hoppe 1 frt, Hirschfeld S. 1 frt, Dr. Veisz Miksa 1 frt, Bedegi József 20 kr., Gyenis Inkré 20 kr. órv. So meggyi János 20 kr., Oblatt Adolf 50 kr., közép Somogyi Zeigmond 60 kr., órv. Szabo Péter 10 kr., Somogyi Péter 50 kr., Somogyi Zeigmond József 30 kr., Bedegi Pál 20 kr., Király Gábor 30 kr., Oblatt Mózes 50 kr., Somogyi Zeigmond 1 frt, Somogyi Imre 20 kr., Kutas Péter 30 kr., Lichter Lipót 50 kr., Barsi Sándor 50 kr., Pintér Dénes 50 kr., Lóblón 30 kr., Sváb Lajos 50 kr., Darab József 50 kr., Csizmasz József 50 kr., Pálfi Pálné 10 kr., Kazó József 20 kr., Protónyasy Fülöp 50 kr., Varga Gábor 20 kr.; Müller Julia 20 kr.; Neumann Lajos 20 kr., Löbl J. 10 kr., Zollner Samu 10 kr., Chepey László 50 kr., Saáry Zeigmond 25 kr., Chepey Károly 1 frt, Szilasy Aladár és neje 10 frt, Orbán Dózsa 1 frt 45 kr., Dr. Engel Gyula, 1 frt, Stern Antal 1 frt, Sándor Ignác 1 frt, Lanyzert János 1 frt, Krausz Ármán 1 frt, Berger Samuél 6 drb teli nyakkendő, Koller Károly 5 frt.

Kompolthy Tivadarnak a „Veszprémi Független Hírlap” szerkesztőjének gyűjtéséhez járultak: Beig és Kohn özég 6 féle játék, Meiszner Lipót, 2 féle játék, Örv. Krausz Sándor 2 pár kékelt gom, Kindl Bala cukorkák, Guszt Ignác 2 féle játék, Steiner J. Móricz 6 drb. székendők, Müller Mátyás 1/2 kgr. cukor és 5 drb narancs, Sauer Herman 1 belső ing Bucskóné és Kovácsné 20 drb báb, R. hauser Móri 1 drb. kendő, Schill Ede 1 kgr., cukor, Ornatón I. 6 drb. ércziron, 2 csomag toll 7 drb. órv., 3 drb. játék, 4 drb. notesz, 1 tárcsa, Boor János 60 drb báb és 37 drb. gyertya, Esterhazy Ferencz dió és füge, Bányóczy Mór 2 csomag játék, Steiner Mór dió, Kauz Gábor dió és füge, Steiner Adel 2 pár harisnya, Süs József cukorkák, Krammer Ignác nyakkendő, Pfeif Ignác 12 drb. báb, Nay Mór és fi 60 drb. sebkendő, Ugar Lipót füge és cukorkák, Sobratis Antal 2 nyakkendő, Keresztes József 1 kossoru füge, Gscheidt Gyula 4 drb notesz, Vizer János 1 kossoru füge, Mencezl Adolf 4 féle játék, Ruttner Sándor 1 pár új csizma, Gscheidt István fél kgr. kevert cukorka, Bokrosy Viktor 1 kossoru füge, Kollin László egy nagy teli nyakkendő.

Törvényszéki csarnok.

Jegyzék

a nagy-kanizsai kir. írásék, mint büntető bíróságnál 1884. évi január hóban megtartandó végvártalás és itéletelhatározások január 5-én.

- 4321. B/83. Cepey István a társai elleni büntügyben II. ad bir. íthrd.
4296. B/83. Jurascs Leonard elleni büntügyben végzés fogantatás.
4320. B/83. Hari Ferencs elleni büntügyben II. ad bir. íthrd.
4299. B/83. Vianyarics Mihály elleni büntügyben III. ad bir. íthrd.
4272. B/83. Kámar Rosi elleni büntügyben III. ad bir. íthrd.
4293. B/83. Csodor János elleni büntügyben III. ad bir. íthrd.
4292. B/83. Kertész Ferencs elleni büntügyben III. ad bir. íthrd.
Január 9-én.
4192. B/83. Lopással vádolt 6r. Buki József a társai elleni büntügyben végvártalás.
4269. B/83. Gyurancs János elleni büntügyben III. ad bir. íthrd.
4445. B/83. Toplek István elleni büntügyben III. ad bir. íthrd.

Január 16. án.

- 2832. B/83. Lopással vádolt Bissztercsy Ernő a társai elleni büntügyben végvártalás.
4070. B/83. Lopással vádolt Andorcsos Dóra a társai elleni büntügyben végvártalás.
4370. B/83. Lopással vádolt Dokle Mark elleni büntügyben végt.
4339. B/83. Bakos Károly elleni büntügyben III. ad bir. íthrd.
Január 19-án.
4308. B/83. Sikasztás vésésgével vádolt Dautsch Israel elleni büntügyben végvártalás.
4142. B/83. Lopással vádolt Sanktel Lőrinc elleni büntügyben végt.
3783. B/83. Lopással vádolt Zaganecs György a társai elleni büntügyben végvártalás.
4393. B/83. Nemes Németh Ferenccs elleni büntügyben III. ad bir. íthrd.
4410. B/83. Plavecs Antal elleni büntügyben II. ad bir. íthrd.
4384. B/84. Grünvald László elleni büntügyben fogantatás.
Január 23. án.
4185. B/83. Hatóság elleni erőszakokkal vádolt Barát János a társai elleni büntügyben végvártalás.
4471. B/83. Ferin István elleni büntügyben III. ad bir. íthrd.
4473. B/83. Prostorics Márk elleni büntügyben II. ad bir. íthrd.
Január 26-án.
4341. B/83. Magánokirat hamisításával vádolt Zadravecs Ferencs a társai elleni büntügyben végvártalás.
4380. B/83. Filák József a társai lopással vádoltak elleni büntügyben végvártalás.
4418. B/83. Lopással vádolt Andorcsos András elleni büntügyben végvártalás.
4483. B/83. Coloman Kócs Ferencs elleni büntügyben II. bir. íthrd.
4494. B/83. Császár Lajos a társai elleni büntügyben III. bir. íthrd.
4534. B/83. Németh Anna elleni büntügyben III. ad bir. íthrd.
Január 30-án.
4342. B/83. Gyujtogatással vádolt Káman Ferencs elleni büntügyben végvártalás.
4388. B/83. Lopással vádolt Jambor József elleni büntügyben végvártalás.
Kelt Nagy-Kanizsán, a kir. törvényszék büntető bíróságánál 1884. évi január 1-én.

Kiadta: PLÁNDER GYÖRGY kir. törv. írodatisat.

Büntügyi tárgyalások jegyzéke sala-egoraszegi kir. törvényszékénél 1884. jan. 10.

- 3481. B/83. Sz. I. Helbeck János sikkasztással vádolt elleni ügyben 3 ad bir. íthrd.
Január 16. án.
2270. B/83. Sz. I. Olasz Antal sikkasztással vádolt elleni ügyben végvártalás.
2692. B/83. Sz. I. Tóth János súlyos testi sértéssel vádolt elleni ügyben végvártalás.
2710. B/83. Sz. I. Verbán János és társai lopással vádoltak elleni ügyben végvártalás.
3470. B/83. Sz. I. Gódor József sikkasztással vádolt elleni ügyben végvártalás.
3476. B/83. Sz. I. Pap Ferenc pással vádolt elleni ügyben végt.
340. B/83. Lnt. Matics Károly lopással vádolt: elleni ügyben végt.
Január 17-én.
2511. B/83. Sz. I. Fodor Kálmán csalás, sikkasztás és okirathamisításával vádolt elleni ügyben végt.
3347. B/83. Sz. I. Szabó Ferencs súlyos testi sértéssel vádolt elleni ügyben végvártalás.
3451. B/83. Sz. I. Barbarits István rágalmasással vádolt elleni ügyben végvártalás.
3505. B/83. Sz. I. Stern Ignác sikkasztással vádolt elleni ügyben 2 ad bir. íthrd.
3517. B/83. Sz. I. Eorváth János hamis eskü büntetővel vádolt elleni ügyben 2 ad bir. íthrd.
Január 23-án.
2868. B/83. Sz. I. S. S. P. János emberöléssel vádolt elleni ügyben végt.
2714. B/83. Sz. I. Németh György sikkasztással vádolt elleni ügyben végvártalás.
Január 24-én.
2893. B/83. Sz. I. Tóth István és társai lopással vádoltak elleni ügyben végvártalás.
2941. B/83. Sz. I. Vadkerti Ferencs és társai magánokirattal vádoltak elleni ügyben végt.
Január 30. án.
3017. B/83. Sz. I. Fülöp Elek és társai súlyos testi sértéssel vádoltak elleni ügyben végvártalás.
3038. B/83. Sz. I. Szallér Lajos által okozott súlyos testi sértés vésésgével vádolt elleni ügyben végvártalás.

Január 31. én.

- 3050. B/83. Sz. I. Cságy Horváth György által okozott súlyos testi sértéssel vádolt elleni ügyben végt.
3504. B/84. Let, Bohár Adam és társai lopás és organdzsággal vádoltak elleni ügyben.
3581. B/83. Sz. I. Gúnes Miklós és társai lopással vádoltak elleni ügyben 2 ad bir. íthrd.
3582. B/83. Sz. I. Barka László sikkasztással vádolt elleni ügyben 2 ad bir. íthrd.
3600. B/83. Sz. I. Nagy István és társai lopással vádoltak elleni ügyben 3 ad bir.
Zala Eger-razegn, 1883. decz. 31. MUZSIK KÁLMÁN iroda igazgató.

Hírek.

Az emberbarátokhoz, Városva VI. kerületben működött Tanczos István tanítóknak, ki eszelő 2 évvel múlt ki, özvegye és árvái maradtak. Es ideig az anyai gondosság tartotta, nevelte őket; de utóbbi időben a sok hiánytalan kitett anyán az elmeszar jelöl mutakostak s így töle az árvák to... nevelése nem várható. Két ily kislid lelkü és eddig jóirányu nevelésű leányka vár emberei... Az egyik 10, a másik 7 éves. Eszt t, olvasni kezdett, ki istentől... kivel meg nem ádára, magához öleli a szerencsétleneket? Adna a jó Égi As ily jó lelkek sziveknekjnek bővebb értesítést szerkesztőségünkönkhoz fordulni! — Hymen. Dr. Schreyer Lajos ur, városunk jeles orvosának leányát, Berta kisasszonyt, eljegyezte dr. Winter Eilmos, oszaki ügyvéd. Boldogság kísérje frigyüket!

Városunk polgármesterénél új napja egergő a városi tisztikar a főjegyzővel déle tisztelettel. Lengyel Lajos főjegyző szép szavakkal eccelette, hogy nem hivatalosnak jelentek meg a hivatali főnök úrvölésére, hanem mint emberes mint olyan egyhében jöttek, kinek baráti jóindulattal folyton többé több bizonyítékot nyernek; — a ened fogva kérik, hogy tartas meg őket to... vabra is meleg rokonságvében. Babóchay György polgármester erre meghatóan válaszolt. [Kiváló örmérem esoit, hogy mint embert szerencsétlenek. A közeljövőben bökvetkező tisztújítás — úgy mond — lehet, hogy előassat egy... mástól bennünket, mint hivatalnok társak; de ez a baráti jóindulatlan változtatni nem fog; mint emberek továbbra is egymással lebe-ük. — Bizalmas szóváltás után a tisztelők elhagyták a polgármesteri elfogadótort.

Öngyilkosság. Gross Samu I, élte javában levő, helybeli mászatos f. hó 2-án este 9 órakor forgó-piestolyfal mellet jobb felébe lött. A golyó valószínűleg a hátszervecsnek ment, mert a testből nem bírt kihátozni. A lövés a tődsé: érte a baloldali levérsé folytan átkelt be 5 órá kioldás után. A szerencsétlen ez idő alatt folyton önkivüli állapotban volt s eszméletét visszatenni nem lehetett. Öngyilkosságának oka ismeretlen; gyauitják, hogy a rendszeretlen anyagi állapot miatt követte el.

Nyáry József, helybeli kegyesrendi tanár, decz. 26-án eszenletetett Al-dozó pappi Vespérimben. — A kesztelhyi m. k. gazdasági tanácsot hatgató szombaton 1884. évi január hó 19-én segélyegylettől javára az „Amator” szálló nagy termében sorajátékkal egybekötött gasdás-bál: rendeznek. A rendező-bizottság: Kubincsek Gyula elnök. Anyagi Dószó pénztárnok. Mészáros Lajos alelnök. Lászlóffy Gusztáv jegyző. Horváth Gábor, Javoriczky István, Komlódy Károly, Bogensperger János, Hayden Sándor, Kiss Endre, Mihályfi Károly, Antal Ferencs, Pretenhoff János, Tókei János, Wapli Károly bizottsági tagok. Kezdeté 9 órakor. Személyjegyző 2 frt. Csaldjegy három személyre 5 forint, egy személyre 6 forint, 1 darab sorajegy ára 10 krajczár. Kiszorolándó tárgyak és felültesedések közönettel fogadtatnak és hírlapilag nyugtatásnak. A kik tévedésből meghívott nem kaptak, szivek-djnsnek a bizottsághoz fordulni.

Elvezetes estélyt nyújtott B. r. kes Mű gymnas. tanár ur a „Kerekedelmi ifjú önképző körében” tartott „Horatius Flaccus költsélete és viszonya a görögös” sz. felolvasásával, ama distinguált a nagyszámú közönségnek, mely a szallomas művet mindvégig feszült figyelemmel kísérte. Es érdekes munkára, melyet legközelebbi számunkban közzítunk, előre is felhívjuk t, olvasni figyelemet.

Érdekes adóslevél. Egy ügyvéd egy iparcsaló cipőt verő, tartósároló a kőre-köz kötelest adta: mai aliorított napon részemre kasszolgálató lábbelik árából 14 fruttal adós maradtam; es összeget akkor lesek k telleszetni; ha majd újra vásárolok.” Em-felkeltet es okirat a következő egysszeri kölcsönössorszárdára: „Eliamorem, hogy mai napon 500 frtot felkölcsözöttem, tar-

H I R P E T E S E K.

Arv. hirdm. kivonat.

A csáktornyai kir. járásbírósg. mint telekkönyvi hatóság rászéről köshírré ítélték, miként néhai Kristofcs Ferenc és neje Keresár Mária jelszoveci volt lakósnak hagyatékát képeső, a nagy-kanizsai kir. törvényszék területéhez tartozó csáktornyai kir. járásbírósg területén lévő II-ik hegykerületi kőszegben fekvő a II-ik hegykerületi 81. számú tjkban A + 1 sor 132. hrsz. alatt felvett a 950 frtra becsült ingatlanhoz a tartozó kái folyó évi március hó 3 ik napján délelőtt 10 órakor II-ik hegykerületi kőszeg háznál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

Arv. hirdm. kivonat. A csáktornyai kir. járásbírósg. mint telekkönyvi hatóság rászéről köshírré ítélték, miként néhai Kristofcs Ferenc és neje Keresár Mária jelszoveci volt lakósnak hagyatékát képeső, a nagy-kanizsai kir. törvényszék területéhez tartozó csáktornyai kir. járásbírósg területén lévő II-ik hegykerületi kőszegben fekvő a II-ik hegykerületi 81. számú tjkban A + 1 sor 132. hrsz. alatt felvett a 950 frtra becsült ingatlanhoz a tartozó kái folyó évi március hó 3 ik napján délelőtt 10 órakor II-ik hegykerületi kőszeg háznál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

Kelt Csáktornyan a kir. járásbírósg, mint telekkönyvi hatóságán 1884 január hó 1-6 napján.

1163 1-1.

Arverési hirdmény.

Alulirt kiküldött végrehajtó a polg. tk. rdt. 403. §-a értelmében ezen

nel köshírré tessi, hogy a Csáktornyai kir. a. f. járásbírósg 1849. számú p. 83. végzése által Habus Valent ellen Kurláuder Jakab 162 frt követelés végtől elrendelt kielégítési végrehajtó folytan bíróság lefoglalt, a 528 frt 60 krra becsült 3 drb ló, 2 drb borjú, 2 drb asokér és azobatorból álló ingóságok nyilvános árverés után eladandók, minék a helyszínön, vagyis a. l. Kraloveczen leendő esküszékre határidőül 1884-ik évi január hó 14-dik napjának délelőtti 10 órája kitűztett, melyhez a venni szándékosok esse nel oly megjelöléssel meghívottak, hogy az érdeklött ingóságok emes árverésen, a polg. tk. rdt. 406. §-a szerint szükség esetén becsáron alul is eladani fogják.

január hó 14-dik napjának délelőtti 10 órája kitűztett, melyhez a venni szándékosok esse nel oly megjelöléssel meghívottak, hogy az érdeklött ingóságok emes árverésen, a polg. tk. rdt. 406. §-a szerint szükség esetén becsáron alul is eladani fogják.

MOLNÁR JÓZSEF. kiz. bírósági végrehajtó.



Magas százalék mellett ügynökök kerestetnek Magyarországon minden vidékén.

Friedmann & Würsching,

Ajánlatok kéretnek. Szere d/a/d. Waag



Eladás és bérlet

reszesek, helyüresedések s. t. b., a legbiztosabban csakis hirdetés útján a cselöknak megfelelő lapokban lesznek az illető pályázó tudomásra hozva; a befolyó ajánlatok hirdetőknak eredetileg less beküldve További felvilágosítással szolgál

MOSSE RUDOLF 1086 3-6.

hirdetéseket felvételi irodája Bécsben, I. Seilerstrasse 2.

Csak vasárnapig látható.

Nagy-Kanizsán a főpiacon megtekinthető

F A L K



nagy állat-sereglete. Naponta nyitva van d. e. 10 esti 8 óráig.

Kesede az 1 sónek d. e. 11 órakor, 2-diknek d. u. 3 órakor 3-diknek d. u. 5 órakor 4-diknek este 7 órakor.

Az állatsereglet 70 nél több példányból áll.

ugymint: indiai idomított elefant, soku királytigris, különböző fajú oroszianok, párdacsok, foltos és cs'kos hionák, amerikai, orosz és indiai, ugyasintén jeges-medvék, óriási kőgurutok, egypapu tevék, lámák, farkasok, pelymegok, illakés diassók, mosó-medvék, anguiti, hangyások és ormányos medvék, különböző fajú kigyók, esek közt egy 20 lábnyi boa constrictor, afrikai s amerikai struccok, szakkállás keselyúk, sasok, araras, kakaduk, papagályok, krokodilok, orvos állatok, nemkülönbön majomok; itt kiemelendők egy harmadik kindt köpönyes pávián, ugynevesott erdei ember stb. — Igen érdekes egy párdacs és farkascsalád az állatseregletben ellett kölykeivel.

Különbösen kiemelendő az indiai elefánt PEPI, még eddig elő nem adott mutatványival.

Helyarok: I. hely 40 kr., II. hely 20 kr. — Katonák őrmestertől lefelé és 10 éven aluli gyermekek a fenti áraknak felét fizetik.

Hétköznapi mutatványok tartatnak d. u. 3 és esti 7 órakor, midőn az állatok idomítása és etetése történik.

Tisztelettel alulírott a t. os kőszegséget figyelmezteti, hogy valamennyi fent elősorolt állat a seregletnek legessbb példányából állanak, mind élők és él. útszánt tartott állapotban láthatók.

Sajnos látogatósdét ned

FALK

Wajdits József kiadó-könyvkereskedésében N.-Kanizsán

megjelent és minden hazai könyvkereskedésben is kapható:

- Halljuk a szép szót! Magyar felkőszöntő (toaszt) könyv, szerkesztették Wajdits József és Bátorfi Lajos. Harmadik javított és tetemesen bővített kiad. A díszes keménykötésű könyvnek ára 1 frt 80 kr.
Kifirt emeljük a pohárt? Magyar felkőszöntő könyv. Szerkesztette Hajgató Sándor. Ára kemény kötésben, csinos címláttalval 1 frt
Csokor és billikom. Magyar kőszöntő és felkőszöntő 1 ötlemtények, írta Városey Mihály. Ö fősége által 10 aranyval kitüntett pályamű. Második tetemesen bővített kiadás. Ára 1 frt 40 kr.
Rajta Suk vigadjunk! Kőszöntőességek dalkönyv, ötödik bővített kiadás. 1 frt 80 kr, díszkötésben 2 frt 80 kr.
Rajta Suk vigadjunk! Magyar dalkönyv olcsó kiadása, köve 96 kr
Rajta leányok mulassunk! Mulatottó kőzikönyv, magyar hölgyek számára gyűjtötte Wajdits József. Második kiadás; ára az 600 lapra terjedő szönyomatu borítékkal ellátott könyvek 1 frt 80 kr, Aranykötésű díszkiadásnak 2 frt 80 kr.
Rajta párok táncoljunk! Lakatos Sándor tánckönyve díszes címborítékkal. Keménykötésű mé 1 frt 60 kr.
Egy tarisznya ostobaság. Humoriztikus eszmék, ötletek, élecek egyvelege, gyűjtötte Novák Vilmos, több fölfedezetlen tudomány professzora. Ára díszesen köve 1 frt 40 kr.
Kebelhangok. Újvíri és óvnapi kőszöntőssék. Írta: Hoffmann Mór, díszes, nyomatu keménykötésben 1 frt.
Vedd szívemet szívédért! Szerelmi levelező könyv, szerelmes párok számára, Szivélyesítél. Csinos borítékba köve, ára 1 frt 20 kr.
Lenormand a bíres szigánynő igazmondó kártyája, 32 szinesített kártyával magyar alírásával és szöveggel, ára 80 kr.
Álmoskönyv, nagy legújabb egyptomi, 200 lapra terjedő, 600 képpel, 50 kr.
Ugyanez kőszépkötésben 25 kr.
Ugyanez kis kiadásban 10 kr.
Dr. Kriegerl Mór. „Önmentés”, vénymintákkal mindkét nembeli betegeszméira, ára 90 kr.
Dr. Kriegerl Mór. „Az elveszett idegerőnek visszapótlása” vénymintákkal orvosok és betegek számára, Ára 90 kr.
Mindkét fűtet egy kötetben díszes kiállításban 1 frt 60 kr.
Szegényből lesz gazdag, jó számvetéssel, gyors és biztos segítő mindenadás és vérendő. Ára köve a díszesen kiállított szöbkönyvnek 90 kr.
Ungarn im Spiegel, deutscher Dichtung. Magyarország a német költészet tükrében, díszes kiállításban fűtve 1 frt 80 kr, elegans díszkötésben aranyozva 2 frt 80 kr.
Dr. Jos. Steinhilber, Heimatkliänge. Dichtungen hervorragenden ungarischen Poeten mit einer Anhang von National-Volkliedern. Preis broschirt 1 R., elegans gebunden 1 R 80 kr.
A gyakorlati vadász. A fűtész- és fogolytenyésztés, ug minden vad ismeretesse, írta Nagy-Olvidy Ölvady Károly Eszen igen díszes s 320 lapra terjedő műnek szönyomatu borítékban és keménykötésben 1 R. 80.
Az 1875. évi XXXI. törvények. Az új adótörvény. Ára fűtve 40 kr.
Az új vadászati törvény. Szentesítést nyert 1875-ik évi február hó 18-án Ára fűtve 10 kr.
A kutya betegségeiről és azok czélszerű gyógyításáról írta egy gyakorlati vadász. Ára fűtve 40 kr.
Vadásznaplár. A vadak pásásai ideje és tartózkodási helye az év minden havában. Ára fűtve 12 kr.

HALLATLAN OLCSÓSÁG!

Következő 10 czikk egy díszes dobozban elhelyezve ugymint: 1. 50 iv levélpapír. 2. 50 hozzá illő levélboríték. 3. egy teljes doboz kítűnő acéltoll. 4. három tolltartó. 5. három igen jó írón. 6. egy vonallap. 7. egy lap szivőpapír. 8. egy nagy darab pecsétviaszk. 9. egy törölő-gummi. 10. egy szép jegyzékkönyv aranynyomattal. Ára összesen Bécsben 1 frt és 5 kr. és Nagy-Kanizsán Wajdits József könyvkereskedésében csak 85 kr. Postaltalványnyal 1.15 kr. beküldésével bárhova is ajánlva bérmentve szállíttatik Minden máshol megjelent vagy hirdetett könyv könyvkereskedésében kapható vagy általam megszerezhető.

Füzértánczjelvények (Cotillion-Orden) 50% árleengedés mellett kaphatók.

Meghívók, falragaszok s minden egyéb nyomdai munkák szép kiállításban a legrövidebb idő alatt állíttatnak ki.

Postai rendelések gyorsan és pontosan eszközöltetnek.

Előfizetési ár:

egész évre 8 frt
fél évre 4 frt
hónaponta 2 frt

Egy szám 10 kr.

HIRDETESEK

4 hasabon petitsorban 7, másoldozat
6 s minden további sorért 5 kr
NYILTTERBEN
soroként 10 kr-ért vétetnek
Aincstári illeték minden egyes hird-
tesért 30 kr. fizetendő.

ZALAI KOZLONY.

A lap szellemi részét illető közlemé-
nyek a szerkesztőhöz,
anyagi részét illető közlemények
pedig a kiadóhoz bérmentre
intézendők:
NAGY-KANIZSA
Wissleszabár.
Bérmentesen levelek csak ismer-
munkátraktól fogadotnak el.
Kéziratok vissza nem küldetnek.

„Nagy-kanizsai önk. tűzoltó-egylet”, a „Zala megyei általános tanítótestület”, a „nagy-kanizsai kisednevelő egyesület”, a „nagy-kanizsai tiszt. önszegélyző szövetség”, a „soproni keres-
kedelmi s iparkamara nagy-kanizsai külválasztmánya”, s több megyei és városi egyesület hivatalos értesítője.

Hetenkin kétszer, vasárnap- s esütörtökön megjelenő vegyes tartalmu lap.

Felhívás az előfizetésre!
Lapunk XXIII. évfolyamának
küzöbén van.

Szép életkora tanúsítja, hogy
elég erős létalapja van „a szelek
mégért nemesen kiállni.”

Mert tagadhatatlan, hogy nagy
közdelemmel és bizonyos körülmé-
nyek között: áldozattal jár egy vi-
déli lapot az uralkodó politikai és tár-
sadmalmi viszonyok között fenntartani.

A vidéki lapok léte majdnem a
közönség rokonszenvétől, pártolásától
függ. Ahhoz pedig, hogy a köz-
önség rokonszenve általános legyen,
okvetlenül minden téren
való pártatlanság kell.

Ez a mi feltételünk is!
Lapunk nem politikai, s így a
politikai téren már ennélfogva is a
puszta regisztrálásra vagyunk utalva;
olvasóinkra bizván az affióltti poli-
tikázást. A magyarnak ugyanis vérebén
van az!

Micsupántársadalmi
kérdésekkel, cultura-
rai mozzanatokkal baj-
lódunk; ezeket igyek-
szünk saját szempon-
tunkból — minden be-
folyástól menten — itél-
getni, s véleményünkét
tisztas hangoz, teljes
tárgyalagossággal el-
mondani.

Ennélfogva semminemű oly köz-
leménynek, mely fölismerhető cél-
zatossággal — a tárgyilagosság
határát átlépve — valamely személy,
esetleg testület ellen vagy mellett szól,
— helyet nem adunk.

A társadmalmi házák árja
minket magával soha nem sodor. A
féktelen indulatok mederbe szorítása
nem a toll, hanem a szorong mester-
tege. Ily dolgok megoldásához
egyetlen tollvonással sem járunk.
Mindenkor sima képpel nézzük az
iszapos hullámokat, melyek békés
együttlétünk várának védfalát nyal-

dossak. Nyuljon belé, kinek tetszik;
mi nem tesszük, mert az iszapnak
az a természete, hogy a tisztá kézre
is rátapad, ha közéje jut.

Jobb világot, de szelid béke utján!
Ez a mi törekvésünk és ez
leend mindenkor vezérelvünk!

Lapunk minden rendelkezésére
álló módot fel fog használni arra,
hogy a társadmalmi életet már szinte
tűrhetelenné tevő bizalmatlanság
megszűnjék; hogy a társadmalmi osz-
tályok egymáshoz közelebbi viszonyba
jussanak; s az érdekharcok tisztas
mederben tartva, ne süssék társadalmi
munkra minden lépten, nyomon új-
bó a kainbélyeget; hogy a külföl-
böző fegyverekkel küzdők egy közös
szent célban: a haza és emberiség
jólétének emelésében egyesüljenek!

A társadmalmi egészségesebb ala-
pokra helyezése!

Ez a mi célunk.
Nem egyedül a miénk; minden
józan gondolkodású és jóindulatú em-
beré is.

Ehhez a célhoz akarunk mi is
megint egy év folytán — ha többel
nem is — egy lépéssel közelebb jutni.

Egyszerre újíteremteni nagy
elmék dolga; a mi munkánk: le nem
térni a kijelölt útról, míg célhoz
nem értünk.

E pályához kérjük a t. olva-
község és munkatársaink szives
támogatását!

Lapunk ezennel is hetenkin
kétszer, t. i. vasárnapon és esütör-
tökön fog megjelenni.

Előfizetési ára:
egy évre 8 frt
fél évre 4 frt
négyed évre 2 frt

Ha előfizetési pénzeket a lap
kiadóhivatalának címzetten körjük
küldeni!

Hazafiai tisztelettel:
Szalay Sándor
lapeszer és kiadó.

A csörgő-sipkás színészet.

Csörgő sipkát hord manapság
a világ; ha Shakespeare élne, meg-
írná az emberiség tragédiáját. Mint
Madach megírta az egy emberét.

A szinpad mindenkor és minden
időben a kort. tükrözi vissza legin-
kább s a való művészet, mely a
lázás, beteges társadalom állapotának
mocsáros sarát lerázza lép a szin-
padra, csak állami vagy mecenási
mankók segítségével hirdette az örök
szépet, az igazságot, magasztosat;
vél tehát minden időben helye és
módja: az isteni költészet és művé-
szetnek nyilatkozni.

Ma már ez sem így van! Me-
czenások nincsenek, az állam támo-
gatásai pedig nem magas célra
szolgálnak, hanem csak hogy mindig
tömvé legyen a husos faszék.

Azt mondják: a szinpad mulat-
taszon és csak mulatasson, ez kell
a gőz-és villanyerővel dolgozó mo-
dern embernek, a modern Baált szol-
gálni tömegnek. Kik papjüket a
speculáció, a számítás, tervelés szá-
raz munkájában töltve, rideggé, la-
possá korvicsolják agyvelőjüket és az
embert jellemző szöb, magasztosabb
részt kivételközve eldobják magukból;
a nemesebb fogékonyság minden szí-
pókhalóvá válnak bennök, a mit
szíán az érzékiség csiklandoztató
oljója oly könnyedén vagdal szí-
vissza.

Hogy is kellene hát a modern
embernek ma a szinpadon az a költé-
szet, melyet gondolkodással, észbeli
tulajdonokkal, tisztultabb és finomabb
műérzékkel, figyelemmel szükséges
kiesérni, mely nem az érzéket, hanem
a szellemet emeli fel a sárból az
égiekhez, melyhez nem pókhálószertű
és petyhüdt; idegzsálat kellenek s
melyeket a csörgő-sipkások csiklan-
doztató oljója nem metazhet oly
könnyen szerteszét?! Pedig igazá-

nincs a modern embernek, mert a
magasabb költő művészet inkább erőt
gyarapít, mintsem fárassz; szellem-
tisztító az, mely a fentartásra bizto-
san elősegít; tehát kevésbé pazarló,
mint a csörgő-sipkás színészet az ő
örökös dinomdánójával, mert ma
már csak ezt keresik a szinpadokon,
még pedig a változatosság szellemi
takarók elve nélkül. Hogy nem tud-
ják, hogy nem akarják szép móddal
a kettőt kiegyeztetni?! Az állami
mankókon járó szinpadoknak volna
ez költészet.

A társaság lelkiismerete, a napi
sajtó prédikálja ezt olykor-olykor és
a tisztultabb érzelmek, a magasabban
fölföl dobbanó szívek a közönség
egy kis jobb része, ez a tehetetlen
erkölcsi fogalmu közvélemény, csat-
lakozik is a derék sajtóhoz, ám nem
illig szívesseggel, — tán erővel sem
— végzi nemes munkáját.

Ha ma az állami mankók is
csupán a csörgő-sipkát szolgálják,
ugyan mit tegyenek azon nyomoré-
kok, kik mankó nélkül ki vannak
dobva a színészet kopár mezéjére, a
göröngyös rögökre, a letarolt s babért,
virágot nem, csak kórot termő vég-
telen határookra, melyeken ide-oda
mászva, a hazában nem találnak
házra?!

Régi nóta, hogy építeni nem
tud a magyar, száz és ezer példa
bizonyítja már ezt s legtöbbször maga
rombolja össze azt a keveset is, amit
nagy ügyvel-bajjal teremtett. Ha
mikor aztán a külföld népei fölemel-
nek egy-egy magyart, bezegg köve-
teli a dicőségosztalékok, a maga
részét is belőle és hymnusával tul-
akarná kiáltani a művelt világ
harsonáit, de hogy fölisegítse, megvédje,
magnak fölnevelje és megtartsa,
arra már se kedve, se kitartó gondja
nincsen s inkább idegenekre kéri
pénzét, pazarolja segítségét, gondol-
kodását.

Nem csoda, ha a szinpad elbo-
rult ez állapotokban s a tisztá lán-
gok végkép kialudtak és a sötét
oltárokról a barchanaják kénytlte
lobogó siteregre föl; nem csoda, ha
habár helyett kértől nemal disziti föl
magát és bazarozását tüzdel rá
korús-körül, hogy örökké vigyorogjon
a kacagáshoz.

Az a kevés, a ki még ott té-
vedez a ponyvás sátorokban, a gyé-
kenyes szinfalak közt és zsüpfődeli
alatt, mécsvilágító pilogó szinpadok-
on: erkölcsi erő nélkül borba futja
bubánátát, megöli tehetőségét, eldobja
magától a törekvést és kétségbeve-
dül az elzúllta örvényébe. A többi,
a nagyobb rész beáll csatlósnak, huza
és tolja a csörgő-sipka szekerét s
hogy minél közelebb jussan a Yocus
szekere kállolhoz, érdemeket igyekszik
szerezni; leköpi, felrujja az utszélen
az árokan botorkáló szép muszáit,
ki koldusbottal kezében vászorong
tovább és tovább, hogy valahol meg-
pihenhessen.

E csatlósok, a kórós-bazarozás
bohócok, mikor nagy ritkán mégis
egy-egy lángot gyujtanak a komoly
műza dicőségére a nekik kevésbé
rész jut belőle, fintorral rojtják
össze a szóp hatást, röstelkedve hu-
zódoznak egy két szóból álló szero-
pökben, a hol külön szavok nincsen
— derogál nekik a színen megje-
lenni, habár a költő hozzájuk deszőlő
részeket adott is a mások szájába,
habár ezt ki sem lehet kéválni a
múbiól, pedig a mi kevés mondaní
valójuk volna, abba is belé sülnék,
mint például egyik ilyen nagy ké-
püsködő színészzel történt egyik
városban, ki a kártya asztal mellett
nőtt fel az ugorkafára a Coriolanus-
ban, mint Titus Lartius nem mint
a színe oly jelenetben, melyben a
Senatus Consult választ és így mint
patricius, mint Senator tehát Titus
Lartius is, mert külön szóra nem
írt neki Shakespeare, de hozzáinté-

TÁRCZA.

O. Horatius Flaccusról és viszo-
nyáról a nőkhöz.

Írta: Berkes M. tanár.

(Olvasottat a kereskedelmi ifjak körében,
1883. december 29-én.)

Hölgyeim és uraim!

„Köszönéses dolog az auctoroknál
először írni! — mondja Caecónai Doroty-
lyájának előszavában — „de még köszö-
nésebb az olvasóknál azt soha el nem
olvasni.”

„Mindkettőnek kell színtagyr oká-
nak lenni, mint annak, hogy a poeták
ajánló levelet írnak, a Macconasok po-
dig nem is válasszolnak rák. Lásunk mind-
kettőnek is”

„A könyvtöré elősséddet csinál
többnyire esze két okból: 1) vagy sokat
ak: magáról elbítenni az olvasóval, hogy
ő azt a munkáját ennyi és ennyi esztendő
slatt, éjjeli és nappali munkával, szorgos
hivatala mellett is ennyi és ennyi hitelen
röböl, csakadalan elmékedéssel stb.
dögösta ki; es Németeraságban charla-
tanságból. másutt csak kevésbéből csak
meg; 2) vagy allassa munkáját, csakély-
séget emlegeti, bocánostat kunyorál smé
ja, halász kofa módjára buszalkodik a
rongyvelők Zoolusokkal; es még na-
gyobb kevélység es előssédel, dotáln gy-
keriottabb is”

„Az olvasó elfordítja es előssé-
det, mert: 1) vagy megunt es említtét
hibákkal rakva levő praefatiókat; 2)

vagy esükégtelenség tartja az udvaron
való bemenetet, mikor as ember a kert
slatt is elkerülhet es as ablakon is be-
szólhat.”

En — bár velem szemben kény-
szerhelyzetben van a tisztelt halgatóság,
nem kívánok a Caecónai által ostarozott
hibába esni, hanem belidőkeüve mind-
járt tárgyamhoz fogok. Minden esetre ki-
jelenet, hogy esen kis fölolvassomát
nem óhajtom tudományos bírálatt tárgya-
vá tenni, mert csak rövid elmefuttatás
kiván lenni Horatius fölött, amint ő —
köteményeit olvasva — a nőkhöz való
viszonyában lelkületét esemeink elő-
tárja.

Ha sikerül jellemének esen oldalt
választanom megismeretnem; ha t. hallg-
tótónak sikerül a mai fölolvassomát
után a sokat magasztalt költő lelkebe egy mé-
lyebb pillantást vetnetni, meg leszok
jutalmazva. Es a esél, es a kiltetés, melyet
öönöknek nyujthatok. As ut, mely oda
veszt, fárassz is lehet: türelmetek
igényli; de ha a látvány kárpótolni fogja
as utast, — an majd megbecsül — a talán
eserjén fölül vállalkozó kalauzusk.

I.
Élő embereket asavaikból s tetteik
után lehet megítélni, a kértéskesesség
mévöböl követhetosthetetűnk a jellem
szilárdaságára. A „szavak asomban elrö-
pennnek s a tettek, — bár maradaandóbb
jellegűek — csak a valóságosság számi
táskt engedik es egyén jövő tetteire. De
aki életét, tetteit, esztendőit, a maga egy-
eserűségében vagy agyagságban, — lel-
kületének egy-egy kicsapó hullámát, nyu-
godi életének tükrözima visét vagy
esenvedélyi korbácolta lelkének háborgó

tengerét örökre hátra hagyta; kinek ér-
süllete, lelkiüete, mintgy megjegeesvede
maradott fűn es utókor asámára mű-
veiben, annak jellemét vizsgálni köny-
nyűbb, mert a volt behatásokat újabb
impressiók nem gyengítik, nem hasz-
tolják meg.

Igy költők jellemét is műveiből
ítélhetjük meg. Belőleve magunkat ason
korba, a történet göröcválalattama finom
szilakra látjuk a jellemet fölissalni, me-
lyeknek szösesége megadja es ember
egyéniségét. Mi most a költő esztendit
világába akarunk behatni; hogy azt meg-
ismerhesünk, kell, hogy belődjük ma-
gunkat as ő esztendeibe, ami nem könnyű
dolog: mert oly tarka vegyületet a nők-
höz való viszonyoknak átérteni, mint azt
költőnkől látjuk, bajos: ó egy kicsit
csaúbitó, egy kicsit hisselgő, nagyon fél-
tékeny es esnevédélyeinek hullámzásá-
ban kíméletlen.

De ne anticipáljunk. Ismerkedjünk
előbb Horatius életviszonyaival is meg.
O. Horatius Flaccus született Italia
Venutiá városában, 65 kr. e. Atyja sa-
hadon boszótott rabosága volt. ki mint
adóbehajtó táplálta családját, hogy fát
iskolába járathassa, mert csakhamar föl-
ismerte benne a tehetséget — Rómába
költözött. A görög nyelvvél, mely akkor
divatosaabb volt, mint nálunk a franczia
nyelv, — már as atyai hátsban ismerke-
dett meg; végleges kiképzetését vala-
mint különösen a bölcsesést tanulmányo-
sásá végett Athenbe költözött 17—20
éve között. Aszonban már 44-ben kr. e.
M. Junius Brutus — Caesar gyilkosa —
szántón megjelenni: Caesar megölette után
Athenben, es as ott tanuló római ifjuság

a szabadságot lángoló esztendővel oszla-
kosott hosszú a vele Horatius is. De a
Philippi melletti csatában a költészsági
párt vereséget szenvedett, a sereg meg-
futamodott — 49-ben kr. e. — Horatius
még ason évben Rómába költözött, hol,
hogy életét tengeresessé — irónki állást
fogadott el.

Teljesen elvonulva hivatalának élte.
De föltehetjük, hogy élénk megfigyelő
tehetése folytonos figyelemmel kísérte
as akkor társadmalmi minden kinövési
vel; föltehetjük, hogy esen kinövésék
keserűen hangolták, ugy, hogy esztend-
keresően fordult azok felé, kik a társadalm-
mat es annak visszassággait korbácolták
— a satírárókhoz. Esen állapotokat mi
is figyelemmel fogjuk méltatni, kivált
asen szempontból, hogy megítélhetjük
ast a hatást, melyet Horatiusra esen
viszonyok tettek.

Róma esen időtjában érte el hatal-
mának tetőpontját. As egységes es ha-
talmas Róma gondolatla volt kesztetől
fogva ason eszme, mely mindat, egyebet
hátrébb szorított; es eszme, melyet
minden római küsdött; es eszme melyt
a társadalom minden hátrányával képes
volt kibékíteni. As örök város nagyasá-
gát eszméje mellett as egyén elcsenevé-
sését es csak nevetéses oldalát tártá föl a
esztendő előtt. Es mi természetesebb,
hogy amióta Róma világhatalomát fej-
lődött, mindig taláskotok egyének kik a
dolgok nevetéses oldalát íránt ugy is fo-
gékony római népet figyelemestették asen
allomonlására, melyet a nagyság mellé
állított törpesség magába foglalt? Igen
esépan mondia Heine: „Wie der Friche
gros ist durch die Iden der Kunst, dar

Hebräer durch die Iden eines heiligsten
Gottes so sind die Römer gross durch
die Iden ihrer einigen Roms; gross über
all, wo sie in der Begrüstung dieser Iden
gefochten, geschrieben und gebaut haben.
Je grösser Rom wurde, je mehr erwie-
rte: sich diese Ide, dar Einzaine verlor
sich darin; die Grossen, die noch hervor-
ragen, sind nur getragen von dieser Idee
und sie mocht Kleinheit der Kleinen noch
bemerkbarer. Die Römer sind deshalb
zugleich die grössten Helden und die
grössten Satirikor gewesen; Helden, wenn
sie hundertten, während sie an Rom dach-
ten; Satirikor wenn sie an Rom dachten
während sie die handungen ihrer Genossen
beurteilten. Gemesen mit solchem unge-
heueren Mossstabe der Idee Rom, musste
selbst die grösste Persönlichkeith swerghaft
erscheinen und somit der Spottsacht
anheimfallen.“*)

Iven általános s nemzetinek mond-
ható föllogoson kívül a különös tekintet-
es erkölcsi romlottság es a társadmalmi
kinövésök is nagyban sorakenteték a
rómaiakat a gunydlásra. Tekintük
teket esen okokat közelebből.

A római köslet forrásai esztődtjé
már rendkívül meg voltak savarozva. —
— — — Róma boszu idén át a vidéki
népből húsra eréjt, a mesei neopostályok-
ból állottak elő azok a vites katonák, kik
meghódították Italiát, legyőzték Cartha-
gót, de es a földmivölő, es harcros nép,
mely oly derekasan védelmezte a kösár-
ságnát nem bírta megöltalmanni magát
a nagy földirtókcsok benyomulásai ellen.
Összébb-Összébb sorvita ama roppant

*) Werke, II. 108 f. Hamburg 1876.

elnevüket, felkérte Bánfi Alajos egyetemi titkár, hogy az egybejövetele csálját bővebben előadja. A titkár az ünnepély emelése alkalmi beszédet mondott, melyben kifejté a szülők örömet az utódokban, de ezzel járó kötelemeket is, a felelősséget mi rejlik hármuk látna s em, berek előtt. A gyermekek sziv gyomrod közönségesen gyémánt, mit ördögök tenni a nevelés, az iskola feladata. Kiemelt szónok, miként az egytel segédkezni akar a szülők kötelemi teljesítésében, egédközni az előjáráságnak a kénysser csakközik mellőzésére. A segény tankötelemeket ruhával látja el, kijelentvén azt is, hogy azok részeseinek jövőben csak segélyben, kik rendszeresen időben adnak az iskolába: A gyémánt aját porkával közörszülők: jót jóval akar az egytel előrel, felruházta a segényt, ölkötelet az árát, segédkezett nyújt az iskolázásának, de osztók a szülő örömeiben is. Nyilvánosan kijárt jót tenni, mert a ruhávali ősz szeg a közönség adománya, tehát nyílt számadatát nyújt; nyilvánosan osztott, hogy a nevelésnek hódítóan, jövőnek talajt készít. Hogy a begyűlt összegből több tárgy kerüljön ki, a választmányok lelkes tagjai maguk készítették egyes ruhában, ekként a varratás áról más más kelme lett vásárolható. Ruhákat készítettek a tevékony elnök gondosk. mellé: Epstein Vilmosné, Ferber Józsefné, Gévegy Rozsóné, Jobbany Irma k. a., Mojser Józsefné, Rile Józsefné, Székely Gusztávné, Varga Józsefné úrnok választmányi tagok és Dörner Anna k. a. A részletes előterjesztés után a gyermekek felé fordulva szónok, figyelmükbe hozza a közönség azt, gyémánt és áldozat, tiszt, külsőre lépethet az ur családhoz, a lelki tisztaságot őrizték híven, szülők öntése, maguk és a társadalom hasznára; isteni lélekkel jót cselekedve a társadalom érdemeit tagyairól tevékonyok, S. város és a haza díszével válhatnak. Ily nemű fejlődésben látva őket, valamint a Mindenható táplálja az ég madarainak, akkint a jó szívű nők többször is fognak a szorgalmas tanulókra gondoskodni. Következett az öröm tetőpontja, elnök és Ralle Józsefné úrnok személyesen nyújtják át a ruháknak, — mit egy negyedik elemi osztályú fú, Varga József tan. ur tanítványa, szép és érzékeny szavakban a jótékonyaságnak részeseit tanulók nevében megköszönt. Dörner Kajetánné elnök meghatóan mond köszönetet a városbíróknak a teremért, a tanterületnek és a vendégeknek szives megjelenésért, a tanulókat anyai tanácsokkal halmozta a sziv burját érintő dízes ünneppel véget ért. Közleményüket azon óhajjal fejezték be: vajha a fáradozó nemes hölgyek törékven a közönség mákor is részvétel jutalmazza, vajha a kintzött csel, a nevelés előmozdítása, minél láthatóbban érezték el, akkor eltorpúl ama bézet: miként iflyé ünnepélyek nem cédra vezetők! A mit mások adnak, azt nyíltan elemezni szép dolog; hogy a szivhez szóló ünnepélyek minő hátszal bírnak a fogékony gyermek keblében: az nevelészetű szempontból értelmezni ajánlatos.

X.
— Savanyú Józsi legújabb csinje. Páparól írják: Szélliben-hosszban beszélk városunkban, hogy Savanyú Józsi hírhedt rablóvezér itt járt. A napokban ugyane a vasuti állomás vendéglőjében este 7 és 8 óra közt nagyban mulatott egy ur 's megrarancsolta a pályaház környékén állomásozó bérkocsioakat egyikének, hogy őt várja meg, mert a legközelebbi faluba skarna menni. Miután kifosztta a vendéglőben számláját, a bérkocsioval a legközelebbi faluba hajtottát a meghagyta neki, hogy várjon rá a kocsimában, míg ő az uraságot visszavár. A kocsi meg is fogadta a parancsot, de az idegen nem tért vissza. A személyleírás után aküőös vendég Savanyú Józsi volt, ki nek, mint eddig, még bottal fűtheti a nyomát a rendőrség.

— Az elsőáldozat. A csendőrségnek Veszprémben mielőtt megkezdte volna működését már is egy áldozata van — Veszprémben ugyanis egy m. kir. csendőrgy megyilkoltatt. — Hozter gyilkossága óta es az első gyilkosság imént azon városkában, mely rendőri dolgokat illetőleg — ugy látszik — igen rossz állapotban áll. Igy hírtel: előben. Azóta hitesele értesítést nyertünk, s a ezert az eset a következő: December 30-án este 7 óra felő Mihályik István csendőr, néhány az utcán rikkoltó legényt figyelmeltetett, hogy csendősen vigadjanak. A legények, köztük főleg egy Dubin János nevű rovtól élt szubanc, fejbősültek és azt kiabálták, hogy a csendőr ne szóljon, mert úfény meg nincs esandár és addig nekik nem parancsol senki. Azzal megróhanták a csendőrt, kioldalfegyverével védelmezte magát; de Dubin kirántotta keszéből a szurotyt és oly anyos sebket ejtett vele a szerencsétlen csendőrre, hogy alkalmosított ördökre szolgáltaképtelen less. A szubancot felvették és bekísérték Veszprémben. Az eset a városban rendkívül felmútt keltett, mert eleinte az a hír szórnyalt, hogy a csendőrt meggyilkolták.

— Balatoni halászatról szomorú Ugyanis december hó 7 ik óta a halászat teljesen megszűnt, a Balaton csak gyémánt foggyván, se se jégben, se vizen halászni nem lehet, — egy általán oly rossz halogás, mint az ősszel még nem volt. Egy háttí kivé elvél, szeptember elejétől kezdve semmi halogás sem volt, a segény halások bizony meg adódtak is a halja fogják tudni fodeseni. A Balatonbent és a karcsónyok bójókra még a Balatonmelléliek is Budapestről rendelik a fogast, hol az oroszországi állók képében árulják a balatoni fogast. A sítköti bérlek is Pesten vásároltak, hogy vespéremi főtűteleződ káptalanunk járó balatoni fogasbéli kötelezőségüknek eleget tehessenek. A Balaton környékén több, mint 50 család juttott tőnyre a rossz halászat miatt.

— Borz csere. Magyarorszári levelezője újét alkalmasból nem épen rossz viccesle lépte meg a „Pozsonyvidéki Lapok” u. i. a következőket írja: „Eszel a nekünk moonyiaknak is szomszédos, meg önkkel pozsonyiakkal is szomszédos Caillikóban csak egy teremnek a bának: Földes uruk (Hédvéri) most ment fölök Horvátországba bán-ná; másé: Bán (Imre) meg most jött kosszák adóit behajtani. Kérdés: Caillikós azt sajnálja, s jobban mi a távosótól elmarad, avagy azt, amit az érkező fog magával vinni?”

— Orvvadászat Sikló mellei Csím-? nevű pusztán az országai hajdu doca 29 év déntán útszó vett 3 állítólag nagyhasnyú orvvadászt. Mivel csakó — elég rosul — a foggyvert el akarta szedni, egyike, híhatólag dulakodás a meg egy főb löte, hogy aszonnal halva rogyott össze, mire mindhármán keréket oldottak. Egy aszony távolról az egész aszt láta és azért biztosra vehető, hogy mire a sorok napvilágot láttak, a bűnök már be lesznek fogva. A szerencsétlen csak 7 hetes házas ember és aszfólt ismos és bátor férfit volt.

— Szerelém áldozata. Csepregen, (Sopronmegye) egy esegény parasztelegny szerelmi viszonyban élt a falu legeszebb leányával, Major Julissal. Estéknit lopva találkoztak és rózsaszívetek szőttek jövendő boldogságukról. A lány szerelme egyre növekedett, egy, hogy már nem tudta eltitkolni apja előtt. As apja, a kinek a fú se e génye s e gelleen volt kifogása, megtagadta beleegyezését a titkos találkosszókba véget vetett. A fiatalok azonban mégis kiesselték a találkókat. Meg is történt De az apa nyomára jött a dolgonak kiutaztató tá a legényi. A dolgot elment, de az ablak alatt megállt. A leány apja itt észrevette a dűhében vasvillával rohant rá. Agyoncsírta. As öreg Majorot elfogták.

— Státiumi Veszprémmegyében. A kormány Veszprémmegye státiumi iránti kérelmének helyt adott, — s az igazságügyminiszter az ottani törvényes elnökét már utasította, hogy — addig is, ímig a rögütörvényi eljárás szabályszerűen kihirdetettnek, — a rögszönitől bíróságok haladéktalanul alkítsa meg.

— Papirszeletek.
— Hasonlóság. Mondja Károly ur, hasonlít-e a festmény Juliskához? — Oh nagyon hasonlít, — mind a kettő festve van!
— Édes és keserű élet. De hogy lehet olyan pessimista — kérdé egy fiatal ember nős-barátjától, — hisz az élet oly édes!
— Neked, mert nincs feleséged, aki ast elkeseríti.

— Irodalom.
A „Közsegi Közlöny” mint a magyarországi közsegi és körjegyzők köz-

sztragon Mustár szab. csomagolás Schmid Viktor és fiait bécsi különlegességi üzlete, belföldi hitellel valódi minőségben a gyári véglegesrel ellátva 1/2, 1/4, és 1/8 üvegekben kaphatók minden fűszer- és különlegességi üzletekben. 763 12—26.

Egy IV—VI. gymn. osztályt végzett ifju egy helybeli gyógyszerárban gyakor-nokul felvétetik. Bővebb felvilágosítást lapunk kiadói-vatalában.

— Orvvadászat Sikló mellei Csím-? nevű pusztán az országai hajdu doca 29 év déntán útszó vett 3 állítólag nagyhasnyú orvvadászt. Mivel csakó — elég rosul — a foggyvert el akarta szedni, egyike, híhatólag dulakodás a meg egy főb löte, hogy aszonnal halva rogyott össze, mire mindhármán keréket oldottak. Egy aszony távolról az egész aszt láta és azért biztosra vehető, hogy mire a sorok napvilágot láttak, a bűnök már be lesznek fogva. A szerencsétlen csak 7 hetes házas ember és aszfólt ismos és bátor férfit volt.

— Szerelém áldozata. Csepregen, (Sopronmegye) egy esegény parasztelegny szerelmi viszonyban élt a falu legeszebb leányával, Major Julissal. Estéknit lopva találkoztak és rózsaszívetek szőttek jövendő boldogságukról. A lány szerelme egyre növekedett, egy, hogy már nem tudta eltitkolni apja előtt. As apja, a kinek a fú se e génye s e gelleen volt kifogása, megtagadta beleegyezését a titkos találkosszókba véget vetett. A fiatalok azonban mégis kiesselték a találkókat. Meg is történt De az apa nyomára jött a dolgonak kiutaztató tá a legényi. A dolgot elment, de az ablak alatt megállt. A leány apja itt észrevette a dűhében vasvillával rohant rá. Agyoncsírta. As öreg Majorot elfogták.

— Státiumi Veszprémmegyében. A kormány Veszprémmegye státiumi iránti kérelmének helyt adott, — s az igazságügyminiszter az ottani törvényes elnökét már utasította, hogy — addig is, ímig a rögütörvényi eljárás szabályszerűen kihirdetettnek, — a rögszönitől bíróságok haladéktalanul alkítsa meg.

— Papirszeletek.
— Hasonlóság. Mondja Károly ur, hasonlít-e a festmény Juliskához? — Oh nagyon hasonlít, — mind a kettő festve van!
— Édes és keserű élet. De hogy lehet olyan pessimista — kérdé egy fiatal ember nős-barátjától, — hisz az élet oly édes!
— Neked, mert nincs feleséged, aki ast elkeseríti.

— Irodalom.
A „Közsegi Közlöny” mint a magyarországi közsegi és körjegyzők köz-

sztragon Mustár szab. csomagolás Schmid Viktor és fiait bécsi különlegességi üzlete, belföldi hitellel valódi minőségben a gyári véglegesrel ellátva 1/2, 1/4, és 1/8 üvegekben kaphatók minden fűszer- és különlegességi üzletekben. 763 12—26.

Egy IV—VI. gymn. osztályt végzett ifju egy helybeli gyógyszerárban gyakor-nokul felvétetik. Bővebb felvilágosítást lapunk kiadói-vatalában.

— Orvvadászat Sikló mellei Csím-? nevű pusztán az országai hajdu doca 29 év déntán útszó vett 3 állítólag nagyhasnyú orvvadászt. Mivel csakó — elég rosul — a foggyvert el akarta szedni, egyike, híhatólag dulakodás a meg egy főb löte, hogy aszonnal halva rogyott össze, mire mindhármán keréket oldottak. Egy aszony távolról az egész aszt láta és azért biztosra vehető, hogy mire a sorok napvilágot láttak, a bűnök már be lesznek fogva. A szerencsétlen csak 7 hetes házas ember és aszfólt ismos és bátor férfit volt.

— Szerelém áldozata. Csepregen, (Sopronmegye) egy esegény parasztelegny szerelmi viszonyban élt a falu legeszebb leányával, Major Julissal. Estéknit lopva találkoztak és rózsaszívetek szőttek jövendő boldogságukról. A lány szerelme egyre növekedett, egy, hogy már nem tudta eltitkolni apja előtt. As apja, a kinek a fú se e génye s e gelleen volt kifogása, megtagadta beleegyezését a titkos találkosszókba véget vetett. A fiatalok azonban mégis kiesselték a találkókat. Meg is történt De az apa nyomára jött a dolgonak kiutaztató tá a legényi. A dolgot elment, de az ablak alatt megállt. A leány apja itt észrevette a dűhében vasvillával rohant rá. Agyoncsírta. As öreg Majorot elfogták.

— Státiumi Veszprémmegyében. A kormány Veszprémmegye státiumi iránti kérelmének helyt adott, — s az igazságügyminiszter az ottani törvényes elnökét már utasította, hogy — addig is, ímig a rögütörvényi eljárás szabályszerűen kihirdetettnek, — a rögszönitől bíróságok haladéktalanul alkítsa meg.

— Papirszeletek.
— Hasonlóság. Mondja Károly ur, hasonlít-e a festmény Juliskához? — Oh nagyon hasonlít, — mind a kettő festve van!
— Édes és keserű élet. De hogy lehet olyan pessimista — kérdé egy fiatal ember nős-barátjától, — hisz az élet oly édes!
— Neked, mert nincs feleséged, aki ast elkeseríti.

— Irodalom.
A „Közsegi Közlöny” mint a magyarországi közsegi és körjegyzők köz-

sztragon Mustár szab. csomagolás Schmid Viktor és fiait bécsi különlegességi üzlete, belföldi hitellel valódi minőségben a gyári véglegesrel ellátva 1/2, 1/4, és 1/8 üvegekben kaphatók minden fűszer- és különlegességi üzletekben. 763 12—26.

Egy IV—VI. gymn. osztályt végzett ifju egy helybeli gyógyszerárban gyakor-nokul felvétetik. Bővebb felvilágosítást lapunk kiadói-vatalában.

— Orvvadászat Sikló mellei Csím-? nevű pusztán az országai hajdu doca 29 év déntán útszó vett 3 állítólag nagyhasnyú orvvadászt. Mivel csakó — elég rosul — a foggyvert el akarta szedni, egyike, híhatólag dulakodás a meg egy főb löte, hogy aszonnal halva rogyott össze, mire mindhármán keréket oldottak. Egy aszony távolról az egész aszt láta és azért biztosra vehető, hogy mire a sorok napvilágot láttak, a bűnök már be lesznek fogva. A szerencsétlen csak 7 hetes házas ember és aszfólt ismos és bátor férfit volt.

— Szerelém áldozata. Csepregen, (Sopronmegye) egy esegény parasztelegny szerelmi viszonyban élt a falu legeszebb leányával, Major Julissal. Estéknit lopva találkoztak és rózsaszívetek szőttek jövendő boldogságukról. A lány szerelme egyre növekedett, egy, hogy már nem tudta eltitkolni apja előtt. As apja, a kinek a fú se e génye s e gelleen volt kifogása, megtagadta beleegyezését a titkos találkosszókba véget vetett. A fiatalok azonban mégis kiesselték a találkókat. Meg is történt De az apa nyomára jött a dolgonak kiutaztató tá a legényi. A dolgot elment, de az ablak alatt megállt. A leány apja itt észrevette a dűhében vasvillával rohant rá. Agyoncsírta. As öreg Majorot elfogták.

— Státiumi Veszprémmegyében. A kormány Veszprémmegye státiumi iránti kérelmének helyt adott, — s az igazságügyminiszter az ottani törvényes elnökét már utasította, hogy — addig is, ímig a rögütörvényi eljárás szabályszerűen kihirdetettnek, — a rögszönitől bíróságok haladéktalanul alkítsa meg.

— Papirszeletek.
— Hasonlóság. Mondja Károly ur, hasonlít-e a festmény Juliskához? — Oh nagyon hasonlít, — mind a kettő festve van!
— Édes és keserű élet. De hogy lehet olyan pessimista — kérdé egy fiatal ember nős-barátjától, — hisz az élet oly édes!
— Neked, mert nincs feleséged, aki ast elkeseríti.

— Irodalom.
A „Közsegi Közlöny” mint a magyarországi közsegi és körjegyzők köz-

sztragon Mustár szab. csomagolás Schmid Viktor és fiait bécsi különlegességi üzlete, belföldi hitellel valódi minőségben a gyári véglegesrel ellátva 1/2, 1/4, és 1/8 üvegekben kaphatók minden fűszer- és különlegességi üzletekben. 763 12—26.

Egy IV—VI. gymn. osztályt végzett ifju egy helybeli gyógyszerárban gyakor-nokul felvétetik. Bővebb felvilágosítást lapunk kiadói-vatalában.

H I R D E T É S E K
WEISER J. C. vaskereskedő
Clayton és Shuttleworth
c z é g g a z d a s á g i g é p g y á r á n a k f i ó k r a k t á r a
Nagy-Kanizsán.

Ajánlja a t. cz. közönségnek dusan felszerelt gépkarát minden nemű gazdasági gépekben eredeti gyárár mellett és pedig:

Legújabb szerkesztű 3 soros ekékeket, kézi-járgány és göcséplőgépeket, konkoly vasúttörök (Triourók) örlő és daráló malomokat, daráló és moratóló gépeket, sor és aszervatóregépet, répa- és aszokavágókat, mindenféle szelőlő és osztályozó ruátokat, Protosh féle arának kettős gyűrűs vas-vasfaligákat, löher-vaságyúttörök, leg-ricsa-darálókat, aszafecsenkőket, borasaj-mindenféle kuzsi legkiválóbb minőségű szijákat.

Arjegyzékek kívánatra ingyen és bérmentve.

Singerstrasse 15.
sum
„gold Felsőszep”
PSERHOFFER J.-féle 270VSZERTÁR
Bécsben.

Vértisztító labdacsek szelőlő egyetemes labdacsek neve alatt; es utóbi nevet teljes joggal megérdemlik, mivel be csaknyan alig létezik betegségi, melyben a labdacsek csodás hatásukat eszeresen be nem bizonyították volna. Legelsőben az emberek között, melyekben minden egyéb szer sikertelenné alkalmastottak, ezen labdacsek szelőlőszor és a legelső-vidébe idé, alatt teljes gyógyulást eredményeztek, 1 doboz 15 labdacssal 21 kr. 1 tekercs 6 dobozzal 1 ft 5 kr. bérmentesen utánvétel mellett megküldésük 1 ft 10 kr. (1 tekercsnél kevesebb nem küldetik szelőlő). Postafiók levél érkezést, melyek iról hálat mondának a labdacsekért, melyeknek a legkiválóbb és legutóbbi betegségeken egésközös helyreállítását kösönik. A ki csak egyszer kísérletet tett velük, tovább ajánlja. A szelőlőn kösöntéket iratok kördi is mellékelve kösöntéket nébányat.

Waidhofer az Ybbs mellé, 1830. nov. 24. Nyilvános kösönté!

Tekintetes ur! 1852-től óta szenvedtem aranyeres bántalomban és hűgyrekedésben; orvosoltattam is magamat, de minden siker nélkül, bajom mind rosszabbá vált, úgy, hogy idé multártal a hűgyres hárszját is szelőlő, (a belek összehurcolódása következtében); teljes éltárgy-talanag végre az, a mihelyett csak a legközelebbi éket vagy egy korty vizet nyeltem is le, alig bírtam a puftás, néhéz kiháadás és fulladás miatt egyenesen állni, mígsem végre az én, csaknem csodálatos hatású vértisztító labdacsek hatásosabb folyamodtam, melyek nem 12-vezetők el hatástak, 1 óramot csaknem meggyógyítottak bajomtól tökéletesen megszabadítottak. — Minek következtében a tekintetes urnak vértisztító labdacsei a más egyéb orvosi gyógyszerereit nem győzöm hála-m s elismerésemel elégendően kifejezni.

Kiváló mély tisztelettel
Dullinger János.

Tekintetes ur! Oly szerencsés voltam vételesem az ön vértisztító labdacsekhoz juttatni, melyek nálam csodákat műveltek! — Ezek óta szenvedem fejfájás és szélbűdésben, egy barátnóm az ön kintő labdacsekéből átszedsótt nekem 10 darabot s ezen 10 darab labdacsek engem oly teljes tökéletesen helyreállított, hogy az valdics csoda. — Kösöntem mellett kérek még 1 csomagot.
Priska, 1881. márcs. 13.
Pár András.

Bielitz, 1874. június 3.
Mélyen tisztelt Pscherhoff ur! Én is sokan mások, kik az ön vértisztító-piluláinak egésközösnek kösöntök, írásban fejezték ki legmélyebb hálátukat. Az ön pilulái sok betegségeben mély ellon semmi

Amériki kösvény-ke-
nőcs, gyorsan és biztosan ható, kétségtelemlő legjobb szer minden kösvényes és cücsos baj, nevesetesen hágerincsbaj, tagszaggyás, görce, ideges fogfájás, fejfájás, filiszaggyás stb. stb. ellen 1 ft 20 kr.

Anatherin száj-víz, cs. kir. valódi Papp J. S.-től, általános elismerést legjobb foglaltató szer 1 treg-cse 1 ft 40 kr.

Szem-essentia, dr. Bismora-használt, kiterő erőteljes és fontatásúra; eredeti üvegcsékben 2 ft 50 és 1 ft 50 kr.

Chinai toillete-szap-pan, a legkiválóbb és szappan, pangyártás terén. Haszná-lata után a bőr bárszony sima lesz és igen kellemes szagot tart meg. Igen sokkát tart és kinem szárad. Egy darab 70 kr.

Fiaker-por, általános ismert je-rekaidóság, gyorsan kösöntés stb. ellen, 1 doboz 35 kr.

Fagy-balszam, Pscherhoff J.-től készült, 100 év óta legkiválóbb szernek az elismerve mindennem fagybajok és idült sebek stb. ellen, 1 tégely 40 kr.

Elet-essentia (prágai cseppek), svéd cseppek) megromlott gyomor rossz emésztés, mindennemű al-teti bajok ellen, kintő háziser. Egy üvegcsé 20 kr.

Valamennyi francia különlegességi vagy rektón tartatik, vs gy kívánatra pon-tosan s a legújanyosabban beszerestetik. 1088 10—

Postal küldemények 5 ft alatt megrendeléseknél csak az őszegségeket be-kielölés mellett, nagyobb összegűeknél utánvételre is eszközöltek.

Amériki kösvény-ke-
nőcs, gyorsan és biztosan ható, kétségtelemlő legjobb szer minden kösvényes és cücsos baj, nevesetesen hágerincsbaj, tagszaggyás, görce, ideges fogfájás, fejfájás, filiszaggyás stb. stb. ellen 1 ft 20 kr.

Anatherin száj-víz, cs. kir. valódi Papp J. S.-től, általános elismerést legjobb foglaltató szer 1 treg-cse 1 ft 40 kr.

Szem-essentia, dr. Bismora-használt, kiterő erőteljes és fontatásúra; eredeti üvegcsékben 2 ft 50 és 1 ft 50 kr.

Chinai toillete-szap-pan, a legkiválóbb és szappan, pangyártás terén. Haszná-lata után a bőr bárszony sima lesz és igen kellemes szagot tart meg. Igen sokkát tart és kinem szárad. Egy darab 70 kr.

Fiaker-por, általános ismert je-rekaidóság, gyorsan kösöntés stb. ellen, 1 doboz 35 kr.

Fagy-balszam, Pscherhoff J.-től készült, 100 év óta legkiválóbb szernek az elismerve mindennem fagybajok és idült sebek stb. ellen, 1 tégely 40 kr.

Elet-essentia (prágai cseppek), svéd cseppek) megromlott gyomor rossz emésztés, mindennemű al-teti bajok ellen, kintő háziser. Egy üvegcsé 20 kr.

Valamennyi francia különlegességi vagy rektón tartatik, vs gy kívánatra pon-tosan s a legújanyosabban beszerestetik. 1088 10—

Postal küldemények 5 ft alatt megrendeléseknél csak az őszegségeket be-kielölés mellett, nagyobb összegűeknél utánvételre is eszközöltek.

Amériki kösvény-ke-
nőcs, gyorsan és biztosan ható, kétségtelemlő legjobb szer minden kösvényes és cücsos baj, nevesetesen hágerincsbaj, tagszaggyás, görce, ideges fogfájás, fejfájás, filiszaggyás stb. stb. ellen 1 ft 20 kr.

Anatherin száj-víz, cs. kir. valódi Papp J. S.-től, általános elismerést legjobb foglaltató szer 1 treg-cse 1 ft 40 kr.

Szem-essentia, dr. Bismora-használt, kiterő erőteljes és fontatásúra; eredeti üvegcsékben 2 ft 50 és 1 ft 50 kr.

Chinai toillete-szap-pan, a legkiválóbb és szappan, pangyártás terén. Haszná-lata után a bőr bárszony sima lesz és igen kellemes szagot tart meg. Igen sokkát tart és kinem szárad. Egy darab 70 kr.

Fiaker-por, általános ismert je-rekaidóság, gyorsan kösöntés stb. ellen, 1 doboz 35 kr.

Fagy-balszam, Pscherhoff J.-től készült, 100 év óta legkiválóbb szernek az elismerve mindennem fagybajok és idült sebek stb. ellen, 1 tégely 40 kr.

Elet-essentia (prágai cseppek), svéd cseppek) megromlott gyomor rossz emésztés, mindennemű al-teti bajok ellen, kintő háziser. Egy üvegcsé 20 kr.

Valamennyi francia különlegességi vagy rektón tartatik, vs gy kívánatra pon-tosan s a legújanyosabban beszerestetik. 1088 10—

Postal küldemények 5 ft alatt megrendeléseknél csak az őszegségeket be-kielölés mellett, nagyobb összegűeknél utánvételre is eszközöltek.

Amériki kösvény-ke-
nőcs, gyorsan és biztosan ható, kétségtelemlő legjobb szer minden kösvényes és cücsos baj, nevesetesen hágerincsbaj, tagszaggyás, görce, ideges fogfájás, fejfájás, filiszaggyás stb. stb. ellen 1 ft 20 kr.

Anatherin száj-víz, cs. kir. valódi Papp J. S.-től, általános elismerést legjobb foglaltató szer 1 treg-cse 1 ft 40 kr.

Szem-essentia, dr. Bismora-használt, kiterő erőteljes és fontatásúra; eredeti üvegcsékben 2 ft 50 és 1 ft 50 kr.

Chinai toillete-szap-pan, a legkiválóbb és szappan, pangyártás terén. Haszná-lata után a bőr bárszony sima lesz és igen kellemes szagot tart meg. Igen sokkát tart és kinem szárad. Egy darab 70 kr.

Fiaker-por, általános ismert je-rekaidóság, gyorsan kösöntés stb. ellen, 1 doboz 35 kr.

Fagy-balszam, Pscherhoff J.-től készült, 100 év óta legkiválóbb szernek az elismerve mindennem fagybajok és idült sebek stb. ellen, 1 tégely 40 kr.

Elet-essentia (prágai cseppek), svéd cseppek) megromlott gyomor rossz emésztés, mindennemű al-teti bajok ellen, kintő háziser. Egy üvegcsé 20 kr.

Valamennyi francia különlegességi vagy rektón tartatik, vs gy kívánatra pon-tosan s a legújanyosabban beszerestetik. 1088 10—

Postal küldemények 5 ft alatt megrendeléseknél csak az őszegségeket be-kielölés mellett, nagyobb összegűeknél utánvételre is eszközöltek.

Amériki kösvény-ke-
nőcs, gyorsan és biztosan ható, kétségtelemlő legjobb szer minden kösvényes és cücsos baj, nevesetesen hágerincsbaj, tagszaggyás, görce, ideges fogfájás, fejfájás, filiszaggyás stb. stb. ellen 1 ft 20 kr.

Anatherin száj-víz, cs. kir. valódi Papp J. S.-től, általános elismerést legjobb foglaltató szer 1 treg-cse 1 ft 40 kr.

Szem-essentia, dr. Bismora-használt, kiterő erőteljes és fontatásúra; eredeti üvegcsékben 2 ft 50 és 1 ft 50 kr.

Chinai toillete-szap-pan, a legkiválóbb és szappan, pangyártás terén. Haszná-lata után a bőr bárszony sima lesz és igen kellemes szagot tart meg. Igen sokkát tart és kinem szárad. Egy darab 70 kr.

Fiaker-por, általános ismert je-rekaidóság, gyorsan kösöntés stb. ellen, 1 doboz 35 kr.

Fagy-balszam, Pscherhoff J.-től készült, 100 év óta legkiválóbb szernek az elismerve mindennem fagybajok és idült sebek stb. ellen, 1 tégely 40 kr.

H I R P E T E S E K.

Orvosi vélemény

az Anatharin-szajvíz jelessége felett minden szaj- és fogsbetegségeknél.

Alulírt nyilatkozom, hogy én POPP J. G. cs. kir. udvari fogorvos ANATHERIN-szajvizet már több év óta górvélyes, csúszos szájbajoknál, kóros foghúsnál, ugy szintén fogfájdalmaknál használtam és jelenleg is, minden ily alkalommal rendelme- nyezem, mennyiben ennek hathatós gyógyerejéről gyakori gyakorlati ész- leleteim után többszörösen meggyő- ződtem.

Nagy-Miklós. 1077 1-3,

Dr. FETTER J. m. k.

Kapható: Nagy-Kanisán: Belus Józ. gyógysz. Práger B. gyóg. Fesselhofer József Rosenberg F. Rosenfeld A. Alsd-Lendván Kiss B. gyógysz. Marcaliban: Kiss István gyóg. Kurassombában: Bandócy A. gy. Kezthelyen: Braun F. gyógysz. Z-Egeresen: Hollócy gy. Karádón: Rochlitz I. gyógysz. Tapolcán: Glaser J. gyógysz. Sümeghen: Stamborsky L. gy. Perlakon: Sipos K. sevegys. gyógysz. Nagy-Atád: Pfisterer K. gyógysz. Nagy-Baj- omban: Zlaczky M. gyógysz. Csurgón: Plach- ner F. gyógysz. Csáktornya: Göncz L. gyóg. Nemes-Vidón: Kiss I. gyóg. Kaposváron: Auguszán L. gyóg. Babóchay K. gyóg. Sz. Szegváron: Salamon I. gyógyszerezésű.

Olcsó kölcsön földbirtokra.

Szerencsém van értesíteni azon földbirtokosokat (egye- seket községek), kiknek az egyenes földadója legalább 40 forint, hogy részökre 5 1/2 % kamatra, 24 nap alatt kölcsönt fogok eszközölni. A kölcsön kész énzben adatik, s a kifize- téskor csupán az első félre járó kamat vonatik le. 40 frt földadó után 2000, 70 frt után 3500, 104 frt után 5200 frt, (s így tovább) kölcsönre lehet számolni, vagyis annyira, a mennyit tesz az egyenes földadó ötvenszer véve. Uzálszerű tehát e kölcsön azoknak is, kik valamelyik pénzintézetből az egyenes földadó ötvenszeresénél kisebb összeget kaptak köl- csön, valamint azoknak is, kik jelenleg 5 1/2 % nál nagyobb ka- matot fizetnek. A tőkéből évenként minden száz forint után csak 75 krajczár törlesztendő, mi által azonban 35-40 év alatt az egész tőketartozás lerovatik.

Egyébiránt k é t forint beklűdése után bő és körül- ményes felvilágosítással szolgálók, s a későbbben netalan teendő kérdésekre is válaszolok.

Takács István,

1095 3-3.

volt jogtanár a „Hasai váltófog” szerzője.

Budapesten, V. ker. Akadémia utca 2. sz.

BERGER orvosi KÁTRÁNY-SZAPPANA

orvosi tekintélyek által ajánlva, a legtöbb európai államokban a legos- gyobb hatással használtatik mindennemű bőrkiütések ellen,

különösen idült és sűrű, ruh. órák és előlki kiütések, ugyaztate veses orr, fagydag, szűz láb, fej- és széklyipikkely, Berger kátrányszappan 40% fakátrányt tartalmaz és igen elköltözött, s más forgalomban levő kátrányszappanoktól. A csatlások elkerülése végett kérem, kik világo- san Berger kátrány-szappana és ügyeltesék az ismert védjegyre. Makacs bőrszenvedéseknél a kátrány-szappan helyett hatással használ- tatik

Berger orvosi kátrány-kén-szappana

és azon esetben, ha ez szükségesnek látna, ugy kérem, kik a Berger féle kátrány-kén-szappan, minthogy a külföldi utasok eredménye 902 24-24

Min-gyengébb kátrány-szappan mellőzése minden tisztatlanság a bőrön,

bő- és fejkijütések gyermekeknél, valamint eddig elérhetetlen aszpító mosás és fürdés-szappan minde usapi használatra szolgál

BERGER GLYCERIN KÁTRÁNY-SZAPPANA

mely 85% Glycerint tartalmaz és szonnan van illatosítva. Minden fajtának darabja 35 kr. utasítással együtt. Fészétkülés: HELI B. gyógyszerezésű Troggában. Raktárak: Késleltben van minden európai gyógyzertárban. Forrátkár Nagy-Kani- sán számára: PRÁGER BELA és BELUS JÓZSEF gyógyzerezésűknél.

Wajdits József kiadó-könyvkereskedésében N.-Kanizsán

megjelent és minden hazai könyvkereskedésben is kapható:

Halljunk a szép szót! Magyar felkésztő (toasz) könyv, szerkesztették Wajdits József és Bátorfi Lajos. Harmadikjavított és tetemesen bőví- tett kiad. A díszes keménykötésű könyvnek ára 1 frt 80 kr. Klírt emeljük a pohárt? Magyar felkésztő könyv. Szerkesztette Hajgató Sándor. Ára kemény kötésben, csinos czimkével 1 frt. Csokor és billikom. Magyar kösszöntő és felkésztő kötetemény, írta Vá- rosy Mihály. Ó felsége által 10 aranyal kiöntetett pályamű. Má- sodik tetemesen bővített kiadás. Ára 1 frt 40 kr. Rajta sük vigadjunk! Kösszöntésű dalkönyv, ötödik bővített kiadás. 1 frt 80 kr, díszkötésben 2 frt 80 kr. Rajta sük vigadjunk! Magyar dalkönyv olcsó kiadás, köve 96 kr. Rajta leányok mulassunk! Mulatatótó kézikönyv, magyar bölgyek számára: gyűjtötte Wajdits József. Második kiadás; ára az 500 lapra terjedő szinnyomatu borítékkal ellátott könyvnek 1 frt 80 kr. Aranybetűsű díszkiadásnak 2 frt 80 kr. Rajta párok táncoljunk! Lakatos Sándor tánckönyve díszes czimboríték- kal. Keménykötésű ud 1 frt 60 kr. Egy tarisznya omlóság. Humorisztikus asszék, öleték, élecek egyrelege, gyűjtötte Nevelő Vilmos, több feloldesetlen tudomány professzora. Ára díszesen köve 1 frt 40 kr. Kébelhangok. Újévi és névnapj kösszöntések. Írta: Hoffmann Mór, dísz- nyomatu keménykötésben 1 frt. Vedd szívet szívedért! Szerelmi leveleső könyv, szerelmes párok szá- mára, Szivélyestől. Csinos borítékba köve, ára 1 frt 80 kr. Leonorand, a híres csigányú igazmondó kártyája, 32 szinesett kártyával magyar alkírással és szöveggel, ára 50 kr.

Almoskönyv, nagy legújabb egyiptomi, 200 lapra terjedő, 500 képpel, 80 kr. Ugyanez középkorában 25 kr. Ugyanez kis kiadásban 10 kr. Dr. Krieger Mór. „Ömentés”, vénymintákkal mindkét nembeli beteges szá- mára, ára 90 kr. Dr. Krieger Mór. „A olvesszett idegerőnek visszapótlása” vénymintákkal orvosok és beteges számára, ára 90 kr. Mindkét füzet egy kötetben díszes kiállításban 1 frt 60 kr. Beegényből lesz gazdag, jó szívetésű, gyors és biztos segítő minden adás és verésnél. Ára köve e díszesen kiállított szökbönyvnek 90 kr. Ungarn im Spiegel, deutscher Dichtung. Magyarország: a német költészet tükrében, díszes kiállításban füve 1 frt 80 kr, elegans díszkötésben aranyosra 2 frt 80 kr. Dr. Jos. Steinbach, Heimatkünge. Dichtungen hervorragendsten ungarischen Poesien mit einer Anhang von National-Volkliedern. Preis broschirt 1 fl., elegant gebunden 1 fl 80 kr. A gyakorlati vadász. A fészés- és fogolytenyésztés, ugy minden vad ismer- tetése, írta Nagy-Olvédi Ölvéd Károly. Eszen igen díszes s 320 lapra terjedő műnek szinnyomatu borítékban és keménykötésben 1.80. Az 1879. évi XXXI. törvények. Az új eddőtörvény. Ára füve 40 kr. Az új vadászati törvény. Szentesítést nyert 1878-ik évi február hó 18-án Ára füve 10 kr. A kutyák betegségeiről és azok csúlszerű gyógyításáról. Írta egy gyakorlati vadász. Ára füve 40 kr. Vadásznaplár. A vadak párszái ideje és tartózkodási helye az év minden havában. Ára füve 12 kr.

Farsangi tánc, bábkönyv (Kugelbupf) és kézzel szit: készítői titka. Írta. Fouquet Jacques, III. Napoleon udvari főszakácsa. Ára 60 kr. Díszes r. koth imakönyvek. Mennyel Mannakert, 8-rét, füve 1 frt. Félbörben, tokban 1 frt 20 kr. Egés börben, tokban szon aranybetűsűvel 1 frt 80 kr. Egés b 5r aranybetűsű, csat és keresztel 2 frt 80 kr. Zergebörben, csat 4r díszítéssel 4 frt. Finomabban készíte 6 frt. Selyem- vagy bársony- kötés aranybetűsűvel díszítve 8-10 frt. Mennyel Mannakert, szon papíra nyomva, 13-rét, hat kitévű acsól Ödvösség Örvény, } motaszott képpel. Szinnyomatu csimlappal. Negyedik Bistos lelki vesér } kiadás. Ára füve 1 frt. Félbörben, tokban 1 frt 80 krajczár. Egés bör, szon aranybetűsű és tokban 1 frt 20 kr. Aczkérossat és csattal 2 frt 80 kr. Zergebör díszítéssel 3 frt 40 kr. Finomabb kiállításal 5-6 frt. Selyem vagy bársonykötés dísz- ményűvel 6-8 frt. Mennyel mannakert, 32-rét, temédek képpel díszítve, papirkötés tokban 40 kr. Aranybetűsűvel, tokban 80 kr. Aczkérossat, csattal 1 frt Zergebör, díszesen 1 frt 50 kr. Selyem-bársony díszítésményűvel 26 Egyházi énekkönyv, köve 60 kr. Hcmoktomáromi emlény, köve 40 kr. Kis Bóssákert, köve 30 kr, aranybetűsűvel 50 kr, keresztel 80 kr. Továbbá mindenem imakönyvek francia bör, bársony, csont, elefant- csont és kristálykötésben 2 frttől 15 frtig.

HALLATLAN OLCSÓSÁG!

Következő 10 czikk egy díszes dobozban elhelyezve ugymint: 1. 50 iv levélpapír. 2. 50 hozzá illő levélboríték. 3. egy teljes doboz kitévű acztóll. 4. három tolltartó. 5. három igen jó írón. 6. egy vonallap. 7. egy lap szivőpapír. 8. egy nagy darab pecsétviaszk. 9. egy törő-gummi. 10. egy szép jegyzékkönyv aranyomatta. Ára összesen Bécsben 1 frt és 5 kr. és Nagy-Kanisán Wajdits József könyvkereskedésében csak 85 kr. Postautalványal 1.15 kr. beklűdésével bárhova is ajánlva bérmentve szállítatuk Minden máshol megjelent vagy hirdetett könyv könyvkereskedésben kapható vagy általam megszerezhető.

Füzértánczjelvények (Cotillion-Orden) 50% árleenge- dés mellett kaphatók.

Meghívók, falragaszok s minden egyéb nyomdai munkák szép kiállításban a legrövidebb idő alatt állittatnak ki.

Postai rendelések gyorsan és pontosan eszközölitetnek.

Előfizetési ár: egész évre 8 frt, fél évre 4, negyed évre 2. Egy szám 10 kr. MIRETÉSEK: 6 hasábos példányban 7, másodszor 6 s minden további sorért 5 kr. NYILTTÉRBEN: soronként 10 kr-ért vétetnek fel kiutazási illeték minden egyes hirdetésért 30 kr. fizetendő.

ZALAI KÖZLÖNY.

A lap szellemi részét illető közlemények a szerkesztőhöz, anyagi részét illető közlemények pedig a kiadóhoz bérmentve intézendők: NAGY-KANIZSA, Wlassosbáz. Bérmentési levelek csak ismert munkatársaknál fogadhatók el. Készítők vissza nem küldetnek.

„Nagy-kanizsai önk. tiszoltó-egylet”, a „zala megyei általános tanítótestület”, a „nagy-kanizsai kisdíjnevvelő egyesület”, a „nagy-kanizsai tiszt. önszegélyző szövetség”, a „soproni kereskedelmi s iparkamara nagy-kanizsai külvárosi osztálya”, s több megyei és városi egyesület hivatalos értesítője.

Hetenkinti kétszer, vasárnap- s csütörtökön megjelenő vegyes tartalmu lap.

Egy s más az életbiztosításról.

Kereskedelmi törvényünk életbelépte óta az életbiztosítás öröndes lendületet vett hazánkban. A biztosító közönség most már nagyobb bizalommal viselkedik az életbiztosítás iránt, tudva, hogy a szerződés alapját többé nem a mindenfélre magyarázatot engedő köztényfeltételek képezik kizárólag és hogy ezek in subsidium nyerneik alkalmazását, a mennyiben a törvény a különös intézkedéseket nem tartalmaz, melyek szerződésszerűleg sem változtathatók meg. Bármily átvészt, hogy kereskedelmi törvényünk külön szakaszban tárgyalja az életbiztosítást, ép oly hátrányos, hogy a jelzett szakaszban egyik-másik szabványa a gyakorlati életben keresztülvihetetlennek bizonyult és habár uridicaturánk az észlelt hiányokat „elvi jelentőségű határozatai” által orvosolni törekedett, ebbeli törekvése nem mindig sikerült, mi a jogtervező feleknek ép úgy hátrányukra szolgál, mint magának az életbiztosítás intenzív fejlődésének.

A következőkben néhány ilyen törvényes intézkedést fogunk közelebbről vizsgálni.

A kereskedelmi törvény 503. §-a rendel. „H a az idő vagy esemény, melyre a biztosítás kötöttetett, bekövetkezik, a kedvezményezett ezt, mielőtt róla tudomást nyer, a biztosítóval késedelem nélkül közölni tartozik, ellenkezőleg a biztosító annak az ebből eredő hátrányokért felelős.”

A különbség ezen és a kárbiztosításra vonatkozó 467. § között csak az, hogy míg ennél a törvény a bekövetkezést kárnak azonnali bejelentését követeli, addig az élet-

biztosításánál a törvény csak azt kívánja, hogy a közlés késedelem nélkül történiék.

Készenjél elismerjük az intézkedés helyességét, annyival is inkább, mert halálesetnél könnyen megeshetik, hogy a kedvezményezett nincs abban a helyzetben a biztosítóval a káresetet haladéktalanul közölni és méltánytalan volna a szerződés érvényét a kár azonnali bejelentésétől függővé tenni.

De határozatlan helytelen a jelzett szakasz azon további intézkedése, melyben a késedelem nélküli közlés elmulasztásának folyamánai foglalkozik, hogy t. i. a kedvezményezett „az ebből eredő hátrányokért felelős.”

Hogy mi ebben a legis ratio, azt nehéz megállapítani. E határozásnak csak olyképp kerülhetett az életbiztosítási fejezetbe, hogy a kárbiztosításnak ide vonatkozó részéből egyszerűen recipiálattott, a nélkül, hogy az élet- és kárbiztosítás jogi természeté közt fenforgó különbség komoly megfontolás tárgyává tétezt volna.

Az életbiztosításnál a fizetési kötelezettség a biztosított egyén élettartama, egészsége, avagy testi épességétől tétetik függővé a szerint, a mint a biztosítás meg lett kötve. Mihelyt a biztosított egyén elhal, vagy — másnémi biztosításoknál — ha testi sérülés vagy betegség éri, a biztosító fizetési kötelezettsége is beáll, vagy nem áll be és a biztosító nem köteles a kikötött biztosítási összeget megfizetni, ha ugyanis az 504., 505. és 506. §-okban felsorolt esetek egyike bekövetkezik.

A biztosító tehát a káreset beálltával ki fogja puhatolni, vajlon a biztosított nem követette-e talán öngyilkosságot el, vajlon biztosítási ajánlatban nem tett-e hamis bevallásokat, végre vajlon nem hallgatott-e el egészségi állapotára vonatkozó

fontos adatokat; az ilyen befejezett vizsgálat után annak eredményhez képest vagy megtagadjatik a biztosított tőke kifizetése — ha ugyanis erre nézve törvényes ok forog fenn — vagy pedig megtörténik a kifizetés, — de az utóbbi esetben a teljes biztosítási összeg erejéig.

Egészen másként áll a dolog a kárbiztosításnál, mert ott a biztosító a legtöbb esetben nem a teljes biztosítási összeg, hanem csak a becslés alapján megállapított tényleges kár erejéig tartozik kártalanítást nyújtani. Az emberi élet, a testi épesség és azok megrendüléséről eredő károk azonban nem becsülhetők meg, nem liquidálhatók; úgy hogy „a káreset haladéktalan bejelentésének” elmulasztásából a biztosító egyéb hátrányt vagy kárt nem szenvedhet, mint azt, hogy meg lesz fosztva a lehetősegtől, esetleg azon adatokat beszerznie, melyek jogai és érdeke megővéséhez megkívántatnak. Természetes, hogy ezen kár számzárterleg nem állapítható meg és ha a törvény a kedvezményeseket, a bejelentés elmulasztásából eredő hátrányokért mégis felelősé teszi, bizonyára csak „illusorius felelőséget” állapít meg.

Meg vagyunk győződve, hogy kereskedelmi törvényünk novellaris uton való szabályozásánál e szakasz az életbiztosítás igényeinek megfelelő fog módosíttatni.

Rendkívüli nehézségeket okozott a gyakorlatban a törvény 468. §-a, mely szerint a biztosítási ajánlat elfogadásának tekintetk, ha a biztosító az ajánlatot annak vételétől számítandó 48 óra alatt vissza nem utasítja. A törvény e dispositív intézkedésének a legelsőbb intézetek sem voltak képesek megfelelni, mert technikai nehézségek is lehetetlenítik az ajánlatnak 48 óra alatti elfogadását vagy elutasítását.

A szakemberek és irányhuni sürgető felszólalásai hatás nélkül maradtak és minden egyes intézet törekedett egy a hogy módjában állott a törvényt kijárázni. A legközelebb mult időben végre legfőbb ítélőszékünk is belátta e vizsás állapot tarthatatlanságát és ennek a törvény helyes interpretációjában véget vetett. Kimondotta ugyanis, hogy a keres. törvény 468. §-a, mint szerkezete is mutatja, csak egy parancsoló intézkedést tartalmaz, hogy t. i. a biztosítási ügylet érvényességéhez írásbeli szerződés szükséges, egyéb intézkedései pedig, tehát az is, hogy ha a biztosító a biztosítási ajánlatot annak vételétől számítandó 48 óra alatt vissza nem utasítja, az ajánlat elfogadottnak és így a szerződés megkötöttnek tekintendő, csak törvényes vélelmet állít fel, mely tehát esik akkor, midőn a felek a biztosítási ajánlat elfogadására nézve egyetértőleg más határidőt állapítottak meg.

Ez ítélet alapján a biztosító intézetek a jövőben már nem járhatnak el törvényellenesen, midőn az ajánlat elfogadására vagy elutasítására maguknak 30 napi határidőt káznak ki.

Egy nem zevésbé fontos és a biztosító intézetekre nagy jelentőségű elvi határozatot talánunk a legfőbb ítélőszéknek egy másik ítéletében, melyben kimondja, hogy a szerző ügynök a rendes szabályoktól eltérőleg a féllel nem egyezhetik, mert az ügynök ilyen kötelezettségeket a társaság terhére vállalni jogosítva nincs.

Ez elv sanctionálása által elej fog vétetni egy némely szerző ügynök szédelőg machinatióinak, mi az életbiztosítás átvészt intézményének fejlette vagy hasznára lesz.

Dr. KÁN BÉLA.

Az egyenlőségről.

Tudják-e kedves atyámfiai, mit tesz azon közmondás, hogy valaki zsákban macskát árul? Ha nem tudják, én megmagyarázom.

A debreczeni vásárban egy ember malacot akart venni, s amint a vásárláson tülled-hozzód tekintene; látott egy embert, kinek bekötött zsák volt a kezében s azt kiabálta: malacot vegyene! No, nem kellett több az én emberemnek, hanem tustént alkuba ereszkedett s már parolát is adott egymásnak, hanem még a vevő nem látta a malacot, mert amint az eladó mondá, ha kibontaná a zsák száját, a malacot könnyen elszalaszthatná. Hitt az én vevőm a szóznak, s amugy látatlanban megvette zsákostól együtt a malacot; de bezeg, mikor hazament, a konyhában kibontá a zsákot, s akkor látta, hogy a zsákban nem malac volt, hanem... macska.

Igy tapasztalta aztán, hogy nem tudni, mi lakik a bekötött zsákban, s hogy az csakugyan nagy selma ember volt, aki a zsákban macskát árult!

Kedves atyámfiai! most egy nagy dologról beszélek, t. i. az egyenlőségről, a mit kegyelmeitek itt-ott már fülhgyegyel hallottak is és már mint készpénzt adtak is, vetétek is; pedig még eddig maguk sem tudják, miben áll az egyenlőség, tehát halljuk!

Arról nem tehet az ember, hogy minden dologhoz nem ért, de aki nem ért valamely dologot, hallgasson olyan ember szavára, aki az ízzót meg tudja különböztetni a bikáktól, mert ha nem halgat az okosabb szóra, úgy jár, mint az egyszerű ember, aki mindig a maga esze után járt és egyszer csak neki ment a falmak.

Most nem rég láttam egy se reg embert, egyiknek ferde ajka volt

TÁRCZA.

Oh! nem az a bánat...

Oh! nem az a bánat, amint ti bányászok! Oh! nem az az éjél, mit ti éjnek néztek! A ti nagy bánatok az enyém még féjőbb, a ti éjéteknél az enyém setétebb.

Szeretni egy lányt a szeretőnk fölé Tiszta, szűz lánggal, ahogy nem tud semki; s azt a hí szerelmet mert oly igen szeres Szívvelől kitépre magától elvetni.

Bucsu.

Isten veled boldogságon Fényes napvilágra! Isten veled! Isten lelke, Ábrándok leánya.

Nézz rám még utoljára Könyvöz szemeddel; Ártán, aki úgy szeretted, Asztú... feleléd el.

BÁTKY LAJOS.

U. Horatius Flaccusról és viszályáról a nékhez.

Írta: Berkes M. tanár. (Olvasatott a kereskedelmi ifjak körében 1883. december 29-án.) (Folytatás)

Szerencsére Marius nomrég magyította a hadsereg soraik a legesegőbbek előtt is, s a boldogulának, nem találnv egyéb segély forrást, katonának álltak be. Nem tudván okosabbat tenni, bevágyták a világot meghódítását, leigázták Afrikát, Galliát és a keletet, meglá-

toztatták Britanniát s Germániát, s a leg-többen kösöltek, a legderékabbak és a legjobbak, elhullottak a hosszú hadjáratokban. Az alatt az as ár, mely a városban azok után maradtok, kik elmentek s többé vissza nem jöttek — rosszul lett boldiv. Mióta Róma hatalmas lett, a világ minden részéről özönlöttek oda az emberek a lehet gondolni, hogy ezek nem a legistábbak elemek valának.

Több isben kísérletet tett Róma, hogy idegenek benyomulását megakadályozza de bármily szigorú törvényeket hozott is előírta azok rendőrség nélkül való ropant városban, s) és amint egyszer ott letelepedtek, utoljára is megtudták szeresni a polgári címet, a gazdaságabbak pónsúkkal, a többiek hiselkedésük s armánykodásuk által. Még természetesebb volna kéri, nyerték meg ast a föltszabadultak. A törvény eleinte nem adott ugyan még nekik minden jogot, de egy vagy két nemzedék után minden megszerítik elnyesett, és annak, ki egykor malmot hajtott a kít a raboszlóváskaron adtak el, unokája már törvényeket szavazott meg és consulokat választott, mint akár egy tós-gyökere római. E szabodon bocsátottak és idegenek keverékből alakultak, mit még azokálb római népek neves-tek: nyomorult nép, mely magánc ok bölcseségtől és as állam alamiansáiból áll, melynek nem vála sem emléke, sem hagyománya, sem politikai eszelleme, sem

nemzeti jellege, sőt még erkölcsiége sem, mert nem ismerie ast, mi az élet tisztességét és méltóságát meg a legalacsonyabb helysétben is megadja: a munkát.)

Ezek után as állam erkölcsiégei viszonyai felé fordíthatjuk tekintetünket, melyek oly romlottak voltak, oly súlyosdának indultak, hogy utálat sokszor azon hajmeresztő erkölcsiégeket olvassni, melyek napirenden voltak. De Róma Agustus korát élte: a műveltség, megfomult isle magasló pontjára érte el. Pedig a történelem bisonyja — sajnos, ugy van, — hogy as erkölcs, a hatalmiállás, a tudomány és művészet fordított viszonyban állanak: as as, minél magasabb fokot ért el a tudomány és művészet, annál jobban silyed as erkölcsiég.

Különbben is, midőn Róma hatalmasnak tetőpontjára érte, Görögország egy erkölcsi, mint hatalmi tekintetben silyesült. S mégis azt látjuk, hogy a római satalég seregeseitl szaradókól Athénba, a világvárosba, mely gyűlhelye volt a görögök bukása után, a tudományoknak, gyujtó pontja a művészetnek, de mélyhívnél középpontja is az erkölcsi telenségnek. A görög műveltségben épült föl a rómaiaké, kik a tudomány áldásával a bün s silyedség átták is átvették elődeikét. Náluk aszvia a római

fatalaság a tudomány édes említt, de erkölcsi romlásának első csiráit is innen vitte magával hazájába.

As erkölcsi telenség aszülője a házasélet tisztasága elvesztésének. Különbben a fényűzés volt azon aszika, melyen minde ha hajótörést szenvedett a házasodni készülő fiatalasg nővéltési aszándéka. Romában is a fényűzés tette lehetetlenné a kösépállású férfúnak a házaságot. A dolgok ilyen állás mellett már Augustus casásár kénytelen törvény által házaságra kényseríteni a fiatalasgot. Ha mégis volt olyan, ki önkényt hajta nyakát a házasélet igájába, — csak aljas aszmitás vesztette, mert teljesen eladósodva, nevének homonyából legalább a hasonlóséget bistoithatta magának. Mi természetesebb tehát annál, hogy eson házasaságok — melyeket ugy is as érdekek állított, semmi tartós alappal nem bírtak, amög egyébként a házas élet silyontásnak könnyű szere csak előmozdított. 2)

De volt sokkal mélyebbre véső oka is eson erkölcsi telenségnek és es azon nevelés, melyben a laánygyermekok részesültek. A nevelés legfőbb eszében erkölcselen dajkák gondozták, kik társalkodón is maradtak a felnött hajadonoknak. E dajkák rendszerint keletből aszármasított rabnők voltak, kik babonával a okatlan mesékkel túselték föl a déli éghajlat ugyis túhas phantasziáit. As érdekek osiklandó képek, melyeket a gyermeknek eszmlőni mindig volt alkalmá; mert eson kor islése így diszított a

lakásokkal 3) növelte a dajkák által gyarapított hajlamot a rosra. Még ha gyors teasúki ama korai házasaságokat, melyeket 14—15 éves korukban kötöttek; ha megemléskünk arról, hogy leandó férjét a legelső sokszor, a legfőbb eszében nem is ismerie; hogy a bábu mellől egyenesen ki a nagyvilág szédőt sűrűsarárásba sodortatott, vagy férjének napirenden levő lakomáiba, hol a rojttt vagy nyiltan kimondott sikaloms élecek a nő romlásához nagy mértékben hozzájárultak; 2) mondom, mindent megfontolva, élelként látjuk eson erkölcsi telenséget, mely a birodalmat alapjában ingatta meg. Szép- pen mondja Borzsenyink:

... minden ország támassza, talpköve A tiszta erkölcs, mely ha megvész, Róma ledől a rabigába görnyed.

Szépben híven jellemi Horatius is eson állapotokat. 3) Felött leánykánk késs as jóni Tánosos s örömmel, melyre tanítatuk S nagy szorgalommal s ügy forognak Gyenge korában éppen szerelmek. Hajd hitvesével, hol a mikor es boros, Ijabbakat néz.

Nem folytatom. Sokkal riktóbb aszint a festés esmhogy itt végig elmondhatók. De néhány sort még ide ígátok eson költeményből. 3) Nem ily aszülőköl volt amaz ifjuság, mely a tengeren vért, punit vért ontott, S megöröge Pyrrhos, Antiochus! Az erőst, fene Hanniballat.

1) Ezen elvonn, 4) teljesen festés Poirier Gordon Cicéron et es amia' című eszelleme művéből vettük. Csiky Edmáns fordítása után. Budapest, 1876. — 73. s köv. lap

2) Horatius, Carm. esen, 17. squ. 3) Forbiger, i. b. 17. 810. l. 4) Horatius, od. III. 6. 21. squ. 5) u. a. n. o. 33. squ.

a másiknak lába görbe, a harmadik négykézláb ment, a negyedik akkora volt hogy a padlást érte a fejével, meg az ötödik alig ért neki gatyakötésig. . . . találják el, kedves atyámfiai, mit kiáltottak ezen emberek. Hát ezek biz csak azt kiáltották, hogy most egyenlők vagyunk. Elgondolhatják, kedves atyámfiai, hogy mikor én a jókedvűm ugráló mellett mindjárt egy sántát láttam, a vak mellett egy sántét, valamint az ölnyi magasságu mellett egy fél rófos embert, és mindannyi azt kiabálta, hogy egyenlők vagyunk, egyiket is, másikat is kérdeztem, hogy mi az egyenlőség, de senkitem tudta megmondani és ekkor majdhátrá nevettem magamat, de hirtelen eszembe jutott, hogy talán máiban valamben van az egyenlőség, mert ezen embereknek a formájá épen nem mutatta, hogy egyenlők volnának. És erről annál inkább meg vagyok győződve, mert a jó Úr Isten már csak azért is különböző formát ad az embereknek, hogy egyiket a másiktól meglehessen különböztetni, az emberek pedig azért adnak egymásnak különböző nevet, hogy az értsé magára a szót, akinek a nevét kiáltják.

Ismét egy példát mondom. Utaztam egyik faluból a másikba; utközben egy cserdába tértem be, hol épen egy lólopó ült a korcama-padnál, vígan ivogatva a bort, mellette pedig épen olyan szegény ember üldögélt. kinek a lovat néhány nap előtt valami gazember ellopta. A szegény ember egy határ síró és éhező gyermeket hagyott oda-haza, most pedig kemény kenyéren ragódott s talán épen arról gondolkozott, hogy merre csapázhathá a lólopót, mikor a mellette ülő zsi-vány egyet lók a szegény emberen és tele torokkal amugy istenigazá-ban elordítja magát és azt mondja: ne busoljon kend bátyám, hisz most egyenlők vagyunk. — És én ekkor épen elmozdítva láttam, hogy ezen két emberre csakugyan nem illik ez a szent szó: egyenlőség.

De menjünk csak tovább. Egy apának két fia volt, az egyik jó, dolgos, munkás, szorgalmas, míg a másik naphosszat a korcsmában ült, s mikor hire futamodott a szabadságnak

Kissé tovább időstem azon kor rajzolásánál, hogy egyrészt utóbb ismétlődés ne essem, midőn azon befolyást kellene rajzolnom, melyet Horatiusra ezen vismu-nyok tettek, másrészt pedig, hogy kimu-tassam azon okokat, melyek Horatiusat főleg a satirik irásra vitték

Hogy a társadalom kinővései ke-szertien hangolhatták lelkét, épen termé-szét: nyomott anyagi helyzete főleg befolyásolhatták. Hogy ily állapokban a satirikárok olvashatja igen természetes; ép oly természetes az is, hogy teho ségét drévo magában, ó maga is megkísérelte néhány satirik íráni, melyek midőn nyil-vánosságra jutottak, azon kor legnagyob-b epikusának — Virgiliusnak barátságát szereszték meg neki. Virgilius kösben-járása folytan ismerkedett meg Maeco-nossal, a ki: tőnő műbarátjánál, ki néhány havi próbaidő után kölönként is felvette barátján sorába. 34-ben kr. u. jelent meg satirikán első könyve, melyet befolyá-sos barátjának, Maeconeának ajánlott, ki elismorése jeléül kölönket egy gyönyörű fekvőú meszi lakkal ajándékozta meg. Horatius sem farkadott a magasztalás-okban és szebbnél szebb ódáiban dicősi-tette barátját.

A vásólt viszonok — mint mon-dottuk — leginkább oly irányban hatot-tak Horatiusra, hogy a satirikáira ve-tette magát. S ez maradt azon tér, a melyen legjobb műveit megalkotta. Ha mégis azt látjuk, hogy a lyrái kölön-szeren is remekelt alkotott, kevésbé az erodetiség az, mely által lantosa kölön-ményi kitűnnek, mint inkább alapos tanul-mányosság a görög erodetiség. — Itt nem annyira a költő, mint a praeciosus aethiolicus tünk ki, ki asorosan kösve-gőstől deideinek mintái, asokszor a for-dításig ragaszkodott hosszújak, andkül onban, hogy római jellemet áldosatul hosta volna.)

(Folyt. következik.)

is az egyenlőségnek, hazament vacso-rára és kapta magát, még azt sem várta, hogy édes apja, vagy a testvére, aki ő helyette is dolgozott, hogy azok mertek volna a tából, hanem ő markolta, ki a legjobb falatot, s midőn az ősz öreg édes apja fedd-leg rátekintene, a gonosz fiú még a szót is elkapta az öregtől, no mit néz kend, ugy mond, most szabad-ság van, most egyenlők vagyunk. És én megint azt gondolom, hogy a rossz fattyu hibás, mert nem tudja, miben áll az egyenlőség.

Még egyet mondom. Ritka falu az, s melyikben nem volna legalább is egy olyan, aki már rég kötelet érdemelt volna. Az ilyen emberek közöl tudok nem egyet, aki nem is vet, nem is szánt, de mestersége sinece, mégis naponta jól eszik, iszik, hanem azt beszéljék róla a rossz nyel-vek, hogy éjjel jobban lát mint nap-pal és a lovakat is odább állítja, meg ha megharagítja valaki, mérgeben azt sem tudja, mit csinál; mert ilyenkor a tüzet a pipája helyett a hara-gosának kazaljába dugja és még az-szal sem törődik, ha az egész falu leég. Mint mondom, ilyen gazembert tudok nem egyet, de szírat — és ugyan-egy ilyen jó madár örömeiben majd zingrott a bóréből, mikor a szabadsá-gnák hire futamodott és többeket arra biztatott, hogy gyujtsunk fel, ugy mond, a bíró házát, hisz erre-arra teremtette, most egyenlőség van.

Akadit is néhány értelem ember, aki aszt fogadott neki és fel-gyujtották a bíró házát, — hanem szél uram is beleszólt a dologba és házról-házra futja a sziporkát és egy óra alatt az egész falu leégett, s mi-kor naplementekor csak helye volt a szentegyháznak és a harangok is le-olvadtak és nem volt mivel esti imád-ságra harangozni, az egész falu la-kosai keservesen siránkozva nézték a borzasztó pusztulást; akkor is éles hangon kurjongatta a gaz gyujto-gató orgazda, hogy egyenlők va-gyunk. És most azt kérdem atyám-fiai, hogy örülhetett-e az ilyen egyen-lőségnek?

De már miben áll hát az az egyenlőség, azt kérdik, kedves atyám-fiai. Már előbb is megmondhattam volna, de szükséges mindenkéltől tudunk, hogy minő sokban különböz-nék és minő sokban nem lehetünk egyenlők. Nem lehetünk egyenlők az ábrázatban, mert egyiknek két szeme van, a másiknak felete, az egyik sánta, a másik vak, az egyik szép, egészséges és szílas ember, míg a másik alig látszik ki a földből. Aztán egyik ember szorgalmas, a másik tunya. Az egyik minden krajczárból százat csinálna, míg a másik az ur köntö-sét is elpazarolná! És így száz meg százféleképp különbözünk. — To-vábbá hány eset van, egyformán osztozik az apa után mind a három és az egyik elkorhelyekdi mindenét, míg a kettő szorgalma után három annyit is szerez és ugyan mondják meg atyámfiai, igazság volna-e az, hogy az a korhely abban találja a szabadságot és az egyenlőséget, hogy a két szorgalmas testvére nyakára menjen és azt mondja talán: Test-vérem! nektek most több van, mint nekem, ti sokat szerettek, míg én mindent beittam. Most egyenlőség van, tehát újra osztozzunk. De azt mondanák ám a testvérek: Nem oda Buda, hanem testvér jól hal-lottad még boldogult édes apánktul, hogy: kaparj kurta, neked is lesz. Ebből azt hozom ki, hogy az egyen-lőség nem abban áll ám, hog: ve-gyék el attól, akinek van; mert így vége hossza nem lenne az osz-tozotásnak, mert vagy egyik vagy másik megint csak elpazarolná a vagyonát, utóbb pedig senkitem dol-gozná, mert nom bolond ám más sem, hogy a lusták kedveért dol-gozzék.

Azután nem kell ám oda gon-dolni, hogy az urakkal osztozzunk; mert hát kinél kezdjük az osztozást? A holdus annyit akarja, mint egy fertályhelyes, ez meg annyit sze-

retne, amennyi földje van a fölhe-lyesnek, ex ismét jobbnak gondolná, ha egészséhes ember lehetne. De még itt sem lenne vége; a bojtár a gazdája sorást szeretné; a kisbíró az öregbíróra nyálná a száját; a hajdukan ispánságra fájna a foga; az ispán sem bánna, ha tisztartóvá tennék. Hát a bárók! A bárók gróf-ságról leli a hideg, ennek meg a szerégi titula a nyavalyája, utóljára, tudjuk a bibliából, hogy Nabucho-donozor király ugy felfuvalkodott, hogy Istennek mondotta magát, ami-ért az igaz Isten ugy megverte, hogy mint a marha győpőn elődött. Iyen vége van az emberek tehetetlenségén. Hisz magunkról tudjuk, mikor a kis-gyermeknek lassankint érik az esze, mindig többet kíván. Alig hogy járn tud, már megunta a zubbonyt és ga-tyában akar járni, ezt is megunja, sarkantyus cizmát akar; tovább to-vább nő benne a tehetetlenség, az-után maga gazdája akar lenni . . . és így mindig tovább; így van a va-gyonban is, mert ezt is többet többet kívánna, ebben pedig egyenlőség so-hanem lehet, míg az ember ember marád feltehetlenség lakik benne, mert kivált némely embernek nagyobb a szeme mint a szája.

Meg vagyok irva, hogy aki dol-gozik, az imádkozik, — azt pedig senkitem hiteti el velem, hogy aki rabol és öl, annyi, mintha imádkoznék.

Van-e ennél szebb egyenlőség? Nincs, mert minden kívánásunk benn van, amit ember egyik a másiknak adhat.

Hát volna még olyan Istentől elrugaszkodott, aki abban találná szabadságot és egyenlőséget, ha ra-bolhat és embert ölhet? Hát nem hallották azt, hogy a varju sem ássa ki a varju szemét? Ugyan az Isten szerelmére kérek mindenkit, hát mi emberek legyünk alábbvalók egy hit-vány varjunál?! V. G.

A drágulás.

Ha van valami, a mi nálunk Ma-gyarorságon szükségessé teszi a munká-skérdés mielőbbi megoldását, ugy az bizonyosan a napról-napra óriási mérvben növekedő, minden fogyasztó által tapas-talt és nagyon is érethető drágulás, mely leginkább az adóval való túlterhelés okos. (Nálunk az államadósság ép ugy, mit majdnem valamennyi intézmény, anyiban rossz, a mennyiben csak mind-négyesek a viszonyokhoz, a nép sük-ségeléseit mérve. Az állam jóvelmél-menek igen nagy részét az államadósság kamatai fésztelésre kell fordítanunk és mire tétetik ezen államadósság? Leg-nyombb része ezeknek oly kiadásokra, melyek nem hogy hasznosak; sőt még károsak az országra s következésképpen az egész népre. Itt csak három tételt akarunk említeni, aloszt az éssakkelőt vasulást, melyre a émozst 17 millió forint adott ki a néktől, hogy abból haszna-lasson, mert arról már akkor, midőn as kiépítették, be volt bizonyítva, hogy annak fenntartása roppant sokba kerül és az által, hogy a Kőrös azt több isben megrongálja, járhatatlanná s így a forgalmi rajta lehetetlenül teszi. A másik nagy kiadás a horvátoknak évenbent fizeszt 3 millió forint, hogy a közigas-gatás terheit viselhesék és ezért a jóté-ményeik ellenük lassadnak, végre a bosnyák háborúra és Bosnia és Herce-govina megtartására kibóbt Isten tudja mennyi millió.

Ha egy állam, mint Anglia vagy Franciaország, hol as ipar és kereskedelem annyira virágzik és ez asintőn mo-nopolizáltsk az egész világ fölött, egy tartomány foglalt el, melytől eleinte semmi hasznát nem has, de van anyyi pénse, hogy milárdokat tétethet belé, azt igen természetesen lehet találni, mert ezek-nek as államoknak anyyi a pénzüki, hogy se tudják mit tegyenek veio és így várhatnak, míg az elfoglalt terület hasz-not hajt; de midőn Austria-Magyarország mely kereskedelemben és iparban annyira hátrább áll a két emittett államnál, mely-nek államadósságai aránylag sokkal na-gyobbak, mint akár Angliá, akár Fran-ciaországé, egy oly vad országot, mint Bosnia vagy Hercegovina megködti, azt valóban nem lehet esélyeseknek nevezni.

Es ezek as államadósságok, a közsé hadsereg fenntartása és a beligratás as, melyek azon minden fogyasztóra névo oly káros drágulást okoznak. A pénzüki-minister nálunk mindig azon törí fejét, hogy aszeresen pénst és mindenfőle adó-szemeket gondol ki, as adó, mely ép oly

nagy a fekvő birtokra, mint a tükre, keresetre, igen természetesen megdrágit mindent. A hástulajdonosok fevérek a lakbért, a falusi gazdák a termények árát a ki as, kies által legutóbbat asenov? A munkásosztály. Bizonyos ugyane, hogy a kösvelet asó sokkal súlyosab a kösvelet-nél. Ha a lakbér és a termények ára magasabbra állás is, azért a gyártulajdo-nos és munkaadó a munkáit és napés-most még sem fizesi jobban, a szellemi proletár ép oly kevésbé és a kishivatalnok sem kap több fizeset.

Angliában és újabbidőben Francia-orországban, sőt más államokban is a kor-mány igyekszik a sükéségeket as életo olcsóbbakká tenni, hássakat építnek kölönközben, hol a munkás kevesebb lakbért fizes, mint magános hástulajdo-nosoknak, élelmiszerokat honak be.Ameri-kából és Ausztráliából, kereskedelmi sákeredések által: as élelmiszerárlékok olcsóbbakká leszenek, majdnem mindentől a terményrendszert már megaszták és min-dentől magyas már a szabad kereskedelem. Se Angliában, se Franciaországban monopoliümokról nem tudnak, asféle jóve-delmi források, melyek a népet erkölci-lenititik, mint a sorajáték, egészen isme-retlenek, a saegény ember Angliában, ki előbb egy font buszté 6 pencest fizesett, most 3 pencest kapja as Amerikából és Ausztráliából behozott hús és ugyanason arányban a tejet, vaját, tojást, sairadékot; sölséget, gyümölcsöt, gabonát, szóval minden élelmi cikket.

Hajdan Angliát tartották a legdrá-gább államnak a világon, most ott minden sokkal olcsóbb, mint nálunk Magyar-orországban, melyet még esőtél 30—35 évvel Európa Kanadájának neveset. London egy egész házért 10—12 esobával 50 guiné lakbért fisesnek (420 forintot) bele értven as adót, a vivesséteket és as utasaséret: is. Hol kapai adnak Ma-gyarorságon, de kivált a fővárosban egy 12 esobából álló házat 480 forint lakbért? Es nálunk legalább is 1500 friba kerülne. A saegényebb soruak kapnak butorosott lakásokot, melyeket húsokint egy fél koronát (1 fr 25 kr.) fisesnek, beleértven a földmészálts is. — Nálunk egy butorosott esobórtál legalább is 10—12 forintot s így többet mint még egyezer annyit kell fisesni.

Hát még az élelmiszerok! Mint featebb emlitettük, a hus ára fontonkint Londonban most 3 pence (12/ kr.), nálunk 30, a borjúhús 40 kr., tehát háromszor, negyedeleszer annyit, mint Lon-donban. Így van a többi élelmiszeroknál is. A Rupert ártrebben van egy éthás, hol adag asátra nem voltak drágább ételek, mint 3 penceok, ugy hogy 8 pencestért (a levest 2 pencebe számítotják) jól lakhatott valaki (33 krajczárért). Kéres-tük meg a fővárosi Sükas, Holváhart, Wohlhart, Károlyné és a többi ismeretes éthások vendégeit, mennyi asokban egy becsfelek, egy borjusélet s más ehető ételek ára, vagy tekintünk meg as étko-palot, ott kivérvén a gulyás: és a pörköltöt, alig fogunk olcsóbb, mint 40 kros ételekre találni.

Nálunk még a termelő és hástulaj-donosa sem irigylendő, as élelőnek attól kell tartani, hogy ha a terményeket ma-gasban tartja, nem adhatja el és nyákan maradnak, a hástulajdonosa lakásai pedig üresok maradnak. De est as adóhivatalko nem veszik tekintetbe, a nemfésítőnek eszállására küldik as adóintést, melye-oda van írva, hogy 3 nap alatt fisesnie kell, különben exekuciórt küldenek a nyakára. Es a megasorult ember ilyenkor kova forduljon? A munkaadó sem ad neki több hót bért, a szellemi proletár a könyv vagy hirtelapkiadó sem fisesi job-ban, legutóbb elölséget ad neki, de es nemcsak nem segít rajta, sőt súlyosabja helyesét, mert hisz a következő hóban is élni kell.

Műdezek mit idének elő? A nép erkölcselenedés. Bűnök elkövetésére, jétkére, kétségbeesésben részesekedésére — mit büfelelőnek nevesek, üngyil-koságra és a nónemát prostitucióra viszik. O'vassuk csak a fővárosi lapokat, nincesen asok mindnyegyként hir-rovata tele lopásokkal eszhámosságal, sikkas-tásokkal, hástérbűréssekkel, okmányhami-sításokkal és üngyilkosságal, némely esetben megfőbolyodások! is?

De a drágulás nemcsak elerkőktele-zenedésre, bűnokra, néket prostitucióra és mindnyajkát üngyilkoságra veseti, hanem esjöhet as idő, s ahos által kö-szelebb állnak, mint sokan gondolják, a melyben a munkásosztály és általán vévo mindasok, kik as adó által túlterhelte-tés és élelmiszerárlékok által asnevde-nek, a sükéség által oda fognak jutni hogy kétségbeesés voss rajtuk ért és a kétségbeesett embernek ilyenkor ninca, más választás mint vagy éhen meg-halni, vagy magán segíteni és es életfeltartási órvédelem esztőndő minden esaközös nyulni, hogy magától as éshálál távol tartas, asaz föl fog kien, eleinte csak za-vargások leszenek, esok lassúassóká, na-gyobbszerű fölkelés és végre forradal-mmá fejulhatnak.

H í r e k .

— Sajtóhíra. Mult számunk társ-asajában több értelemesvaró sajtóhíra fordult elő, melyeket eszenel kiigazítottuk. O. Horatius helyett Q. Horatius. 4. oszlop Frisus helyett Q. Frisus. 5. oszlop Idén helyett olv. Idee. 5. oszlop ainigen helyett olv. ewigen. 5. oszlop Satirikov helyett olv. Satirik.

— Uj gyorsasjtó állított fel Waj-dits József, elapok tulajdonosa, már egyb-éket is esépen berendeseit nyomdai be-lyiségekben. Most három gyorsasjtó a egy Siegf-féle késsajótól mátkédt nyomdájá-ban. Midőn a nyomda élelmiszerelése érvendők, egyttal elöbújnik, hogy a kö-szönég midőn kiérdemelt részvételt és pártólással esesse as ó fekete Molochjait!

— Előleges jelentés. A nagy-ke-nisai önk. táltsó egylett esedő alapsja javára f. évi február hó 2-án as Army asarvas vendéglő nagy tornában sátrkörű táncosvígalmat rendezend. — Bövebb ér-teléseit a kiáltóidőre meghívók nyuj-tanak.

— Gyászhir. Balás Árpád urat, a keasthelyi m. kir. gazdasági tanácsés érdemús igazgatóját mely esomorásúg érte; élte 4-ik évében levő Ilonka leány-keje olvessetés által. A körleheltes há-lál által ily korán letrt bímbó hült te-mei folyó hó 2-ik napján épen nagy eszámú és dísses közönség részvéte mel-lől kísértettek ki as örök nyugalom helyé-re. A gyászjelentést itt kösöljük: Sipeki Balás Árpád és neje Cecesának Olga, egy a maguk, valamint kiskorú Marika és Béla gyermekeik névsében mely esomorással jelenik I l o n k a k aszereltt lányuknak 1883. évi december hó 31-én élelőnek 4-ik évében runosok toroklót után bekövetesett agyháde-ben történt gyásos kimúltát. Hült te-mei 1884-ik évi január hó 2-án délelőti 10 órakor asent Mihály nevű temető-ben örök nyugalom ra tétettek. Keasthelyi 1884-ik évi január hó 1-én. Nyugodjanak békében a kedves halott hamvai s as öt gyángédes aserető és ily korán történt gyásos kimúltáért melyen bánkodó esztőlőnek aszolgáján némi vi-gassal azon tudat, hogy feleszletlen em-léki kedves gyermekét a menny an-gyálává lett és ott örökök élni fog.

A Balaton vize teljesen befagyott. A hullámok kékes sző asint viset sima jégkéreg vonta be, melyet a kőrösökök egés serege lep el. Gróf Festetics Tassilo ur gőz propellerje a partra lett kihúva. A jég már 15—20 cm. vastagúsra s a vendégülközt, osztrákok, bélsőköt, hal-ások, halkereskedők stb. ugyasokak hossz láttak a jég hordatásához.

A budapesti főpostáról egy 240 ezer forintot tartalmazó eszérény éltant. As erélyes nyomosás és időig eredményre nem vezetett.

— Rómától a gősfürdőben. Be-tetésében (Románia) a követésés eszet-selenség történet a „Taignimes“ külváros gősfürdőjében hó 18-án. A nemrég ujja álfürdőtő fürdőben mintegy 100 nő volt, amidőn egy aszony a modencséből akart forró vizet becsészáni egy kannába, de készt megégetvén, fölra-náta a csapot, mire roppant erővel asakadt ki a forró víz, olyan gőst felezte, melytől csakhamar semmit sem lehetett látni. A fürdő néket eszenfél as a kiáltás „tűs van!“ is élelmitette s részben a padokra másztak, részben keresétek a kijárás,amelyet a nagy gőz miatt megta-lálni nem bírtak. A forró légben a tar-tóközégek mindig pehesebbé váltak a kétségbeesettekben legutóbban lassúak a padokról, bár a talaj egészen alborította a forró víz. Jajgatásukra olcsiettek a für-dősöcsök a megmentés öket retatóú helyeszköztől. Mintegy husz nő sebeült meg több-kerebbé súlyosan, sőt kösú meg élelét is veszté esőket következtében; néhányan ugy sebelettek meg, hogy as albakon át kirugtak az uszóra. Gyán e fürdőben 1862-ben is történt aseran-cselenség; egy asoba manysot becsa-kadt, a több fürdővendéget temetett rom-jai alá.

— A tőhén helyett eszigányt öttöt. Tosa Péter, hideg eszamosi lakos barátjának megválaszása végett, Boros Márton gyalui eszigány-kövacsot magó-bos hivatta. Minőlt azonban a vasalás-hoz fogtak volna, a hideg ellen mindket-ten pálnikkával látták el magukat s essei as itálába mentek, hogy a vasalást meg-kezdjék. De egyik havasi tőhénnek nem tetesett a mulatás a rugdalómi keszdt; ekkor a gazda, Tosa Péter, hogy tehesét rendre utasítsa, egy karót vet elő, de as fűtessel nem a teheset, hanem a vasaló eszigányt talátsa. — A eszigány es ütét fel sem vette s esután még néhány teheset megvársát, de később féljaitni kezdé fejét s még asnap délután meghalt.

— A csúzlór (rheuma) s kös-sz-tényről. A nedves évszak kösrelődelés, a rossz időjárásal együtt beköszőntenek hosznak a mi győtrő bajaink, a hurutos bajaink is, de különösen a csuszos s kös-sz-vényes fájdalmak. As embrieséget győtrő bajok egyikének sem ténem el annyira a eséteket, asoz keletkezésének okait illetőleg, mint épen a csuszás és kös-sz-vényésnél. Es ép eszt könnyen megfogható

hogy az orvosi tudomány, nemünk e két gonosz ellenégre ellen eddigelő oly keveset tehetett és majd minden gyógy mód és gyógyszer (mint: fűfűdők, szalicil, mindenféle bedörzsölés, kőszénnyáron, villamoság stb. stb.) ha pillanatnyi enyhülést, javulást eszközölt is, de marandó sikert csak nagyon ritkán tudott felmutatni. Nagyon valószínűnek kell tartanunk, hogy az e bajokban szenvedők határozott hajlammal, dispositióval bírnak azok iránt, hogy a betegséget a vérben rejlik. E nézetet osztják dr. Liebau orvos tudor és számos évig volt kórházi főorvos is, kinek 40 éves orvosi gyakorlatában számtalan alkalommal volt e nézet megerősítései, sokoldalú bizonyítékokat szerzett. Az a fölötti tulajdonság a könnyen érthető népies előadásban írt fűfűdők (A regeneráló gyógy mód stb.) kapható Pesten, Lampel könyveskereskedésében, Weitsner, 1220 kron) a csomóról, kőszénnyről és szel rokon betegségekről kimerítő fejtegetéseket közöl s egyesszerűen kijelöli azon utakat s eszközöket, a melyek szerint természetesen és egyszerűen eljárásal a vér megtisztítható a ujjaként — az lévén egyedül módja annak, hogy bajainkól megszabaduljunk. A szenvedők érdekében óhajtanád e könyvecskének minél szélesebb körben elterjedését.

— Főnyeremény. Haágban, Alsó-Ausztriában Weisz Teréz dohánytudós tulajdonosnőnek egyelőn sorajgyo maradt azokból, melyeket elárultak végett kapott. Tréfából rávette családját, hogy vele együtt vegyék meg később a sors jegyet. A család ráállt s utolsó forintját adta oda asszonyának. A szerencse kedvesen a két nőnek, mert újév napján arra a kellemes híre érte őket föl, hogy a 60,000 forintos főnyeremény az ő sors jegyükre esett.

— Az erőszakos halálesetek statisztikáját közli a Kőrös József által jelelt szerkesztett Statisztikai Havi Füzetek legújabb száma. A közlés az 1876-tól 1883-ig terjedő hét év adatait foglalja össze a főváros területén előfordult erőszakos halálesetekről. Az összes szám 1865. Ezeny ember lelt Budapestben erőszakos halál martaléka hét év alatt. Gyilkosságok és emberölések áldozatait összesen 88-an ölték. Közülük volt 63 férfi és 25 nő. A meggyilkoltak nagyrésze az alsóbb osztályokhoz tartozott (iparossegéd, munkás, naposember, szolga stb.) a jobb osztályokból csak egy esett fordult elő: dr. Martonfalvi Izidor úgyvédé, kit 1879 március 29-én szolgálja baltavágyonított. Anya által elkövetett gyermekgyilkosság 6 fordult elő, testvérgyilkosság és rokonygyilkosság egy-egy, s. i. egy férje által meggyilkolt asszony és egy nagybátyja által agyonvert lakos legény. Az 1880 januárjában előfordult hatvani utcai zavargások alkalmával a katonaság által agyonlövöztetett két egyen a tudnivaló Svárz Adolf joghallgatós és Hajnal András békocsi. — Párbanban ketten estek el (Parscell Aurél és Gróf Zichy-Ferraria Viktor) mindkettő lövéssel. Balcsétek áldozata lett a hét utolsó évben 716 férfi és 239 nő. E 955 baleset teljes harmad része (311) suadós és törés volt. Nagyaránt gyáratlan, vasutaknál és egyrészt építkezésnél is fordultak elő; leginkább naposember, sok estek áldozata; a 311 elhalt közt ugyanis 111 naposember volt. Legeszméltabbak azok után azok a szerencsétlenek, melyek a magáról való lehasználat által okoztak és pedig számszerűen 129. Ez estek közt, melyek leginkább építkezésnél, azok közül eselések vizgátszálláságra következtében gyermekoknál eseltek előfordulni, volt 45 naposember, 15 család és 11 éves aluli gyermek. Elgátsolatának a hét év alatt 111 egyen esett áldozatul, ebből lövéses által történt 34. Nagy számban fordultak elő még szerencsétlenek melyek estek (129 esetben n) visbe fullás (41 esetben) okozott, Petro leumlásnál feldöntésből eredt tizenhét embert ölt meg. Anyja által áldozatban agyonnyomatott 4 gyermek, ittás állapokban visbe fullt 5 ember, saját bányasádkában fullt meg 2 férfi, 2 nő. Megfagyott a fővárosban 31 egyen, lörögés folytán meghalt 16, a véletlen mérgezés okozta 38 haláleset közt 17 lörögés és 11 szénny-dörzsölés volt az ok. Az előfordult négy áldozat est közt volt két eszmé, egy 58 éves naposember és egy 37 éves ismeretlen férfi. — Kivégasztott (közül által) 3 férfi (Rózsán István Madarász János, Tujvári János gyilkosok és rablók.) az 1865 erőszakos halálesetek teljes nyed része (416) a Dunából kifogott visbe fullt, míg 181 esetben pedig még az erőszak neme (s. i. vajjon gyilkosság, öngyilkosság vagy baleset) nem volt konstálható.

— A vastag énekésről. Alzoni énekéséről írta egy udvariastól kritikusk. „Valóságos énekés, amely egy csalogányt nyel.” A világhírű énekésről Nilson Cristina az utolsó időben annyira meghívott, hogy amint legközelebb a „Mignonban” — ban Saint Francko opera színházában fellépett, egy csingár francia énekés sehogyan tudta a divát átkarolni. Az udvariastól énekésről ördöklődést látva, hangos

kacsagásra fakadt a szinpadról távozó diának utána kiáltott: „kedves vaskos mama soh'ne szegyeled magadat.”

— Botrány egy bécsi templomban. A bécsi „Favoriten” külvárosban, Szent-János evangélistáról nevezett templomban vasárnap este oly botrányos jelenés folyt le, minő csak az amerikaiakhoz nem bőveitkezés méltó. Ugyanis a mondott este Pater Hamerle János — társasági szeresete volt miént mondanád, mely szilakkomalmintegy 3000 főnyi ember gyűlt egybe. Midőn már körül-belül 1/2 óra hosszat prédikált volna, a szósák alatt piasszegés hallatszott mint nyomban egy élés átható fűty követelt, mely — mint látás — jeldás gyantán szolgált a botrányra. Egyessere a templom több oldaláról piasszegők, fűtyöltek és vadul kiabáltak: „Le volon nem kell nekünk jesusit!” Pater Hamerle meglepve nem várt tünetetől, mozdulatlanul, halott-halványan maradt helyén. A gúnycs kialszók, fűtyök nemcsak hogy nem süntek, hanem megrögtént az a hallatszó eset, hogy a fűtőtűk köveket repítettek a szósékra álló Hamerle felé. Erre a pater a szerkesztés melekült, melynek a tájait besarútk a oltorlasolták. Az esen tüntetőre megrögtént nép a kijárat felé tölt, midőn egyessere „tis van” kiáltások hangzóttak, mely az amugy is megijedt népot asszó rettegésbe tartotta, s még jobban igyekesett a templomból kijutni. A tolongásban hét egyen súlyosan megbeseült. A tüntetés mintegy 20 fiatal munkás idejébe ért, mert a pater legutóbb tartott beszédében erősen megrögtént a munkásokra, hogy heti kereseményüket többnyire eldörböljék. — Erdig már 4 munkást elfogták.

— Megfagyott. Lakatos J. salomvári gazdasáember f. hó 4-én gabn át szállított a kőrmendi hosi vásárra. Utközben azonban bundába takaródva meglehet, hogy egy kissé bepálinkasott, — a szerke hűtőljén elaludt. Nádához közeledve, kocsiá kelteni akará, hogy ne aludjék, mert megfagy, azonban már egészen megdermedtek tagjai.

— Farkas. Scóbor Sándor szaknyeri lakoshoz tegnapelőtt Kőrmendre jöttében a Szócsa község és Rimány major közti erdőben egy jó nagy oroszlanszögödött azonban mivel annál egy balta volt nem merté megátadni, de 8 — 10 lépésnyi távolságban folyton kísérte; s valahány oroszlanszögödött megállt, megállt a farkas is; egyik sem merde a másikat megátadni. Míg végre az erdőből kiérve, elmaradt a kellemeden utána.

— Villamos halfogás. Egy expedíció nemrég követtesse: előkaszáltoleket tett a halfogásos: három 16 gyeriya erejű Edison lámpát elársat egy légmenetes, hogy erős volt a nagy visnyomásnak ellenállni. E lámpákat a tengerbe bocsajták, miáltal a halak a távolból már oda csalának a fény által. A lámpák alatt egy három méter átmérőjű háló van kifeszítve, mely egy pillanatra a lámpák alá egyessere főlshusát. Ily módon lehetőséges lesz, tetszészerűen mélysegből nagymennyiségű halat meríteni.

— Mennyit ér egy gazember. A hivatalos lap közli a m. k. belügyminiszternek mált hó 28-án kelt 74. 869 számú rendeletét, melylyel annak, ki a Veszprémmegyében garázdálkodó Savany Józsefot ölte kérekeirett 1000 frt, aki pedig halva keriti kére, 800 frt jutalmást bízott.

— Haleső. Kellense meglepetés érte a minap Airdle angol városka lakosát. Mikor a brit szigetekben az a sörnyű vihar dühögött, Airdleben eleven halak estek le tőkösökön magasaságból. Ugy látszik, hogy sörökön felkörübeccolt a viset lakosával együtt elvitte nyolcs mérföldnyire, mert a város ily messzire esik a tengerparttól. A munkások éltek az alkalommal és csakhamar feleseltek.

— Hunyady László gyűrtje. A gyaloghérvári püspök az ötvösalkálitára több oly nagy értékű tárgyat küldött, melyek a XV. és XVI. században Erdélyben készülték. Ebben a gyűjteményben van egy nagy gyűrű, melynek kétféle monda is fűződik. Az egyik aszerint es volna az a gyűrű, melyet Aragóniai János Mátyás király nejének, Beatrixnak évré és akkori esztorgami éreskep pápai jávándékal kapott, ami annálkább valószínű, mert a gyűrűn pápai és az aragoniai oszmer látható. A másik hagyomány aszerint azonban es volna az a történelmileg neveses gyűrű, melylyel Hunyady László Nándorfehérvárotól Csillely Ulrik kardvágást féltogta és ennek volna tulajdonítható a gyűrűben levő drágák megreprezítése.

— A „The Gresham” életbiztaltó-társaság 1883. évi december 6-án tartotta rendes évi közgyűlést Londonban. A közgyűlésen az 1883. június 30-án véget ért 35-ik üléstől főlalvótt jelentés aszerint es utolsó üléstev eredménye ige okvédő volt, mennyireben beajnyutott 79488 i s t o s i t á s i ajánlat 63,726. 175 öszeggel, melyek közül 6424 ajánlat 63,457, 475 frank öszegsig elfogadtott, s a megfőlő levona kötvények kiállítattak. A díjbevételek azonban a viszonbízottasádat k i a d o t t o s s z e g e k e t

13 227,540.70 frankra rögött, miben es első bízottos év díjbevétele is befölalattak 2,074,526.65 frankkal. A kamatászámla 5,374,853 frankot mutatott, s a társaság évi jövedelmét hozzává a díjbevételeket is 16,602,367.70 frankra emelték. A társaság az utolsó üléstev alatt díjbevételeit bázokára 5,634,138 frankot ísített. A kihátsáitai és vegyes bízottasítai szerződésekből eredt követelések, melyek esedékesek voltak: 3,035,719.85 frankra rögött Bázok visszatérőle 980,178,20 frkot fordított a társaság. A bízottasítai alapítók, mely a szerződéses pontos teljesítést bízottasítá 4,007,817.40 frankkal nagybodott. Az aktívák az üléstev végén 83,700,016.90 frankra rögött. A mérleg öszesszámlával e társaság vételei áron felvett értékpapírok értékéből esen vételeit figy. lombe, mivel ezek az értékek nem realizáltak s így asonali nyereség forrását tekinthetők nem voltak. Ennek az értékétöbbletnek azonban jelentősége van, mert konsolidálási a társaság által nyújtott garantiákat. — A társaság tőkebefektetői a következők: 2,202,063,45 frank brit állampapírokban, 420,129,25 as indiai és gyarmatkorony érékpapírokban, 15,322,464 frank idegen államok érékpapírában, 1,187,035 frank esenti és más közönségtővényekben, 14,427,099.10 frank házakban, esek közt aszerlepek a társaság budapesti és bécsi házái, 11,988,202.60 jelzálogokban és 13,395,909.60 frank érékpapírokban.

— Uj melegt postahivatal. Dics közösgében postahivatal lépett díobé, Gyenes Dics elnevezés alatt, mely levél és köcsipítási küldemények felvétele, továbbítási s illetve későbbesítéssel fog foglalkozni s öszesskötelését a Keszthely város és Topolca között naponta kétszer közeledő kocsikálkúnyos járat által nyeri; későbbi körlet: Gyenes-Dics, Vonyarcs és Mész-Győrök községek, valamint Vashegy pusztá fogja képseni.

— Bémélet az állatszerogletben. Bostonban az Edmond-féle állatszeroglet egy fiatal oroszianja kiszabadult a kalitkából s a nézőterén föl s alá futkozni kezdett. A község megrádt a kifőlő törd, mire az oroszian még jobban megijedt s eszeresetten ugrándosott köröz körül. Az elársat oroszianok erre mind ordítani kezdtek, s az anyacsorsian vadul tombolt. Egy asszony melekült a kösében nagyon közel jutott a kalitkához s az anyacsorsian egy karmával nyakába kapaszodott s a földre tört. A szolgák csak nehezen bírták kiszabadítani az áldozatot, kinek leje és nyakasirtja súlyosan megbeseült. A fiatal oroszian végül egy fűre hordóba bujt, a hol asztán megfogták. Szerencsére a tolongás alatt semmi komolybaj baj nem történt.

— Hőforrás. Berettyó-Ujfalun az ottani gőmszék udvarán árványforrásra bukkantak. A meleg vis kavicsos rétegből jön. A forrás kisonnyoloz méternyimegy mélyseggben fekszik s a víz hőmérséke negyven Celsiusi fok. A forrás alkalmával a víz oly hatalmas sugarként lövet ki, hogy eleintén azt hiték, hogy itt valami Geyser vis tör a magasba, de es csak a földalatti gások feszerege folytán történt, s midőn esen erő néhány perc múlva megcsudt, a víz sem szűkített ki többé a tölcésen keresztül. A viset legközelebb vegyi elemzésnek fogják alávetni, hogy annak ásványos tartalmát megállapíthassák.

— Különös rendőrigazgató. Barcelonában roppant botrányot okoz a rendőrigazgató leleplezés. Mind ó, mind a praefektus évek óta a város s környék bostörivel a rablóval állandó öszesskötelésben voltak. A hamis pénzverőkölöz cimborák és minden rablott holmin öszessködték a gonoszlelkűekkel. A rendőrigazgató házában tömredék ékesort találtak, mely midn rablott tárgy, s a nagyszámú levelekből kitűnik, hogy minden bűntettét a rendőrfőnök s a praefektus tudtával s beleszeregésével követelt el a rablók.

— Az iskolában. Egy munkás család kis fiát interpellálta a tanító az iskolában, hogy hol hagyta az abc és könyvét. — Apám kivette a táskából — mondá a fiú — s — a elfelejtette visszatenni. — „S mire kell atyának a könyv?” — kérde a tanító. — „Tanul belőle olvasni.” — „S ha nem érti?” — kérde most már azelőltve a tanító. — „Akkor tölem kérde” — mondá a fiú még mindig sira és a megzavarásom neki.” A tanító erre asztán megegenses toldott.

— Beküldetett. A hit jutalma. „Budapest. Tekintetes ur! Körölből egy hónapja, hogy megkezdtem a Brandt-féle svájci labdacsoq használatát, ason hitben, hogy végre föltaláltam az engemet gyűtrő eszékerekedések arcumát. E hitemet a legfényesebb eredmény igazolta is, mert esek használatát öszessgegetem teljesen helyreállítottam. Nem mellőshet, hogy önek e szeredék legmelyebb hálmát ki ne fejtsem. Tisztelettel: Potteri J. nyugalmazott honvédszeres, Nemzeti szálloda. (Brandt Ri-

chard gyógyszerésze urnak Zürichben. Svájcban.” A Brandt R.-féle svájci labdacsoq, mivel a vért tisztítja, a legtöbb krónikus betegségekben, legjobb sikerrel használható. E mindyájunk által nagyrabecült eszt előleg szükseges arra ügynökünk, hogy használatra a valódi labdacsoqokat aszeressék meg. Minden dobos csimláján kell, hogy Brandt Richard névalírása s a svájci fehér kereszt vöröseszében meglegyen. Egy dobos ára a gyógyszerárakban 70 krajczár. 1123 1—1.

Lapvesér és kiadó: SZALAY SANDOR. Felelős szerkesztő: VASS ALMOS. Laptulajnos: WAJDITS JÓZSEF.

Nyiltter. A „Zala” című helybeli lapnak mult vasárnap asaz: folyó 1884-ik évi Eróvat alatt közzétett sem alkai sem szellemi tekinthetben nem vállal felelőséget a Szerk.

Singerstrasse 15. PSEUROFER J.-féle ezüstsztár Bécseben. Vértisztító labdacsoq. ezült egyessere labdacsoq neve alatt; es utóbi neven teljes joggal megérdemlik, mivel labdacsoq csodás hatásként eszereszen be nem bizonyítottak voltak. A legkacsébb eselésekben, melyekben minden egyéb szer sikerelennel alkalmazást, esek labdacsoq számszámszor és a legördövébb idő, alatt teljes gyógyítást eredményeztek, 1 dobos 15 labdacsoqal 21 kr. 1 takeres 6 dobossal 1 frt 5 kr. kérszentesen utáért megköldelek 5 forintot (1 takeresnél kevesebb nem küldötik szí). Postalon való megköldelek 5 forintot alul kacsik az öszessgeq postautalvány mellett beköldelesek eszéköldelek, nagyobb eszésekkel utáértve mellett is. Számítalon vért tisztító, melyek írd által mondanak a labdacsoqok, melyeknek a legközelebb és legutóssabb betegségekben eszékéqk helyreállítást kösöntik. A ki csak egysser kísérletet tett velük, tovább ajánlja. A számszámszó iratok közöl is melekéve kösöntik másny is.

Waidhofer es Ybbs mel. 1880. nov. 24. Nyilvános kösöntés. Tekintetes ur! 1862-ül óta szeredtem aranyeres bántalomban és huzgerekedében; orvoslatlam is magamat, de minden siker nélkül, bajom mind rosszabbá vált, egy, hogy idő múlvaival helyes háztalját is örsztem, (a teljes öszessgeqok körszéköldelek); teljes öszessgeqok körszéköldelek; a mielőtt csak a legkacsébb éktet vagy egy korty vízét nyeltem is le, alig bírtam a puffadás, neheze szálás és fulladozás miatt egyenesen állni, mignev végre az ó, csaknem esodalkotó hatás vértisztító labdacsoq használatához folyamodtam, melyek nem tévesztették el hatásként, s engemet csaknem görögíthetén bajomat kiköldelek, megsebzadottak. — Minek kösöntés a labdacsoqok a tekintetes urak vértisztító labdacsoqai s még egyéb orvosi gyógyszeredek nem gyűsön hálam s elismérésemet elemondóképen kifejezni. Kiváló mély tisztelettel. Oettinger János.

Tekintetes ur! Ugy szeresésed voltam vértelén az ón vértisztító labdacsoqok jussán, melyek nálam csodák műveltek. Évek óta szeredtem fejfájás és szédülésben, egy barátom által kitűs labdacsoqból átszengált nekem 10 darabot s ezen 10 darab labdacsoq engem oly teljes kösöntéssel helyreállított, hogy az valódi csoda. — Kösöntetem mellett kérek még 1 csomagot. Priaks, 1881. márcs. 18. Pár András.

Bielitz, 1874. június 2. Mélyen tisztelettel Psurofer ur! En és sokan mások kik az ón vértisztító-pilulák eszékéqkét kösöntöjék, irásban fejeztük ki legmelyebb hálmát. Az ón pilulák esek betegségekben mély ellen semmi Amerikai kösvényke-nőcs, gyorsan és bízottan ható, kösöntéssel helyreállító, minden körszékés és csudás baj szereszesen hágtérincsbaj, tagzsárgaság, gúrcs, idős-gyfájás, fejfájás, fülzsárgaság stb. ellen 1 frt 20 kr. Anatherin szájj-víz, s. k. kir. valódi Popp J. ö. által, általános elismert legjobb fogfentartó szer 1 üvegcsé 1 frt 40 kr.

Szem-essencia, dr. Romer által erősítetve és festékesítve; a legelőttépregecsében 2 frt 50 és 1 frt 50 kr. Chinai toltetés-sap-pa u, a legközelebb s a pangyártás törén. Használat után a bőr bársóy szim lesz és igen kellemes eszogat tart meglegen sokáig tart és kinem szárad. Egy darab 70 kr.

Fiker-por, általános ismert je-rekésítve, gúrcsok kösöntés sz. ellán, 1 dobos 35 kr. Fagy-balszam Psurofer J.-féle, a legelőttépregecsében 2 frt 50 és 1 frt 50 kr. Elet-essencia (prágai cseppek, svéd cseppek) megrögtent gyomor rosz esémés, mindennemű alvásti bajok ellen, kitűs háztáiser. Egy üvegcsé 30 kr. Valamennyi francia külfölöség vagy raktkoron tartatik, vagy ki vámsára pon tosan s a legutóssabbban beszereltetik. 1883 10—9. Pestül kiköldelek 5 frt által megrögtentésnél öszess és öszess eszékéqkét melekéve mellett, nagyobb eszékéqkét utáértve mellett eszéköldelek.

Janár 6-án meglejelt 2-ik számban a „Különféle” köst esen csim alatt „A padnak a nagy-kanisai ügvedek” én ismlitve vagy köst, mintha Csáktornyára tenném és lakásokat! Esen hír ellenében ki koll jelentem hogy, a mult 1883-ik év végnapjánban volt ugyan esen terasvó és gondolatban, de az 1883-ik év esen tervet is magával vitte és magával örökre oltette. Aszt 1884-ik évben kérem a „Zala”-n nekiköldelek az engem Csáktornyára lakni, mert én továbbra is nagykasszaisai lakos akarok maradni.

Együttal esen nyiltterben felhiva megkértem a „Zala” érdemes szerkesztőjét, hogy lapja legközelebbi számban esen soraimat vagy kösönt tenni, vagy a fenetebb említett és rólam terjesztet hírt visszavonni sziveskedjék. Nagy-Kanisán, 1884-ik évi január hó 8-án. Simon Gábor ügyvéd. 1169 1—1.

Hirdetések. ezüstsztár Bécseben. Mely tisztelettel. Kander Károly. Tekintetes ur! Előre bocsaúra aszt, miszerint valószínűleg valamennyi gyógyszeresre használt jószággal bir, az ón híres fagybalszammal, mely családokban több idült fagybajokat gyorsan végtetve, dacára valan esen agyoncseszelt eszt eser iránti hisz lovalaságomnak elismert támogatás az vértisztító labdacsoqok folyamodni, nagy esen apró gyótszókk segélyvel megrögtentem már rég idő óta tartott aranyeres bántalomban. Egy általános nem rostelem ösnek beváltani, miszerint régi bajom négy hét használat után teljes kösöntéssel megcsudt, s esen labdacsoqok ismerősöm körében a legkacsébbban ajánlom. Az ellen nincs egyáltalában semmi elutasítás, ha ón esen soraimat, — jólhet névalírás nélkül — nyilvánosság elé öhajja becsóját. Mély tisztelettel. Bécse, 1881. február 20. C. v. T.

Csenczy, 1874. május 17. Tekintetes ur! Minthogy az ón vértisztító-pilulák felelősegeknek, a ki évek óta idült gomoribajban s csudás szenvedet, nemcsak visszacsútk az életét, hanem új újat érte s ösöntök belé, más hasonló betegségekben szenvedők kéreésére még idő társaság utáértve mellett megköldelekre kérem föl. Mély tisztelettel. Spislyk Balázs.

Csukamáj-olaj, (Dora) Mayer eredeti, igen meglisztívta a legközelebb mindegy. Egy üveg 1 frt. Por labbizzás ellen. Esen szer előltöltve a labbizzását s az által kösöntés kellemlenese szagot épen tartja a labbizsát, és ártalmatlan eszerek van bebizonyolva. Egy dobos ára 50 kr. Georje Pate pektoraleja, sok év óta elnyálkázott, dics köbögés, rekedtség, hurut, mell-és tüdőbajok, gégebántalmak ellen legjobb és legkellemesebb segéd szernek általános elismerev. 1 dobos ára 50 kr.

Tannochin-hajke-nőcs, Psurofer J.-féle évek óta valódi orvosság és lakosok által valamennyi hajnévész szer kösönt a legjobbnak elismerev. 1 csomagot kiállított nagy eszentesze 2 frt. Egyetemes tapasz, Stendel-féle gyűrt és szét esek, mérés kösöntvények, és a lább régi idősakoknál fájlyól kelés, makacs mirigyköbögés, fájó pocok, sebes és gyulladós mell, megfagyott tagok. Kösvény és hasonló bajok ellen jónak bizonyult. Egy téglly 50 krajczár.

Egyetemes tisztító-só Belhírő A. W.-től kitűs háztáiser meglasztó emésztés minden kösöntés-mély, nyugtató fejfájás, szédülés, gyomorgúrcs, gomoribaj, aranyér, dugulás sz. ellen. 1 csomag ára 1 frt.

H I R D E T E S E K.

2670. Érk. 1883. aprilis 12-án.

I. Árverési hirdetmény.

A nagy-kanizsai kir. törvénssé telekkönyvi részéről közhírré tétetik, hogy a nagy-kanizsai takarékpénztár végrehajtásának, Tkalcsics Elek végrehajtást szenvedő hódosai lakós elleni 2940 frt hátralevős tőke, 1879. november 20-ától járó 8% kamatok, 50 frt per, 61 frt 54 kr. végrehajtási, 13 frt jelenlegi, s még felmerülő költségek iránti végrehajtási ügyében a fent nevezett kir. törvénssé területéhez tartozó letenyei 471. sz. t. v. b. n. I. sorozám alatt. Tkalcsics Elek tulajdonát felvett, 808 frta becsült váltásig köteles ingatlan, egy a letenyei 476. sz. t. v. b. n. I. 484/a. hrsz. alatt előbb Tkalcsics Elek, most neje Kollarics Mária tulajdonát felvett váltásig köteles 894 frta becsült ingatlan 1884. évi február hó 1-én napján délelőtt 10 órakor Letenye község házában felp. ügyvéd Fischl Pál vagy helyettese közbejöttével megtartandó nyilvános árverésen eladni fog.

hogyon lévő szőlője s ezen szőlőn épült fél pinczéből álló illetősége 610 frt becsületében, szinte külön folyó 1884. évi január hó 30-ik napján délelőtt 10 órakor a kir. tkvi hatóság hivatalos helyiségében (Csengeri utcában) nyilvános árverésen eladának, következő feltételek mellett: Kikiáltási ár a fentebbi becsár; de ezen becsaron alól is eladának az ingatlanok.

Árverésni kívánók tartoznak az árverés napján a becsár 10% át készpénzben vagy óvadékképes papirokban a kiküldött keszhes letenni.

Vevő köteles a vételért három egyenlő részletben, még pedig az első: az árverés jogerősüdtől számítandó 30 nap alatt, a másodikat ugyanonnan számított 60 nap alatt, a harmadikat 90 nap alatt, — minden egyes részlet után: az árveréstől számított 6% kamattal együtt a helybeli kir. adó mint letét hivatalnál letesetni, s az árverésnek külön megállapított feltételeit is pontosan teljesíteni.

Kelt Nagy-Kanizsán a kir. telekkönyvi hatóságnál 1883. évi október hó 16-án.

4192. tkv. Érk. 1883. június 9.

I. Árverési hirdetmény.

A nagy-kanizsai kir. törvénssé telekkönyvi részéről közhírré tétetik, hogy Koszik János csakfornyai lakós végrehajtásának Dervoderics Józsefnek végrehajtást szenvedő domasineci lakós elleni 58 frt tőke 1881. évi szeptember hó 29. napjától járó 8% kamatok, 15 frt 70 kr. per, 8 frt 50 kr. végrehajtás kérelmi, 8 frt jelenlegi, s még felmerülő költségek iránti végrehajtási ügyében a fentnevezett kir. törvénssé területéhez tartozó rátkai 482. sz. t. v. b. n. I. 527. hrsz. alatt felvett váltásig köteles ingatlanok Dervoderics Józsefnek szülött Mészáros Terést illő 319 frta becsült felrész 1884. évi január hó 21. napján délelőtt 10 órakor Rátka község házában Koszik János felpores vagy helyettese közbejöttével megtartandó nyilvános árverésen eladni fog.

Kikiáltási ár a fennebbi kitétt becsár. Árverésni kívánók tartoznak becsár 10% át készpénzben vagy óvadékképes papirban a kiküldött keszhes letenni.

A nagy-kanizsai kir. törvénssé mint tkvi hatóság 1883. évi szeptember hó 28-án. 1170 1-1.

Magas százalék mellett igénykök keresztetnek Magyarországon minden vidékén. Friedmann & Würching, Szered a/d. Waag.

Ajánlatok kéretnek. Gyár és gépraktár.

Úras fogak kitiáltására

nincs hatályosabb és jobb szer, mint dr. Popp J. G. udr. fogorvos ur (Bécsváros, Bognergasse Nr. 2) fogója, melyet mindenki kényesen és fájdalom nélkül behelyezhet odvas fogába, mely aztán a fogrészekkel és foghússal teljesen egyenlű, s a fogakat a további elromlásától óvja s a fájdalmat csillapítja.

Anatherin-szájvíz

dr. Popp J. G. ca. kir. udvari fogorvos-tól Bécsben Stadt, Bognergasse Nr. 2. a legkifejlesztett szer csuszos fájdalomkában, gyulladásknál, a foghús dagasztás és sebeinél; fölolvastja a létesít fogkövet és megakadályozza annak új képződését; az ingó fogakat a foghús erősítése által szilárdítja; s midőn a fogakat és foghúst minden Ártalmas anyagoktól megtisztítja, s azajnak kellemes frissesség kölcsönös és már rövid használat után eltávolítja a kellemetlen szagot. 1 nagy palack 1 frt 40 kr. 1 közép 1 frt és 1 kicsi 50 kr.

Anatherin-fogaszta

dr. Popp J. G. ca. kir. udv. fogorvos-tól Bécsben.

Ezen készítmény a lehető frisseséget és tisztaságot fontartja, azonkívül a fogaknak hőfokérősséget kölcsönös, azok romlását megakadályozza és a foghúst erősíti. Ára 1 frt 22 kr.

Dr. Popp növény fogpora.

rövid használat után a fogakat vakító fehérekké teszi, anélkül, hogy azok ártalmára volna. Ára dobozonként 68 kr.

Dr. Popp illatos fogaszta.

rövid használat után vakító fehér fogak, a fogak (természetes és műfogak) ápolására és a fogtájás megállítására darabja 35 kr.

Dr. Popp orvosi növényzappan

külföld pipere szer a szömör, kűteg, s májföld és azeplő ellen, a tiasta fűde arczóból elmozdítása s fentartására, az atka, pörrensés, tisztátalan arczóból kelések ellen. Ára 30 kr.

A t. cz. közhírré felkértek világosan Popp cs. kir. udvari fogorvos féle készítményeket kéri, s csak az olyanokat fogadni el, melyek saját védjeggyel vannak ellátva.

Kapható: Nagy-Kanizsán: Belus Józ. győgy. Prágó B. győgy. Felsőhofér József Rosenberg F. Rosenfeld A. Alsd-Lendvári Riss B. győgy. Marczalliban: Kiss István győgy. Múrasombathán: Banóczy A. gy. Keszthelyen: Braun P. győgy. Z. Eggershágen: Hollósy Gy. Karádon: Rochlits L. győgy. Tapolcán: Glaser J. győgy. Sümeghen: Stamborczy L. gy. Periakon: Sipos K. ősegygy. győgy. Nagy-Atád: Priesterer K. győgy. Nagy-Bajomban: Ziesky M. győgy. Szeged: Plachner F. győgy. Csáktornya: Gáncs L. győgy. Nemes-Vidon: Kiss I. győgy. Kaposváron: Angustin L. győgy. Babóchay K. győgy. Buzgótváron: Salamon I. győgyezáránál.

Törvényes kamat mellett alapítványi pénzkölcsönök 24 óra alatt közbenjöttöm által kellel biztosíték mellett felvehetők.

Nagy-Kanizsa, 1884. jan. hó 7-én.

Dr. Fárnek László,

megbízott ügyvéd.

1171 1-3

Csak vasárnapig látható.

Köszönet n.-kanizsa város és vidéke n. é. közönségének azon szives látogatásért, melyel ez ideig szerencsétlenül szívesek voltak. Egyidejűleg van szerencsém tudomásul hozni, hogy többoldalról kérésnek engedve állatsereglettel még vasárnap azaz január hó 23-áig itt tartózkodom, kérem a n. é. közönség minél tömegesebb látogatását.

Nagy-Kanizsán a főpiacon megtekinthető

FALK



nagy állat-

sereglete.

Naponta nyitva van

d. e. 10 esti 8 óráig.

Kesdote az 1 óráig d. e. 11 órakor, 2-diknek d. u. 3 órakor 3-diknek d. u. 5 órakor 4-diknek este 7 órakor.

Az állatsereglet 70-nél több példányból áll.

nygmint: indiai idomított elefant, sebu, királytigris, különböző fajú oroszlánok, párdcsok, föltes és c. kos hiénák, amerikai, orosz és indiai, ugyasintán jeges-medvék, óriási kágyuruk, egypapu tovak, lámák, farkasok, potymegok, tuskás disznók, mosó-medvék, angúttik, hangyászok és ormányos medvék, különböző fajú kigyók, ezek közt egy 20 lábnyi boa constrictor, afrikai s amerikai struccok, szakkállás kevelők, sasok, araras, kakaduk, papagályok, krokodilok, őrvös állatok, nemkülönbön majomhús; itt kiemelendők egy harmadik kinőtt köpenyes pávián, ugynevesett erdei ember stb. — Igen érdekes egy párdcs és farkascsalád az állatseregletben ellött kölykeivel.

Különbösen kiemelendő az indiai elefant PEPI, még eddig élő nem adott mutatványaival.

Helysarak: I. hely 40 kr., II. hely 20 kr. — Katonák őrmestertől lefelé és 10 éven aluli gyermekek a fenti áraknak felét fizetik.

Hétkönapokon mutatványok tartatnak d. u. 3 és esti 7 órakor, midőn az állatok idomítása és etetése történik.

Tisztelettel alulirott a t. cz. közönséget figyelemsteli, hogy valamennyi fent elősorolt állat a seregletnek legeszebb példányából állanak, mind élők és öl, tisztán tartott állapotban láthatók.

Szíves látogatásért esd

FALK

WAJDITS JÓZSEF

könyvnyomdájának megnagyobbítása.

Van szerencsém értesíteni, hogy 1862-ik év óta jól berendezett, ugy folyton működésben lévő könyvnyomdám új diszbetükkel és egy új gyorsajtóval (amerikai) nagyobbitottam.

Ugy jelenleg a három gyorsajton kívül egy Sigl-féle kéziyomó, simító, fényítő, aranyozó, dombornyomó és gyorsmetsző gépek állnak működésben.

Főfeladatomnak tűztem ki, hogy minden nagyon tisztelt rendelómnek kívánatát a lehető legolcsóbb árak mellett gyorsan és pontosan teljesíthessem.

Elfogadok mindennemű e szakmába vágó munkákat u. m:

eljegyzési- és esketési jegyek, számlák, körlevelek, monogrammok és névjegyek, levélfejek és pecsétczimké, hivatalos táblázatok, falragaszok, czégnymatu borítékok, bevásárlási jegyek, vásári- és helypénzjegyek. kereskedési irókönyvek minden nagyságra, váltók és utalványok, lapok és folyóiratok, bármily nagyterjedelmű munkák minden nyelven, könyv-nyomatu részletivek, részvények, oklevelek és czimké stb. a legdiszesebb kiállításban jutányos árak mellett készittetnek, Tisztelettel

Wajdits József, könyvnyomdatulajdonos.

Előfizetési ár:
egyes évre 8 ft.
fél évre 4
egyed évre 2
Egy évfolyam 10 kr.

HIRDETÉSEK
8 hasábos példányban 7, másodszor
6 s minden további sorért 5 kr.
NYILTÁRSÁG
soroként 10 kr-ért vétetnek le!
Kincstári illeték minden egyes hird-
tésért 30 kr. Esztendő.

ZALAI KÖZLÖNY.

A lap szellemi részét illető közlemé-
nyek a szerkesztőhöz,
anyagi részét illető közlemények
pedig a kiadóhoz bérmentve
intézendők:
NAGY-KANIZSA
Vassalcsbiz.
Bérmentetlen levelek csak ismer-
munkatársaktól fogadhatók el.
Kéziratok vissza nem küldetnek.

„Nagy-kanizsai önk. tüszöltő-egylet”, „Zalamegyei általános tanítótestület”, „nagy-kanizsai kisdiednevelő egyesület”, „nagy-kanizsai tisztviselő öngyógyító szövetség”, „soproni kereskedelmi s iparkamara nagy-kanizsai kiválasztmány”, s több megyei és városi egyesület hivatalos értesítője.

Hetenként kétszer, vasárnap- s csütörtökön megjelenő vegyes tartalmú lap.

Szülők, nevelők és tanúgy-barátokhoz.

A múlt és jövő között állunk. Sokakra a múlt, mint lesújtó tanulság merül fel az emlékezetben. A jövő mint egy rettenetes kérdő jel mered elénk s tépelődünk, aggodunk, gondokban fő fejtünk, hogy vajjon mélyebben kevesebb bűt, csalódást rejteget-e számunkra, mint végtelenre merült társai.

De hát a bű, az aggodalom nem ér semmit. Megírta a nagy költő, hogy: „Ábrándozás az élet megrontója, mely kancsalul festett egékbe néz.”

A társadalom minden osztályában tevékenységre, önzetetes munkára és kitartásra van szükség. A szenvedések, bajok és csalódásokra minden embernek el kell készülnie lenni, ezek alól nem bújhat ki egy földi halandó sem; de igenis enyhítheti ezek leverő hatását azzal, ha őt mindenkor készen találják. — Ha születés, rang, vagyon, vagy előnyös helyzetek által nem hagyja magát elkapatni, hanem okosan számol, eszmél, körültekint és Istennek minden áldását úgy tekint, mint eszközöket a saját boldogságának és mások jelenlétének megteremtésére.

Ha van foglalkozás, melynek körén belül ez év első napjaiban a komoly és célratörő emberek számot vetnek önmagukkal, tetteikkel és terveket készítenek a jövőre, úgy bizonyára a nevelés nagy és nehéz munkája az, melynek körén belül leginkább szükséges e komoly számvetés a nevelőknél és nevelésügyi barátainál, kik nemcsak mulandó dolgokra és eseményekre terjesztik ki figyelmüket, hanem a népnek s az ifjúságnak szellemi és erkölcsi jólétét tökéletesedéssé is szívatkönn horozzák. — Kik a legnagyobb és legnehezebb ügynek munkái és olyanokra

tekintenek, melyek nem mulandók, de örökké valók.

Jól megfigyelendő, hogy a különböző népek különböző időben nem egyforma eszmék és elvek által vezéreltetik, valamint más, úgy a nevelési téren sem. — Bár változnak az emberek is, de az erkölcsi elv örök és változhatatlan és így változhatatlannak kell lenni az erkölcsi nevelés elvének is és csak az engedtetik meg, hogy az okos eszközök, melyekkel az örök erkölcsi elv itt köztünk a nevelés által mintegy megtestesítetik — legyenek változtathatók.

A főcél, mint egy nagy bölcselő mondja ez, hogy ember erkölcsi lényünké tételessék. — A természetes embert, a nevelésnek újja kell szülnie, eredeti természetét szellemi természetévé kell változtatni, hogy e szellemiség nála szokássá változzék.

Ezzel ki van mondva, hogy gonosz, jellemtelen emberek — nem rendelkezhetvén emelkedett lélekkel — sohasem képesek nevelni, nem képesek jót tenni sem, legyen az bármilyen.

Ha gyermeked vagy növendéked furlangját a szeretetteljes, de határozott megtagadás helyett, az örvénel erősebb furlanggal akarod kijátszani, hogy kívánságának ne engedj: ne hidd, hogy jellemes embert nevelsz belőle. — Okoskodásával, nyafogásával ki fogja zsákmányolni állhatatosságodat, s mint gyermek kiállhatatlan, mint felnőt túrhetetlen, zsarnok, sőt tág lélekismeretű lesz belőle.

Igazán nevelni csak szeretettel és nyíltsággal lehet. Minden tekintetnek a nevelésnél az erkölcsi jellem képzésére kell irányoztatni. — Ha az apa, anya, vagy nevelő úgy hatnak növendékükre, hogy mint egy nyitott könyv (a bölcsőtől az

eszméletre ébredésig) tárva van törekvésük az előtt, ha a nemes példa, együtt munkálkodás és a szívnek szeretettelő áradó melegsége a gyermek szellemi tápláléka: megnyugtathatja félelkimeretét, s közelíti a czélt a nagy munkában.

Epen ezért mindazoknak, kikre isten ez évben is a nevelés szent ügyét bízta, erős lélekkel kell keresni, kutatni és kifejteni e téren a leghelyesebbet; azon elveket és eszközöket, a melyek segítségével által oly honfak és honleányokat nevelhetünk, kik a munkásság, a haladás előbajnokai legyenek, kiknek életük csupa önfeláldozás, kik szövethetnek az igazsággal, hogy nemzetüket egy szebb, fényesebb világban előbbre vigyék s az emberi tökéletesedés tetőpontja felé vezessék. Hogy erre erőt és kitartást adjon Isten, a szülők, nevelők és a tanúgy barátainak szívéből kívánom.

DEMJÉN MÁRTON.

Ne tovább!

Társadalmunk beteg.

Megdőböntő az erkölcsi súlyedés, mely az élet nyilvánulásában egyre-másra szemünk elé táral.

Avagy szóljunk-e azon leverő tényről, hogy a mai nap három vármegye — statárium alatt áll?

Zala, Veszprém, Somogy.

Trifoliuma ez a három megye a népelet megromlottágának.

Babás, gyilkosság képezik szél-tében a hírlapok hasábjain a legkivívóbb rovatozat.

Es az a bitófa, melyet életretentő példánul a három megye felállított, szegényfája a magyar fajnak.

Az ember manap már nem olvashat lapot a nélkül, hogy a szegénypir ne égetné az arczát. A Sobri-Milfai-féle betyár-élet új ki-

adást nyert a Savanyu Józsi hírhedt futó betyár gaz merényleteiben.

Nagyon beteg ez a mi társadalmunk.

Avagy szóljunk-e azon aemora jelenségekéről, hogy manap már egészen ifju emberek, sőt iskolás gyermekek, mielőtt még megismerhették volna az élet becsét, könyvelmen vetik azt el maguktól?

Rettenetes módon szaporodik azon szerencsétlenek száma, kik való, vagy képzelt bajtól üldözötte, elkövetik a legszörnyűbb, mert örökre helyrehozhatlan bűnt — az öngyilkosságot.

Nem is csuda!

Akkora ma már a nyomor és romlottság, annyi a ferde nézet, olyan általános a beteges képzalódás s oly sok az igazalom ebben a szültt társadalomban, hogy sokan, kivált akik fiatal koruknál fogva még meg sem kezdték az élet küzdelmeit — nem is merik azt megkísérteni.

Azt hiszik, egy golyóval, vagy egy csomó gyufaoldattal — vége van már mindennek s ók, mint hősök mulnak ki.

Örökélet, tulvilági lét — ez chimera előttük.

— Agyonlövöm magamat! — szolt a napokban egy győri gymnasiumi tanuló pajtasainak.

Azok kinevették.

— Nem mered te azt megtenni! szolt egyik pajtas gnyusosan. Sokkal is gyávább vagy te.

— Nem-e? kérdé a fu. No hát majd megmutatom, hogy nem vagyok gyáva.

Es agyonlövte magát.

Pedig a bűnbün nincs hósiesség. Nagyon beteg ez a mi társadalmunk. Gyermekek tréftát íznek a legbecesebb kincsekre, az — élettel.

Hova vezet ez?

Rothad valami Dániában.

Szülők vigyázzatok! Nagy bű van a nevelés körül. Amely fiuban a nevelés meg nem gyökereszteti a munkásságot s ezzel az élet becsét, — az a fu már rálépett a lefelé vezető lépcső fokára.

Szülők, papok, tanítók! a társadalmi megmentésének nagy munkája a ti nemes feladatotok.

A társadalom már is eljutott odáig, midőn azt kell fölbe dörögni: ne tovább!

Jó irányu, vallás-erkölcsi nevelés — ebben van csak az egyedüli menekvés. Enélkül elcsenevész a nép.

Kiállottak mi már tatár, török s mongol hadak iszonyu következményeit s kiháloltuk a csapások özönét; de a társadalmi erények elyvedése — hála! lenne erre a szegény nemzetre.

Ettől a csapástól óvja Isten mi magyar hazánkat! — Ez legyen imánk! S javítani a társadalmat, ez legyen legfőbb feladatunk!

VAS BOBONA.

A Balaton-egylet estélye Buda-pestben.

Kedves malatság... es az ó búnske csime, amelyet irigyel sok nagy elie bál. A bevezető, a hangverseny, s meg épen feledhetetlen. Láttuk Blaha Lujzát és es magában véve is elég, hogy ne feledjük el az estélyt... ha igaz, hat hónapig. Hat hónap, nagy sor; kegyetlenség az „kivánni tőlünk kősmégtől, hogy azt szíras (és csupasz) koszon kivájnuk. Mintha meg lehetne ez ar ország féltévig két nélkül.

As estély sikerült. Szép közönség gyűlt össze; s azeket bájos bölgyeser asszálta meg. A vígadó hangversenyi melétkerme egészen meglett.

Valami kis malheur is esett; es hogy a nyomdász nem készítette el idején a programkönyvet s a pontokat a tikkárnak kellett elő szóval bejelentenie.

Mytényfalv keszdőtt: a műsor, melyet Balázs Hólimán senekara adott elő. Es óai szokás, magyarásta a busgó elő program nekünk. Elég jó szokás a késon jőzők számára.

TARCSA.

A badacsonyi szírharang.

Írta: Sestlay János.
A Balaton-egylet hangversenyének asavaltá:
Palotay Piroksa.

Megöbrna a nádas; vadmadár felröppen...
Sesóvet Boriska mit akara te lsten?
Sesóvet várom.
Sesópiros arsd, mért západ el félve?
Alkonyodó napnak hágyazós fénye...
As, fehér orókámom!

Sestogó szél kel a szélűs borenben,
Hajlados nád kövűsra tovarobben,
Mintha gyermek sírna...
Sestredő nem itt van, nem itt keres téged,
Halvány ócsádra est a fehérség:
Nem az alkony irta!

Ódalom a révben álló ringó bárka,
Eksesed rózsát hajnál óta várja!
Sedallk szemem, szíllők!
Körtöze vidáman vilpog a sok fűszék;
Fialhok vissza most jönnek a gémekek...
Nem az római rajok!

Sesóresem késtön hangzik benn a sába,
Későlézés csórnk füge aszótlós;
Későfény szemő.
Tűzredő jelle vissza mért is tartja?
Epdé, szép legény kivogató karja
Integj feléje.

Gyöngyvirágom édes! rózsaszálam ócsa!
Mely pokol stáncú! forróbban né egész,
Hosszas elmaradva;
Csalájdára végyó ajkkal esdek: jer be
Ménedő kábe ringató ölembé,
Régő csótsókomba!

Sesócsók! sesócsók! himbálódzra, rengre;
Kartoz vésőcsók! perg a víznek gyöngye.
Nyugó asz sügőre.

Áttörve a rojtos, arany felhőszélet,
Biboró himet sző, asinaranyos fényt vet
A léány arcára.

Bebuzsa a legény fáradt oroszlóját,
Es a hab, mi véle jásztra korogtósók,
Osszafut: egy kővér.
Egyetlen világom szenteknél is asant-ból
Igazán csócsim-e, Boriskám, szüretmed?
„Örökké, örökké!”

Halászmadár párja repül el felettük,
Fenn a levegőben zeng aszerkesztők
Gyönyörűs hangja.
Mégőllel, nézd, a kis hab is habrárt,
As igaz aseretű hős aseretű párját
Bóha el nem hagyja!

Ajkak, karjak ósszerforra, fova;
Sesóhajt a lénynek pajkosan lebonja
Nyájás est fura;
Két ringgós aseme két fekete csillag;
Jaj! kire a tóbel e szem visszacsillag, —
Érte belehal ma.

Megbillen a szája Es a lány megbowad.
„Mí es a, mi es a rémas hágyagócsa?”
„Es semmit se hallók!”
Badacsonyi tetején, halld-e, ó halld?
Ódalom a szüret húsának a harangot!
Es semmit se hallók!”

„Halld-e a harangot? Másodszor is csendül?
Nekem szől, nekem szől, tudom én azt szentül.”
„Nem Boriskám, nem, nem...”
Kí a szírharangot le a tóra halja,
Halldok vétekek van azon baralma;
Te nem halld, szentem.”

„Fehér libomnál fehérebb a lelked,
Nem öldél, nem csatál soh’ egy árva lelket;
Csepán megaszeresél!
Nem bűn az, hogy vétem alyesze messze, távol,
Sesómedéred bűnül aszedes se vádól!
Vagy tán nem aszeresél?”

„Sesócsók! sesócsók! senkít ugy e földön;
Lángelő sesócsók! let az én nagy bűnöm...
Mégcsatálak téged.

Halld-e sírnál a... zokognál a nádat?
Hűgő fűdbe ottan rejtem magra kímát, —
Ottan ölleim én meg!”

Átkok átkát szüja háborodó hullám,
Harag nagy jéna bűntesés hull rám...
Ó ha csak es téjja! —
Könyörög kis keszt, nézd, felém hogy tájra,
Gyöngesél ajka aszja keblő várja...
Léhegyek hócsa hójja!”

— Zúg morog a hullám. Mint tájéksó örvény,
Forgatog utján mindent aszeresórvén,
Nyíl meg a tó mélye,
Hűdros fémek imár mind a kettőn;
A felborult szajka toz: árván lebben
Holdvilágos éjbe.”

Éjélt kong az óra. Bégnek a hullámok.
Fölveszik a holt lányt esőke habléányok.
Sajgó aranyba
Öltöztette szépen, szállnak véle pártos,
Ott pihenek, egymást karjalkban tartva:
Holt gyermek, — holt aszja.

Q. Horatius Flaccusról és viszónyáról a néhöz.

Írta: Berkes M. tanár.
(Olvastatott a kereskedelmi ifjak körében
1883. december 29-én)
(Folytatás)

Horatius esen haladásában vagy ha úgy tetarik elyvedésében, csak nemzetének fejlődésé mutatta meg kicaiben. A satira tisztán római eredetű és épen a lyrák költséset az, mely legkezőbbben indúl vírgágának. „Hiába kereszük a lantos költséset gyökéret: a római népben — mondja egy német író!) — nem találjuk azt meg. Jónak nép volt es,

mely csak a csésészert felé fordította te kintelét, mely a tenger mellett és ugyan de kiválóan földművelés és baromtyéves-tés ús; mely bár hódítáni, de esem elől nem tévesztü a szeretsétnek megtartását, mely kifelé idegen jogokat tipor le, be-felő az ősi szokásnak volt rajba; mely hasonlól volt a Spartabliekhez, kik, midőn „költsere volt szüköskék, Athenből kértek költsöön.” Nemzeti költséset, mely tradícion alpraxik, földhelyesít magát a valóságban, az eszményi után tör, a fejlődés a hősköltséseten indúl meg és a drámában nyeri meg legfőbb kifejlődését; költsöcsök természetesen a lantos költséset virágzás. A rómaiaknak nem voltak ily tradíciói, a hősmondák nem voltak egy római népnél, nem volt mythologájna sem azon értelményben, mint volt a görögöknek, hanem csak a jelen aszk korlátai köv voltak sorozta. A költséset tehát nem is fejlődhetett azon irányban, mint a görögöknek: a hősköltséset a rómainál tisztó irányu leos, a lantos költséset teljesen hiányzik, a dráma pedig, mint a valóságot megjelenő minus jelenik meg.?)

Hogy minő irányban művelte Horatius a lantos költsésetet, utóbb fogjuk látni. Most, midőn már tán keltezőnél is tovább idősítünk azon kor vásoalatnál és aszirodalom fejlődésének irányánál, folytatójuk költsöök sötétlírásait, melyek a satirik első könyvének megjelenésével asztítottunk meg. Láttuk azon esmerésűt, melylyel Maecenas részéről találkosott, tudjuk már, hogy Horatius sem maradt adós az esmerésűssel. Es volt as oka, hogy

költsööknek a csúsás-mászás, a tényénya-lás rőt vándjával illették. Mi igaz esen vádban, most nem akarjuk vizsgálni, avatott kesek kísértették meg, őt ústátra mosni.

Augustussal kétségen kívül Maecenas által ismerkedett meg. A republicanus eszmélő költő eleinte távol maradtott a császártól. De okos esze csakhamar belátta, hogy a költárségek csillaga végleg letint a költökn Augustusban lelto meg azon főrész, ki as államnak legalább a belső rendet meg tudja aszereni. Asért lassankint annyira kibékült vele, hogy utóbbi viszonyok egészen barátinak mondható.

Maecenas 8-ban kr. e. halt el, s költökn ugyanezen évben követte, aszék költsömdények vszjár!) teljesedtek be: ... Te lőkem más fele, ha korább Halálra jutnál; én fele részed itt! Mirt késszem. Ily élet nem édes Élet, egészen sem; azon nap ott el! Kestötnék és víz. Nem hamis esküvőt Tettem tenéked. Elmegyek, el, veled, S végútdalon téged, Maecenas Légyan aszkármikor as, követlek. A két barát egymás mellett tomettöbtt el.

Ilyen viszonyok köztét kezdette meg Hor. munkásságát, folytatta és fejeste be mdködéset, Csoda, ha esen általános romlottság kösepette ő maga sem maradtott meg a kor „kórjától, sőt mi több, ha ő maga is fiatal övénél-egész hovárel jantott nekis as dístnok? Q, a bölcsészetben rómaiok írták ki ismerle Epicurus tanait, látta a kor romlottás-

Dr. Fr. Pfeffel, Cassel's anagew. Gedichte; Stuttg. 1860. VII. L.

Munk az. i. k. 17, 42. 43-1.

Horatius, Od. II, 17, 5-squ.

Szendri Lajos ur, a nemzeti eszme...

Kriváczy Ilona k. a. Liszt Faust-...

A szép Palotay Piroka, a nemzeti...

Az után Splényi báróné lépett elé...

Asztán a táncos községek átment...

Jelen voltak: B. Splényi Özönné...

Községi eljárásságok és az iradalm.

PLATUS.

gát. Ótárirás volt, ki - mint jó eszű...

Ha a vásárt viszonyok megadták...

Ha sőtén nézte az élet előbb...

Fr. V. S. Tabula chronologica Horati...

A nép mi tudjuk legjobban nem...

As Uj Községi Közlöny legköze...

A népkönyvtárak alakítása igazán...

Egy olyan vállalatra volna szükség...

Alig van fiatal író, ki népet ne...

A községek illetőleg ezek előjár...

A mint a községi élet most halad...

fordult a épen ellenkező irányu...

Ifjú vagy, kedves szerelmem...

ismeretekben jelenleg gyarapodnak...

DOBOZI ISTVÁN.

A földirtokra bekebelezott terhek...

As ujkorai jogfejlődés a társadalmi...

Mert az egyenlőség csak puszta...

Az egyenletes fejlődés előfeltétele...

Ez a kérdés tere és iránya eddigi...

Ha már most azon elvben merve...

Eltekintve az utolsó esettől, a mid...

Aszonban fájdalom a realterhek...

Aszoknál még egy fontos körülmény...

Aszoknál még egy fontos körülmény...

esőre a gyakran inproductíve elfo...

De azonkívül még egy fontos körü...

Aszoknál még egy fontos körülmény...

A soproni kereskedelmi és ipark...

Hirdetmény.

Aszoknál még egy fontos körülmény...

Aszoknál még egy fontos körülmény...

Hirek.

Meghívás. A nagy-kanisai önk...

Visszes Sándor keasthelyi já...

Mulatság. A saurói kereskedő...

Románai dolgok. 76 képvisel...

Lókiállítás lesz Bécsben a...

Latin pénz-egység. A franczia...

Szétugrasztott nazaránusok.

Kunmadarai stílus. Nagy-kun...

Beklam Persiában. Sirásban...

Koreszolyás a földszel. Berli...

Bamulatos eredmény. Aszoknál...

Aszoknál még egy fontos körülmény...

Hor. Od. I, 4, 18, sq.

Hor. Od. I, 9, 9, sq.

Hor. Od. I, 6, 17, sq.

Hor. Od. I, 4, 18, sq.

Hor. Od. I, 9, 9, sq.

Hor. Od. I, 6, 17, sq.

Hor. Od. I, 4, 18, sq.

Hor. Od. I, 9, 9, sq.

Hor. Od. I, 6, 17, sq.

21 éves kinos betegségekben, aránylag oly csekély idő alatt valódi csodát mivel.

— Vasmegeyek Arabiában. Szegedre egy volt aszedi illetőségű, a világot párossal körülhajózott tengerész is vándor érkezett Arabiából.

— Bismarck herceg az iskolai takarékpénztárakról. Szanok plébános, a németországi iskola-takarékpenztárak bürgő vezetője, külső Bismarck hercegnek a nevezett intézményre vonatkozó levelet, melyből bemutatjuk a következőket.

— A magyar királyné sűteménye. A párisi Figaro legújabb száma egy könyv receptet közöl, mely az újsg fogadkozása szerint, Erzsébet magyar királynőtől származott.

— A magyar királyné sűteménye. A párisi Figaro legújabb száma egy könyv receptet közöl, mely az újsg fogadkozása szerint, Erzsébet magyar királynőtől származott.

— Az orosz fejezések. Az orosz lapok tudósítása szerint alig találunk oly fejezést, mely a szegényeket nagy mértékben segítse.

— Apripréz küldése levélben. Sokszor aótfordul, hogy apripréz kell küldeni levélben. Erre nére igen egyszerű és olcsó módot ajánlhatunk.

többé vissza, hanem leteljednek a szegények. Az orosz kormány látja el őket a legértékesebb munkásokkal.

— Festő és orvos. Meisoniernek, a franciák híres képművésze a múlt nyáron Poissyben, hol anyai lakott, megbetegedett egyik kutyájával.

— A kisbirtokok országos földhitelintézetének 5 1/2%-os adófelvételei dec. hó 18-áról kelt királyi elhatározása folytán eszent a községhatáron élők házássági övédekül eladhatnának.

— Az állategészségügy állásáról a közgazdasági miniszterium a következőket teszi közzé: Marhavásról a magyar korona országai mentesek.

— A negydedmillió lépés. Gyűben a vizsgálat ma sem haladt valami nagyon előbbre. Versd sok forog a községben, de nagyobbára csak szűbessé.

— A légrádi határban, hol a Mura és Dráva összefolyik, folyó hó 6-án egy a kavicsban félig eltemetett hullára akadtak. — A hivatalos vizsgálat az nap lett megjepte a légrádi temetőben.

— Apripréz küldése levélben. Sokszor aótfordul, hogy apripréz kell küldeni levélben. Erre nére igen egyszerű és olcsó módot ajánlhatunk.

— Apripréz küldése levélben. Sokszor aótfordul, hogy apripréz kell küldeni levélben. Erre nére igen egyszerű és olcsó módot ajánlhatunk.

— Apripréz küldése levélben. Sokszor aótfordul, hogy apripréz kell küldeni levélben. Erre nére igen egyszerű és olcsó módot ajánlhatunk.

— Apripréz küldése levélben. Sokszor aótfordul, hogy apripréz kell küldeni levélben. Erre nére igen egyszerű és olcsó módot ajánlhatunk.

— Apripréz küldése levélben. Sokszor aótfordul, hogy apripréz kell küldeni levélben. Erre nére igen egyszerű és olcsó módot ajánlhatunk.

menyiséget a lakóok közt, egy-egy emberre három veder pálika és hatodfél veder sör esik. Hogy a pálika e tulajdosságnak mily káros következményei voltak, mutatja azon körülmény, hogy a nevesített évben nyegyhétveszerrel több rézes ember esették föl az orosz főváros utcáiról és szűnül több egység halt meg alkohol-mérgezésben.

— Columbus Kristóf arcképe. Madridban Columbus Kristófnak egy kis olajfestmény arcképe van; az egykoron festményen Columbus Lygur. Novis orbus reporter (az új világ földfedezése) aszak olvashatók. A jól konservált festmény a nagy földfedezést körülbelül negyven év korában sőt eszt eszt hajjal és as-aralló ábrájai.

— Morál szövegfelteket kicsinyben a azokban egy termelhetők, ha cserepekbe tesszük, azok tövűt meguntasszák, s míg hajjani kezdenek kállya mellett, aután pedig az ablaknál tartjuk. Természetesen így nem sokféle szöveget, s csakis kis család számára elegendőt lehet elbírállítani.

— Versenyuszás csapával. Auszen és Fry, két port-elisabetti lakó fűrdőni ment a tengerbe. Az idő kedves volt s ők jó uszók lévén, melyen bementek az országba. Auszen végre idején valónak találta a vízszert és eppra odakiáltott barátjának, midőn etől mintegy három méternyi távolságban egy csapát pillantott meg. A shark! (c a p a!) kiáltá rémülten Frynek, ki megérvén a fenyegető veszedelmét, a part felé uszott.

— Papirszelvények. Alfréd úr sörrelteket sokat beszélt, loocogott: egy érettebb kora kiasaszon előtt.

— Ugy szokott az lenni, — mondá a delhölgy, — amely tyúk sokat kárál, keveset tojik.

— Bocánát, én ellenkeszél, — válaszolt Alfréd ur gyöngéd tiltakozással a csúlsára.

— A rátútiakról mondják, hogy nagyon meg voltak akadva egy görbe nyomórúddal; azt hitték, hogy a görbe huzta össze, mit tetteket volna hát okosabbat? — Erre vágta rajta.

— A csigány nagy beteg volt. Elment hozzá a plébános. Vigasztalja, bátorítja a csigányt, végre kérdi: akar-e süm a halotti esztéségben ajtatosan részesülni? — Csigány: aká a fene.

— Plébános: Hát hiszed-e a boldog ságo süm Mériát? C. Hsi a fene. P. Hát a mindenható Istenben biszol-e? C. Biszik a fene. P. (boszankodva) no hát téged is egyen meg a fene.

— Győrásgitben esztották ki az árvízkiroslutak közt a könyöradományokat. Erre vonatkozólag a Győrúcsában a Bőza felé háson egy gyűnkereft esztula a következőket hirdette: „haszem lett Jutalmazalajándikpispál.

— Sorozáson. Tiszt: Miféle meterember? Legőy: Polgár. (Tehát polgármeterember.) Vendég (a vendégledőhöz): Hallja csak kérem, husom mellé rémítő sok esztont hozott. V. nő: Kérem az nem tesz semmit. Vendég: Nem tesz —? Hogyne lenne! V. nő: De kérem jó uram, hisz a esztontok nem kell megennie, esztok csak hagyja eszpen a tányéron és amiat soh' se genirozza magát.

Hivatalos piaci árak. Nagy-Kanisza, 1884. febr. 11-én. Búza 2.50—9.— Rosta 7.—50—7.— Árpá 7.—6.50. Zab 6.50—8.— Kukorica 5.80. Krumpli 2.50 Marhahús 56.—52.

Lapveszt és kiadó: SZALAY SANDOR. Felsőlé szerkesztő: VASS ALMOS. Laptulajnos: WAJDITS JÓZSEF.

Nyiltér. Egy kis kutya (mopsz) tegnapelőtt asaz f. hó 11-én elvessett, kik orrd felvilágosítást adhatnak, vagy esztleg a kutyát alulirothoz visszahozzák, illő jutalmat nyernek. Megvettétek árja a közlésétek.

FALK GYULA, állásereglettulajnos. Imzeretjel: fekete fej, több testrésze arja, néstény. E rovat alatt közlőttér sem alaki sem esztelmi tekintetben nem vállal felelősséget a Szerk.

HIRDETESEK. 196 és 1. márc. V. 1888. V. 1884. Árverési hirdemény.

Alulirt kir. bir. végrehajtó az 1881. évi LX. t. cs. 102. 103. § értelmében eszenel köshírtezi, hogy a Csáktornyai kir. bíróság 5793 és 6008 számú V. 81. végzése által Kárács Béla Csáktornyai lakó végrehajtó javára Holub Ferenc és neje Seiser Ilona ellen 181 frt, 884 frt tőke és ennek járuléka erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás alkalmával bírölgy le és felülfoglalt és 704 frt 20 krra becsült songora, tőkör, képek és esztobatorok Csáktornyán — Prekopán esztölpre, faszná, hordók, borok, lovak és kosztóbaló illő ingóságok nyilvános árverés útján lesndő eladással elrendellettén, ennek a helyszínén, vagyis alperesnek lakán Csáktornyán lesndő esztobalelére 1884-ik évi január hó 18-ik napján délelőt 9 órája Prekopán a köshébrő háznál 1884-ik évi január hó 19-ik napjának d. e. 10 órája határidővel kifitének és ahhoz a venni szándékosok eszenel oly megjelöléssel hivattak meg, hogy az értelet ingóságok eszen árverésben az 1881. évi LX. t. cs. 107. § értelmében a legshébbet igérők becsőron alul is köshépn esztéte mellett eladattai fognak.

Mindazok, kik esztöbbségi jogokat vélenek érvényesíthetők, keresésteiket vagy esztöbli jelentéseiket az árverés megkezdéséig alulirt bir. végrehajtóhoz adják be. Az árverésesndő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t. cs. 108. §-ában megállapított feltételek szerint lesz kifitéendő. Kelt Csáktornyán, 1884-ik évi január hó 9-ik napján.

MIRKA DOMONKOS, kiküldött bíróság végrehajtó. 7457. úr. 388. szám.

Árverési hirdemény. A nagy kanisza kir. telekötönyvi hatóság részeröl köshírtezi, hogy Bognár István végrehajtónak Bognár Lajos nagy-kanisza lakó elleni 28 frt

1171 k—3

Törvényes kamat mellett alptványi pénzkölcsönök 24 óra alatt közbenjöttöm által kellő biztosíték mellett felvehetők. Nagy-Kanisza, 1884. jan. hó 7-én.

Dr. Fárnek László, meghisított ügyvéd.

„Melbourne 1881.” I kiténtetés, „Zürich 1883.” 1083 3—4 Zenelő művek 4—200 darabot játsva; expressióval vagy andlél, mandolin, dob, harangcsatagnát, menyeyi hangok- és hárfahangokkal stb. Zenelő szelencék 2—16 darabát játsva; továbbá neccszirok, aszivaralók, aszvajai hássocak, fénykép albumok, írőeszközök, kestyűtárolók, levélsehtők, virágtárolók, aszivaralók, dohánysesztésők, dolgozó asztalok, palacsok, aeres poharak, esztények, aszték stb. Mind sonóval. A legújabb ilymény gyártmányokat ajánlja. HOLLNER J. E. Bern (Schweiz.) Csak közvetlen hosztal biztosítást valódséget; idegen gyártmány minden má, mely nem vieli nevetem. Gyár saját hásszamban.

tőke 5 frt 30 kr. végrehajtás kérelmi, 10 frt 50 kr. jelenlegi a további költésök iránti végrehajtási ügyében, ennek a nagy-kanisza 4314. sz. telekjegyzőkönyvben A 4211/a. és 211/b. hras. alatt a magyar-illetégek Árpád-utcsában lévő belsőlegé s eszen belsőlegé épült 741 esztoborakú — 1924 ftrra becsült háss külső, — valamint a nagy-kanisza 4314. számú telekjegyzőkönyvben A 4315/a. és 3197/d. hras. alatt a Csarófi hogen lévő szőlője s eszen esztőn épült fél pincérből álló illesztésge 610 fct becsértékben, aszinte külső folyó 1884. évi január hó 30-ik napján délelőt 10 órák a kir. úr hatóság hivatalos helyszíneben (Csengeri utcsában) nyilvános árverésen eladattán, követező feltételek mellett:

Kiküitéási ár a fentebbi becár; s de eszen becsőron alul is eladattán az ingatlanok.

Árverésni kívánók tartoznak az árverés napján a becőrték 10%, át késpenében vagy óvadékképes papirokban a kiküitétt köshépn lesntni.

Vető köles a vételár három egyenlő részletben, még pedig az eszt: az árverés jogerőségtől esztmitandó 30 nap alatt, a másóidat ugyanonnan esztmitott 60 nap alatt, a harmadikat 90 nap alatt, — minden egyes részlet utáni az árveréstől esztmitott 6%, kamattal együtt a helybeli kir. adó minté: hivatalnál lesnteni, s az árverésnek külső megállapított feltételeit is pontosan teljesíteni.

Kelt Nagy-Kanisza a kir. telekötönyvi hatóság 1883. évi október hó 16-án.

Anatherin-szajviz Dr. POPP J. G. tól. ca. kir. udvari fogorvos, Bécs, Städt. Bogorogasse 2. Rossz szagu lélegzet. taplós, könnyen vérző ny illeu.

Miután több éven át jelentékeny szajjavás aszenvedtem a minden kielélt esztredménytelen maradt, miközben esztégeség ép foglaltat mindjohban kezdőm vesztani s a még megvőteket nyelvemmel mogathattam, inyem mindíg jobban fogott; s nyelvem értésére vérezní kezdő s e mellett esztámban rendkívül kellemetlen aszgot terjesztett, es utóbbi eszt arra esztőnsőt, hogy az általam kedvelt Anatherin szajvizet használjam. Es ime annak elől használata után nemcsak a kellemetlen aszgot tapasztaltam esztényzni, de eszt inyem esztőnsőni kezdett, fogaim mind esztárdabbak lettek, egy, hogy rövid idő alatt asztám ismét helyreálltták éretem. Miért is legesztésőbb halálból s a mások iránti jó hajlomból eszenel nyilvánosan kijelentem, hogy e legjobb hínevé esztávizot az eszt megillető dicősrőten részesítem. 1079 1—3. Bécs, Báro Stenczel József.

Kapható: Nagy-Kanisza: Belus Józ. győy. Práger B. győy. Fesselhofer József Rosenber F. Rosenfeld A. Alzó-Lendvén Kiss B. győy. Marcsziban: Esz. István győy. Muraszombaton: Bányócy A. gy. Kasztély: Braun P. győy. Z. Egereszen: Hollógy gy. Káradon: Bócsik L. győy. Tapolcsán: G. J. győy. Sümeghen: Stamborsky L. gy. Perlaton: Sipos K. Győy. győy. Nagy-Atád: Pflasterer K. győy. Nagy-Bajomban: Zlaczky M. győy. Csurgón: Blachner F. győy. Csáktornyán: Gáncs L. győy. Nemes-Vidon: Kiss I. győy. Kapuvártot: Angustin L. győy. Babócsay K. győy. Sz. Szigetről: Salamon I. győy. esztéredő.

HIRPÉTESEK.

Meghívás.

A nagy-kanizsai segélyegyleti szövetkezet IV. ciklusában I-ső évi rendes

KÖZGYŰLÉSÉT

a helybeli városi tanácssteromban f. é. február hó 2-án d. e. 10 órákor tartandja meg, melyre a szavazatképes szövetkezetű választásjelölőjei tisztelettel meghívotnak.

A tárgyalandó ügyek sorozata:

- I. Számadási jelentés.
- II. A felügyelő bizottság jelentése és indítványa.
- III. Határozat a tartalékalap javára fordítandó összeg iránt.
- IV. Jótékony czélokra fordítandó összeg meghatározása.
- V. Az alapszabályok 21. 24. és 27. §. értelmében elnök, alelnök, pénztárnok és ellenőr — ugy a sor szerint kilépett 8 választmányi tag helyett újak, vagy ugyanazok három évre, végre az elhalálozott Kollarits János és önként kilépett Strém Vilmos választmányi tag urak helyett újak — egy, illetőleg két évre való megválasztása.
- VI. Felügyelő bizottság megválasztása.
- VII. Indítvány az egyleti szövetkezet érdekében.

Kelt Nagy-Kanizsán, 1884. évi január hó 5-én.

1175 1—*

Az igazgatóság.

Egy IV--VI. gymn. osztályt végzett ifju egy helybeli gyógyszerárban gyakor-nokul felvétetik.

Bővebb felvilágosítást lapunk kiadói-vatalában.

Csak vasárnapig látható.

Köszönet n.-kanizsa város és vidéke n. é. közönségének azon szives látogatásért, melyel ez ideig szerencsétlenül szivesek voltak.

Egyidejűleg van szerencsém tudomásul hozni, hogy többoldalról kérésnek engedve állatsereglettemmel még **vasárnap azaz január hó 13-ig** itt tartózkodom, kérem a n. é. közönség minél tömegesebb látogatását.

Nagy-Kanizsán a főpiacon megtekinthető

FALK



nagy állat-

sereglete.

Naponta nyitva van

d. e. 10 esti 8 óráig.

Kesede az 1 órák d. e. 11 órák, 2-diknak d. u. 3 órák.

Ma január 13-án este 5 órák a rendes előadás-kivül látható

a hat kigyó etetése

házi nyullal, galambbal és tyukokkal. E ritka etetés megtekintésére tisztelettel meghívatik a n. é. közönség, különösen a t. tanuló-iffuság.

Helyek: I. hely 40 kr., II. hely 20 kr. — Katonák őrmestereitől lefelé: 10 éven aluli gyermekek a fenti áraknak felét fizetik.

Hétköznapokon mutatványok tartatnak d. u. 3 és esti 7 órák, midén az állatok idomítása és etetése történik.

Tisztelettel alulírott a t. n. közönséget figyelmezteti, hogy valamennyi fent elősorolt állat a seregletnek legesebb példányából állanak, midn élők és ől, tisztán tartott állapotban láthatók.

Szives látogatásért

FALK

WEISER J. C. vaskereskedő

Clayton és Shuttleworth

czég gazdasági gépgyárának fiókraktára

Nagy-Kanizsán.

Ajánlja a t. cz. közönségnek dusan felszerelt gépraktárát minden nemű gazdasági gépekben eredeti gyáriár mellett és pedig:

Legújabb szerkesztű 8 soros okékeket, kézi-járgány és gőcsaplógépeket, konkoly választókat (Trieurók) őrlő és daráló malmokat, daráló és mormoló-gépeket, sor és szőrvetőgépeket, répa- és aszokavágókat, mindenféle aszoló és osztályozó rostákat, Pretsch-féle arankát kettős gyűrűs vas-vetőállítást, löher-szénagyűjtőket, leg-ricsa-darálókat, asz-fecskendőket, borsaj-mindenféle kutas-legkiválóbb minősé-szjakat.



vasboronákat, kiválasztó gépeket, hengereket, löhermag-magkoptató gépet, újabb csutkás kuko-litható kis aszokny-tókat, trágyaló és vattyukat valamint gő gépolajt és gép-

Árjegyzőkek kívánatra ingyen és bérmentve.

Házelandás.

A Kölcsey-utca 8. számú ház szabádkézből eladó.

Bővebb értesítést ad

Garai Benő, ügyvéd.
Nagy-Kanizsán.

Egy gyógyszer sem bizonyult oly nagy hasz-nának köhögés, rekedtség, elnyálkásodás és hurut ellen mint a Sittónó a gyógyszer-SPITZWEGERICH gyárból készült és biztos valamint gyors hatás miatt nagra-becsült!

Spitzwegerich-czukorkák
(Bonbons.)

Schmidt Viktor és fialai Bécsben.
Valódi minőségben csak a győgyárakban.
1061 5-11

WAJDITS JÓZSEF

könyvnyomdájának megnagyobbítása.

Van szerencsém értesíteni, hogy 1862-ik év óta jól berendezett, ugy folyton működésben levő könyvnyomdám új diszbetükkel és egy új gyorsajtóval (amerikai) nagyobbitottam.

Ugy jelenleg a három gyorsajton kívül egy Sigl-féle kézinymó, simító, fénytő, aranyozó, dombornyomó és gyorsmetsző gépek állnak működésben.

Főfeladatomnak tűztem ki, hogy minden nagyon tisztelt rendelőmnek kívánatait a lehető legolcsóbb árak mellett gyorsan és pontosan teljesíthessem.

Elfogadok mindennemű e szakmába vágó munkákat u. m:

eljegyzési- és esketési jegyek, számlák, körlevelek, monogrammok és névjegyek, levélfejek és pecsétczimké, hivatalos táblázatok, falragaszok, czégnymatu borítékok, bevásárlási jegyek, vásári- és helypénzjegyek, kereskedési irókönyvek minden nagyságra, váltók és utalványok, lapok és folyóiratok, bármily nagyterjedelmű munkák minden nyelven,

könyv-nyomatu részletivek, részvények, oklevelek és czimké stb. a legdiszesebb kiállításhban jutányos árak mellett készítettnek,

tisztelettel

Wajdits József,

könyvnyomdatulajdonos.

Előfizetési ár:
Egy évre 8 ft.
Fél évre 4 ft.
Három hónapra 2 ft.
Egy szám 10 kr.

HÍRDETESEK
5 hasábos példányban 7, másuttal
6 s minden további sorért 4 kr.
NYILTÉRVESEN
soroként 10 kr-ért vétetnek te-
legrafári illeték minden egyes hird-
etésért 30 kr. fizetendő.

ZALAI KOZLÓNY.

A lap szemléli részét illető közlemé-
nyek a szerkesztőhöz,
anyagi részét illető közlemények
pedig a kiadóhoz bérmentre
intézendők:
NAGY-KANIZSA
Wisselóház.
Bérmentelen levelek csak ismer-
munkatársaktól fogadhatók el.
Kéziratok vissza nem küldetnek

„Nagy-kanizsai önk. tiszóelő-egylet”, a „zalamegyei általános tanítótestület”, a „nagy-kanizsai kisednevelő egyesület”, a „nagy-kanizsai tiszti önszégélyző szövetség”, a „soproni keres kedelmi s iparkamara nagy-kanizsai külválasztmánya”, s több megyei és városi egyesület hivatalos értesítője.

Hetenkint kétszer, vasárnap- s csütörtökön megjelenő vegyes tartalmu lap.

A nőnevelésről.

Már régen foglalkoztatja a világot e kérdés: megnyitassék-e nők részére is a felsőbb tudományok temploma: az egyetem.

E tekintetben különféle nézetek nyilvánultak. Sokan igenlőleg, de még többen tagadólag járultak a kérdéshez; sőt nálunk még beszélni sem mernek róla. — Azonban az érdeklődés mindinkább fokozódott, s különösen Amerikában termékeny talajra talált.

Midőn 1872. év körül egy Sage H. W. nevű tanácsnok Brpoklynban 250,000 dollárt ajánlt fel az egyetemnek, ha megengedik a nőeknek is részt venni az egyetemi előadásokban, nagy szelet kavart a kérdés és sok érdeklődőket csoportosított maga köré.

A nőkérdés — mondja White a többiek között — részint igazakat, részint igaztalánokat és részint téveszméket rejt magában. Általában azt tartjuk, hogy a nő segédátára férjének, hogy támasza a nehézségekben, tanácsadója a szerencsétlenségben és vizagztalója szenvedéseiben; továbbá a férj szellemének műveltségét kell lenni, hogy a nehezebb dolgokat alapszámban megértse, a nőnek pedig annyi műveltség, a mennyi elegendő arra, hogy magát hasznossá és kedvesse tegye; a férj dicsősége testben és lélekben nyilvánul, melyek valamely nehezebb feladat megoldása, vagy komoly életharcz vívmányai fölött örömet éreznek, a nő dicsősége pedig azon tulajdonságban, melyek lehetővé teszik neki az efféle feladatokat szellemével megvilágítani, de az életharczban nem szabad részt vennie, legyen a férj munkatere a

kalapács, vagy kereskedés, jótéveleg hat rá, ha gondolatai tulszárnyalják munkaköre határát: a nő munkatere pedig a ház legyen, s sohasem gyakorol reá jótékony befolyást, ha gondolatai a munkaköre határain kívül rajongnak. A férfiaknak művelniük kell lenni, hogy képes legyen vizagztalódni, megfontolni és határozni; a nőnek csak kevéssel kell több, minthogy tudjon férje határozataiban megegyezni; a férfinak tehát kötelessége van az egyetemre és tudományra, a nőnak azonban nagyon elegendők nevelőintézeink, melyek a jellem — a munka — a nevelés és a nő állásának teljesen megfelelnek.

Ezen theoria igazságait a téveszmék elpalástolják. Azon való, hogy a nő férjének segédátára, a gyakorlatban oda vezette a nevelést, hogy meg van benne semmitve az erő segíteni, tanácsolni és ápolni.

Az eredmény oda vezetett, hogy komoly férfiak csakhamar meggyőződtek, miszerint segédátarai kellemtelen és szorult helyzetben alig mutattak több állhatatosságot a nőrinbergi báboknál. Az ilyen nők segédkezését leginkább akkor kénytelen a férj nélkülözni, midőn arra legégetőbb szükségét érez. Sőt ha ilyenkor tanácsért és vizagztaló szavakért folyamodnék hozzá, kétségkívül néhány morzsa filozófiára bukkanna, mely a nevelőintézet falai között fogamzott meg agyában és a teremben vagy konyhában fejlődött ki.

Ha látni akarjuk, hogy egy tökéletesen nevelt nő, ki ugyanazon nagy szellemek gondolataival tápláltatik, melyekkel a férfi, mikép segédkezik, tanácsol és vizagztal — mialatt háztartási köteleminek is megfelel — egy legnemesebb példaként idézhetjük azon esetet, hogy Mill Stuart John nejének tulajdonította egyik legkitűnőbb művét. És ha nagyjából vetünk egy tekintetet az egyesek kellekeiről a

világ kellekeire, azon meggyőződésre jutunk, hogy eme, a nők hivatását tárgyalandó optimisztikai theoria lányokkal meg nem erősíthető — hogy a jelenlegi nőnevelési rendszer a legnagyobb bajokat szülte a társadalomnak.

Egyike ezeknek a fényűzés. Alig található a modern civilizáció különlegességei között nagyobb balgaság, mint azon rettenetes pénzadó, melyet a legerköstelenebb világváros kevésbé tisztelt asszonyai a népekre róttak. Gonyolódhatunk ezen állításom fölött, de ez megzafolthatatlan tény, hogy némely fiatal férj, ki a párisi Breda-negyed igéyneinek hódoló, fényűzés sörögve neje óhajait kielégíteni akarja emberföltötti megerőltetéssel kénytelen dolgozni; életerejét gyöngíti, nemes törekvéseit feláldozza, hogy lehetővé tegye nejének versenyezhetni azon nőkel kik a legnagyobb badarságokat, rettenetességeket utánozzák, kik a Notre Dame de Lortte alapszabályaihoz ragaszkodnak.

E baj, mely mint betegség, mindinkább nagyobb mérvet ölt. Korántsem áll a szentegyház hatalmában elhárítani, mert daczára a sok jeles szónok buzgalmának épen a szentegyház képezi azon helyet, hol e nők közszemlére teszik ki magukat. Ezért tanácsosabb volna talán hogy nevelés által oly eszméket eluttaljonidatni a nőkel, melyek a vallásosságot, morált és a józan emberi éssz az afféle kóros kinövésnek ellenében erősítik...

A ruha-öltözet szépsége iránti érzék nem fogna ezáltal csorbulni, sőt ellenkezőleg: oly aesthetikai érzet öbrésztetnék, mely aszonyainkat a szépség azon sphaerájába emeli, melyben a grotesk párisi izlés nem türetnék s bizonyára akkor minden nő saját izlését követné, az egyszerű szépet ápolná és inkább vezéreltetné

magát saját izlésétől minthogy függővé tegye magát valamely párisi nő szereljeitől.

A nő tegnemesebb befolyásának egy másik oldalán is találkoznak ellenséggel, melyet csakis a magasabb nevelés, mely a logikai gondolatmenetet fejleszt, képes legyőzni. A nő ugyanis legnagyobb ragaszkodást tanusit a régi tévedések iránt. Stuart Máriaól az Amboise várban egész az utolsó nőig, ki a tudomány ellen buzgólkodik, a kamarillától, mely minden európai udvarban a reakcióért működik, egész a szentkeddőig a távoli faluban, ki mindentűt eretnekséget számítol, a balhit és habona főleg nők által tartatott fenn.

Nem kevésbé rossz tulajdonsága a nők indirekt befolyása politikai csemenyeknél. A történelem felmutatja, hogy azon válságokra, melyeket Bacon „állambetegségeknek” nevez, a nők befolyása végeztes volt. Medícis Katalin (a liga harczaiában) és Michel Luiza (az utóbbi párisi katasztrófaban) továbbá az első francia forradalmi Tricotensök és az utóbbi forradalmi Petroleusök óta mondhattuk, hogy a nők inkább fokozták, mint csillapították a nép dühét.

Nevelés, mely a nőket gondolkozó elmékedéshez és a nagy kérdések logikáiból megismeréséhez vezet, bizonyára azt fogja eredményezni, hogy a könyörületességet és igazságot akkor kell előmozdítani, a mikor mindkettő legnagyobb veszélyben forog.

Azonban ezen elmékedés nagyon közönséges és elvont; a nők közvetlen kötelessége az anyai kötelesség és legszebb hivatása a jótékonyaság. — Ami anyai kötelességüket illeti, könnyen bebizonyítható, hogy ebben is a jelenlegi (fizikai, szellemi és erkölcsi) nőnevelési rendszer veszélyes a társadalomra.

A mi pedig a nők jótékonyasági feladatát illeti, nem szenvedhet kétséget, hogy a szellem iskolázataza legjobb eredményhez vezetett, minthogy komoly nevelés azon meggyőződésre juttatja őket, miszerint a jótékonyaság, mely csak a szív impulzusán, nem pedig az ész itéletén alapszik, eddig csaknem több szerencsétlenséget idézett elő, mint enyhülést. A jótékonyaság gyakorlása tehát csakis alapos nevelés által mozdítható elő.

BALKÁNYI SIMON.

Az új borzalmakkal szemben.

A megrendítő események egymást váltják föl. A társadalmi légkörben valóságos járvány alakjában jelentkeznek a naponként megújuló tömeges öngyilkosságok, gyilkosságok, s rablások, mintha csak kihalt volna az emberek kebléből a vallás és felebaráti szeretet utolsó szikrája is, mely az emberi lényt magasabb rendeltetéséhez vezérli.

A gyilkosságok — a nagymérvű vallástalanság s a demoralizatio jele. Évekkel ezelőtt még kis felhőske volt mindkettő a társadalom egén, mely részt a pusztulást rejtett ugyan méhében — de senki sem hitte, hogy ily rohamosan vigye az emberiséget a tönk szélére.

Uton-utfélen találkozunk a társadalmi kortűnetekkel, melyeket a nagravaglás — könnyelműség — zülalt anyagi viszonyok és a jellemtelenség idéz elő.

Ezen kortűnetek jelentkeznek ma már a társadalom minden osztályánál körkülönbség nélkül. Az ifu, — ki még alig ismeri az életet, a gondok ezrei helyett a világ örömjaja foglalja el kedélyét, előtte egy reményteljes élet áll, — egész könnyelműen dobja oda életét a pusztító halálnak csupa kedvtelésből, vagy a jó ég tudja, miféle indokból — golyót röpít agyába.

TÁRCZA.

G. Horatius Flaccusról és vizagztaló nyáráról a nőkhöz.

Irta: Berkes M. (tanár.)
(Olvastatott a kereskedelmi ifjak körében 1883. december 29-én.)
(Folytatás.)

Sötéteges programszerűen kijelenti, hogy minő irányban fogja ő a látnos kötelességet művelni:
Ea csak vig lakomat a s haragos aszkek Haraszt, melyre metől körmököt ifjaiak

Ellen visznek, úres legyek, akár meleg, Szoktam jászani lantomon. —
II.
Ilyen programmal kezdette meg Horatius működéset, folytatja a fejeste be életét. Ha jellemét sok tekintetben kifogásolhat is, a szemrehányás és irányban nem illel meg; programjára sédgyent nem hozott. Élt, élveszt, aszeretett, családott, kijszasanodott. Ebben egész élete megvan írva, lássak est kisé közelebből.

Műveit olvasva, különönek tűnhetik föl, hogy kevés — szám aszerint egy — költemény találunk, mely a nőt as erény utjáról lesteritni iparkodik. A tény okát a választaló viszonyokból nem less aszék kimagyarásní. Mert hogy költök nem érteti volna a csabítás nemes, művészetéhez, annál kevésbé hihetjük, mert

a nők között, kik, akár dilettantismusból, akár aszerkesztésből, maguk is foglalkoztak a költészetel ad a tudományokkal? — aligha volt olyan, ki költőknek ellene állhatott volna, ha a szerelme édes hangján megzólándott. Egszerően nem volt szükség az ilyen csabításokra. A költemény maga így szól:
(Chloehöz.)
Futsz télen Chloe mint ősi, ki ringsteg Erdőben remögő anyja után heven Edeklük, aszalados, fél Seallóól is az okalan;

Mert vagy sörögni kezd a leveles haraszt Sédifjára, vagy csipkebokor mozog Gyiktól, aszve legott ver, S reszketnek neki térdai.

Mit félsz, nem vagyok én Afrika tigrise, Nem kívánálk aszt, hogy megemésszelek. Immár hagy el anydat; Illik férjhez ért korod.

Mesterien iparkodik a fiatal tapasztalatlan lányban biselmet kelteni, hogy annál könnyebben megasillhasa. Pedig ő maga monlja:
— Nem elég halál egy, A szűkek vétéket letrólni, —

A szerelmi daloghos sorakoznak azon érdekes költemények, melyek st már a görögök műveltek Hagakkerész: név alalt. A kevésbé szerencsés szerelmes, kinek dalával kell még szerelme tárgyát —
Hor. Epod. VIII. 15. sqq; Friedländer, az i. h. I., 441. sqq; Forbiger az i. h. I., 312. l.

meghódítani, a hideg éjt kedvese ablaka alalt tölti — még a náthától sem félve — oly kedély állapottban, melyről Rückert aszavaival elmondhatjuk: ... ihm war zu Math, wie wenn dem Vorliebten, das Florlein sich nicht aufthut.

Ilyenkor a túrelmetlenség, a vágy, ocsés nagyságukban rohanják meg költöket a meg penditi dalát:
Lycéhez,
Ionád bár ama vég Tanait, Lyca, Vad férj nője, esemed sirna reám, midőn Elnyújtva kemény aszeleknél keményb Ajtódnak küszöbén tűrök.

Mert nem halad-e, mint sug, mi kegyetlenül Oridit a szél gondosan álltetett Erdő fái között? Mint jegyesiti meg Kemény Jupiter a havat?

Térj már észre; Venus gyűlöli a kevélyt. Élipattani esokott a faszsz íj. Ne légy, Mint volt kedvesies Penelope, konok; Téged római föld nevelt.

Oh, ámbár sem arany lánc, sem eszegek, Sem halvány szeretők képe — — —

Nem indit: as állastot Szásád mégis: te kemény aszeris, te nem aszedlib, Mint maurusi hév zold hideg állati. Mindenkor küszöböt vagy szögöt esőt Nem eszedvedhet el oldalam.

Es nem is túrta soká, fiatal hűvel ront neki az életnek, ál díves. A költő, a dalnok mindig kedves eszemly volt. Baráti viszonya Maceonashos söt magához a casashrshos, minden ajtot kinyitottak előtte, minden esivet kitarak neki. Minden szerelmét még költeményei fonáln is bajos volna elmondani; elégedjünk meg aszal, hogy ő egy bonvivant volt a asó aszoros és modern értelmében.

De a-sal, hogy megmondottuk, hogy sokat aszeretett, ast is kijelentettük, hogy sokat családott. Ilyenkor a féltékenységek egy hulláma csap ki dalából. De nem sokára nyugodt less és hálát ad as intenségnek, hogy hajótörést aszenvedve élete megmentett s vástól csapogó ruháit a mentő istenségnek áldossa föl.

Pyrrhához,
Mely karcau növendék van veled, és heven

Téged rómsavires karjaival körít, A friss boltnak alatta? Szebb, szebb randbe kiért aszedd

Asz a sarga haját? Pyrrhal jaj: ő nekil Hányasor sir hitodon, hanyasor as istenek Ellen! Tengere véasán, Melyhes nem vala aszokva még.

Fog bámulni, ki most téged arany gyanát Bir, bisváni, hogy övé vagy s örökön lesszes; Majd elváltosik a szél. Akit hirtelen elragad.

Szépéged, nyomorultas. Vizenyörushám, Mely a szent falon áll függve, híreszteli Nyilván, hogy velem immár Jót tett a vizek istene.

De ha melyében érzett és jobban családott, akkor a féltékenység egész vadágában tör ki rajta. A féltékenységek nem bántott már? Minket a düh, a kétségbeesés marcangol s halgatásunk árulja el a vihart, mely bensőnköt dulja; de a költő így seug:
Lydiához,
Midőn, Lydia, Telephost, Ast a rómsanyakut, majd egéki viszed Midőn aszintelenül nokom Telephos gyenge kövér karjairól beszedés Oh jaj, bonnem egész epém Forrtól forr, dagados, májazmat égeti, Akkor esivem, eszem helyén Nincs, könnyem kicsorogs képmemet öntile Titkon, mint bizonyos tanu. Hogy belrészeimet tüss ossa a sapadok.

Valamint forrón, odaadással csak as tud aszerinti, ki aszve melyéből gyűlölni is tud, egy a forró igaz aszerelmenek örök kisedőre a féltékenység. Ha megtalított ast, kivesz aszünk vonsókdi, asz feljűk, a napagártól, mely fölkel, feljűk a holdfényből, mely édes álomba aszondoriti, iryigkedünk a szellőre, mely légy fürteit elsmogtja.

A szenvedélyeket vakoknak mondják; mennyivel inkább érdemi meg e nevelt a féltékenység, mely napagarában, holdfényben, légy aszelloben versenytársat lát; mely kincsként ősi imádoztját az emberek elől, de amely vak hevében

Hor. Od. I. 6, 17. sqq. Hor. Od. I. 28. Hor. Od. III. 27, 87. sqq. Hor. Od. I. 10. Hor. Od. I. 5. Hor. Od. I. 18, 1. sqq.

Talán megunta az életét? Oh nem, hisz még alig ismeri: hanem gyermekésszel, minden megmondolás nélkül, csupa dicsavótól, vagy tán azért, mert szerelmében csalódott, vagy pedig azért, mert tékozló kiadásait nem bírja fedezni — föbe lövi magát.

A mai fiatalság egy nagy része szívesen hever az édes semmittevés párnáján, s komoly foglalkozás helyett inkább pikáns kalandok után futkároz.

A kalandvágy s más egyéb rossz szenvedélyek korán kelnek életre a fiatalságban; mert azok felkeltésére igen is sok alkalom kínálkozik uton-utfélen. Ott vannak a szinpad sikamlós művei — ott a Zola-féle iskola ezer meg ezer erkölcsrontó regényei — s ott van végre a közpáni élet.

A szülői túlságos szeretet által elkényeztetett gyermeknek — nagyon sok van megengedve mai napig, s sokkal több pénzt adnak a kezébe, mint a mennyit a gyermek szükségletei fedezésére okosan felhasználná.

Természetes ezután, hogy fölös pénzt oly helyeken s módon költi el, a hol az érzéki szenvedélyek kielégíthetnek.

A korán kezdett élet többszörösen fokozódva folytathatják akkor, midőn a gyermek elhagyja a középiskolát, pályát választva a felsőbb iskolába megy — Itt már megzúgnik ama felügyelő — mely a középiskolában volt s tán némileg korlátozta is az ifjút. Az egyetemeken nem öröködnék többé az ifju erkölcsi élete fölött. Ott már szabadon áldozhat felkeltett szenvedélyeinek s fenékiig ütheti ki az örömeik poharát. Mikor ezután a szülők megunva a folytonos pénzzsarolást, komoly hangon figyelmeztetik az ifjút nemes hivatásának betöltésére — akkor bosszuló, vagy tán azért, mert már sívó az élet előtte, pisztolyt ragad vagy mérget vesz be s kiontja életét.

Vagy pedig megszokott könyvelmi élete folytathatása miatt a bűnök lejtőjére lép — lop, csal, gyilkol, csakhogy fecsérhelhessen — Ezek száma az utóbbi időben óriási mértékben szaporodott s a legnagyobb

hidegvértség s vakmerőséggel foaztják meg az iparkodó polgárokat életük s vagyonukból. Egyik gyilkosság s rablás a másikat követi, a társadalom egyik osztálya síncs megkímélve. Az állam- s társadalomnak nincs annyi ereje, hogy személyi s vagyoni védelmet nyujtana a gonoszok ellen.

Az államánizmus, a gonoszokra alkalmazott enyhe büntetés meghorta bőségesen a gyümölcsöt. A gyilkolás áldozatai naponként szaporodnak — a tettes, ha fölfedeztetik, szigorú büntetés helyett örökös kényeret s ellátást kap az adózó polgároktól. A társadalom nemcsak az adózó polgároktól, hanem a társadalom nemesebb része föllemelje szavát és szövetkezve az állammal, együttesen iparkodjanak az erkölcsi életet megjavítani; mert csak így lesz lehetséges a társadalmi életet egészséges alapokra fektetni.

Hirdetmény.

A somogy megyei Gádasági egyesület előírt kiküldött bizottsága által 1884. évi március hó 21-én és folytatva Kaposvártól kárverést rendez.

- 1. Az árverés reggel 8 órákor vesszi kezdetét és félbesszákítás nélkül folytatatik estik és esteig követkeső nap reggel 8 órától kezdve mindaddig, míg a bejelentett lovak mind árverés alá kerültek.
2. Az elárveresendő lovak 1884. február 10-ig a bizottság kaposvári irodájában (gr. Somssich Imre házában) bejelentendők; esóban a később bejelentettek sem töltenek el az árveréstől.
3. A bejelentésben a asztéküldött bejelentési minta szerint leírandó a ló neme, kora, színe, nagysága s a menayini lehetősége számszerűen is; továbbá családserit, ha egyuttal megjegyestetik mily csalra alkalmas az, vajjon háts, hízós, utasó, igazonyó vagy sebességű; végre, hogy a bejelentett lovak egyenként, páronként vagy négysesével bocsátatik-e árverés alá.
4. A bejelentőkor minden egyes bejelentett ló után 3 ft beiratási díj fizetendő, mely a költségek fedezésére fordítottatik és vissza semmi eestre sem adatik.
5. A bejelentés adatait, egy sbejelentett lovak törvényesszerű asvatolási bíbíart a bejelentő felelős.
6. A bejelentett lovak a bejelentés s rendjében fognak árverés alá bocsátatik a költő mondja — soká nem volt tárgyuk. A mondottak után perese tudhatjuk, mit kell a szünet hosszadalmas voltáról tartanunk.

Glycerin.)

A szerelmek mérges anyja, S Thébá várának eszlőtte, S a szilaj kényü szabadság Engem ismét, hogy szeressek, Kényessirit.
Glycerinak fényo gyulását; Arca szám mint párosi márvány; Egész a pajkos kevelység S a tőse sem még erősebb Lángba bos.

Megrohanat Venus, s nem enged Irni scythákrol s lovakkal Bátoran ugró parthusokról.

Gyermek! ép hantol keres ki: Hossz fűvet, tömjént, pohár bort; Itt esen asent áldozatra Lesz kegyesebb.

S műveit olvasva csak egyet kell lapoznunk és ismét mátra bukkanunk. Kinek gyönyörű szavakkal örök szerelmét s hűséget esküszik.

Engemet tégy oly sivatag meörökre, Melyeken nyárnak asole fát nem éleszt, Melyeken vastag levőg s bűdös köd Felcsikl örökké: Tegy körülb a nap eskeréhez engem, Lakhatatlan földre: ha édesen esőt, Édesen hossam halagó mosolygott, Kedvesem ott is.) (Folytatás a következők.)

tatni a tulajdonos kívánásai aserint, egyenként, páronként vagy négysesével; s mely ló, midőn a sor rá kerül elő nem vesszetik, utójára marad.
7. Minden bejelentő, mihelyt lovak elárverésére asztéküldött előveseti arról igazonyányt nyer, melynek előmutatása jogosítja őt föla vételár felvételére.
8. Kiküldöttai ár minden lóra egyaránt darabonként 100 forint; miért is minden tulajdonosnak joga van saját lovak árverezni, hogy az az általa kívánt: áron alul el ne keljen.
9. Az árverésen fokozatosan 5 forintnál kisebb összeg nem ígérhető.
10. Minden vevő, tehát ha a tulajdonos maga tartja is meg lozt, köteles a vételár minden 100 frja után 1 frót a bizottság pénztárába asonnal befizetni, mely a költségek fedezésére fordítottatik. A 100 frton fölüli kisebb összeg is 100 frtnak vétetik e tekintetben.
11. A vételár az árverési bizottság pénztárába asonnal befizetendő, honnan azt az aladó loztól felveheti s illetőleg felvenni tartozik.
12. Az árverés hatóságí személyi későbbjöttével fog megtartatik.
A bizottság saját érdekükben figyelmesteti a tonyestöket, hogy árverés alá bocsátásánd lovakat a főesőbbi na pig bejelenteni igyekessenek, hogy a asztéküldendő jegysők minél teljesebb legyen.

A bizottság istálókrol is fog gondoskodni, ha esírnt legalább két héttel az árverés előtt megkerestetik. As ilyen istálók díja az ist igyűbe vevők által lass as illető istálótulajdonosoknak megtérítendő.

A bizottság tagjai a következők: Somssich Andor elnök, Makfalvay Géza titkár, Bárány Dénes, Beck Béla, Bogyay Imre, Bethnár Márton állatorvos, Boronkay Károly, Bosnyák Gusztáv, Botkai Antal, Dóry Lajos, ifj. Egedy Sándor, ifj. Folly József, Freytsdítler Vilmos, Henes László, Henes Gyula, Henes Odón, Horn Ferencs, Jankovich Elemér, Jankovich Gyula, Jankovich Tivadár, Jassonaky Imre, Inkey Antal, Kaczkovich Sándor, Kaczkovich Zoltán, Király István állatorvos, Kund Jenő, Malanotti Jenő, Marton Gyula, Márfy Béla, Márfy Emil, Márfy József, Richnyovosky Mihály, Bobos István gróf Somssich Adolf, id. gróf Somssich Imre, gróf Szechenyi Géza, ifj. gróf Szechenyi Imre, gróf Szechenyi Pál, Tallian Andor, Varga Béla, Vassényey Béla, Vésséy Mihály, Vésséy Sándor.

Az árverés bizottság tagjai: Somssich Andor elnök, Bárány Dénes, Freytsdítler Vilmos, Jankovich Gyula, Makfalvay Géza, Márfy Emil, gróf Somssich Adolf, id. gróf Somssich Imre, ifj. gróf Szechenyi Imre.

A rendező bizottság tagjai: Bosnyák Gusztáv, ifj. Egedy Sándor, Horn Ferencs, Jassonaky Imre, Kaczkovich Zoltán, Malanotti Jenő, Richnyovosky Mihály, Tallian Jenő.

As egyre vonatkozó levelesések a "Lóárverési bizottság" irodájához Kaposvártól (gróf Somssich Imre-féle ház) címesendők.

Kelt Kaposvártól, 1884. január 4. SOMSSICH ANDOR s. k. elnök.

MAKFALVAY GÉZA s. k. titkár.

A gyenge elműjük és nehezkeses nevelő- és apóit intézetéről.* Ha egy szerencsésen elistított évről annak minden vidám és szomorú óráival vissatekinthetünk; különösen egy húlyintésében, a hol a nehéz munka mellett a nagy felelősség terheit is viseli az ember és ha asztán gyatran sokkal tisztábbban látjuk, mint as események idején, hogy mint ajándékosokot megbenűntek a mindenható Isten érke keze hatalmas védelmével és dús áldásával akkor nem mulasztatik el, a hűle értesíték kifejtését adni, még akkor sem, ha valaki, mint én is, ason nézetben van, hogy egy évi értesíté nem predikáció.

As 1883-ik évet 16 növendékkel kezdttük meg. Bejelentetett: 1883. jan. 1-től, u. é. év november 30-ig 82, fölveteték 3, elbocsátottak 3 növendék. — Jelenleg tehát as intézetben ismét 16 növendék van. Ast a kérdést foglalk sokan föltenni, hogy miért vétettek föl csak 3 növendék, holott oly sokan jelentek be felvételre. A felelet asen kérdésre röviden a következő: A fölvetelő jelentkezőknek 75 százaléka fölűbbs ragadt esegény, kik ingyen felvételre fölvetőknek s éppen ingyenes helyre as intézetnek nincse. Ha egynek mutatnak is némi érdéket hasznáknak a húlyék iránt, es oly csekély, hogy esen szerencsésének javának előmozdítására majdnem semmi nem mondható.

(*) Jónak látjuk esen intézet ismertetését röviden adni, hogy akik — a soros! sziya — ide fordulni kénytelenek, tájékozva legyenek.

Hogy még a füstöképa gyermekeket is vissza kellett utasítanunk, ennek fő oka abban rejlik, hogy az intézeti épület eredetileg csak 18 növendékre volt asztmitva. Esen bajon, hűla Istennek, már segítettünk és as intézetet nagy áldozatok árán kibővítettük, agy, hogy jelenleg már 30 növendék számára van helyünk. De as intézeti épületnek esen kibővítése ismét 1000—1200 ft kassdái többletet hoz magával. Esen esztéköt előértesíték nehezéget nem titkoltuk el magunk előtt és sokáig és komolyan vizsgálattuk meg magunkat, hogy szabad-e esen lépést megtennünk. De ason bízalomban vagyunk, hogy assten ason kiadásokat, melyeket as intézetnek esen kibővítése magával hozott, más oldalról fogja nekünk visszatéríteni.

Isten növeben fordulunk tehát hozzá, ti, kiket as Isten földi javakkal megáldott; segítsétek nekünk a szeretetnek esen esztöptét fölállítani, áldozatok örömmel ason munkához, a mely által sok sziv megvigasztalódik és a mely hivatta van arra, hogy sok szerencsételennek egy szerencsét onthozt készenen. Minden fölletésintéte készenetel fogadunk esen eszt előértesíték és Isten áldása bízalomban esen fog elmaradni asokról, a kik esen építymen fölállítástához, habár csak egy kövél is, hozzájárulnak.

A növendékek két csoportra oszlanak: képosítotokra, (előkéssítéte osztály 3, iskola 9—12; és nem képosítotokra (ápolásosztály). Összesen 16. Vallásuk aserint: 7 r. k. 2 ev., 1 g. k., és 6 iar. Van köztük Budapestről 4, Bécából 1, Horvát-Szalonyorságból 1, felő Magyarországból 4, as ország többi részéből 6—16. Nemesiségük aserint: magyar 14, német 1, szerb 1—16. Fek kösött nehezkesek 5. A legfiatalabb 6 éves, a legidősebb 27 éves.

A 12 képosítotó csoportban tanítatik. De esek sem tudnak mind beszélni, némelyek hebegnek, mások dadognak vagy gogyognak. Hogy mily nehezéggel jár a tanítás, ast könnyen el lehet gondolni. Vannak pl. növendékek kösött olyanok, a kik asin-vagy skakérréssel, vagy egyáltalán megkülönböztetéstelsséggel nem bírnak. Olyanok is vannak, kik egyetlen panaszhang nélkül éhen veszenék, ha nem adnának ennűk; nincse meg náluk as érzésesség, illetőleg annak fogalmának érteke és nem képesek ast nyilvánítani. Mások ismét folyton esztűnek a bizonyára halálra esztők megukat, ha adnának nekik. De még as ilyen állati állókak is, kik sem j rai, sem asni vagy beszlésni vagy valami módon magukon segíteni nem tudnak, meg eseknek is gasdag kedélyű érteitűk van, fogékonyak a szeretet iránt, s a kik is mutatják háladatosagukat. As ilyen embereket asolid, barátságos bánásmódot igényelnek és ast meg is érdemlik. Minél nehezebb agy a eszellei-mint a munkatanítás, annál örövendestöbbek és bünaagokban jutalmások as eredmények, meg a kevesekéllyebbek is. — Különböben van asabán növendékünk, a kik a eszellemtanítás iránt ugyan nagyon kevés, de a munkatanítást iránt igen jó fogékonyagot tanusitnak. Néhányan jól olvasnak és írnak. Irnak egy keveset emleketes után is, jól eszámolnak és körülötöl ugyan, de világot és eslégséges fogékonyagot tanusitnak a biblia történetét és más elemi tantárgyak iránt.

Szorgalmasak és engedelmeseek mindnyájban. Kart, hűs és műhely eslék alkalmat nyujtanak erejüket és képességeiket hasznosra kifejtésük és eszt szívesen is teszik, fölbbvalóinknak hű, rendszeres vezetése alatt. Es ély oly jól a biztosan érteik magukat kedves otthonjukban, a hol mindenájban mint egy család gyermekei tekintenek.

Szép itt — igen — mi intézesteik ast hisztük, hogy itt legszebb és legesegységesebb es mások is esokan ugyan esen nézetben vannak, mert hűs csapatunkit! vonulnak el intézetünk előtt, hogy a jó, úde svábbegyi ijevőt élvésheek. De esek is azok a kellekek, a melyekre a szegény húlyékaek esztűgek esen: szép, esegésége és jó. — Jó esonban csak ott lehet, a hol egymást kölönségesen aszeretik és én ast hiszem, lelkiismeretem megértése nélkül elmondhatom, hogy mi egyaránt aszeretjük is; azért szeretnek növendékeink kösztünk és mi kösztük lenni.

Es csakis as as, ami a nehe hivatást megkönyviti és ason nagy nyomort, mely naponként eseműnk előtt van, esyhitlen. Esen jól, esen kölönséges vonósádat tartas fenn kösztünk as, ki maga a szeretet. Ast intézet a fenntartásához esztűsége anyagokat nyugdíjakkal és elatartásdíjakból nyilvános esegélyekből és kegyadományokból aszeri be.

Fölvételi felvételök. 1. Valamely gyermek fölvetőle végtől jelentek, as igazságghoz intézetépületben intésendők.

Minden bejelentésben a következők mellékelendők: a mellette kérdő ív kitöltve és a születési valamint as oltási bizonyonyítvány; 2. Minden fölvetendő gyermekért as apólati díj, részint a fölvetendő állapota és kora aserint, részint öt évtől kövételésel

asertint 300—600 frtig változtatik, mely agyedővi részesletben előlegesen fisztendő. Milyelvet asonban as intézet esztűsége jövedelmei, vagy a kösűség részéről történt jótékony adakosok a tökéletesen esegényök fölvetései is lehetővé teszik, as igazgatóság el nem mulasztandja esakélyebb illetéket is határozni.

3. Ápolásdíjok mindkét nemből vettek fel. 4. Ast intézetbe adott gyermek csak negyedévi előleges irásból fölmondás után yéttethetik ki. Ha asonban as intézetben levő gyermek kegyessirít okoknál fogva öt évtől visszasadtak, akkor as élelmeselő díj illető része kívánatra visszaszolgáltatatik.

5. Ha a gyermek fölvetelőkar esztől vagy rokoni részéről valami elhaltgattatott volna, a mi a gondosdat megneheniti vagy as intézetnek költséget okos, nagyobb tápdíj pótlásod.

6. Minden gyermek as intézetbe lépéskor hisonn magával: 4 teljes östűsék, 12 inget, (hűk meg 6 gatyát is), 8 pár harinyát, 4 nyakkendőt, 6 östűlűsöt, 4 asztalkendőt (eszervert), 12 szőkeendőt, 3 pár cipőt vagy csizmát, 4 lepedőt, 2 plapkendőt, 4 vánkoshűjt, 2 vánkost, 1 plapant, (leányok meg esestíval 3 éji felöltőny.)

7. Ha kivártatik, külön szoba, külön ápolási is nyujthatik.

8. Ast intézet elátja a növendéket lakással, élelmesel és ágyval, meghatározás aserint fölűsével is, gondoskodik a tanítástól, orvosi kezeléstől, egyáltalán mindenről, ami azoknak gyógyítás, nevelése és ápolására esztűsége.

9. As igazgatóságtól időre-udőre tudósítja gyermek esztől vagy rokoniast annak állapótáról és a gyógykezelés eredményeiről.

Megjegyzés. Mindennemű pénsküldemények ast intézet igazgatóságghoz intésendők.

KÉRDÉSEK.

melyek as orvos, illetőleg lelkes vagy tanító által a felvételre jelentkező gyermek fölül teendők.

- 1. A gyermek család-és keresztneve, annak életkora. Éhány ifjabb testvére van, vagy volt a húlyének?
2. A szülők család-és keresztneve; életkoruk, lakásuk a foglalkozásuk?
3. Mily tájon foksik a család lakhelye esegéségi szempontból? Van-e moocsar, asau folyóvár vis annak közelében? Ki van-e a háts téve a lapfőnyek? Bóna, erdő, kert, hegy, ital?
4. Előfordul-e ott gyakorta a váltótás?
5. Vannak-e örökké bejők a családban és melyek? Nevezetesen fordult-e elő gyakrabban esze és kedélybej vagy egyéb idegbántalom, mint nyavalyatörés, rosszkété, angol-betegség?
6. Milyen a szülők esegésége? Iszűkos-e as atya, vagy as anyja, Vértrokony-e?
7. Milyen volt a terhesség? Beteg volt-e eszt idő alatt as anya, esenvedett-e különben valótásában?
Milyen volt a szülés? Nem volt-e a köldökgég felszarvarodva stb? Természetes volt-e a születés vagy mesterséges? Mi módon történt?
8. Természetes volt-e a gyermek táplálása vagy mesterséges?
9. Mikép ment végbe a fogás? Mikor tanult a gyermek járni és beszélni? Mikép folytak le egyáltalán a gyermekévök?
10. Mikor lehetett eszta a húlyéség első jeleit észlelni. Örökkéitnek vagy támadottnak tartják-e és mi okból?
11. Milyen jelenleg a gyermek esegéségi állapota? Kérjük, hogy as általános testiállásról kivűl különösen a fej alakja és nagysága, as arcsíkifejtés a szemek, esáj és hallaszervak vétséssnek tekintetbe.

12. Tud-e megkülönböztetni, fel-fogni-beszlési, vagy képezni, ha esen beszéti; magát egybőltek világosan megérteteni? Érti-e, ha hozzá beszélnék? Réseztől-e már iskolai oktatásban a mily eredményes? Volt-e könyebb esegítőkra alkalmazható? Milyenek tehetségei? Van-e emlékes és átános tehetsége?

13. Milyen volt a kedélye? Akaratos vagy duracos, csöndes vagy szajogó? Kedveli-e a társaságot vagy magányt?

14. Vannak-e a gyermeknek feltűnő asoklái, különös-ködései, s melyek?

15. Kedveli-e a gyermek a tisztaságot? Jelenti-e természetesi esztűségeit? Nem gyanusítatás-e as ünfőrtötés bűnével?

16. Javíthatóknak tartatik-e a gyermek?

17. Tisztasbőrű-e jelenleg a gyermek? Budapesten, 1884. As igazgatóság

Farsangi krónika.

Báli jelentés. As ipartársasunk f. hó 6-án tartott társasulatagá eléggé vig és kedélyes volt, amint esen mulatásagok rendezéseni asoktak; miután as agyvesztés "botovelő" nemsoakta látogatni a felesésgé es elmarad a így-e mulatás esztűsége viliki.

) Hor. Od. I. 16.) Horat. Od. I. 12, 17. sq.

) Hor. Od. I. 19.) Horat. Od. I. 29, 17. sq.

Ilyen volt az idő is, csak fájdalom, hogy esztal nemcsak a "hotevő" hanem maguk az iparosok negyresze is...

A kotillion-jelvények, a főúriak által hölgyeknek adott virágcsokrok igen cinosak voltak...

A helybeli és vidéki hölgyek közül a többek közt jelen voltak: Belus nővérek, Borstárs, Botka Lászlóné...

Többeknek azon kifogás, hogy "rövid volt az idő a nem késülhetek", jölehet kibeszédnek, de nem elég megrögzött...

Nem hagyható em'itendők, hogy a számos tagból álló rendezőség inkább csak a papirosok volt meg, mint tényleg...

Végül mint tény konstatacióját, hogy iszerolta polgárait csak az egyetlen Brejrer fűtőházi főnök ur képviselte...

K.

Nem azon szempontból hostuk fel ezeket, mintha a mulatság anyagi eredményét keveselőnk, mert az a más évé...

Együttval az eszerencsének tudatni miszerint a társulat a faragó utóján még egy vizigalmai asztendősként rendezni, melyre a...

A többi az idejében kiküldött meghívók fogják tudatni.

Tisztelettel

A RENDEZŐSÉG.

A nagy kanissai élte bál.

Zalamegye falalgazának több tagja által f. évi január hó 14-én Nagy Kanissán az "Arany szarvas" szálló díszteremében rendezett táncvigalom, bár tiszta...

A tánc 9 1/2 órakor kezdődött fél óráig tartó csárdással. Előintén megálátott, hogy sokan vannak, kik helyen táncolnak először; midet is bizonyos tartzkodás és fényes volt észlelhető...

Hírek.

A nagy-kanissai tiszti önéletrajzi-szerkesztés: 1884. évi január hó 19-én délután 6 órakor Nagy-Kanissán a polgári iskola helyiségében tartandja a...

Két temetés. A zalamegyei tisztelettel tagját Rédei Ferencc barátunkat vesztésére, f. hó 11-én temették el a ritka jellemlű, mindenki által tisztelt...

Házi zsarnok. Somerseti Seymour Károly herceg korában, de tán a világunk is egyik legdölyfőbb és legkevesebb megközelíthető emberek volt, kik még otthonában, békés családi körében...

Vasuti menetrend. Érkedik. Reggel. Éjdeli.

Lapvezér és kiadó: SZALAY SANDOR. Felelős szerkesztő: VASS ALMOF. Leptelajonások: WAJDTTS JÓZSEF.

Nyiltér. Tandor Ferencc urnak a személyiség illés, a általam nem provocat hangon...

Ha ez utóbbi gyárak, az általny mellett maradnak, akkor az eddigi 24 órai fűtési időt megtartva, az eddigi 5° helyett 6° után fröszik az adott. Az emelés...

A tuberculózis átróklése állatoknál. Dr. Kamerer bécs városi főorvos tekintettel arra, hogy hány tuberculózisos állat fenyegeti az ember életét...

Veszedelmes tengeri utazás. 1858 nyarán néhány königbergi polgar és hajókapitány szor mellett a szatónyoktal...

A nagy-kanissai tiszti önéletrajzi-szerkesztés: 1884. évi január hó 19-én délután 6 órakor Nagy-Kanissán a polgári iskola helyiségében tartandja a...

Két temetés. A zalamegyei tisztelettel tagját Rédei Ferencc barátunkat vesztésére, f. hó 11-én temették el a ritka jellemlű, mindenki által tisztelt...

Házi zsarnok. Somerseti Seymour Károly herceg korában, de tán a világunk is egyik legdölyfőbb és legkevesebb megközelíthető emberek volt, kik még otthonában, békés családi körében...

Vasuti menetrend. Érkedik. Reggel. Éjdeli.

Lapvezér és kiadó: SZALAY SANDOR. Felelős szerkesztő: VASS ALMOF. Leptelajonások: WAJDTTS JÓZSEF.

Nyiltér. Tandor Ferencc urnak a személyiség illés, a általam nem provocat hangon...

irt vállasára — az igazság feltűntetése cédjából — a kieszközölendő hatósági határozatok közzelével fogok annak idején...

TERSÁNCZKY GYULI. 1181 1-1

Rechnitz József táncművész ur felváltása alkalmával nem mulasztajuk el legelőzintebb köszönetünknek kifejezését.

1181 2-3

Dr. Fárnek László, megbízott ügyvéd.

Törvényes kamat mellett alapítványi pénzkölcsönök 24 óra alatt közbenjöttöm által kellő biztosíték mellett felvehetőek.

Nagy-Kanizza, 1884. jan. hó 7-én.

1181 2-3

Dr. Fárnek László, megbízott ügyvéd.

Singerstrasse 15. PSERHOFER J. f. ölc. Bécsben. Vertisztító labdacok.

Tekintetes ur! Előre bocsátva azt, miszerint valószínűleg valamennyi gyűgyszer hasonló jószággal bir, az én bírsággyűgyszeremmel, mely családomban több idült fagybeteg gyorran gyógyvetett...

Tekintetes ur! Oly eszerencsés voltam véletem az én vertisztító labdacokban juttatni, melyek néham csodákra műveltek. Ezek óta eszerendtem fejféjára és...

Bieltix, 1874. június 2. Melyen tisztelt Pserrhofer ur? Én is sokan mások, kik az én vertisztító-pilincsként egyszemélyes kétszemélyes, irakban fejezték ki legnyilvánvalóbban. Az én pilincsként kik betegségeim mely ellen semmi...

Amerikai köszvény-ke-nőcs, gyorran és biztosan ható, végtelenségig legjobb szer minden köszvényes és csontbeteg, nevezetesen hágrónyalánc, csigolyatörés, gúrcs, ideg-fogfájás, fejféjás, miniszagrást stb. 1 db 1 frt 30 kr.

Anatherin szájj-viz, cs. kir. valódi Papp J. G-től, általános szilment legjobb fogfektető szer 1 üveg 1 frt 40 kr.

Szem-essentia, dr. Romersz, a látás erősítésére és fejtisztításra: eredeti üvegekben 2 frt 50 és 1 frt 50 kr.

China! tolettes-zap-pa n, legtekélyesebb a szap-lata után a bór báronny sima leax és igen kellemes szagot tart meg. Igen sokall tart és kímél szarad. Egy darab 70 kr.

Fiaker-por, általános ismert je-rekedség, gyorsan köhögés stb. ellen. 1 doboz 35 kr.

Fagy-balszam, Pserrhofer J. f. ölc. tobb szarvak van eszerem min-dennem fagybeteg és idült sebek stb. ellen. 1 üveg 40 kr.

Elet-essentia (pragai cseppek), svéd cseppek, megromlott gyomor roz-emestés, mindennemű al-dusti bajok ellen, kitűnő házi-szer. Egy üveg 20 kr.

Valamennyi francia költölégesség vagy rakurton tartatik, vagy házi-ára pon-ton s a legintonyosabb beszerkesztés. 1883 11-6.

adni, ama fáradságon buszalmáért és al-pose oktatásért, melyben bentünetk rése-síteni szíves volt.

Sajnálattal látjuk, őt távozni, de reméljük, hogy nem soká vissza tér hoz-sánk. A t. stülöket Rechnitz ur érdeme-re figyelemstevő és őt ajánlvá, Rechnitz urnak pedig szíveslyes isten hosszidott mondvá vagyunk.

tiszteelő tanítványai. 1180 1-1

H I R D E T É S E K.

Törvényes kamat mellett alapítványi pénzkölcsönök 24 óra alatt közbenjöttöm által kellő biztosíték mellett felvehetőek.

Nagy-Kanizza, 1884. jan. hó 7-én.

1181 2-3

Dr. Fárnek László, megbízott ügyvéd.

Singerstrasse 15. PSERHOFER J. f. ölc. Bécsben. Vertisztító labdacok.

Tekintetes ur! Előre bocsátva azt, miszerint valószínűleg valamennyi gyűgyszer hasonló jószággal bir, az én bírsággyűgyszeremmel, mely családomban több idült fagybeteg gyorran gyógyvetett...

Tekintetes ur! Oly eszerencsés voltam véletem az én vertisztító labdacokban juttatni, melyek néham csodákra műveltek. Ezek óta eszerendtem fejféjára és...

Bieltix, 1874. június 2. Melyen tisztelt Pserrhofer ur? Én is sokan mások, kik az én vertisztító-pilincsként egyszemélyes kétszemélyes, irakban fejezték ki legnyilvánvalóbban. Az én pilincsként kik betegségeim mely ellen semmi...

Amerikai köszvény-ke-nőcs, gyorran és biztosan ható, végtelenségig legjobb szer minden köszvényes és csontbeteg, nevezetesen hágrónyalánc, csigolyatörés, gúrcs, ideg-fogfájás, fejféjás, miniszagrást stb. 1 db 1 frt 30 kr.

Anatherin szájj-viz, cs. kir. valódi Papp J. G-től, általános szilment legjobb fogfektető szer 1 üveg 1 frt 40 kr.

Szem-essentia, dr. Romersz, a látás erősítésére és fejtisztításra: eredeti üvegekben 2 frt 50 és 1 frt 50 kr.

China! tolettes-zap-pa n, legtekélyesebb a szap-lata után a bór báronny sima leax és igen kellemes szagot tart meg. Igen sokall tart és kímél szarad. Egy darab 70 kr.

Fiaker-por, általános ismert je-rekedség, gyorsan köhögés stb. ellen. 1 doboz 35 kr.

Fagy-balszam, Pserrhofer J. f. ölc. tobb szarvak van eszerem min-dennem fagybeteg és idült sebek stb. ellen. 1 üveg 40 kr.

Elet-essentia (pragai cseppek), svéd cseppek, megromlott gyomor roz-emestés, mindennemű al-dusti bajok ellen, kitűnő házi-szer. Egy üveg 20 kr.

Valamennyi francia költölégesség vagy rakurton tartatik, vagy házi-ára pon-ton s a legintonyosabb beszerkesztés. 1883 11-6.

adni, ama fáradságon buszalmáért és al-pose oktatásért, melyben bentünetk rése-síteni szíves volt.

Sajnálattal látjuk, őt távozni, de reméljük, hogy nem soká vissza tér hoz-sánk. A t. stülöket Rechnitz ur érdeme-re figyelemstevő és őt ajánlvá, Rechnitz urnak pedig szíveslyes isten hosszidott mondvá vagyunk.

tiszteelő tanítványai. 1180 1-1

Dr. Fárnek László, megbízott ügyvéd.

Singerstrasse 15. PSERHOFER J. f. ölc. Bécsben. Vertisztító labdacok.

Tekintetes ur! Előre bocsátva azt, miszerint valószínűleg valamennyi gyűgyszer hasonló jószággal bir, az én bírsággyűgyszeremmel, mely családomban több idült fagybeteg gyorran gyógyvetett...

Tekintetes ur! Oly eszerencsés voltam véletem az én vertisztító labdacokban juttatni, melyek néham csodákra műveltek. Ezek óta eszerendtem fejféjára és...

Bieltix, 1874. június 2. Melyen tisztelt Pserrhofer ur? Én is sokan mások, kik az én vertisztító-pilincsként egyszemélyes kétszemélyes, irakban fejezték ki legnyilvánvalóbban. Az én pilincsként kik betegségeim mely ellen semmi...

Amerikai köszvény-ke-nőcs, gyorran és biztosan ható, végtelenségig legjobb szer minden köszvényes és csontbeteg, nevezetesen hágrónyalánc, csigolyatörés, gúrcs, ideg-fogfájás, fejféjás, miniszagrást stb. 1 db 1 frt 30 kr.

Anatherin szájj-viz, cs. kir. valódi Papp J. G-től, általános szilment legjobb fogfektető szer 1 üveg 1 frt 40 kr.

Szem-essentia, dr. Romersz, a látás erősítésére és fejtisztításra: eredeti üvegekben 2 frt 50 és 1 frt 50 kr.

China! tolettes-zap-pa n, legtekélyesebb a szap-lata után a bór báronny sima leax és igen kellemes szagot tart meg. Igen sokall tart és kímél szarad. Egy darab 70 kr.

Fiaker-por, általános ismert je-rekedség, gyorsan köhögés stb. ellen. 1 doboz 35 kr.

Fagy-balszam, Pserrhofer J. f. ölc. tobb szarvak van eszerem min-dennem fagybeteg és idült sebek stb. ellen. 1 üveg 40 kr.

Elet-essentia (pragai cseppek), svéd cseppek, megromlott gyomor roz-emestés, mindennemű al-dusti bajok ellen, kitűnő házi-szer. Egy üveg 20 kr.

Valamennyi francia költölégesség vagy rakurton tartatik, vagy házi-ára pon-ton s a legintonyosabb beszerkesztés. 1883 11-6.

WAJDITS JÓZSEF

könyvnyomdájának megnagyobbitása.

Van szerencsém értesíteni, hogy 1862-ik év óta jól berendezett, ugy folyton működésben levő könyvnyomdám **új diszbetükkel és egy új gyorsajtóval** (amerikai) **nagyobbitottam.**

Ugy jelenleg a **három gyorsajton** kívül egy Sigl-féle kézynomó, simító, fénytő, aranyozó, dombornyomó és gyorsmetsző gépek állnak működésben.

Főfeladatomnak tűztem ki, hogy minden nagyon tisztelt rendelőmnek kívánatait **a lehető legolcsóbb árak mellett gyorsan és pontosan** teljesíthessem.

Elfogadok mindennemű e szakmába vágó munkákat u. m:

eljegyzési- és esketési jegyek, számlák, körlevelek, monogrammok és névjegyek, levélfejek és pecsétczimké, hivatalos táblázatok, falragaszok, czégnymatu borítékok, bevásárlási jegyek, vásári- és helypénzjegyek, kereskedési irókönyvek minden nagyságra, váltók és utalványok, lapok és folyóiratok, bármily nagyterjedelmű munkák minden nyelven, **könyvnyomatu részletiek, részvények, oklevelek és czimkéek stb. a legdiszesebb kiállításban jutányos árak mellett készíttetnek, továbbá**

Wajdits József kiadó-könyvkereskedésében N.-Kanizsán

megjelent és minden hazai könyvkereskedésben is kapható:

Halljuk a szép szót! Magyar felkészítő (tossz) könyv, szerkesztette Wajdits József és Bátorfi Lajos. Harmadikjavított és tetemesen bővített kiad. A díszes keménykötésű könyvek ára 1 ft 80 kr.	Álmoskönyv, nagy legújabb egyiptomi, 200 lapra terjedő, 600 képpel, 50 kr. Ugyanez kis kiadásban 25 kr. Ugyanez kis kiadásban 10 kr.	Farsangi fánk, bábakönyv (Kugelhopf) és kétszer sült készítése titka. Irt. Fouquet Jaques, III. Napoleon udvari főszakácsa. Ára 80 kr.
Kiért emeljék a pohárt? Magyar felkészítő könyv. Szerkesztette Hajgat Sándor. Ára kezesny kötésben, csinos címláblával 1 ft.	Dr. Krieger Mór. „Önmentő”, vénymintákkal mindkét nembeli betegsékre, Ára 90 kr.	Díszes r. kath. imakönyvek.
Caokor és billikom. Magyar készítő és felkészítő i. öltömenyek, irt. Városey Mihály. Ő felsége által 10 arannyal kitüntetett pályamű. Második tetemesen bővített kiadás. Ára 1 ft 40 kr.	Dr. Krieger Mór. „Az elveszett idegerőnek visszapótlása” vénymintákkal orvosok és betegek számára, Ára 90 kr. Mindkét fűzet egy kötetben díszes kiállításban 1 ft 60 kr.	Mezeyi Mannáskert, 8-rétű, fűsve 1 ft. Félbörben, tokban 1 ft 20 kr. Egész bőrben, tokban finom aranymetszéssel 1 ft 80 kr. Egész b. aranymetszés, csat és keresettel 2 ft 80 kr. Zergebörben, csat és díszítéssel 4 ft. Finomabban készítve 6 ft. Selyem- vagy bársonykötés aranymetszéssel díszítve 8-10 ft.
Rajta fuk vigadjunk! Köszkedességi dalkönyv, ötödik bővített kiadás. 1 ft 80 kr, díszkötésben 2 ft 80 kr.	Szegényből lesz gazdag, jó szívetéssel, gyors és biztos segítség minden adás és veszés. Ára kötetben a díszes kiállított zsebkönyvnek 90 kr.	Mezeyi Mannáskert, 12-rétű, hat kitűnő aczéllé Udvoőség Ösvény, metszés képpel. Színyomatu címlappal. Negyedik Bistos lelki vesér } kiadás. Ára fűsve 1 ft. Félbörben, tokban 1 ft 80 krajczár. Egész b. finom aranymetszés és tokban 1 ft 20 kr Aczéllerezett és csattal 2 ft 80 kr. Zergebör díszítéssel 3 ft 40 kr Finomabb kiállítással 5-6 ft. Selyem vagy bársonykötés díszítmenyvel 6-8 ft.
Rajta fuk vigadjunk! Magyar dalkönyv olcsó kiadás, kötet 96 kr	Ungarn im Spiegel, deutscher Dichtung. Magyarország a német költészet tükrében, díszes kiállításban fűsve 1 ft 80 kr, elegans díszkötésben aranyosva 2 ft 80 kr.	Mezeyi Mannáskert, 32-rétű, temérdek képpel díszítve, papirkötés tokban 40 kr. Aranymetszéssel, tokban 80 kr. Aczéllerezett, csattal 1 ft Zergebör, díszesen 1 ft 60 kr. Selyem-bársony díszítéssel 25.
Rajta leányok mulassunk! Mulató és kénkönyv, magyar bölgyek számára gyűjtötte Wajdits József. Második kiadás; Ára az 500 lapra terjedő színyomatu borítékkal ellátott könyvnek 1 ft 80 kr. Aranymetszésű díszkiadásnak 2 ft 80 kr.	Dr. Jos. Steinbach, Heimatsklänge. Dichtungen hervorragenden ungarischen Posten mit einer Anhang von National-Volkliedern. Preis broschürt 1 ft, elegans gebunden 1 ft 80 kr.	Egyszéltű, díszesen 1 ft 60 kr. Selyem-bársony díszítéssel 25.
Rajta párok ücsölgjünk! Lakatos Sándor tánckönyve díszes címláblával. Keménykötésű mű ára 1 ft 60 kr.	A gyakorlati vadász. A fészék- és fogolytenyésztés, ugy minden vad ismer-tése, irta Nagy-Olgyi Károly. Eszen igen díszes s 320 lapra terjedő műnek színyomatu borítékban és keménykötésben ára 1.80.	Egyházi énekkönyv, kötet 60 kr.
Egy tarisznya ostobaság. Humoristikus eszmék, ötleték, élesek egyvelege, gyűjtötte Nerevó Vilmos, több hírfedezetlen tudomány professzora Ára díszesen kötet 1 ft 40 kr.	Az 1879. évi XXXI. törvények. Az új erdőtörvény. Ára fűsve 40 kr. Az új vadászati törvény. Szentelést nyert 1872-ik évi február hó 18-án Ára fűsve 10 kr.	Homokkomáromi emlény, kötet 40 kr.
Kezelhangok. Újví és névnapai köszöntések. Irt. Hoffmann Mór, díszes, nyomatu keménykötésben ára 1 ft.	A kutya betegségeiről és azok czélászó gyógyításáról. Irt. egy gyakorlati vadász. Ára fűsve 40 kr.	Kis Rózsákert, kötet 30 kr, aranymetszéssel 50 kr, keresettel 80 kr.
Vedd szívetem szívedért! Szerelmi leveles könyv, szerelmes párok számára, Szivélyeműl. Csinos borítékba kötet, ára 1 ft 20 kr.	Vadásznaplár. A vadak párszai ideje és tartózkodási helye az év minden havában. Ára fűsve 12 kr.	Továbbá minden imakönyvek francia b. bársony, csat, elefánt-csont és kristálykötésben 2 fűtől 15 fűt.
Lenormand, a híres csigányos igazmondó kártyája, 32 szinesített kártyával magyar alírásal és szöveggel, ára 60 kr.		

HALLATLAN OLCSÓSÁG!

Következő 10 cikk egy díszes dobozban elhelyezve egymint: 1. 50 iv levélpapír. 2. 50 hozzá illő levélboríték. 3. egy teljes doboz kitűnő aczélló. 4. három tolltartó. 5. három igen jó írón. 6. egy vonallap. 7. egy lap szivőpapír. 8. egy nagy darab pecsétviaszk. 9. egy törő-gummi. 10. egy szép jegyzékkönyv aranyomatta. Ára összesen Bécsben 1 ft és 5 kr. és Nagy-Kanizsán Wajdits József könyvkereskedésében csak 85 kr. Postautalványrali 1.15 kr. beküldésével bárhova is ajánlva bérmentve szállítatik

Minden máshol megjelent vagy hirdett könyv kereskedésében kapható vagy általam megszerezhető.

Füzértánczjelvények (Cotillion-Orden) 50% árleengedés mellett kaphatók.

Postai rendelések gyorsan és pontosan eszközöltetnek.

Előzetes ár: egész évre 8 frt, 6 hónapra 4 frt, 3 hónapra 2 frt. Egy szám 10 kr.

HIROTESEK: Általános példányban 7, másodszor 6 a minden további sorért 5 kr. NYILTÉRVESEN: soronként 10 kr-ért vétetnek fel. Kivétlenül minden egyes hirdetésért 30 kr. fizetendő.

ZALAI KOZLONY.

A lap szellemi részét illető közlemények a szerkesztőhöz, anyagi részét illető közlemények pedig a kiadóhoz bérmentve intézendők: NAGY-KANIZSA Viaszolaház. Bérmentetlen levelek csak ismer. munkatáraktól foglaltatnak el. Kéziratok vissza nem küldetnek.

„Nagy-kanizsai önk. tűzoltó-egylet”, a „zalamegyei általános tanítótestület”, a „nagy-kanizsai kisközségi egyesület”, a „nagy-kanizsai tiszti önszolgálati szövetség”, a „soproni kereskedelmi s iparkamara nagy-kanizsai külválasztmánya”, s több megyei és városi egyesület hivatalos értesítője.

Hetenkint kétszer, vasárnap- s csütörtökön megjelenő vegyes tartalmu lap.

Miért nehéz a magyar nyelv? (M. B.) Hányszor és hányféle variációban lett elmondva és megírva, hogy egyetlen feltétlen kincse van a magyaroknak: az a szép, zengő nyelv.

Alig pár évtizeddel ezelőtt, ha a vidéki ember felrándult a fővárosba, borzadva tapasztalta, hogy idegenek közé jutott és csak itt-ott, nagy elvétve hallja beszélni azt a dalamos, édes magyar nyelvet, melynek uralkodónak kellene lenni ezen a drágán szerzett és annyi vihar közt megőrzött földön, hol minden talp-alattnyi földet dalálás, a házért lángoló bűsök vére festett pirosra; hol minden lépten-nyomon egy-egy emlék villan át lelkünkön honfi éretyekben gazdag, hős elődeink tetteiről. Hát Istennek ma már az ország fővárosában nem kell pirulni a vidéki embernek és bár a nem nagyon kellemes viszony, melyben német szögorainkkal vagyunk, szükségessé teszi a német nyelv birását s így egyik helyen szükségből, a másik helyen oktalan magyzólásból megy ugyan német discursus, de a legtöbb körökben már egy a vidékén, mint a fővárosban az általános társalgási nyelv a magyar.

Az irodalom jelesei mily küzdelmet fejtettek ki az utolsó évtized alatt, míg saját édes nyelvünket megkedveltették, azt mindenki tudja. És e törhetetlen szorgalmat, lankeadlan kitartást siker koronázta, mert bármerre járjunk, örömettel szívvél tapasztaljuk, hogy mindenütt beismerték a költő nagy szavát: „Nyelvében él a nemzet!”

Azonban egy még hátra van. És ez igen nagy fontosságú. Azok az idegenek, különösen németek, kik itt élnek köztünk, e föld legt második hazájuk, sajnos, igen nehezen sajátítják el nyelvünket. És ennek egyszerű oka az, mert nem kénytelenek elsajátítani.

Menjen valaki Bécsbe, Párisba vagy Londonba, bármi nehezére esik is, kénytelen rövid idő alatt megtanulni a nyelvet, ha csak az embe-rektől, a társaságtól teljesen elkülönítve nem akar élni; és nálunk sokan vannak az előkelő társaságokban idegenek, kik évtizedekig laknak költségkeres magyar lakosokkal bíró városban anélkül, hogy birnák nyelvünket. E helytelen állapotnak leg-főbb oka, hogy túlságos előzékeny udvarias nép vagyunk még akkor is, ha ez érdekeinkkel eiletezik.

Ha nálunk tizen vannak egy társaságban és belép egy idegen, ki bár husz éve eszi már a jó magyar kenyert, nyelvünköl még egy szót sem sajtított el: rögtön tördeljük és ropogatjuk a der, die, dast, hogy kedvére tegyünk. Hogy tanulja meg nyelvünket? Miért tanulja meg, — még ha volna is benne jóakarát, ha mi csupa udvariaságból ezt neki feleslegessé tesszük? Unatkozók csak az idegen, ne vehessen részt a társalgásban majd sietni fog magyarul tanulni s pár évtized alatt alig találunk idegent, ki néhány évi itt tartózkodás után legalább tőrhetően ne beszélné nyelvünket.

Tegyük félre az indokolatlan előzékenységet és ezáltal nemcsak saját érdekeinknek, hanem azon idegeneknek is jó szolgálatot teszünk, kiknek különben oly nehezé az majdnem szükségtelenné tesszük megtanulni azon nép nyelvét, mely között élnek, melynek testvérei óhajtának lenni.

Az idegen, ki birja nyelvünket könnyebben megismeri a magyar nyebes jellemét; megismeri ez iná-dott föld történetét, melynek megszerzése és megtartása annyi nagy példajárt tüneti fel a magasztos, tündökli honfi éretyeknek; könnyeben beolvad közénk, megszereti a népet és jó magyar lesz.

Biztosítási miseriáink.

Ama különböző terhek között, melyek a mezőgazdasági termelésre nehezdednek, nem az utolsó és nem a csekélyek közé tartozik azon adó-zás, melyet a biztosítói társulatok irányában évenként ierovunk. Biztosítanunk azonban kell, mert szélsőségekre hajló éghajlati viszonyaink mellett birtokaink jövedelmezőségében elég egyenetlenséget okoznak azon bajaink, melyeket hővényein termelésénél fűszög, rozsdá, aszály, tul sok eső, különböző rovarok, egerek, villaradások, belvizek s fagy-károk, állati termelésünknél pedig a nagyobb mérvben fellépő lépfene, tüdővész, vérhas, himlő s más ragályos járványos bajok előidéznek; — s ha a birtok jövedelmezőségének egyenetlenségét zavaró ezen bajokhoz még csatlakozni hagyjuk a tűz és ég okozta károsodásokat, akkor pénz-nyelleg nagyon jó helyzetben levő s a takarékoság- és előrelátással bőven megáldott gazdának kell lennie, ki vagyoni állapotának megrendítése nélkül állhat szembe e bajokkal, ha csak egy kissé élénkebb egymá-utánban jelentkezének azok. Mint-egy pedig pénzügyileg oly jól ellátott s egyéni tulajdonában oly szerencsés gazda, mint a minő itt feltételeztük, nemcsak hogy nem sok, de nagyon kevés van, azért biztosítanunk a tűz- és jégkárok ellen valóban mellőzhetlentl szükséges. Ha azonban az elvet kimondottuk, azzal még korántsem fejeztük ki, hogy minden áron biztosítanunk kell, mert a drága biztosítás vagy nagyon le-zsáallítja, vagy teljesen elenyészletti azon előnyökét, melyeket a biztosítás által méltányosan elvárhatunk. Pedig ma Magyarországon a biztosítási viszonyok olyanok, hogy azok ha a gazda átnézi számadásait, úgy azt fogja tapasztalni, hogy az esetben, midőn úgy az ingatlanok, mint az ingóságok tűzkárok ellen s a függő

termés jég ellen biztosítottak, oly nagy biztosítási díjazászeg jó ki, mely magasság tekintetében az adóót nagyon megközelíti, sőt néha el is éri, tehát a gazda egyszerre két nagy adót kénytelen viselni.

E korántsem túlzott összehasonlításból pedig önkénytelenül foly azon kérdés, hogy 1-ör, mi az oka a biztosítási drágaságának, és 2-or, lehet-e fennálló viszonyok a gazda méltányos érdeke szempontjából változtatni.

Az első kérdésre röviden nem lehet válaszolni, mert nagyon sok tényező foly be arra, hogy a biztosítás ára miért oly túlságos nagy.

A főök azon körülményben fekszik, hogy a biztosítási ügynek szervezete hazánkban alapjában hibás, mert tisztán részvénytársulati szervezettel bir. Már pedig azt nem lehet még követelni sem, hogy a töképezések azért vállalják el kár-közzéhatataikat, hogy velünk jót tegyenek, hanem igenis elvállalják azért, hogy hasznot, sőt haszác lehet busás hasznot merítsenek a károk viseléséből. Német- és Franciaországban, Svájcban, sőt Amerikában is a részvénytársulatok mellett részint az állami, részint a kölcsönös biztosító társulatok találjuk, sőt azt mondhatjuk, hogy Amerikát kivéve, mindezen említett államokban a mezőgazdasági biztosítási tulnyomólag e két biztosítási rendszer egyikén vagy másikán vizsgálott fel. Ez államokban tehát nemcsak a részvénytársulatoknak egymásközti, hanem a többi biztosítási intézményekkel való versenyé is létezik, s ha azok biztosítási viszonyait beható vizsgálódásunk tárgyává tesszük, akkor nem maradhat el azon következtetésünk, hogy az egyoldalú rendszer, melyen a mi biztosítási ügyünk nyugszik, oka

annak, mikép ez intézmény reánk nézve nem oly áldásos, mint lennie kellene.

Annak is meg van az oka, hogy miért van minálunk a biztosítási ügy reánk gasdákra nézve oly egyoldalúan kifejlődve; ez t. i. szerencsétlen kereskedelmi törvényünkben és abban gyökerezik, hogy az állam nem méltítja a biztosítás ügyét annyira, mint azt fontosságánl fogya megérdemelné. A kereskedelmi törvénynek ugyanis azon határozata, hogy biztosítói társulatok alazulá-sánál, ugyanannyi 100,000 frt alap-tólke mutatózó ki, mint a mennyi biztosítási ágat felkarolnak, teljesen lehetetlené tette a kölcsönösészen alapuló társulatok létrehozatalát, — ugyanannyira, hogy hazánkban ez ok miatt pl. még egy falusi állat-biztosító szövetezet — a milynek ezer százra vannak Németországban — sem kezdeményezhető. Már az is hiba, hogy az állam pólgárainak érdeget ily megköti intézkedés által a tőkének tényleg kiszolgáltatta, egy másik mulasztás pedig az, hogy nem méltítja figyelmére azon állami biz-todítási intézeteket, a milynekkel Németországban és Svájcban tekin-télyes számban találkozzunk, s melyek a pólgárookra nézve a tapasztalás szerint mindenütt áldásosoknak bizo-nyultak. Ily körülmények között nagyon is érthető, hogy a részvény-társulati biztosítás maradhatott csak az egyedül áldozott reánk nézve, s ezzel reá mutattunk biztosítási mi-seriánk főokára, mert a többiek csak természetesszert következményei e fő-oknak.

A gyakorlati életben működő gazda pedig nagyon jól ismeri e következményeket. Először is azt hogy a díjtételek magasak, mit a mi gazdánk számadásaikban észlelnek, de a mely körülmény leginkább akkor fog szemünkbe tűnni, hogy ha hasonló viszonyokat hasonlítunk

TÁRCZA.

Q. Horatius Flaccusról és viszo-nyáról a nőkhöz.

Irtá: Berkes M. tanár. (Olvasatott a kereskedelmi ifjak körében 1883. december 29-án.) (Folyt. é vége.)

Próbáljuk meg költőnket most már más oldalról is megismerni. Láttuk minú csúbitót, mint csapodárszerelmet; lássuk már most legkevésbé szép oldaláról: miat viselkedik a megváltott lányokkal szemben.

A nő hivatását ki ne ismerné? Mag-gasztosabb esebb hivatás, mint családot alapítani, even családunk védő őrangyalá lenni, esen kin világot a boldogság édes érszétével eltölteni: magasztosabb, esebb hivatás lehet-e onné?

A nő éri, tudja hivatását. Ha van köztök olyan, ki akár saját, akár em-bertársai hibája miatt esen hivatásának nem élhet; ha van — és van — kit kínos a tudat, hogy hivatását: magát és máso-kat boldogítani — nem teljesíthette; ha van — és van — kit a tudat annyira bánt, hogy érséti öt embertársainak boldo-gasága, ki ily körülmények köztöt em-bergyűlölvél leas; ha van — és van — ki életének fonyadt virágává még örömmel ékesítene föl egy kis világot; mondand, ha ilyen pályát választott terem-tényeket találunk, nem-e kell, hogy a szánalom érseje fogjon el bensűnket még

akkor is, ha tán úgy eszenvedünk terhük alatt, mint Horatius, kit — úgy ítéssük — üldöztek.

A nő tapintatos természeténél fogva: tapintatával gondolkodik. Tapintata a megesszeodott évek aszávával nőhet, és éri, hogy az életkanyaság, melylyel fiatalok, esépsége s művelt eszelleme követkesteóban a férfivilág részéről találkozt, ünőféltében van — ha már el nem tünnt. Érsi okát. Fonyados esépséget eszelleme fénye által akarja emelni, s eszelle-mével imponálni azoknak, kiket esépsé-gével má-le nehe köthet. Mi természetesebb, hogy oly emberek társaságát keressék, kikről tudják, hogy a szellem nagyságát méltányolják, las és sikriait elismeréssel fogadják, és hogy maguk a szellemei forrák azok, kik után legjob-ban sóvárogznak?)

Olyan nőkről, kik csak testi szip-ségük által tünnek föl és maguk lotin-tek, ha bájak eltünnek, esőláni nem akarnak. Nem is akarom kutatni, mily cate-góriába tartoztak azok, kiknek annyi kellemelenséget kösszűnhettek költőnk. Mindenesetre constatinom kell azt, hogy emberekké, kik eszánalmat érdemelnek, keményen elbánni — esőláni esőláni — nem esép. De durván, guanyai illetni öket akkor, midőn bukásukat magunk segitük előidézni, es már — — nem telen.

A nevek, melyeket a költeményekben taláitunk — késősen kívül álinevek: idegen hangzástak után itélve rabnók nevei. De engedjük meg ast is, hogy rabnók voltak; ason kor fogalmat aszerint

lehetett a rabesolgával nemtelentli banni andékli, hogy a bántalmast megbélyeg-szett tagja lett volna a társadalomnak: a történelem asonban megbélyegsi asokat, kik rosszabbak korunkál. A régi kornak legnyobbb emberei elvieg egyetértettek ugyan abban, hogy a rabesolgás jog-ge intémény. De a nosesobb gondol-kodásu emberek már követlenül Horatius előt pl. Cicero már toleránsabb gon-dolkodásmodot áruáltak el rabesolgákkal szemben.) Ha kösszűnése ember áruit el ilyen aljas gondolkosást, megboosátunk neki — más: nem várunk tőle. De a költőtől, ki magasztos eszmékert magas-soton asól, má esőjárát várunk volna, kivált ha még ast is hozzászóssuk, hogy az elvetett, kiguar virág hervadását saját kebelén szer...

Akkor, forró eserelem leány, A szilaj hév — — — — — saivéd körtl ég lobogva, Jaj panaszkodál.

A vidám ifju violának örvend, S barna myrtuszt tart örömdének inkább; A kisarád: galyt megutálva téli Szelenek ajánlja.

Avagy mit mondjunk a következők gnyudáitól, melyben Horatius világsáon megmondja, hogy a kigúnyolt tünstele s szeretele tárgya volt?

Kérésre hajolt, oh Lyce, hajolt már Kérésre aség! Rut banya vagy sakaras Szepek látasani mégis, Játssol s szemtelen iddögölás.

Amor, kik nógates ittason, és kinek Török keseketeg dalt hűög: énekes Chlórionál mulat: annak Vig's esőp ajka körtl lobog.

Mert szűsas esalton hirtelen átörpül: Gyűlöli tégodet is mert kivesszet fogu, Mert elracsosodott vagy, S tégod föld hava undokit.

Sam bársóy ruha, sem drága seiyem s Fénylő gyöggy teneked vissza nem adja mór

Elmulit életedet — — — — —

Hol van, haj! hol álli kelleim, ama piroz Ssin? Ábból valamid, csak valamid, van-e,

Össze a külföldi biztosítások árával. Nem képezheti feladatokat, hogy ezt most részletesen tényszerűen elő, mert erre e czik kezete szük lenne, talán majd lesz alkalom, midőn ezt is tehető, ezáltal azonban csak általánosban mutatok rá a körülményre. Hogy miért oly magasak az általunk viselt díjtételek, az ismét két oknak a következménye. Az első ok az, hogy társulatunk a biztosítások szervezésénél a tömegre tekintenek s a biztosító személyes körülményeit és a biztosított tárgy előnyös vagy előnytelen helyzetét meg nem különböztetik, miért is a jó kockázatoknak kell a nagyszámú rosszakat ki egyenlíteni. Egy másik nevezet ok pedig a becslési eljárásban fekszik mely a pünös összejátszásnak tág teret nyit s mely a gazda érdekeire nézve hátróztatón sérelmes:

(Vége következik.)

A kiviteli muzeum szervezéséhez.

A brüzei kereskedelmi muzeum ismertetése alkalmából különös súlyt fektettem egy Budapestre létesítendő keleti kiviteli muzeumra. A ki figyelemmel kísérje az említett muzeum szervezését és némi fogalmat alkothat magának azon mesebátor műsorról, melylyel az a kiviteli kereskedés fejlesztése körül bir, az egyezsámin tisztán láthatja egy Budapestre létesítendő ilyenféle muzeum szervezését és készenedését. Már ismertetésben hangsúlyoztam, hogy versenyes képes iparossaink leginkább asztal fogjuk a kiviteli kiállítások részében, ha állandóan értesítjük őket a kiviteli főbb piacok szükségletéről és az szükséglet fedezésének módját eléjük tárjuk. Az eddigi kísérletek a keleti piacok meghódítására nélkülözhetők a kellő praktikus irányt és a fűzetek terjedő jelentését, melyeket az aszfűrészek és egyes piacok szükségletének fedezésére névnyújtottak, mint hol tőke értékelésnél helyetnek a ministeriumok és egyesületi iródnak, vagy ha kivonatossan az időközi- és napilapokban még is jelentek, nem is tudták az eszt elérni, melyet eredetileg követni akartak.

Mindeneset után sűrűsödő feladatunk kell elismernünk a brüzei muzeum mintájára Budapestre egy keleti tartományokra való tekintettel szervezendő muzeum létesítését. Ez eszmének fontosaságától már évek előtt át volt halva az a biotóság is, melyet az országos magyar iparügyiület és az általános iparügylet kebeléből a nagyműt. vállalás- és közeletési minister ur arra kért föl, hogy az akkor még teremben volt technológiai ipar-muzeum létesítésére név javaslatot készítse. E javaslat, illetőleg az azt felőlő emlékirat különös előszeretettel pendítette meg egy keleti muzeum eszméjét, de a szervezendő biotóság — bár az eszme nagy

fontosságától kellőképen át volt halva — akkor minden erejét a technológiai muzeum létesítésre kívánván összpontosítani, a keleti muzeum eszméjét egyelőre, de csak egyelőre eljettette.

A brüzei muzeum és a Németország főbb pontján keletkezett kiviteli egyletek mintáiraktárai azonban időközeben élénk figyelmesebbé születtek nekünk arra nézve, hogy ha iparunk extenzív fejlődésére általában súlyt akarunk fektetni, nem szabad az erre vonatkozó aktíválók sokig kénnünk, annál kevésbé, mert kivitelünk a legtermészetesebb bírnyóval fogva első sorban kelet felé gravitál. Ha pedig a piacokat nem igegekünk ma elfoglalni, holnap és holnapután már lekéselhettünk róluk és későbbeszedünk innen legjobb esetben is sorány eredményel kellene beérnünk.

A technológiai muzeum már áll és áldásosan működik. Ideje, hogy a kormányt ama másik muzeum létesítésére is figyelemesebbé, melynek eszméjét pártólalag fogadtá ugyan, de két ily fontos intéset létesítésének nehézsége körül kellett választania és természetesen először a sűrűsebb természetű technológiai muzeum ügyét karolta fel, s a másik eszmének megvalósítását bizonytalan időre elodásta.

Ex a bizonytalan idő elmult. A hazai ipar érdekében létesítendő intézmények közül immár a keleti kiviteli muzeum van soron. E muzeum csadját, földadatait és hivatalát már behatóan tárgyalgattuk és ma csupán azon teendők válnak hátra, melyek ez intézmény alapjának megvetésére születtek. Az erre vonatkozó teendők a következőkben valjuk összefoglalhatónak:

1. A kormányt és pedig esztal a földm., ipar- és kereskedelemügyi ministeriumot — mert a köskötési ministeriumot is intésmény csak távolról érdekelheti — fel kellene kérni, hogy a keleti kiviteli muzeum létesítésének előmunkálatait rendelje el és munkálatok vezetése nevesen ki az országos iparügyelőre való tekintettel egy szervezendő biotóság.
2. E biotóság földadata volna a keleti kiviteli muzeum szervezését és a létesítésére és föntartására vonatkozó költségvetését kidolgozni, továbbá előterjesztést tenni a létesítésre vonatkozó első kiérleték megtételére név.
3. Ez utóbbi teendők a következők volna:

- a) A tervezett muzeum csadjáról és földadatairól tömör körjegyzetekben értesítendő a keleti tartományokban esztől következő fő- és alkonulok:
- Rómában: a bucaresti, giurgóvi, turnseverini, plojești, krajovai, szilina, tulcherei, küstendzei, jasszi, szutunári, galatsai, brailai,
 - Szerbiában: a belgrádi és nisei, Görögországban: a piráisi, atheni, syrai, patraszi, corfui,
 - Montenegróban: az antivári,
 - Törökországban és pedig Ruméliában: a konstantinápolyi, a Dardanellákön levő, a drinápolyi, a salonicchi, a moenastiri,

- Kelet-Ruméliában: a philippopoliai, Balgáriban: a sofiai, russeuki, widindzi, várna,
- Észak-Albániában: a skurtarii, pripreni,
- Délalbanában és Thessaliában: a janinai,
- Kis-Ásziában: a smyrnai, trapezanti,
- Krétaban: a caesai,
- Szrában: a beiruthi, damaskusi, aleppói, tripolii, begdadi,
- Egyiptomban: az alexandriai és kairói konszulok.

b) Ugyan-e konszulok felhívandók: tegyenek jelentést arról, hogy mily iparcikkik és nyersanyagok kerülnek az illető piacokra külföldről és pedig mely államokból: jelöljék meg az importált cikkeik minőségét, árákat, csomagolás módját stb. Határozzák meg, hogy mely cikkekből a legnagyobb, melyekben kösepek és melyekben gyöngye az illető piac szűkebb, tete. Hasonlóképen jelentés kérendő a konszuloktól azon kiválóbb nyersanyagokra név, melyeket asztal piac és vidék termel és o nyersanyagok árának, keletének meghatározása mellett részletesen meg kellene jelölni: mily csadokra értékelitettek és értékelitették az anyagok.

c) E jelentések alapján a szervezendő biotóság megállapítja, hogy az illető konszulok — az e czikra számukra nyitandó hitelhez képest: mily imporcikkikből, illetve, mely ottani nyersanyagokból külföldre meg ide minták. E minták rendezése alapján a szervezendő biotóság gondoskodik a muzeum életelölőtetéséről.

4. Az illető mintáknak az érdekelt iparosokkal való kellő megismertetése, a tudakosó hivatal és a szakkönyvtár létesítése, az ügyködés megkezdése és folytatása már a tőgyleg létesített muzeum kinevezett tisztviselőinek volna feladata.

Ez röviden azon létesítési program, melynek alapján a kiviteli muzeumot Budapestre megalkothatónak hiszem. Itt természetesen csak a létesítés és szervezés főbb momentumairát véltém ki-terjeszkedhetnék, mivel úgy vagyok meggyőződve, hogy az apróbb részletekre név sokkal illetősebb lesz az a biotóság, melyet — ha eszme illetékes körök előtt kedvező fogadtatásra talál — a szervezési és előmunkálatok vezetése ki fognak vezetni.

Ez vonatkozhat az előmunkálatokra. Tekintünk most már az idő kérdését. Azt hiszem, hogy kedvezőbb időt a mostaniki képpelnem sem lehet. Mert ha a létesítéshez legkésőbb hozzáfogunk, a míg a konszulok jelentéseit beérkeznek, a míg ezek alapján a biotóság a mintatárgyakat kijelöli és míg ezek hozsákn kerülnek, s a muzeum létesítésének későbbő állunk: az 1885. évi országos kiállítás épen jávában áll és egyrészt nyomban áttekinthető képet nyertünk arról, hogy mely keleti piacokra, mely hazai iparágak és iparosok hivatták exportálni, másrészt az országos kiállítás gyakorlati eredményét nagyban fogja emelni, ha azonnal minden versenyképes

iparág számára megelőljük a tért, melyet meghódítani és a melyen terjeszkednie meg van a kedvező alkalom.

De ha az időpontot a kedvező állás elismerjük, az eszme létesítésére vonatkozó előmunkálatokkal már alig szabad kénnünk és legelőbb ideje, hogy a nagyfontosságú ügy felkarolásához teljes erővel hozzálásunk.

GELLÉRI MÓR.

Felhívás.

Magyarország kereskedelmi ifjuságához.

Tisztelt kartársak!

Aszon óhaj által vesztve, hogy a hazai kereskedelmi ifjuság eszlemi művelődését s ezzel egybefűgő a kereskedelmi osztályunk társadalmi eszmeköcsét töltsük telhető módon elősegítjük:

Felhívjuk hasznk kereskedelmi ifjuságát, hogy azok, kik ily városokban vannak alkalmasságban, hol legalább 50-100 kereskedőeszdő van, egyesüljenek és társulatot, egyelet alakítsanak azon esztől, hogy önképés s társas összejövetelek által a kereskedelmi tudományokat, egy a kereskedelmi okvetlenül megkívánható magasabb műveltséget esen uton lehetőleg elsajátíthassák.

Asz így megalakult társulatok egyesüljenek egy Budapestre felléllítendő kösponti szövetkezettel, hogy es által csak aszajit körükben előforduló intésmények, hanem a kereskedő ifjuságot érdekelt minden ügyek, az országban léteső kereskedő ifjuság tekintélye számához méltóan, a köspönből nyerjenek előlést.

Felkérjük tehát különösen a kereskedő főnök urakat, eszivekedjenek a kereskedelmi osztály társadalmi tekintélyének növelése, segédük kiképzése s a kereskedelem magyarosodása érdekében esen ügyet pártólalag kezelük venné, a városunkban léteső aszfűrészek és tanácsok részünkre megnyerése a kereskedelmi ifjuságot illyenféle egyesülésre bocsátani, hogy ily mielőbb elérhessük azon időt, hogy hasznk kereskedői a külföldiekkel a versenyt kiállíthassák, a társadalomban eszt megillető helyet méltán elfoglalva kedvező hasznk fölvirágosodást töltsük telhetőleg elősegítjük!

Egyttal felhívjuk aszfűrészek s a már fennálló rokonegyesületeket, hogy az egyelet vagy társulat hivatalos csimát s alapdokmányait egy példányát a „budapesti kereskedő ifjak társulata titkárságához” (Budapest Gisellatér 2. sz.) mielőbb beküldeni eszivekedjenek.

A bpesti és debreczeni kereskedő ifjak társulatának közös értekelése.

Hirek.

— Vörös kereszt egyelet. As országos egyeletnek helybeli városi választmánya e hó 6-án vasárnap tartotta meg e év utolsó választmányi ülését Ullmann István ur előlelte alelt, melyo: Hoffmann Mór titkár bemutatva a választmány megbízásából készítette s az egyeletnek három évi működéséről esztől jelentést, melyet a választmány, elfogadott.

erősökön, hanem mintegy természetesen, lassan folyt le, baráti eszmélnek a legtöbb esetben megmarad. S így még a házassági viszonyt sem fogom másként föl, mint a szerelmi viszony természetese megskatitását; és innen van, hogy a házasságok nem sz. remesek, hanem barátaik egymással: mindenesetre tartósabb viszony a szerelmenél.

De viszont nem természetesen fejtető-e meg, hogy a baráti viszony szerelmi viszonyvá válhatik ismét? A tétel megvitatását nem vállalom magamra: a hely e idő nem arra való. Tanuságul csak azon férjeket hívom föl, kik valaha nő korukban, tehát mikor a szerelmen már barátságá lett, föltekonyekkö lettek.

Egy ilyen emoneti viszonyt tárgyal Horatius egyik költeményében, melyről a híres o l a s nyelvére, Scaliger, ast mondja, hogy édesebb a neclár — és ambrosiánál is hogy jobban esere itne a költemény szerzője, mint Arragon a királylenni: Scaliger bizonyosan irigylet Horatius szerencsésjét az asszonyoknál.

A költemény drámai alakú: párbeszéd és így hangzik:

Lydiához. 1)

Horatius: Míglen kedvesed én valék, S hősüni nyakadat mig nem ölelgeté Más kedvesed ifju: igen Boldog, mint ama perzsa király, valék

Lydia: Mig te másért nem égas vala, S miglen Lydia volt, nemChlöé eszivedé Voltam Lydia, s nagy név

Híresed, mintam ama római lliá.

Horat. Engem most Chlöé bir, Chlöé, Jé hártia s gyönyörűen öneklő leány. Én érette, csak éjjen Ő, Lelkemnek becsesebb máfele, meghalok.

Lydia: Én bennem kalais tüse És ő benne viszont, esztelen ég enyim.

Kétázer, csak sokat éljen ő, Én érette vigan esnevendem a halált.

Horat. Hát majdan, ha Vénus reánk, Elpártolotakra kéltesz, a ujjalag egybeköté? Ha a sárga hajú Chlöét, Elhagyván, te nekem, Lydia, nyissz kapul?

Lydia: Ámbar esteli csillag ő, S sebb annál; te bin vád vagy, a imes Adria

Tengernél haragosb: veled Élnem nekem öröm, s halnom öröm veled.

Vonjuk már most össe a vitorlákat. Horatius hányt hajóját követjük azon a végtelen tengeren, melyet szerelmennek nevesnek. Lágy ringást, vihart, hűlgem torlódat állott ki járműve; de végre is a révbetér a hányt hajó.

A férfi ki szeretett és fandig őrítette az őst édes — keserűes tartalmát: édeseségét, melylyel az édes szerelmen kínálkozott, keserűeit, melyeket eszmese családása nyujtott — a férfi őregedni kezdett. Már ritkábban és ritkábban segett a nőkről; és ha igen, csak gunyra és keserűeségre nyiltak föl ajkai. Végre ő: hódolt a római kizsárgat kaszonk szokásának, kik fejjereiket esztál a had itenének föloldóni, ha a serogló elbocsáttattak. Bucsat vez a szerelmenél és a szerelmi daltól — el nem maasztván Vénust arra kérni, hogy verje meg vesztő kezével ast, ki a bucusatát hidegsége s tartóskodása által megnehéztette.

Vennszhoz. 1)

Éltem kedvetekért, lányok mindig, S voltam vitétek közt nem álvaló:

Most már esen templom falára Fegyverem: feladom Venusnak.

Itt függően bárássan az éjjeli Lámpás, az iv, itt függően im e dorong, Mely a betett ajtót előttem Tudta ijeszteni és kitárni.

Oh esent! ki boldog Cyprusodát bírod, S a hótalan Memphiszt, hogy uralkodó! Éresem meg, egyszer kogyelen Ostorodat Chlöé bússkesége!

A lemondás tehát a legszebb erény, melylyel eddigelő Horatius életben találkozunk. Néha-néha még föl-fölítnék benne a régelmult aszp időknek egy egy csillámú eszúra, mely őt a szerelmen sarkjában kísérte. De érsi, hogy már nem az, ki fiatal korában volt s kgyelmet cad a szerelmen itenődjétől a kérve kéri, menjen fiatalbbsakat keresni, vonja asokat a szerelmen búvő-bájos járná al.

Vennszhoz. 1)

Ismét harcra tüszes, Venus, Kérlek, kérlek igen, rája ne keserűesít. Nem, mint jó Cynarum alait — Túrrom terhét el. Légy örömök kemény Sívó anyja! ne hányt ast, Kin majd az 50. tel vagyon, és ki nem Kesze tenni parancsodát; Már eszett. Oda menj, hol fiatal vigak Várnak, s néked eszenkedők: Menj, fényes eszekered hatyuin és röpij!

IV.

Eddig terjed, amit elmondani akartunk — költőknak ismertetett irányú életmódja mellett ezada e ha, mint kisapog és erkölctelen embert esztől emlegetni?

As ókorban már ilyen véleménynyel voltak fölé. Főlösege baráti, Augustus császár, egy vidéketett fölé; 2)

1) Hor. Od. IV. 1. l. sq.

2) Parisina penna. Etyon, Vita Horatii.

Es ülésen határozott meg a kögyűlés ideje, mely február 3-án fog megtartani és sorollattak ki az es évben kimaradó tagok, hat hölyg és hat férfitag, névszerint: Dr. Feszeibör József, Zudabánsky Lajosné, Gutmann Vilmosné, Vidor Samuán, Pihál Ferencsés és Knaus Boldizsár urakölgyek, — Wohlheim Ernő, Pihál Ferencs, Knaus Boldizsár, Hoffmann Mór, Dr. Tomcsányi és dr. Weiss urak. Megállapították: az eszeremind a kögyűlés tárgyszorosa, mely állni fog: Meguyítás, a jelentés; a aszámvevő biotóság jelentése; a kiorsolt tagok helyett újjak vagy ugyanazok megválasztása és névni indítványokból. — As egyelet tagjai a kögyűlésre külön meghívó által hivattak meg. — A fenní sorokat a „Zala”-ból vették Mi e regisztrációs ósinte örömeit esztalolják, hogy e nagyfontosságú egyelet kellő virágosodást örvend a d-réki önköklél éden a választmány folyton tanujelét adja ügybuzgóságának.

— Dr. Kéle Antal ügyvéd, országosan ismert hírneves gyorárió A új magyar gyorárió s tanuló nyv o esimen új gyoráriót rendezésen alapuló művet írt és adott ki. A jeles munka a magyar nyelv természetese alkalmasva, különösen tekintettel van a magántanulásra. Ára 1 frt 50 kr. Kapható szerzőnél Nagy-Kanisai. Megleg ajánljuk a gyoráriót tanulni óhajlóknak, mivel — s est aszaktól véleményenél állítnak — minra eddig használt reodestert felmutal.

— Rendőrsergünk figyelmét felhívjuk azon jó érszt sérítő dologra, hogy a hívek pajkos inasok az utcsán vgyöl végig botrányokostaják a járókelőket. Csizósón galambon” féle trágár dalokkal. Csak egy-kettőt kell kisé hátsoltetni.

— A Tomacsiék halálával tésedebe jött nagy-kanisai kir. süldgyésze eddig következő pályástak: Zaubori István, Veber Károly n-kanisai kir. járásbírósiq albirak, Simon Lajos esaktörvényi, Holics Gyula lengyelbírói és Göts Ferencs muszassombati aljárásbírák. Ekkét írja a „Zala.” — Mi ugy vagyunk értesítve, hogy az itt megvesztett urakon kívül Varga Lajos, nagy-kanisai ügyvéd, a „Zala” szerkesztője e ki adója a pályasótt.

— Alom, melynek nem lett ébredése. A városunk határában levő Gáspárhelyen szomorú véget ért f. hó 17-én egy Auda isván névű földműves, ki ittas állapotban a pinczes eszoba sörnyű rosszant kályhájához dölve elaludt. Hogyan, hogy nem, a kályha bedőlte, — a valószínűleg holt résség ember — becsott s az abban levő tüstől meggyulva, elégett andíkl, hogy fölébredett volna. A f. hó 18-án megöcsött hivatalos vizsgáló harmadokul elégti állapotban, teljesen megeseenedve találta.

— Lapunk zártkor vesztük a hírt, hogy a kir. kurtai Mailáth Gy. gyilkosait kivétel nélkül kötélt általi halálra ítélté, Berecz Jánosot mondván ki legnagyobb bünszének, s így rajta az ítélet Spanga és Pitély után fog végrehajtanni.

— Felkértnék mindazon igentisztelt urak és Cs a l a d o k, akik a Catalogus o l a s emondhatta volna: *) „Légy a kegyes költő erkölcsös, hogy a vera az legyen, nem asztűseges.” De mi ne túrnjuk föléltőlő pálcást föltöte: azavott kesz egy is meg kísértették a aszadok óta rézsdasodást eszenyifoltot letölrlni.

— Léjárverés. A somegyeői gazdasági egyesület fölyó évi március hó 21-én és folytatást Kaposvártól léjárverést rendez, melynek a legjobb istálókölből erede s kiviteire is alkalmas mintegy 300-400 darab hámos és nerségi fog elárverestetni. A bejettelt lovak jegyese febr. hónapban fog megjelenni s kivánatra bérmentve fog megkötletetni. A biotóság tagjai az érkesző vetekét a pályázóvarban fogják várni a helyeltesüköl fölvilágoskúttal aszólag s lakásokról megrendelése — esleve is gondoskodik Lovelak a léjárverési biotóság iródáhos Kaposvártól (ga. Somacsi Imre-féle há 1. emelet.) intéseendő. Már három éven át a legkötűbör eszerményt mutatja a léjárverés, melylyel ugy az eladó tulajdonosa, mint a vevő teljesen kielégültek lettek. Figyelmebe ajánljuk az árverést megválti közönségeknek.

— Agyonlöttek Garabonczon, a múlt héten, fényes nappal egy embert, amint sz utcsán haladt. A töttestmög csak nem is gyvnták.

— „Kincsem” esimen, cainos kiállításban egy renszó poika jelent meg Bogdan Lajos, eszencsésrőlt Z-Egeresegon. A tehetséges fiatal szerzőnek es 5 műve. Ára: 50 kr. megrendelhető a szerzőnél. Ajánljuk a senekedőlvők aszve figyelmébe!

— Lakodalom helyett temetés. Duna-teszokó lakos Tibert István, 23 éves közműves, a duna-teszokó által iparosok példányképe a napokban egybekelési áhnyépítést akarta megtartani. A sora azonban nem úgy határozta A neves

Statisztika:

A betegségek, melyekben a malátagyártmányok, Hoff János rendszere használtattak, a következők: köhögés, légző szervek csúsz, tüdővész, altesthajok, hámorroid, elerőtlenedés, hagymáz, vérszegénység, emésztési nehézségek. Használt gyártmányok: malátakivonati egészségügyi sör, maláta-chocoládé, koncentrált maláta kivonat, mell-maláta csukorkák. Valamennyi Hoff János rendszere szerint.

A hol a megbetegedett élet már eltűnéssel fenyeget

ott is gyakran találunk gyógyítást a valódi Hoff János féle maláta-gyógyításpaperekben, maláta-kivonati-egészségi sörben, koncentrált maláta-kivonat, maláta-csokoládé és mell malátacsukorkákban. Innen az élet tartós fennállása (35 év), a magas kiűntetések (szám szerint 59), a sok hálairat (körülbelül egy millió). A maláta-gyártmányokban lévő gyógyfüvek már ezeket gyógyították meg. A „Wiener Zeitung” és a „Berliner Zeitung”-ban e hónapban olvassuk: A Hoff János-féle malátakivonati feltalálójának és egyedüli gyárosának, Európa legtöbb fejedelemi udvari szállítójának, kir. bizottsági tanácsos, az arany koronás érdemkereszt tulajdonosa, magas porosz és német rendek lovagja stb. stb. Hoff János utazik Bécsben, Graben, Bräunerstrasse 8. — Nóm 1 1/2 év óta mellbetegségben, sápkórban és gyomorhajokban szenvedett. Semmi sem akart használni. Végre az ő malátakivonati — egészségügyi sör és maláta-csokoládéját használta. Rögön javulás állott be; a mell megtisztult a nyálkától és a vérnek egészséges pirossága visszatért. (Közönyt.)
Baltér, porosz k. rendőri hivatalnok Berlinben Wilanackerstrasse 8.
Krausz Francziska, háztulajdonos Bécsben, Ottakring, Flotserste 64.

Bécsből. Ferjem Krausz J. vizez-vászongyáros tüdőgümőkórban szenvedett, sem ebetet sem nem tudott nyugodtan aludni, vért hányt és felgyógyulása iránt reményünket feladta. Végre a Hoff János féle maláta-kivonat használatára elhatároztuk magunkat, 30 palack és néhány zacskó mellmaláta-csukorka használatát után csodálatos változás állott be, nem hányt többé vért, egészséges, jól eszik és alszik.

LX. Pius pápa használta a Hoff János-féle malátakivonatot, melyet Scipio Capello bíbornok által megrendelt és a zűhálásban könnyebülést talált. Az orosz császár megrendelteti azt Zarskoje-Selo várába gróf Schuvaloff főhadsegéde által.

Árak: Maláta-kivonati egészségügyi sör, 1 palack 60 kr., 11 palack 6 frt, 28 palack 15 frt, 58 palack 30 frt, 1/2 kiló maláta-csokoládé I. 2 frt 40 kr., 1/4 1 frt 30 kr., 1/2 kiló 70 kr. II. 1/2 kiló 1 frt 60 kr., 1/4 kiló 99 kr., 1/2 kiló 50 kr. III. 1/2 kiló 1 frt, 1/4 kiló 60 kr., 1/2 kiló 35 kr. Maláta-csukorkák I. zacskó 60, 30 és 15 kr. Maláta kivonat I. üveges frt 1.12, kisebb 70 kr. Gyermektápláló 1 frt. Egy egész maláta fürdő 80 és 50 kr. Maláta-növény-szappan 80, 60, 40 és 20 kr. — Nagyobb megrendeléseknél árkedvezmény. A csomagolás a legolcsóbban számítatik. Az első valódi nyálkaoldó Hoff János-féle mell maláta csukorkák kék papírban vannak. Vételnél csak ilyenek kérendők. 11 palackon felül Budapestre bérmentve háza szállítatik.

Főraktár Nagy-Kanisán Király Ferencz a „Mogváltó”-hoz czimzet gyógyszerárában, továbbá Fesselhofer József és Strem és Klein fűszerkereskedéseiben. Zala-Egerszeg: Hubinszky Adolf Sopron: Müller P. Wuhovasky. Keszthelyen: Wunsch Ferencz-nél. 1182 1—6

HOFF JÁNOS

főüzlete Magyarország számára

Budapesten, zsbárusuteza 7.

Kapható Török József gyógyszerésznél király-utca 12. és Weninger

M.-nél Budán főut. 28.

FERENCZ JÓZSEF

KESERÜVIZ.

Dr. Korányi tanár „Kis adagban hatásos, nem kellemetlen ízű.”

Dr. Kézsmárszky tanár „Kóródámon a legkedveltebb hashajtó víz.”

Dr. Gebhardt tanár „Hatásosabb, mint a többi budai vísek.”

Kératik a forrás használatakor mindig az egyedül helyes elnevezést „FERENCZ JÓZSEF” kes rüviz használni. Kapható Fesselhofer József, Rosenberg és Welisch, Schwarz és Tauber, Strém és Klein uraknál, a gyógyszerárakban és fűszerkereskedésekben Nagy Kanisán. 1179 1—4

A szétkülöndési igazgatóság Budapesten. Váci-utca 18. sz.

WEISER J. C. vaskereskedő

Clayton és Shuttleworth

czég gazdasági gépgyárának fiókraktára Nagy-Kanisán.

Ajánlja a t. cz. közönségnek dusan felszerelt gépraktárát minden „nemű gazdasági gépekben eredeti gyáriár mellett és peáig.”

Legújabb szerkezettű 3 soros ekékeket, kézi járgány és göcséplőgépeket, konkoly válastókat (Trieurük) örlő és daráló malmokat, daráló és morszoló-gépeket, sor és szóróvetőgépeket, répa- és aszokavágókat, mindenféle aszoló és osztályozó rostákat, Pratech-féle arankát kettős gyűrűs vasvetőligákat, löher-szénagyújtókat, legrica-darálóka t. asz fockendőket, borsaj mindenféle kuzsi legkiválóbb minőségű szijakat.



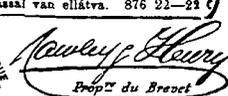
Árjegyzékek kívánatra ingyen és bérmentve.

A legjobb szivarka-papiros

LE HOUBLON

Franczia gyártmány. Utánasóltól óvatik.

V szivarkapapír csak akkor valódi, ha minden lap LE HOUBLON bélyegzővel van ellátva és minden karton az alant látható védjeggyel és aláírással van ellátva. 876 22—23



Cawley & Henry, 21, rue de Valenciennes, PARIS

Sztragon Mustár

szab. csomagolás

Schmid Viktor és fia

bécsi különlegességi üzlete, belföldi hitelesítéssel valódi minőségben a gyári védjeggyel ellátva 1/2, 1/4 és 1/8 kilós üvegekben kaphatók minden fűszer- és különlegességi üzletekben. 763 15—26.

WAJDITS JÓZSEF

könyvnyomdájának megnagyobbítása.

Van szerencsém értesíteni, hogy 1862-ik év óta jól berendezett, ugy folyton működésben levő könyvnyomdám **uj diszbetükkel és egy uj gyorssajtoval** (amerikai) **nagyobbítottam.** Ugy jelenleg a **három gyorssajton** kívül egy Sigl-féle kézinymó, simító, fényítő, aranyozó, dombornyomó és gyorsmetsző gépek állnak működésben.

Főfeladatomnak tűztem ki, hogy minden nagyon tisztelt rendelőmnek kívánatát **a lehető legolcsóbb árak mellett gyorsan és pontosan** teljesíthessem.

Elfogaóok mindennemű e szakmába vágó munkákat u. m:

eljegyzési- és esketési jegyek, számlák, körlevelek, monogramok és névjegyek, levélfejek és pecsétezimké, hivatalos táblázatok, falragaszok, czégnymatu borítékok, bevásárlási jegyek, vásári- és helypénzjegyek, kereskedési írókönyvek minden nagyságra, váltók és utalványok, lapok és folyóiratok, bármily nagyterjedelmű munkák minden nyelven, könyv-nyomatu részletivek, részvények, oklevelek és czimkéek stb. a legdiszesebb kiállításban jutányos árak mellett készíttetnek.

Előzetes ár:
 egész évre 8 ft
 fél évre 4
 negyed évre 2
 Egy szám 10 kr.
 HIRDETÉSEK
 5 hasábos példányban 7. oldalán
 6 s minden további sorért 5 kr.
 NYILTTÉRIJEN
 soronként 10 kr-ért vétettek fel
 a kiadói illeték minden egyes hirdetésért 30 kr. fizetendő.

ZALAI KÖZLÖNY.

A lap szerkesztésével és közlésével a szerkesztő, anyagi részét illető költségek pedig a kiadóhoz bérbevevő intézkedők:
 NAGY-KANIZSA
 Wlaszlesch.
 Hérmentelen levelek csak jamer. munkatársaktól fogadhatók el.
 Kéziratok vissza nem küldetnek.

„Nagy-kanizsai önk. tűzoltó-egylet”, a „zalamegyei általános tanítótestület”, a „nagy-kanizsai kisdiednevelő egyesület”, a „nagy-kanizsai tisztii önségélyző szövetkezet”, a „soproni kereskedelmi s iparkamara nagy-kanizsai külválasztmánya”, s több megyei és városi egyesület hivatalos értesítője.

Hetenkint kétszer, vasárnap- s csütörtökön megjelenő vegyes tartalomú lap.

Vidéki sajtónk jelentősége.

Mérhetlen jótétemény az emberi társadalomra a józan és becsületes sajtó. Az emberi tevékenység minden ágában: a tudományokban, művészetben, ipar és kereskedelemben nyitva áll részére tág működési tér; mindenütt az igazságot kutatja, keresi, hogy a kikutatótól minél szélesebb körben terjedjék; azt az igazságot, mely több, mint minden gazdagság és dicsőség, több mint szerencse és szerencsétlenség, több mint egyesek és családok; azt az igazságot, mely támasza az egyéneknek úgy mint a családoknak, mert egyedül ő tartja azt és ezt a kellő rend és kötelek korlátai közt; azt az igazságot, mely a társadalom egyedül állandó alapja, melyen népek és országok biztosan nyugathatnak.

És ezt talán csak az óriási elterjedést napilapok és rengeteg kötetnyi könyvekben képviselt világsajtó eredményezi? Éppen nem. A gyűrűző hullámok, miket a társadalom széles tengerén a vidéki sajtó által felszínre hozott ezeket, a legtöbb esetben rendesebbek, hatásosabbak, mert kisebb tért kell megfuttatni, mint az ugyanazon eszméket a világsajtó útján keletkeztettek.

Tudvalevő dolog, hogy a kultúra vezérfényét viró Némethon legkisebb provinciájának majd minden városkájában, hol politikai vagy társadalmi, hol pedig szakközlönyökkel büszkélkedik a sajtó. Évfolyamok kiadójuk korával tartanak lépést. Az a szorgalmas német földművelő, kiről közmondásilag el van híresztelve, hogy szántás közben is, midőn egyik kezével az eke szarvát tartja, a másikkal újságot forgat bizonyosan nem a „Neue Freie-rt”, hanem vidéke valamelyik ismeretterjesztő közlönyét lapozza. Van is ám ezen eljárásnak kézzelfogható látszata, mert

— eltekintve attól, hogy magaviselelte békés és példás, háztartása, valamint mezéi gazdagsága olyannyira rendes és példászerű, hogy a ki csak egyszer látta, nehez attól elválnia. Bár szerénye nagy nyomásnak is van kitéve a rajta elhelyezett több évi lapok súlyától, ellensúlyozásul benne van elrögzített szép menyiségű tallérja is.

Hja, ez nálunk sok mindenféle ok miatt csak jámbor óhaj. De kétséget nem szenved, hogy másképp is lehetne!...

Ha az ország kormányzati ügyeinek rendezése, rekonstrukciója égető szükségű válik, mindnyájunk tekintete Angolhon, mint e részben minta állam felé fordul; — ha pangó iparunk néha-néha felriaszt tehetetlenségünk álmából, Franciaország virágzó iparát idézzük epedő lelkünk elé; tehetségesebb képzőművészeinknek az örökség Olaszország a Mekkájuk; nevelésügyi tudományos intézeteinknek német mintára létesülnek. És ez jól van így! A törekvő ember példaképet szemel ki magának, melyet elérni óhajt. A kulturáren elmaradott nemzetnek az előrehaladottabbak nyomdokait kell követni.

Magyarországunk még igen sok kell, hogy a kultúra tökélyét elérje. Tagadni ugyan nem lehet, hogy e részben sok történik, sok az ország ügyeinek intézői által, de ezek nemes törekvése a megcsontosodott apathian igen sokszor hajótörést szenved.

Fő-főbuzdulnak az ország különböző pontjain a nemzet egyes lelkes fia is — szóval és tettel is buzditva azt tökélyesbűlésre; sokan közülük önzetlenné tollat ragadnak kezükbe, hogy honfium lelkesedésükben tehetőségük szerint életsorvasztó munkálatra vállaltat lépésről-lépésre haladva segítsék föl nemzetünket a kultúr népek színvonalára. S mit látnak? Éppen ellenkezőjét annak, mit

csak a szomszéd Németországban is megbámulnak. A lelkesek utánzásra méltó törekvése éppen azoknak, kik e nép zömének példát adni hivatva voltunk, szellemi és anyagi részvételenség miatt elzárva, irodalmi válsálatunk pártolás hiányában életerejét veszíti; a lelkes kezdeményezők nemcsak nem istápolatnak, nem ösztönoztetik, hogy vállalatukat az ügy fontosságának megfelelőleg szélesebb alapokra fektessék, nemcsak hogy nem akad a tehetségesek között segítő munkás kéz, hanem még minden új hónap beálltával a be nem fizetett előfizetési díjak behajtásával is bajlódni kényserülnek.

Ily viszonyok közt pedig vajmi nehéz dolog egy vidéki lapra nézve hivatásának megfelelni.

Azonban „hony soit qui mal y pense!”

(E. K.)

Biztosítási miseriánk.

(Folyt. és vége)

Vegyük csak az eljárást az avulási százelekről, vagy mit mondunk azon cartellekhez, melyet a jégkárk megállapítására kötni szoktak? S itt tünik ki csak a biztosítás igazi drágsága — hol a speculáció teljesen ki van zárva — teljes kárpótás nyujtatnak, ugy a mint megígérve van, akkor könnyebben lehetne elviselni a magas díjakat, de midőn a társulatok olyan cartellszerű megegyezése, a mint az tavaly nyáron Budapesten megkíséreltetett s az elmúlt őszön Trieszben keresztül vitetett ma előidezi, hogy a jégkárkának csak bizonyos hányada fizetessék ki, akkor tünik szembe leginkább hátrányos helyzete a gazdaság. A társulatok helyzete ilyenformán csakugyan kényelmes; oly biztosítási ágakban, ahol a concurrentia egyiknek sem árt, szabad

folysat adnak annak, mihelyt azonban ártalmassá vált, cartelle lépnek s a részvényesek érdeke mindig megóvatik: a gazda méltányos érdeke pedig mindig háttérbe szorul. Már az imént mutattam rá futólag, a külföld biztosítási intézményeire, s most pár vonásban feltüntetni számdeközom, hogy a röviden felmentelt, de nagy bajokon csak akkor lesz segítve, ha meghonosítjuk azon intézményeket minálunk is, melyek ott czél szerűnek bizonyultak. Előő lépésnek kell lenni e részben, hogy a kereskedelmi törvényt megváltoztassuk, s nem hiszem, hogy a kormány elzárkózhatnék azon méltányos kívánság elől, miszerint a törvény oly módon változtatandó meg, hogy a kölcsönösség elvén is szervezhető legyenek társulatok. — Csodálkozást kelt fel foglalkodik a kölcsönösség biztosításról hazánkban, mi főleg azon kezdetleges kísérletnek tulajdonítandó, mely Erdélyben e részben még a negyvenes években eszközöltetett. Azon idő óta ez intézmény nagy virágzásnak indult Német- és Franciaországban, mit legjobban illusztrálók azzal, ha valamely példát hozok fel.

Igy az „Ancienne mutuelle de la Seine inférieure et de l'Eure”, mely 1873 óta áll fenn és tisztán a kölcsönösség elvén alakulva nyujt biztosítást a tűzkárk ellen, 1882-iki kimutatása szerint 3 milliárd 225 millió 687,160 frank értéket biztosított az említett évben. A „Feuerversicherung für Deutschland in Gotha” — szintén kölcsönös tűzkárbiztosító társulat — az elmúlt évben 817,272,500 márka értékű biztosított s daczára, hogy az állami biztosító intézetek nagyobb számban vannak Németországban mint a kölcsönösök, melyeknek száma csak 36, mégis e 36 társulattal az elmúlt évben 1,435,000,000 márka értékű volt tűzkár ellen biztosítva. Fran-

ciaországban azonkívül majdnem minden departementnek van kölcsönösségre fektetett tűzbiztosító társulata.

Hasonlólag van a dolog a jégbiztosítással, ugyanis 6 részvényesre fektetett jégbiztosító társulat mellett 15 társulat van kölcsönösségre alapítva

Franciaországban pedig részvényesekre alapított jégbiztosító társulat egyáltalán nem létezik, de igen van 26 nagy — szintén nagyrészt departementális társulat a kölcsönösség elvére fektetve.

Az állatbiztosítás pedig részvénytársulati uton egyáltalán nem sikerült, s Németországban néhány ezer községi állatbiztosító együleten kívül 17 nagyobb kölcsönös állatbiztosító társulat létezik, Franciaországban pedig a számos kisebbben kívül 36 kölcsönös állatbiztosító társulat működik.

S ép azért látom szerencsés és hivatásnak valóban jó fel fogadásra mutató intézkedését a vas megyei gazdasági együletnek abban, hogy a nyáron pályadíjat tűzött ki oly mű megírására, mely a kölcsönösség elvére alapított társulat részletesen ösmertetné. Ily mire valóban nagy szükség van, mert hivatása elosztatni azon téves fel fogást, mely e tárgyra nézve létezik és felelteszteni a gazdaságban az öntevékenységet, mely nélkül a biztosítási kérdés soha kellő megoldást nyerni nem fog.

Már több rokonszenvenvel találkozik az állami tűzbiztosítás eszméje az országban. Nemrég hozta meg a nyitramegyei gazdasági egyület az iránti indítványát, hogy a tűzbiztosítás állami intézménnyé tétesseék. A tapasztalatok, melyek e téren előttem állanak, nagyon biztatók. Németországban 79 állami tűzbiztosítási intézet virágzik, mi kitünik abból is, hogy az elmúlt évben 5,908,764,145 márka értékű volt a németországi állami biztosító in-

TÁRCZA.

Ejféli találka.

(Burlesk.)
 Ige n é k ü l .*)

Szereltem! te anyai bánatsod szívnek gyilkos colorádó bogaral te sárkány foga pillóxera vastatrix a kebel nyugalom gyenge venyigén! beh sokak a te bőbortos tulajdonosaid.

Hogy a valcsér után tyuszem, rendezvénst nátha, szerenád után két létra, róssa visre válassz vis, rias por után foszfor, vagy épen puskapor, párbajra privátabj, kis levélre váltó s természetes következmény, — s hogy csak mind meg annyian édes gyermekeid: az végre is kösnapi igazság.

Hogy továbbá a szerelmeim szivhöz még más ágrakól is kösöli atyafi a sava roe fej, s hogy lényileg a szerelmeim többnyire nem is más mint boldonság, — vagy a legjobb esetben böcs-boldonság — az asinútn nyilvátoe dolog, — melynek bi sonyságára igen érdekesek az Eukkek Éseke Troubadourjainak Slatje Málának eson épületes szavai: „Nagy az eson szivem öröme a te szépségodért, kiváltan pedig a te nyakadnak arany láncokért, — majd egy másik versében „Mily kár, hogy szépségod nem örökös én hebroni róssám, mert így arcsid róssája egyszer

boldogság, mákor pedig aggodalom és boldonság.

És hogy végesetre a szerelmeimnek aszántalan gyengéi mellett még a hályog szem s a siket fül is, próbai oldala: nemkülönben közönséges tény; — de hogy egy általán esem és fül nélküli válam, a hogy szeresete mindenféle kép tökéletlen, — arra, mint kevésbé nyilvános dologra im az alábbi sorokban egy történetecské.

Közel már az ejféli, a kísérteteknek setét drája, s taluban minden oly csendes halgatag. Hosszu sorban apró házikók, körülük de benőtt tiri s csend, mert a lakosok — a mesék egyesször munkásai — kik között a piros hajjalól a nap konygály oly újjas a létezői kárelem, s lármás a munka sábjaa — most szalma párnájukon némaék és csendesek, mint a teuszaholt, nyugalmuk a verjeitök munkák folytán edes az álom puha karjajuk közt; mert a becsulotes dolog után igen jó álompor a tiszta lelkiismeret.

A nappal munka gond és küdelme ideje, az éj pedig a nyugalomé, — ezek esereberője természetellenes, s következésményében többnyire káros.

De amott a jégzölő lak, kényelmesebb stobájában Császkási Máté notárius uramra még is batástanlan es az igazság, mert daczára Morfuss csobos kárjainak, ő még mindig éber ember és álomtalan a puha nyossolyában.

Tán a szónéj rendellen a lelkiismeret kassálóján? Talán a máiba, hurut vagy a kösvény az oka éberségének? Tán a pillóxera cholera, staturium és esereféle porcsói, hosszú insantia; vékony

accidencia, de annál vastagabb eszobirói dorgatorium s egyéb sccatárak miatt álomtalan? avagy tán éppen szerelme és kigyelme?

Szerelme? hisz ha csak ennyi s baj, ott hites társa a jó M rtha asszony, — igaz, hogy lélegzete aszerint mély álomban már.

Pedig hát mégis itt a bibi, mert Császkási uram csakugyan szerelme, de ebbeli belesége oly annyira vossoldomes és kényes természetű, hogy arra s hási gyogytár csók pilulái nem nem elég edesek már, s egyedüli receptje (persze a vártias deleceit elvön s a háson szonvi gyogykódb fundamentumán) a kis Csaszmási ipánód komaasszony egy d ége kis levélkéje, melynek rövid, de valóe tartalma csak enyisek: „Ma éjfélok a kertii pavillonban.”

„Eser ponna, három akó violassin tonta!” es ugyan rövidcsöke kis végső anyai esodályos és virágosintancziára, de notárius uram álmatlanására s tökéletes boldogságára még is elégséges, mert onnek alapján napnál világosabb dolog: primo: hogy Császkási Máté öt esztendőe vagy még régebb idejű igényei — most már Csaszmási Absentius eddigi ingatlan tulajdon jogának sálogterhei

secundo: hogy Császkási ur festő kes haja daczára is még mindig valóságos Don Juan.

No? ugy-e nem csoda, hogy hősünk ily róssa esinú gondolatok között még keés éjjelen sem álmos borj.

azon a küszöbön már. Mártha asszony álma mély és nehéz — fel hát az ágyból, s a karta toított után:

Csáscs, csáscs lassan csendesen,
 Lábj hegyen hegyesen.
 Aké a kertnek, a mesének;
 Inkább erre kerülőnek;
 Mert az utcsa nem táncos,
 Kutya s bakter egy sem álmos.
 „Lunaticám anygalm! mindjárt... mindjárt!”

Puff, egy árok setét verem.
 Akár miként a szerelme!
 Jaj derekam! Jajfejtem:
 Csupa sár a lábam kerem.

„Mind egy... annál edesebb az erodmány, mennő több az akaddly előte. Előre hát a csó felé, a te nevedben drága Linuskámm.”

Nit... emitt meg egy magas tüke kerítés, a paradicsom kertjének kerubimuc nélkül is hálalmas banyája;
 Besül Éva, kívül Adam,
 Es es holmi bakatell is.

Mily kár, hogy a szerelmeim ember is csak afféle két létra tolladuu állat, mert így aszrnyak nél-ül neki is csak... módja:

Fel a fokra kerítétere,
 Feleje az üdvösségnek.
 Hegyos tövis nem oly nagy baj;
 Vár ára a dicsőségnek.
 Hamar át a tuskén bokron.
 Im kósel már a pavillon.
 Haonon menykő nagy a setét és csendesség benne.

— Past, past! Komám asszony!
 — Past, erre, erre.
 Ó es a gyenge hang bábjásoabb Császkási ur fülsinek a Zephyr sóhaja

nál, szomszedeobb a paradicsom madár énekével, mert hisz es a bizonyítéka hogy a drágalékos Csaszmászinó ur asszonyi aszának.

Erre, erre, de hát merre?
 Jaj de pokol setét hely e,
 Itt egy asz'el, amott egy asék,
 A láb előtt csak akadák:
 Komám asszony, merre merre?
 Hol az ajka, hol a keze?

Ah végre valahára, kés a kézben, ajk az ajkon, s hőkünk karja közt az üdvösséggel a föld legboldogabb ezere.

— „Kis bohóm tel he, he, he, — végre hát a te búskégeden is győsedelmes a szerelme, s szived anyni nehé próba után most már ugy-e az enyém? Ó mily busás jutalom es nekem anyni meddő küdelme után, s ajkad forró csókja mily édes elégtétl szivem hosesu fájalmával. De hát miért oly némaék és szűtanok ajkaid, s miért oly láss es a puha kebel? Talán a nagy szerelme, vagy éppen a félelem miatt? Isteneimre, arci szivesen ok, mert feleségem es a Gécsi Dorka álmainban bizonyára sejtlemetlen a mi találatokról. De karjaim között még Csaszmási komám miatt és felesleges az aggodalom, mert ide komaság, oda komaság, hanem ha... — Past... csipp... csupp... —

Tehát csókok a szarvid, s szived hullámait a borsédét? Ám igyja jó, mert a te szerelmed nyelvé nélkül is üdvösség nekem. Im itt éte véleld hávára es a scabyl, mely asinútn csak néma emleke ugyan e boldog órának, de himes virága az örök szerelme és „nolejeus” jalképei.

*) Ezen tárcsát — melyben egyetlen ige sincs — a „Népszó”-ból vettük át. Erdékesnek találhat nyelvtani sajtószágnak feltüntetése céljából.

zelnél biztosítva. A tapasztalatok e tekintetben oly kedvezők, hogy Bajországról ez érben elvilág elfogadta, hogy a jégbiztosítás Bajországhoz szintén állami intézményre változtassák, s most a részletek kidolgozása van napirenden. Hogy azonban az állami tűzbiztosítás tekintetében éppen oly szükséges a részletes ismeret, mint a kölcsönös biztosításokra nézve, az kétséget nem szenved; s ezért nagyon kívánatos, hogy oly munka megírására, mely az állami biztosítást híven és viszonyítással egybeahasonlítva alaposan tárgyalja az impulsus szinte megadásáék. Csak is ily intézkedések által válik lehetségessé, hogy a biztosítás kérdése, mely az akadémikus tárgyalásokon még túl nem ment, beható és eredményes tanácskozások tárgyává tétessék, s hogy az olyannyira szükséges reformok e téren is végre maguknak utat törhessenek. Mindenek fölött kívánatos azonban, hogy a gazdáközönös — melyre nézve az olcsó termelés kérdése a jelenlegi küzdelmes versenyben olyannyira fontos, — a biztosítás ügyét szorgos figyelemmel kísérje és ha az alkalmas időpont elérkezik, teljes érdekléssel szálljon a sikra, a biztosítási ügy újíteremtése érdekében.

ORDÓDY LAJOS.

A bécsi szakácsművészeti kiállításról.

„Csokolom keserű, kedves Irma nagyam! Hová olyan gyorsan?”
 „A szakácsművészeti kiállításba!”
 „Es a válassz meggyújtást. Egy óriási teher gúrdult le az én szívemről, mely teher talán nehezebb volt, mint az a fűcsomb a kiállításban, mely fialet Sachert ur neve lebegett.”
 „Könyörülj meg rajtam tisztelt kisasszony, borsasztali helyzetben vagyok. Itt a lapom szerkesztője egy levelet, ha a kiállításról nem írok cikkeket, akkor a tisztelt példány megszüntetésével fog megfizetni. Hogyan is írjak én a kiállításról, mikor azt sem tudom, melyik sültet miú ránkassal kell befűzni a foglalmam sinos arról, hogy „Aufauf”-hos retket kelle-rezselni vagy tornát, mikor azt sem tudom, hogy a linszer tortához mennyi vöröshagymát és hány gerend foghagymát kell aprítani? Oh kisasszony! Önnek fogalma sincs arról, hogy minő kegyetlen az én lapom szerkesztője s est már elhibéit; mert hisz neki azt tudni kellene,

hogy én a szakácsművészethez csak annyit értek, miszerint tudom, ésszerűen melyik leves komása, hol csakrosta meg a sakácsa a levelet és hol aosta meg az almáruést! A szakácsművészet ágában az s ősszes tudományok, melyly mint reporter nem léphetek fel. Mentesem meg a sügyentől, legyen kalansom a rántott csirke és savanyú ugorka hullámoss tengerre, hadd vessen aszt fodrot a bablevés az Ön evéső gyantán használt fűszerektől erős csapási slatt és ragadón ki a foghagyma-szász hinarjából s helyesszen a szárazon egy nyársosútt birkaesombra.

Legyen vezetóm és én nem akarok bádatlan lenni, oh korántsem. Honorá-lum nagyasádt és pedig mint kedvs szerkesztő: vessek Önnek tis krajcsárért champagneert és egy fogpiszkálót!

„Az ilyen ékezőssá asztán ha tott! A „Gartebau-Gesellschaft” ter-meibe beléptünk és alos, amiserendkbe sültöt T ó k é s G y ó r g y a „Zrinyi Mikló”-hos csimszt magyar vendéglő-gyártmánya volt. Egy nagy tára „Törpörös pogácsából” olyan piramisít építet, mintha Beni Hasan airja lenne; mellette állott egy gyurott testából készített magyar csikós, magyar szászlót tartva keszben.

Mikor arántam Sachert ur tortáit vettki arántát alá és a s o m ú n k meg lehetesen jóllakott duettben nyeltünk egyet, persze — csak nyált. A „Butter-teig”-ből készült vitorlahajó lörössen óriási rákok pillantottak reánk a talán frigyelték sorozatuk; mert sügyentelük-ben elutották őket: a sasmerem pirja ...

„Kisasszony! Hány liter sairt adhat az a kövér lud?” — kérdám mélyen hallgató vesztőmtől.

„Látja, abból a mandulás tortából ebetnéd!” — viszonás rám sem ügyelve.

„As pedig nagy baj, ha az ember ebetnéd és nem ebet. Ennek pedig maga az oka kisasszony. Miért nem válassztát meg magát a jurba? asoknak az uraknak a legjobb dolguk volt: végig kótelog-tatták az egész kiállítást, perese ingyen és ...

„Nésson oda!” — szakítá most félbe.

Én engedelmesen odantém, mert meg kelle neki igérem, hogy sőt fo-ök neki fogadni. S mit látam? Itt Egy v e t e r á n s a k á c s o t! Mellén egy plébó készült elistó árem ragyogott, melyet érdemei elismertseül nyert. — Esem foglalommal nem voltam tisztában. Konstalták talán, hogy hány rántást égetett el? vagy hogy hány dióterőt tálataltott fel mandolás helyett? vagy pedig, hogy hány csirkének otontta ki ártáiban várót, avagy hány seage koru malacs asivét bírta kesere hódítani? E

kérdések perese válassz nélkül maradtak a csak azt olvastam a mellére függesztett tábláról, hogy: „33 Jahre Köchin im Hotel Imperial.” — Es is érdem!

A másik teremben ssend koszonnyák mosolyogtak reánk és az egyikben levő malacsfej apró sróme olyan csalogatóság kasintott felénk, hogy hajlandók lettünk volna leve közelebből is megismerkedni. ha hátunk mögött nem állt volna a fel-ügylet alakjában egy óriási felkiáltójel. — A borsasztal meleg, mely a termekben volt, azon a mosolygó és hivogató sonkán nagyon is meglátszott; mert nemcsak „issadt”, hanem egészen „ki is pirult.” Perese, mi férfinak komolyságunkat sem vesztettük és kéjes csalogatást egészen figyelmen kívül hagytuk.

A harmadik teremben as-... turo szirka, ludmája, pástétom, sardella, hering, ugorka és tudja Isten még mi volt feláll-va az egész ármadáiba.

„De ott kisasszony! csak jól nésson oda, látja azt a vajat?”

„Nos igen, de mi van abban?”

„Látott már egyszerre ilyen sok vajat?”

„Még nem!”

„Na látja! Én már láttam és pedig Csécében. Tudja én hol van Csécs? Oh, azt Ön jól fogja tudni, — aquator és az északi jégostenger között Zalamegyében a aszkvárosától egy negyedóra nyira. Oh, az nagyon nevesetes helyiség!”

„És én még sem tudok róla semmit!”

„Nem? akkor én sohasem tanult geográfát. Csécs és Cséhország Európa-ban a legjelentékenyebb szerepet játsszák. Amennyi krumpolt terem Cséhország, annyi vaját aszolgált Csécs ...

Kisérőm ott hagyott a feképndi a szomszéd terembe, de a csakhamar sebekendőt aszorított orrához; utána siet-men a meggyősdöttem arról, hogy óva-torsága alapos volt. A vadhuskiállításba voltunk, — bár a halakat is ide-ostották be. De azok az árva ósek és nyulak már megokallották megbámul-tatásukat, életük elirabítását megakarták beosulni, meg a türelmük is elfogyott és olyanféle szagot terjesztettek, melynek bár minőségét nem tudtam konstaltálni, — de arról meggyősdöttem aszerahettem, hogy a parfummalshogysem helyeshető párbussba. Gyorsan tovább rohantunk, a jégveremben egy pillantást vetettünk ama óriási halra, mely egy hétélt aszótt a Kaspió hullámoss habjain ringattatta magát és egy sebb jóvó hajnalának hasadtáról álmodosott. Csak álom volt és ha az a hal ma felbőrebe örök álma-ból, elbámulsam azon, hogy mily sok embert látogatja van a Kaspió-tó és hogy a vis slatta jéggé és felette léggé változott. Hinné-e az a hal a csudák me-széjének? olvasta-e az eser egy éj mesejét?

Oh, érsi é azt jól, — sohasem fog többé oly bizalomalom, oly vidáman né-szteni a napnak aszeptelőtem tényébe! ... Gondolatát örlt táncost jártak, végre meggyogudott. Hissz Lajos az örök üd-vésőre esküdték, hogy aszerit!

Két hét mult el. Lajos még csak feld sem nésett Alice lakásának, s est az iszonyu családós egyba vóté.

As ucsósról kecsér obogás hallik fel: Alice felül ágyában; — hátha ó s? — As elősőbből rövid asváltás hangzik az ajtó feltárlat, s azon cianos szőke hölgy lép be a szobába.

— Margit!
 — Kédes, aszögny Alicem! — Ha tudtam volna! ...

Margit Alicenak legbensőbb batá-neje, s még alig van tizenhat éves ... még csaknem gyermek. Gyermeknek pedig még nincsenek titkai! Margit asivét nyomja valami kindi könnyűtheud meg inkább mint Alicend? Sétke fejcsókáját Alice köbérre rejte, pirulva beszedi el első titkát ... boldogságot s nem is sejte, hogy minden asva törzsúrás, mely Alice asivét sobsi meg. Oh, hogy is gondolna a boldog ilyenre? Igen, ó boldog ... teg-nap vallott neki aszerelm Lepkésai Lajos és — má r égóta aszerit!

— Egy tisenhat éves lány aszerelm, feléle Alice a felindultól rebegő hangon, nem állandó, — az csak salma-ta. Ne is gondolj többet reá. — Kérek, feleljél el! — Hangjában a felindulás annyira asrevehető volt, hogy Margit meglepetve tekintett reá ... asztán egy gondolat villant át a kis tapasztalatlan agyán: ó s aszerit, asért akar elriasz-tani! — S Margit ó gondolatlan asivében távozott, s többé hég nem is mutatta magát Alicenél, ki ó miatt nagyon nyug-talan volt.

Lepkésai Lajosnak elegáns lakása volt a város egyik előkelő utójában.

Ezen lakás előszobájába egy korareggeli órában mélyen elfátyolosott höl-gyöt látunk lépni.

Ithon van Lepkésai ur? kérdé az ott aszörgő aszólatók, ki unalmában urá-nak asivárját dezmágitáék.

akkor talán hinne a lámpás varázshatá-sának! — Vagy talán akadna-e egy olyan ember-illetve halbarát, aki meg-fejtendé elötte a talányt és elmondaná neki: ponyt komám, te Bécében vagy és nem? Képi tengerben! — Kérdés! Boldog ó, neki nincs fájdalma, ó nem tudja, hogy othon asvegye s neveletlen árvi gyászolják, siratják talányos el-tűnését!

„Miért aszomorkodik?” kérdé a kis-asszony tölem. Zavarban voltam! Ha ké-szöm vele lélektanai gondolataimat kinovev? Hallgattam! — „Mondja csak kisasszony, nem lenne már itt az idő, hogy az ó-taszonkba menjünk?”

„Kérem, itt még egy terem!”

Bepillantottam. Tele volt konyha-szerekkel.

„Hagyjuk est kisasszony. Engem az nem érdekel és talán még Önt sem; Ön még fiatal rá é ...”

Jó gyerek volt Irma kisasszony, asót fogadott és mi lementünk a „Kost-halle”-vé átalakított pinczébe. A bolto-sattal aszokkötött aszólopok között apró boltocskák voltak telve italokkal és ét-kekkel. Itt már enni és inni is volt aszad-ba, ha volt valakinek — p é n e l! Külömben könnyű volt az étkezés és italokhoz férni, minden nevesetes olcsó volt.

As első fülke a következő felirattal v lt ellátva: „Fanny Bogdány ana Reo-hnits in Ungarn.”

„Kisasszony, est a rohoncsi firmát már csupa hasznásgból meg kell látogatnunk.”

Irakcska böllintott fejével és annál is inkább engedett felelősséltetésomnak, mert a magyar fülkében magyar nemzeti ru-hába bujtattott árusult volt, kinek asziffib-lattja azonban talán sohasem volt ma-gyarországgal asmentől aszemben.

„Mit árul aszertóm?”

„Leves.”

A „te” betűt elhagyta, a aszókánál-ban maradt, vagy pedig „aszőthiba” volt; és es maúnt is megtörténik.

„Micsoda levest?” — Kérdám to-vább.

Hamar kifogyott belőle a türelém, mert esem megtrikiosott kérdésemre a legutastább lerchenfeldi dialektusban rá-m kiált:

„Was woll' a denn Sö?”

„Was habn' denn für a Supp'n?”

„No, a Kumpupp'n. [Kösten Söe, s Kost jo naar rwä Krajser!”

Valódi unikum! nem a leves, ha-nem a leány, ki magyar nemzeti ruhá-ban, Bécében kind lerchenfeldi dialektussal kömnyilevest. Valóságos kiállítás-i exemplári. Midőn meggyősdöttem, hogy

Es hamis mosolyra husva asját, sokat jelentő oldalpillantással igennel felel s bajlontat urának a kora látogatót.

Lepkésai el nem tudta gondolni, ki lehet az, mert nevé nem akarta megmondani, s türelmetlenül várta meg-jelenségét.

Néhány pillanat mulva ruha suho-gott a titokteljes nő belépett az ajtón, melynek kul-sát kéteser megfordítva a sárban, azt lehuzta.

Lepkésai bámulva, aszólanul néste mindezt.

Most az ismeretlen felmeleto fá-tyolták ...

„Immers? — kérdé.

— Alice!

Én vagyok, mondá Alice, de nem asért jöttem, hogy aszámom kértjem, amit velem tevél, hanem asért, mert ismét romlásal fenyegetes valakit, ismét egy asivét akas megörbni, mint meg törted az enyémét, te alávaló!

— Ugyan ...

— Asért jöttem, hogy megeakudjél nekem, — nem, hogy írásban kötelest megadást, mert esküdre semmit sem adok, hogy Margithos soha többé nem köze-ledelel.

— Est a kívánásodat, nem kellene ugyan de mégis teljesítem, tudod, asért az egy estéért, mikor ...

— Hallgas nyomorult! Tedd meg a mit követeltem!

— Legyen meg a kívánásod! — Csódotmag ugysis eléremt már, mormogá mintegy magában.

— Hah ót is, ót is! A ki oly aszódi, aki oly ártatlan volt! Halj meg tehát nyomorult! kiáltá Alice, s egy eles tört rásva ki köbélből az ehalványuló férfi keblébe dőé. Asztán kihuzta s sebből és egy pillanás mulva ó is ott fekték a földön ... asivét aszarta keresztül. Vértük osszogyúlt a szoba sima padlóján.

Hat hóbulva fényes esküvő volt az i ... templomban. A sebből félgö-gyűlt, bűnbánó Lepkésai vesette oltárhos Margitot.

Alice aszellemt akarta kiengesztelni. KOBOLD.

a levelet az éhes gyomor más harapni való hiányában kőbölömben vesély nélkül beveheti, — odább állottunk.

Megkötöltük tis krajcsárért a „presburgi Mohu und Nussburg” is és est tis krajcsárért udvari asztal borral öblítették le; ugy mondják, hogy a király is est igaz és habar esem állias valódiastéért sem Irma kisasszony sem én jót nem állunk, egy „pótvonásót” öblítetünk le és a bor kiűnéségét nyomatékka konstaltátuk.

A szomszéd fülkében egy kacser barna leány ludmája-pástétomot árut, egy adag ára harminc réaktarát volt, de hatosokban is elvették árát. As első porzió megiette köteleasáék, de a másik már „vorspontok” kívánt; egy óreg ur segietrajntuk egy másik fülkében, ki tis krajcsárért adta „asivességéb” a champagneert. Itt már a kedv mellett a phisikai tehetség is fokosodott és három pohár champagneert helyesített örök nyugalomra.

Tovább mentünk!

Egy takaros leányka személyéso fent kávtárt árut és annak is olyan kas-landós külakija volt, hogy a hatosadag még utját találtá és a'ig végettk is köteleasáék, a szomszéd fülkében cianos tirioli leánykák élnek asvegés köst kindák tirioli borukat: ára egy hatos.

A kiállításban reánk mosolygott sonkát megbosulandó, itt iró háborut asentünk collegájának és hogy ne kiabál-jon, főjtának egy-egy linszer tortát tün-tünk utána. De az a champagne nem csak villanyos hátsú volt, hanem valódi vonserelő birt és mi asgyentelvo tér-tünk hossz vissza és hatalmas kortyok kösöt bektöltünk ki vele.

Irásvéve midőn vendégnél fel-válta aszerpet, a [jókedveték] aszocse-vasasával sem kellett vesződnöm; mert hisz itt midenk is „illuminált állapotban” volt.

Es esen állapot sohasem árt; mert akkor az ember rendesen kivilágítás me-jett, illetve „kivilágítva” megy haza!

Mikor a kiállítást elhagytuk, azt kérdé tölem Irma kisasszony:

„Mondja csak kérem, minő tapass-talatra tett itt asert, melyet lapjával kö-szölni érdekesek tart?”

„Két tapasztalatosserettem kisass-szonnyom és hissem, hogy mindkettő ép-ny fogja érdekélni az olvasót, mint a lapot magát. Az egyik az, hogy a jur-tagjai — dacára annak, hogy potyán otték és ittak jól — nem a legelküime-retesebben idittek, — bár ennek a cham-pagner lehet az oka ... a másik pedig az, hogy ebben a „jótékonyaságáról” oly hírnves Bécében a aszegonyoknak ismét alkalom nyujtattot magukat tele — aszoghastani!

NYARI SÁNDOR.

H I R E K.

— A deák-hangverseny, igen kitűnően sikerült f. hó 23-án. Nagyszámú kösöség volt jelen. Egyébként a részletes tudósítást lapunk jövő aszámának hírovetésében és társaságban lees.

— Az önk. tűszoltó-egylet, vasárnapon, f. hó 20-án tartotta válasszó kösűgyűlést, melyet az „Oroszlán” vendéglőben banquette követett. As orosz-lános kitett magáért jó italival és ételeivel.

— Országos vá-... less városunk-ban hétfőn, as f. hó 28-án.

— Egy helybéli katonatiszt a napokban teljes díszben ment az esze-debes tisztelektől. Teljes nyugalommal haladva, egyssere porfelhassakadés zu-dult nyakába. A látkör tisztaváltó egy cianos asobacius mosolygott le rá tarka szőnyeggel drága kacsoiban. De a tiszt urat es utal messele elkürték az asadoni gondolatok. Jó lenne az ily esetekről ismertetni tenni mindenkor a rendőrségnek.

— Új ötvenes bankjegyek jönnek forgalomba. Esak teljesen utánohatla-nok lessnek. As utasást vagy hamisítást mindjárt az ellenőrső hivatalban kiesérlették meg, de eredménytelenül.

— Gróf Festetich Taszló uralomában eszentel nem aszad aszódi-bőlönek lenni, valamint aszódnak eladni vagy atól aszódnaloni semmit sem aszad. Így hírlík; s ha igaz, — akkor nem kell hossz kommentár.

— Rémes hír terjedtet el városunkban f. hó 19-én. Azt beszódték u. i. hogy Kia-Kanisán 4 csendőrt agyonlöt-tek a asert ment ki vagy 12 rendőrt asu-ronyos fegyverekkel. Illetkező helyen asz-tán megtudtuk, hogy egy asereg aszódnó-sigány határontolótására mentek ki.

rejtély elötte a pavillon sájtáság aszté-ség és csend.

— Hát — hát — te, és nem ó?

— Igen én és nem „Ó”, a ki oly annyira jóbórás és becsületes aszony, hogy általa már rége óta nyilvános dolog előittem is a te eszentelen ostromod. Így asztán keűtök eszmeje a pavillon törté-net, vagy is férjem uram casufos kudarc-a ... hi ... hi ... hi ... hi ...

Csaskásai urgoroknál savanyubb érseleminek tolmácsa erre egy ékteien bosszu sőhaj „Haj pavillon — pavillon!

— Ugy-e?
 — Hej aszerelm aszerelm!!
 — Hi — hi — hi — hi
 — Ha — ha — ha — ha
 Egyszerre: Hi — ha — ha — hi — hi — ha

ZÁMBÓ IMRE.

Lehullt csillag.

Kellemes felbomlást borong Alice aszóbjában. A függőlámpás fényét a tej-tűveg mérdékli. — A pamplagon a szoba bájos arnéje finom hóféhér pongyolában, melynek pihen aszóvete a kecsese idomok róssas asinet alig fedti el.

Alice előtt aszacsony aszómalom fér-fül: Lepkésai Lajos, ki vágyva néz fel a casóbó hölgyre; — aszemei vad tűsben égnek.

— Szeretlek! — Ne légy oly hideg irántam, Alice! — Szeretlek jobban, mint az örök üdvöségét!

— Szerese te is ... légy enyém!

A bájos arcs közelebb hajlik bossú, — a hóféhér karok átöngják, — a eszp-lány köbél rohamosan emelkedik, — a lámpás kialasik, — a szoba elsőte-dik! ...

Róssás fényben emelkedik ki a nap fekete árnyából, az éji bomlályok, a halovány arcú Alice lássan égő aszemekkel álbiakánál s merengve aszómlói az éj királyát. Nehéz sőhaj rebben el a máskor piroc, most oly halvány sjakról ... as arca elűnik az ablakból s Alice tul dokló szokással rejti aszt agyának hófé-hér párnái közzé ...

— Kikoriki ... im a kakas első aszóta melynek bisouyál az az érteleme, hogy még a mai időben is sok az óramű Judás, aszt tehát még egy tucast csavki puasi után — a kobilban a győselem óu-érzetével, a gyönyörök utó isével, s az asztánnik vérmes reményével — as óllobeni katykaros uton Casaskásai ur is haszafelő Máskásai *) esegés aszobá-szójtóg esek monológiai sjaknak: „Mily sajátásága a aszerelm, mely roppant a különbség csak és csak kösött.”

De csitt, itt a kilincs ... óvatosan be az asztón ... s asztán ...

Esér villám és égi háború!!! mi dolog es? a aszóban nagy a lámpa fény, s az ünneplő ruhát felcsódom aszony bomlokán pedig még nagyobb a setét redő.

— Jó reggelt férjem uram! honnét ily sokára? hisz a pavillonlól nem oly bosszu az egyenes ut.

Hőstünknek e kérdésre nincsenek értelem aszavai a borsasztó rémdölet miatt — „Pa-pa-pavillon?”

— Igen a pavillon az nincs oly mesze mint a Szent-Göllert helye.

Casaskásai ur erre olyan mint a fancsalifasztlet, s aszoderjés ábrásatjának onási hasonlatosak a kérdő jelhez va-lami rémos titok előtt.

— Hát mi is az én nevem férjem uram! Gécsi Dorika?

Ne neked Casaskásai! csupa igaz-ságok aszavai, hogy feleséged csakugyan bosszorokány mert time legitűkosabb tet-teid, s gondolataid is nyilvános k előtte.

— Hát ugy-e kis kukám, hisz filles baglyam! edesbékben a Casamásasid csókjai mint az enyémek? s érdemeek erre az asjándék sőhavira ... mi?

Nótárius ur most már egészen néma, mint Tigris Róbert-ban a király leánya, de felesége különös — inkább gunyoros mint haragos modora, s leginkább pedig a nefelejta sőhavi vállain — csakhamar indokál eszméletlenek, a már nem egész

*) Installóm esem egészen poetica licencia, hanem hőstünknek e balakerti noctambulójával aszerett csuf neve.

H I R D E T E S É K.

Papirszeletok.

Siralom-házban volt a deliquens: már készülőre intették az akasztófához. Széttérint meggyászor a elkészüléssel mondja: No est a srobát is meg fogom emlegetni.

— Dísznót ölték szomszédsásony?

— Azt bizony edes hugomasszony, de csak folet, mert a másik fele az ipamkék.

— A csigányt elküldte az uraság levéllel egy téli napon. Igérte is, hogy visszajön a kiszabott órára. De his ő soká késett, s mikor az uraság rámutatott az órára, hogy már régen elhagyta a mutató a megjelölt számot, a csigány kifakad: — Szentháromság segje ki a piros virít annak az órának, a megleben idebent bizz kenyen eljárat de én odakint a hidegben.

Vasuti menetrend.

Érkezik.		Reggel.		Indul.	
B. Ujhely	P. v. 4 8	Pragerhof	P. v. 4 48	Buda	P. v. 5 10
Buda	P. v. 4 18	Barca	P. v. 5 10	Pragerhof	Gy. v. 5 27
Fiume	Gy. v. 5 27	B. Ujhely	Gy. v. 6 18	Pragerhof	Gy. v. 5 46
Pragerhof	Gy. v. 5 46	Buda	Gy. v. 7 18		
Délhon					
Sopron	V. v. 12 16	Buda	P. v. 2 —		
Pragerhof	P. v. 1 15	Pragerhof	P. v. 2 45		
Barca	V. v. 1 41	Sopron	V. v. 2 55		
Buda	P. v. 1 59	Barca	V. v. 3 —		
Éjtel.					
Buda	V. v. 9 51	Pragerhof	Gy. v. 10 50		
B. Ujhely	P. v. 10 28	Fiume	Gy. v. 11 5		
Buda	Gy. v. 10 38	Buda	P. v. 11 5		
Pragerhof	P. v. 11 19	B. Ujhely	P. v. 12 —		
Barca	P. v. 11 3				

Lapveszt és kiadó: SZALAY SANDOR.
Feloldás szerkesztő: VASS ALMOS.
Laptulajdonos: WAJDITS JÓZSEF.

7018. évi. 1888.

Arverési hirdetés.

A nagy-kanissai kir. törvényszék telekkönyvi osztálya részéről közhírré tétetik, hogy Zalamegye öszesített árverés végrehajtásának Jandrosits Gábor végrehajtást szervező békéscsaba lakos elleni 186 frt tőke, a jár. iránti végrehajtási ügyében a békéscsaba 15. sz. tjkvben Jandrosits Gábor tulajdonánál felvett A + 14/b. hrsz. 5 frt, 108. hrsz. 11 frt, 125. hrsz. 11 frt, 137. hrsz. 17 frt, 179. hrsz. 168 frt, 474. hrsz. 80 frt, 808. hrsz. 256 frt, 844. hrsz. 95 frt, 883. hrsz. 63 frt, 1176. hrsz. 8 frt, 1189. hrsz. 8 frt, 1500. hrsz. 80 frt becsült egész ingatlanok külön-külön, a békéscsaba 235. sz. tjkvi A + 680 hrsz. a felvett ingatlanból Jandrosits Gábor tulajdonát képező 82 frt a becsült része külön a csatlakozott tészek

Baum Salamon és Baum Jakob nagy-kanissai lakosok részére is — a C. I. alatt ösv. Jandrosits Józsefné assz. Lukács Katalin javára örvegyi haszonélvezeti jognak epágében hagyásával 1884. évi január hó 29. napján délelőtt 10 órakor Békéscsaba a község bíró házában megtartandó nyilvános árverésen eladati fog, mely alkalommal az árverési kívánók tartoznak a fenti becsült 10 százalékat készpénzben vagy óvadékképes papírban a kiküldött keséshoz letenni.
Az árverési feltételek a hivatalos árak alatt a nagy-kanissai kir. tészek tkvi osztályánál a Békéscsaba község előjáróságánál megtekinthetők
Kir. törvényszék mint tkvi hatóság N. Kanissán 1883 november 2-án Tamásy a. k. elnök. Kiss a. k. jegyző

Kos-eladás.

A surdi uradalomban [vasuti állomás Zákány] ez idényre a hágó kos-eladás megkezdett.

Netaláni iratbeli kérdések ifjabb gróf Zichy Ödön személyéhez Surdra intézendők.

6796. évi. 3883.

Arverési hirdetés.

A nagy-kanissai kir. törvényszék telekkönyvi osztálya részéről közhírré tétetik, hogy Borsos Pál és Borsos György pacsai lakos végrehajtásának Pacsay György és neje Sabján Rosi végrehajtást szervező pótrétei lakosok elleni 502 frt 32 kr. tőke, a jár. iránti végrehajtási ügyében a pótrétei 53. sz. tjkvben A III 1, 2 soros. a felvett ingatlanokból Pacsay Györgyöt a nejt Sabján Rosit illető 436 frt a becsült hasonfele azon megjegyzéssel, hogy ezeknek elárverése nem tévedésből maradt el, hanem az 1883. március 10-én felvett árverési jeg. sőkönyv tartalma szerint egyenesen a felp. képpiselt kívánatra az 1884. évi január 28-án d. s. 11 órakor a pótrétei községbiro házában megtartandó nyilvános árverésen eladati fog, mely alkalommal az árverési kívánók tartoznak a fenti becsült 10 százalékat készpénzben vagy óvadékképes papírban a kiküldött keséshoz bántapénz fejében letenni.

Az árverési feltételek a hivatalos árak alatt a nagy kanissai kir. törvényszék tkvi osztályánál a Pótrétei község előjáróságánál megtekinthetők.

Kir. törvényszék mint tkvi hatóság Nagy-Kanissán, 1883. okt. 19. Tamásy a. k. elnök. Kiss a. k. jegyző.

Légzőhurut, teljes étvágytalanság, légzési szükség, mellfájás heves és kínos köhögés meggyógyított.

Bátorítás a vigasztalanoknak és nehéz betegeknek!

Ezeken, kiket már mindenki csaknem elveszettek hitt, e gyógyhatású italnak köszönik életüket és élvezik most annak örömeit

(A meggyógyultak saját szavai.)

Hoff János cs. kir. udvari szállító urnak

Bécsben, gyár: Grabenhof, Bräunerstrasse 2., gyári raktár és iroda I., Graben, Bräunerstrasse 8.

Bocsányó, 1883. szeptember 21.

Első sorban fogadja legbensőbb forró köszönetemet jó kimondhatlan gyógyhatású Hoff János féle malátagyártmányajért, melyekkel — ezer hála istennek — sok és súlyos bajomat csillapította. 64 éves nő vagyok, férjem timár, a legb. legjobb, legzordabb tölben is kénytelen vagyok vásárokrakjárni, sokat szenvedtem nehéz lélekcsében, mellfájásban, köhögésben, még pedig súlyosan, 3—4 héten át feküdtöm koltot és gyakran 9—10 napot át éjjel-nappal kénytelen valék ülni, mert a fulladásról képtelen voltam fekdülni, a gyógyszerok pedig nadályoktól és veszesorral együtt sem sokat használtak. Ekkor olvasottam férjem a hírlapokban az ön gyógyhatású aszeri felől a 1879 óta használatom az ön kifejezhetetlen jótékony Hoff János féle malátagyártmányait, istennek hála, a legjobb eredményes. Méggyászor legmelegebb köszönetemet! Bátorkodom 30 palack Hoff János féle friss malátakivonati egészségügyi sörre gyorsasággal, utánvét mellett kérni.

Rozsnyó, Felső-Magyarország.

Tudatom önel, hogy az ön Hoff János féle malátakivonatiának használata, 73 éves atyámmal, ki makacs légzőhurutban és teljes étvágytalanságban szenvedett, mely betegséget minden gyógyszerrel dacoltak, a hurutot elmulasztotta a étvágyát ismét helyreállította. Következik a megrendelés 50 palack malátakivonati egészségügyi sörre, 2 kiló malátakivonati csokoládéra és 5 zacskó malátá csukorkára. Tisztelettel

Czim Deutsch Simon Tokajban, Magyarországban

Statisztiika és elismerés.

Alapítási év: 1847. — 59 kiütetés. — Több mint 1 millió köszönet-irat. — A Hoff János féle malátagyártmányok eladása minden művelt államban, 27,000 elarúsító helyen eszközöltetik, ebből csak Nyugat Európára 12,800, Kelet Európára 9000, Amerikára 4300; sekhez igénybe vétetik Európában 1600, Amerikában 400 újsg. — Az 1876. és 1877. évben 9 udvari szállítói patenssel kiütetve. (Ezek között az osztrák császár, a német császár és a szász király ő felségeik újabb kiütetési) minden ország orvosai rendelik, a beteg előszeretettel használja a bennök üdülést, erősséget talál. A nem valódi malátagyártmányok nélkülözök a Hoff János féle malátagyártmányok gyógyfű-pótlékát a azoknak eddig még el nem lesett készitési módját. Vételnél szigoruan tessék megfigyelni a védjegyet (Hoff János felálló arcképe, álló ovalban). E védjegy nélküli hamisítványok nem bírnak gyógyhatással.

Forráktár Nagy-Kanissán Király Ferencz a „Mégváltó”-hoz címzett gyógyseritárában, továbbá Feas elhator József és Streem és Klein fűszerkereskedésiben. Zala Egeresség: Hubinszky Adolf Sopron: Müller P. Wu hovásky. Keszthelyen: Wünsch Ferencz-nél. Mindenütt a megszabott árért. 1182 1—6

WAJDITS JÓZSEF

könyvnyomdájának megnagyobbitása.

Van szerencsém értesíteni, hogy 1862-ik év óta jól berendezett, ugy folyton működésben levő könyvnyomdám új diszbetükkel és egy új gyorsajtóval (amerikai) nagyobbítottam.

Ugy jelenleg a három gyorsajton kívül egy Sigl-féle kézinymó, simító, fényítő, aranyozó, dombornyomó és gyorsmetsző gépek állnak működésben.

Főfeladatommak tűztem ki, hogy minden nagyon tisztelt rendelömmek kívánatát a lehető legolcsóbb árak mellett gyorsan és pontosan teljesithessem.

Elfogadok mindennemü e szakmába vágó munkákat u. m.:

eljegyzési- és esketési jegyek, számlák, körlevelek, monogrammok és névjegyek, levélfejek és pecsétczimkék, hivatalos táblázatok, falragaszok, czégy nyomat borítékok, bevásárlási jegyek, vásári- és helypénzjegyek, kereskedési irókönyvek minden nagyságra, váltók és utalványok, lapok és folyóiratok, bármily nagyterjedelmü munkák minden nyelven,

könyv-nyomatu részletivek, részvények, oklevelek és czimkék stb. a legdiszesebb kiállításban jutányos árak mellett készítettnek.

Előfizetési ár: egész évre 8 frt, fél évre 4 frt, negyed évre 2 frt. Egy szám 10 kr.

HIRDETÉSEK: 5 hasábos példorbán 7, másodosor 6 a minden további sorért 5 kr. NYILTTÉRBEN: soronként 10 kr-ért vételek fel. Kiostári illeték minden egyes hirdetésért 30 kr. fizetendő.

ZALAI KOZLÓNY.

A lap az elméleti és gyakorlati közéletnek a szerkesztőjének, anyagi részét illető költségeinek pedig a kiadóhoz bérmentre indestendők: NAGY-KANIZSA, Wlassos: 12. Bérmentesen letelek csak ismer munkatársaktól fogadtatnak el. Kéziratok vissza nem köldetnek.

„Nagy-kanizsai önk. tiszoltó-egylet”, a „zala megyei általános tanítótestület”, a „nagy-kanizsai kisdénevelő egyesület”, a „nagy-kanizsai tiszti önségélyző szövetség”, a „soproni kereskedelmi s iparkamara nagy-kanizsai külválasztmánya”, s több megyei és városi egyesület hivatalos értesítője.

Hetenként kétszer, vasárnap- s csütörtökön megjelenő vegyes tartalmu lap.

A csendőrség.

Sik a pusztá, ze halma, se erdeje. Legmagasabb tárgy benne a kutágas — és a sivatag homokján legnagyobb sziget, az: a tanya. Keletről is, nyugatról is reáborol tágas határára a kerek ég s a déli-báb ragyogó árja úgy lebegett fölötte, mint egy tükör-tenger. Nagy teremem ez nagyon, lóháton jár benne a betyár. Bőzant csárdá alacsony keményből magásra emelkedett a kék füst; úgy lát-szik, mintha belekapaszkodott volna az égbe, mintha azon függene a csárda teteje, mint tömjénfüstölő pedale és áldoznék az űrnak. Haj! pedig nem az Isten számára volt építve az a templom, — káromkodás volt ott az imádság s ördög a mindendebható!

zsandár iránti ellenszenvből is jól esett nekünk magyaroknak. De foglalkásaink működése évről évre, napról napra rosszabb helyzetet teremtett; alattunk a közbiztonság már-már tartáhatatlanná lón, midőn az országgyűlés jónak látta a zsendárság ismétli behozatalát. Csak hogy most már nem zsendár, hanem magyar királyi csendőr. Katonailag szervezett s a honvédelmi ministerium alatt álló, de külön katonai intézmény. Ennek a csendőrségnek szép és magasatos hivatala van. A közbiztonságnak, a közjólétnek, az állampolgároknak s a közcsendnek hatalmas föntartói. Katonailag szervezett őrség lévén, ment minden befolyástól. Szigoru törvényei vannak s azt lelkiismeretesen, pontosan betöltik úgy, hogy minden ktitikán föll állanak. Minden beosztott órs, öttől nyolcig, szilenc emberből áll egyes kerületben, melynek hivatala, minden tőle kitelhető s a viszonyokhoz mért kellemetlenségek, összehúzóesék, rablások, lopás gyilkosság, utonállás, s minden ebbe a kategóriába vágó törvényellenességek, föltétlen megóvása. Örömmel üdvözöltük mindnyájan az intézmény behozatalát; de kétszeres örömtünknek adunk kifejezést most, midőn alig pár hetes működésüknek megkapó jelei vannak a rend dolgában. Csendőreink kiváló energiát fejtenek ki, nemes szolgálatukból kifolyólag. Szigorúak, de illemesek; föltétlen megadást követelnek, de méltányosak. De ami a fő s elvitatlan tulajdonuk, az udvariasság. Ilyen körülmények között, hoi egy személyi, mint vagyoni biztonságunk az ő kezükbe vón letéve;

lehetetlen, hogy a sajtó útján is ne éreznénk bizonyos hálaérzetet, — mondjuk örömezetet, midőn egy katonailag szervezett, de különösen az állampolgárok közbiztonságát célzó s azt elősegítő intézmény iránt: a magyar királyi csendőröknek egy minden ízben magyar isten hozottát ne mondanánk! A kényszeriskolázásról. A kényszeriskolázás éppen alkalmas tétel arra, hogy korunk állítása csúcára e modern Kolombusz tojást, mert vajmi mélyen éreszkednek az iskolázatlanság gyökérszájai a mai zilált erkölcsi életbe. Legfrappansabb példa erre Angolország, hol a nép a hanyag iskolázás miatt oly elzüllyött állapotban volt még 25—30 évvel ezelőtt is, hogy száználomnál nézhettek az érző szível bírő államférfiak a sanyaru helyzetre. A tudatlanságot s a teljes lealjasulást leghivebben tükrözze vissza a következő eset: Carpenter Mária, az a híres angol nő, ki a nép sorának enyhítéséért annyit fáradozott, számos kószáló gamint és gyermeköt szedett össze; mindennel ellátta őket, de hogy tanulni ne keljen, az aljában megromlott gyermekek háromszor is megszöktek tőle, a jólétből. Azóta természetesen a kormány már ott is behozta a kényszeriskolázást s a helyzet jobbra fordult. Nalunk nem nyilvánult ilyen szomorú alakban a népnevelés, de azért még ma sem kifogástalan, mert a szülők még nem emelkedtek olyan erkölcsi magasságra, hogy gyermekük neveléséről jószántukból mindenkor gondoskodjanak. A kényszeriskolázás tehát végelemzésben a szülői felelősség érzetének hiányát akarja pótolni, mert a gyermek nemcsak a családhoz tartozik, hanem a társadalomhoz is; a szülő és

gyermek viszonya csak átmenet, ideiglenes, addig tart, míg a gyermek fel nő, ezentul szét mennek, de a társadalmat nem hagyhatják el s ha ennek kebelében élnek, kötelesek annak törvényeit tisztelni. Ha a családi erkölcs óra, a szülő nem gondoskodik a gyermek értelmi és erkölcsi neveléséről köteles az állam kezébe venni az ügyet, hogy az elhanyagolt nevelésnek véget vessen; behozta a kényszeriskolázást, hogy a család együttélést így is biztosítsa. Az államnak stabilis erkölcsi elvei vannak, melyeknek megsértőt bünteti; de ha alapot, nevelést nem adott minden egyes tagjának, teheti-e ezt? Ha a szülő igazságtalanságot követ el akkor, midőn a nem oktatott gyermektől jót követel, nem így ténne-e az állam is, ha véka alá rejtet dolgokat kívánna alattvalóitól? Ha nem adott alkalmat mindenkinek a társadalom erkölcsi törvényeinek megismerésére, akkor nem is büntethet! Nalunk pedig büntet a törvény minden bűnöst, tehát kötelességünk a kényszeriskolázást szigoruan átalánosítani már csak azért is, mert igen sok szülő van, ki nem érzi, hogy erkölcsileg is kell táplálni a gyermeket. Igen természetes tehát, hogy ily elhanyagolt gyermekekkel szemben az állam vessen át a gyámok szerepét; ezeket néha a szülői akarat ellenére is, iskolába járásra kényszeríti s így olyanokká neveli őket, kik a békés együttélést nem háborgatják, legalább nem oly mértékben, mintha teljesen iskolázatlanok maradtak volna. Ignoti nulla cupido! Ha a szülő iskolázatlan volta miatt, nem érzi a tanulás és nevelés szükségét, érzi az állam s mint ahogy a tanítás és nevelés nem piaci árú, hogy azt éhezve vegyék meg, kénytelenek vagyunk a legnagyobb szigorúsággal dolgozni a kényszeriskolázás általános behozatalán. Az elhanyagolt, iskolá-

zatlan nép maga sem tudja, mi a valódi erkölcsi élet s ha még mi sem gondoskodunk róla, mit várhatunk tőle?! Ha az állam criminalis eseteknél királyi ügyészeket nevez ki, földési és büntető a gonoszokat: kötelessége oly tanfelügyelőkről is gondoskodni, kik érteles eljárásuk és tudományos képzettségük által kényszeriskolázás ellenőrzésével kevesbít-hetik a börtönök lakóit. Ha már fizetik a nemzet verejtékes filléreiből a sok tanfelügyelőt, dolgozzanak azok erőlesen a közművelődés előhaladásán, legalább reményünk lesz, hogy egykor a társas élet meg fog szabadulni az iskolázatlan tömeg garzdaalkodásaitól. E.

Farsangi krónika.

Deák-hangverseny es táncmulatság. Már mult számunkban jelestük, hogy a deák-hangverseny igen kitűnően sikerült. Ezt mondhatjuk úgy a hangversenyre mint az azt követő táncmulatságra. — Örömmel téjük le e helyen a magyoni kiérdemelt elismerés adóját V. e. o. s. e. l. R. e. s. o. t. tanár ur-iránt. Ugy a dalárda mint a zenekar igazán szép prókimással adta elő a legnagyobb részben általa hangversenyt darabokat. A magyoni-játékokban kitűntek: Donát József 3. o. s. t. Grál László, 7. o. s. t. Kohn Samu, 8. o. s. t. Goldmann Lipót 8. o. s. t. Donát Lajos 7. o. s. t. tanúk. Schweiger Adolf, 8. o. s. t. tanuló assavala Tompa: „Haldokló molliat” című költeményét „Foladát az ő álláspontján espen megoldotta; kitűnően a hangasinesés sikerült neki, mivel határozottan nagy terjedelmű hangyaggal rendelkezik; de mi azt hisszük, hogy sokkal nagyobb hatást sikerült volna neki kivívnia, ha könnyebb darabot választott volna, — úgy asólván — orvosi szaktanulmányát megfigyelést igénylő darab meg kiforrót órád kíván. Egyébeként mondjuk: az ő előadás is elég szép volt, az ő jelenlegi, a jövő sikerére néve reményt adó álláspontján. A hangverseny 9 órakor ért véget; asután később vette a tánc, mely a legnagyobb feleletteléssel körülbelül reggel 6 óráig folyt.

TÁRCZA.

A forradalom.

Ira: Eperjessy István. A politikai, társadalmi és eszmelmi életben aig találkoznak a történelem lapjain megvalósulással idénnek a XIX. század első felében. Európa politikai és társadalmi tekintetben egyaránt megváltozott, a népek nagyverrel keszkben követeltek a hatalom és a jog egyedüli birtokosaitól, magok számára is mindent, a mi méltányos és örök jogon alapuló: i. emberi és társadalmi jogokat és a saját jólétét föltűti intézkedésekben a részvétel — szóval alkotmányt s a társadalomban az őket megjelölt helyet. Minden nemet igyekessé megabadulni a despotismus lidécs nyomása alól. A népszabadság, a nemzeti önállóság eszelleme, minden népben fölszibred, minden népben új vágyakat és törekvéseket élesztett. Tudjuk azonban azt, hogy minden forradalom azon irányban, melyben az újítást eszközölni akarja, a vegletökig megy. Eklektikus példaként szolgál erre néve Franciaország, hol folyton a szabadság elvökét hangostatták. As éss hatást jelent a fennálló vállalkozások, társadalmi és politikai eszmék és rendszer ellen, mely harcban az irodalom szolgált feyverül. Midőn a bölcselkedés és bíralgatás mindenhova elterjedt, az emberiség már nem tűrhette egyesek reaktivitást nagy

előjogait. As encyclopaedisták minden eszközt megragadtak — kivált az irodalom terén — eszleik megvalósítására. A sajtó alól, a legnagyobb ellenőrzés dacára, szabad eszelmű iratok kerültek ki, melyeknek szerzői a vallás, az állam, az alkotmányos élet megszüntetését vagyis megsemmisítését tűrték ki eszél. Ama korban uralkodó közhangulat rendkívül kedvezett az encyclopaedisták működésének, a mennyiben a gondolkodni kezdő nép, már megadta és gyűlölni kezdő a tyrannismust. A jószant gondolkodók hasznos és erkölcsi kötelességüknek tekintették a fenálló intézményeket és az állami rendet, míg a nép életirányának megfélelnék, feutartani; de ha a megváltozott művelődés, más feladatot tűz ki életirányára vonatkozólag, az alkotmány megváltoztatása lelkiismeretből kötelesség. (Möbi Róbert „Encyclopaediae der Staatswissenschaft”). Machiavelli eszméjét, hogy „a hol a honnak egész üdve forog kérdésében, nem kell tekintetbe venni azt, mi igazságos vagy igazságtalan, mi dicső vagy mi gyallakatos, mi emberi, mi állati, hanem föltre tevé minden más tekintet, oly eszközökös kell nyulni, melyek megmozdítják a bosa életét és föntartják a bosa szabadságát.” (Machiavelli: Discors a bosa). Európa szerte hangostatták. Foglalkozunk kisé a francia forradalommal, mert hat eme korban Franciaország volt minden eseménynek a közponja, a francziák eme korban tűsték ki eszél a fennlévő állapok tökéletes fölforgatását. A philosophia terén indul meg legelőször a forradalmi irányu mozgalom.

Úgyanis a philosophia külviralt a theologiatól. Rendkívül sok bölcselkedő (philosophikus) munka került ki a sajtó alól, melyeknek irói, mint az éss asemélylenítő, hadat indítottak, a hit „mint a papok találmányai” ellen s azt a butaság eszköskének tekintették. Fennsz hirdették azt, hogy a vallás a legnagyobb támasza a kényuralomnak. As angol deismus, mindinkább tért nyert a katholicismus ellenében. A XVIII. század második felében Amerikában is egy igen nevesetesen forradalmi irányu mozgalom indult meg. As amerikaiak megfogadták az angoloknak az adófizetés: s tiltakoztak as ellen, hogy as angolok folyton beavatkoznak jogaikba. As angolok fogyverrel keszkben akarták elyomni e rajók névre vesélyes mozgalmat; de as éssamerikai gyarmatok megalapitva as Egyesült államokat, egyesültek önévedelmé eszleiből a esembe esáltak szabadságuk elyomvával. Eme mozgalom idejében Lafayette marguis veszlőre alatt több eszára menő francia nemcs ifju esment vérdt ontani a szabadság zászlaja alatt. Ifjak, a francia aristokratia jövedő eszlopai, rohantak, hogy egyenlőség eszlvet, gyűlölet eszviryanak magokba minden királyi és pap önkény ellen. Es as amerikai szabadságharc egyesültség eszlvetk árasztotta el egész Franciaországot. A fent említett irodalmi és eme forradalmi irányu feyveres mozgalom képtelen csúrájt, as iszonyu forradalomnak, mely kegyetlenségűt véres fonalként húsdik végig Franciaország történelmében.

A forradalom emberei borsasú módon pusztítottak, a reotio hivat a legisnyarabb módon kinosták és burcolták a vépadra, a trónt ledöntötték, a templomokat kirabolták a ott a legalszabb eszentésűtörést követtek el. A nép as emberiség és as erkölcs követelményeinek megvételével harcolt a vallás és a trón ellen. Raboltak, gyilkoltak, gyújtogattak. — Mindent a szabadság névében eltrülte a királyasgot. XVI. Lajos, a francziák királya, föfejestetett. Bekövetkezett a rémuralom, egyes pártok emberei halálra üldösték politikai ellenfeleiket. Párisban 15,000 polgárnak ostották vérdt. Nincs toll, mely leírhatná mind ama kegyetlenségek, melyeket a forradalom emberei véghesvíttek. Angolországban is fellütötte a demokratia a fejt. Wilkes Jean as angol demagogia veséféria, 1763-ban lapjában minden eszközt megragadott, hogy népszerűtörést hozasson eszt. Kigynyoltas asz uralkodót, a páreket, a vallást, a papokt. Keszkbb meg a parlamentben is bevállastottak, hol további botrányai által vált hírhedt Nevezetes demokratia volt a francziák Voltairja, as angol irodalom s Johnson Sámuel. Forradalmi irányu munkáiban tökfje, gasamber, kutya, marha s más ilyféle eszeveszesékek illette as uralkodót, a ministereket stb. Ilyenek voltak mindazon irányu mozgalmak, melyek hivatala voltak eszt törni a despotismus láncsát, melyek megörték a királyok hatalmát, megsemmisítették a trónt, kivitták a szabadságot. Ideális élet lebegett ugyan a forradalmak

veséféria előtt, de aljas, elalád eszközökös nyulak eszleik kivételében fennhangostattva „a eszl eszentési as eszközt”. A külföldi viszonyok eme felemlitést csak azért tartottuk eszükségesnek, hogy eszellehozillást tehessünk a magyar nemzeti haonól irányu mozgalmakkal s egyezsmind követestehetünk belőlük, mennyiben voltak jogtalanok vagy jogosak a magyar nemzet reform törekvései s egyáltalában használtak a nemzeti reform törekvéseinek kivételére oly eszköskéket mint akár a franczia? Most vessünk tehát egy tekintet baszánk történelmünk lapjaira s vegyük sorra mind assem eseményeket, kivált asokat, melyek a reformokat eszközölték, mel. esznek a XIX. században használt eszleik aszinterdül. Hasznokban éppen úgy, mint Európában is, jó talajra találtak a szabadsalvú függetlenség eszmék. Szabadsalvú eszmék a esz legesobbs értelemében, mert a magyar bosa népet sohasem lehetett assal valódni, hogy szabadsalvú esz annyira ment volna, hogy meg a vallással as erkölcsi világrenddel is ellenkeszkése jött volna. A magyar nemzet soha eme hódolt Machiavelli-féle politikának, Voltairre, Diderot és Rousseau-féle eszméknek, nemstűnk csak is jószant politikának volt barátja. Magyarországon a XIX. század elején már eltrülte/hentli eszükségesnek voltak a reformok, mindeig igaz haszn érészt eszükséget annak, hogy a nemzeti és a társadalmi életnek más irányt kell adni. Tudtára jöttek annak, hogy a jelen intézmények továbbra is tartáhatlanok, s hogy elérkezett már annak ideje, hogy a

HIRPÉTESEK.

Hirdetmény.

Alulírt urodalmi tiszttség ezennel közhírré teszi, hogy a Tolnai gróf Festetics Tassiló cs. és kir. kamarás ur tulajdonát tevő keszthelyi uradalomhoz tartozó következő haszonvételek:

1. A Keszthely mezővárosban és egész határában gyakorlott pálinkamérési jog.
2. A Keszthely polgár városban és egész határában gyakorlott pálinkamérési jog.
3. A Keszthely mezővárosban gyakorlott kőser bor árulási jog az ehhez kapcsolott s ugyanegy házban gyakorlott szabad borméréssel.
4. A volt „Gözös” vendéglőben gyakorlott italmérési jog;
5. A volt „Vörös korcsmában”
6. A volt „Posztós”
7. A Deák Ferencz utczában
8. A „Pap” utczában
9. A „Kis utcai” nyári bormérési jog;
10. A „Lehel” utca felső része egész évi italmérési jog;
11. A „Lehel” utcai nyári bormérési jog.
12. A „Hossza utcai” felső része nyári bormérési jog.
13. A „Rajnai. és Hajdu utcai”
14. A balaton fenéki, balaton hiévám-szedési jog;
15. A balaton fenéki korcsmában gyakorlott italmérési jog.
16. A hévizi felső malom- és malomjog.
17. A hévizi alsó malom- és malomjog.
18. A hévizi alsó vendéglő és ebben gyakorlott italmérési jog.
19. Az Alsó-Zsidó községben és határában gyakorlott italmérési jog.
20. A Sármeleg községben és határában gyakorlott italmérési jog.
21. A szántói országos vásároni helypénzszedési jog.
22. A Vojárcz községben és határában gyakorlott italmérési jog.

1884. évi február hó 19-én és következő napokon a keszthelyi számtartói irodában árverezés útján három egymást követő évre, vagyis 1884. április 24-től 1887. április 24-ig haszonbérbe adatni fognak.

Az előleges feltételek a keszthelyi számtartói irodában betekintheők.

Megjegyeztetik, hogy a fentírt haszonvételekre nézve bezárólag 1884. évi február 17-ének d. e. 8 órájáig mai naptól zárt ajánlatok is elfogadhatnak, ezek a keszthelyi számtartói irodában adandók be, s hogy ha a zárt ajánlat sikerre vezet: az illető haszonvételek az árverezendőek közül kimarad.

Kelt Keszthelyen, 1884. évi jan. 25-én.

Az urodalmi tiszttség.

1196 1-2

Hirdetmény.

Alulírt urodalmi tiszttség ezennel közhírré teszi, hogy a Tolnai gróf Festetics Tassiló cs. és kir. kamarás ur tulajdonát tevő balaton-szt-györgyi uradalomhoz tartozó következő haszonvételek:

1. A Balaton-Szt.-György községben gyakorlott italmérési jog.
2. A b.-szt.-györgyi (keszthelyi) vasút állomás melletti vendéglőben gyakorlott italmérési jog.
3. A bottányi korcsmában gyakorlott italmérési jog.
4. A Balaton keresztur községben és egész határában gyakorlott italmérési jog.
5. A Fonyed községben és egész határában gyakorlott italmérési jog.
6. A Sávolj községben és egész határában gyakorlott italmérési jog.
7. A Tikos községben és egész határában gyakorlott italmérési jog;
8. A Vörs községben és egész határában gyakorlott italmérési jog.

1884. évi február hó 15-én d. e. 9 órakor a balaton-szent-györgyi számtartói lakban árverezés útján a legtöbbet ígérőknek három egymást követő évre és pedig 1884. április 24-től, 1887. évi április 24-ig haszonbérbe adatni fognak.

Az előleges feltételek a b.-szt.-györgyi számtartói irodában bárki által betekintheők.

Megjegyeztetik, hogy a fentírt haszonvételekre nézve bezárólag 1884. évi február 15-ikének délelőtti 8 órájáig a mai naptól kezdve zárt ajánlatok is elfogadhatnak; ezek a b.-szt.-györgyi számtartói irodában adandók be, s hogy ha valamely haszonvételekre vonatkozólag a zárt ajánlat folytán történik a haszonbérbe adás: ezen haszonvételek az árverezendőek közül kimarad.

Kelt Balaton-Szt. Györgyön, 1884. évi január 25-én.

Az urodalmi tiszttség.

1196 1-2

WAJDITS JÓZSEF

könyvnyomdájának megnagyobbítása.

Van szerenésém értesíteni, hogy 1862-ik év óta jól berendezett, ugy folyton működésben levő könyvnyomdám új diszbetükkel és egy új gyorsajtóval (amerikai) nagyobbítottam.

Ugy jelenleg a három gyorsajtón kívül egy Sigl-féle kézinyomó, simító, fénytő, aranyozó, dombornyomó és gyorsmetsző gépek állnak működésben.

Főfeladatommak tűztem ki, hogy minden nagyon tisztelt rendelőmnek kívánatait a lehető legolcsóbb árak mellett gyorsan és pontosan teljesíthessem.

Elfogadok mindennemű e szakmába vágó munkákat u. m:

eljegyzési- és esketési jegyek, számlák, körlevelek, monogrammok és névjegyek, levélfejek és pecsétczimké, hivatalos táblázatok, falragaszok, czégnymatu borítékok, bevásárlási jegyek, vásári- és helypénzjegyek, kereskedési irókönyvek minden nagyságra, váltók és utalványok, lapok és folyóiratok, bármily nagyterjedelmű munkák minden nyelven,

könyv-nyomatu részletivek, részvények, oklevelek és czimkéek stb. a legdiszesebb kiállításban jutányos árak mellett készíttetnek. Tisztelettel

WAJDITS JÓZSEF,

könyvnyomdatulajdonos.

Előfizetési ár:
egész évre 8 frt.
fél évre 4
negyed évre 2
Egy szám 10 kr.

MIRÓTESEK
7 hasábos példányban 7, másodszor
6 a minden további sorért 5 kr.
NYILTÉRBE
soroként 12 kr. vétetnek fel
Kücsári illeték minden egyes hird-
ményért 30 kr. fizetendő.

ZALAI KÖZLÖNY.

A lap szellemi részét illető közlemé-
nyek a szerkesztőhöz,
anyagi részét illető közlemények
pedig a kiadóhoz bérmentve
intézendők:
NAGY-KANIZSA
Wassvárszék.
Bérmentetlen levelek csak ismeri
műunkatársaktól fogadhatók el.
Kéziratok vissza nem küldetnek

„Nagy-kanizsai önk. tiszoltó-egylet”, a „zala megyei általános tanítótestület”, a „nagy-kanizsai kisdövényvelő egyesület”, a „nagy-kanizsai tisztii önszegélyző szövetkezet”, a „soproni keres-
kedelmi s iparkamara nagy-kanizsai külválasztmánya”, s több megyei és városi egyesület hivatalos értesítője.

Hetenkint kétszer, vasárnap- s csütörtökön megjelenő vegyes tartalmú lap.

A községi elöljárók hivatása és az
uzsora.

Az állam élettereje a család, a
közigazgatási organum a községben
találja azt, mit az állam a család-
ban. Ebből indult, ebből kellett ki-
indulnia a törvényhozásnak, mikor a
magyar önkormányzatot kizárólag a
község körébe szorította. Ma a megye
járásai s központi igazgatása, a szá-
bad cselekvőséget nélkülöző végrehaj-
tó közege a kormányzatnak. Hajdan
politikai kerület, ma végrehajtó
organum. A parlamentaris rendszer
következménye.

Lehet helyes, lehet nem. Nem
ezzel, de a községek hivatásával, a
községi elöljárók feladatával akarok
foglalkozni. A községi elöljárók fel-
adata közigazgatási s társadalmi.

A községi lakosok a teljes
joggyenlőség alapján emelik az elöl-
járókat arra a polczra, melyre vá-
lasztanak, ennek megfelelően a díszes
hivatal elvállalására a megválasztott
bíró a községi törvény pénzbírság
terhe alatt könszerző. Ez az angol
selfgovernment meghonosítása a spe-
cialis magyar viszonyokkal meg-
egyeztetve. Ez a rendszer követeli
a társadalmi hivatás betöltését, mert
így valószínűleg meg csak az önkör-
mányzat nemcsak közigazgatásilag,
hanem társadalmilag.

A magyar gentry, a magyar
mágnás, ki úrszorsághoz fordul uzso-
ramatú kölcsönért vagy nincs hitele,
vagy pöffeszkedő állhíuságból nem
veszi igénybe az olcsó kamattaláb
pénzintézeteket. Az első sajnálatra
mélto, a másik megvetésnél mást
nem érdemel. Önmaga rohan saját
vesztébe.

Az uszora nem politikai, de
társadalmi kérdés. Eladósodott állam
politikai uton meg nem valóshatja.
E kérdés megoldása első hiva-
tása, első feladata a községek elöl-

jársóságának s a rendezett tanócsu
városi polgármestereknek.

Az uszora keletkezési oka a
nép nyomora. A magyar földművelő
nép keresményét a téli időben uszo-
rakamatokra előre eladja az uszorsának;
a társadalom e rákfenének keres,
hogy uszora-kamatokat fizethessen.
Ezzel kapcsolatban járul, hogy a
földbirtokos nélkülözi a birtokának
produktív tételére a beruházásra
szükséges tóket.

Nagy baj ez, óriási baj. Ott,
hol az anyagi függetlenség hiányzik,
ott a korruptio, a nepotizmus, a
megvesztegetés, a politikai függetlens-
ség hiánya üti fel kaján fejét. E
társadalmi bajokat elősegíti a nép
tudatlansága, az irni és olvasni nem
tudók nagy százaléka s a váltóké-
pesség körlátlanága. Kossuth Lajos
használatára egyik levelében száma-
datokkal mutatja ki, hogy Pestme-
gyében, hol az irni s olvasni tudók
jóval nagyobb százalékkal vannak
képzelve az irni és olvasni nem
tudók felett a politikai s társadalmi
függetlenség is ugyannyi százalékkal
nagyobb, mint a felsőbb megyékben.

Ebből leheto fel; hogy miért
nincs uszora-kérdés Bácsmege német
ajku községeiben.

Segits magadon, Isten is meg-
segít, e zászló győz az uszora ellen,
e zászlót győzelemre vezetni hivatása
a községek elöljáróinak, ha e zászló
győzelemre vezetik, társadalmi
hivatásukat megoldották.

Ott van az uszora s a káros
hitelügyletekről szóló törvény, meg-
adja a jogot a lelketlen uszorsás
ellen fellépni. Ott van a kisebb peres
ügyekről szóló törvényvel a 20
frutg terjedő sommás perek a községi
elöljárók hatáskörébe utalják; az
1868. évi népoktatási törvény intéz-
kedik, hogy a tanköteles gyermek a
szülőkre rovandó bírság terhe alatt

kényszerítettessenek az elemi tanoda
szorgalmas látogatására. A törvény-
hozás sokban segítette a községi
elöljárókat feladatuk megoldására, a
törvényt csak végre kell hajtani,
vagy annak végrehajtására lelkiismer-
etes segédkezet nyújtani s a feladat
oroszlán része megoldva leend.

A feladat másik része a nép
helyes s okoszerű vezetése, a nép
oktatása, kezdeményezés olcsó s gyors
hitel szerzése végett községi taka-
rékpénztár s népbankok felállítására,
az anyagi függetlenség megszerzésére
tegyék meg az első lépést. Ott van
a példa Bácsmege németajku közsé-
geiben, a népbankok községenként
alakulnak, nincs ott uszora. Ha a
kiszirtokos olcsó hitelt kap, ha
megtakarított filléreit népbankba te-
heti, hogy aztán azokat gazdasági
beruházásokra fordithassa: eltűnik
az uszora.

Actio ellenszere a reactio. Fejt-
senek ki a községi lakosok vezetői
az elöljárók a kiszirtokosok tönkre
tételére irányuló uszora ellenében
kétyszeres erélyű actiót, mutassák
meg a népnek az olcsó hitel forrásait,
legyenek kezdeményezők a népbankok
alapítása terén, oktassák, neveljék a
népet, adják a bizalomért zálogul a
nép anyagi s szellemi függetlenségét,
mert csak így érdemesítik meg aukat
választóik bizalmára.

Anyagi s szellemi függetlenség
nélküli nincs önkormányzat.

MUKITS SIMON.

A testi büntetésről.

A gyermeknevelés mindenha a
legnehezebb feladatok sorába tarto-
zott. Tudja, érzi ezt mindenki, azért
ügyelnek is az iskolák körében nyil-
vánuló elvre országzserte mindenütt
feltölt gondnal, vigyázó aggodalommal
szülő, nevelők s tanügybarátok.

Nem lesz tehát érdektelen a
nevelési elvek történetére némi pil-

lantást vetni s reprodukálni hazánk
kittünö paedagogusa, Lederer Ábra-
hámnak a testi büntetésről írt és
legújabbban megjelent*) kiváló mű-
véből az erre vonatkozó részt.

„A történet a jelen tanítója;
megtanít arra, mit kerüljünk és
mihet ragaszkodjunk; a régié hi-
báira és előítéleteire figyelmesess tesz
és haladásra buzdít. Vessünk csak
egy pillantást az emberiség történe-
tére, intézzünk e tárgyban is kérdést
hozzá. Kérdezzük, hogy mért alkalm-
mazták a szülők a régi korban botot,
korbácsot és más kemény testi bünté-
teketek gyermekeik nevelésénél?
Azt találjuk, hogy az nem a bölce-
sének, hanem a durvább, vadabb
erkölcsnek kifolyása volt.

Akkor még nem tudták a
gyermeket szép, nemes példa, nyá-
jas, szeretetteljes szoktatás s érdekes
oktatás által nevelni. Nem tudták a
kellő tekintélyt szellemi fensőbbég
által kivívni, azért testi fensőbbég-
üket, fizikai erejüket éreztették a
gyermekkel. De éppen azért a gyer-
meke engedetlenség és ellenzégűlé-
s által sttyuk haragját csak fokozták,
s ez ingerült állapotában mind erő-
sebb-erősebb testi büntetéshez nyult.
Néhány vad népnél a gyermekeket
ma is ütök-verik, perzelik és szur-
kálják, hogy a fájdalom iránt érzé-
keltenél váljanak.

Az indusok közül sokan örülnek
ha a gyermek anyját megveri. A
tunگزoknál az apa és fia gyakran
párbaüt vir, mely nem ritkán a két
fél közül egyiknek halálával végző-
dik. Eljlesztő példák, de mindenikből
az látszik, hogy durvaság, harag,
boszúrügy voltak, a testi büntetés
alkalmazásánál az első okok és nem
a paedagogiai belátás. A későbbi
korszakokban a családi nevelés és az

*) A testi büntetés a családban s az is-
kolában. Írta Lederer Ábrahám. Budapest,
Ára 20 kr.

iskolai fegyelm mindinkább az ural-
kodó vallásos befolyástól, az állami
intézményektől s a szokásoktól függ.
Igy a középkorban, a tűz- és víz-
próbákkal való rettenetes kínzások
időjében, az iskolai fegyelmzés is
igen kemény volt.

Az iskolai fegyelm ezen időből
való képét az 1540-ben megjelent
és „Sieben böse Geister, welche
heute die Dorfschulmeister regieren“
című röpirat következő szavakkal
adja:

Ha az iskolamester a hóhér
tisztelt végezi, azt a szegény gyer-
mekeknek türelmellel kell viselni. A
gyermeknek le kell feküdni és a
tanító a következő mondatokkal kíséri
a bottűzéseket:

„Nominativ Leg dich!
Genitiv Streck dich!
Dativ Über die Bank!
Accusativ Mach's nicht lang!
Vocativ Es thut mir weh!
Ablativ Thu's nicht mehr!“

Kinozták a gyermekeket külön-
féle testi büntetésekkel azon hitben
hogy ez által a gyermekeket javítják.
Háberle németországi tanító a 18.
században írt önéletrajzában maga
beszéli el, hogy 50 évi tanítói mű-
ködése alatt 20 000 arczapszót,
911427 bottűtést, 124010 vessző-,
20938 vonalzó-ütletet, 7965 pó-
fozást, 1158800 fejbütést, egyezőval
2,223.140 ütletet osztott ki.

E században végre az állami, a
katonai fegyelm mindig szelidebb
lett és a szelidebb erkölcsök nagy
befolyást gyakoroltak az iskolai fe-
gyelmre. Szelidebb lett ez is. Már
50 évvel ezelőtt Varga János tanár,
az 1837-ben megjelent, a magyar
tudós társaság által a Marczibányi
Lajos-féle jutalommal koszorúzott
„Vezérkönyv az elemi nevelés és
tanításra“ című pályamunkában a
testi büntetés alkalmazásáról a kö-
vetkezőben nyilatkozik.

TÁRCZA.

Tudtam!...

Tudtam, hogy rajad már
Orvoság nem segít.
Régóta számlátam
Életem peresit:
Mégsem talált kézen
Halálod órája,
Hogy leltem a végén
Nagy csapást kiálja.
Nem bírt kiállni
Sűrűn omló könyvem
Eimosta gyökérét,
Kissáknál belőlem
Fél leltem volt csapán;
Az a fél is elment
Jobbik fele után.
Főna a ravatalon
Szépen mellé borult,
Ágyal szögleté neki
Levegőg kössorud.
Lélek volt, nem látta
Senki, hogy ott fektét
S koporsóba székít
Ot is vedő egyűz.
Kibontott dís hajad
Volt a szemfedője:
Ugy hallgatta, amint
Bucsanástól tőle.
Tőle bucsuztaták,
Mikor ott volt nálad,
Ezrejtett kínzóttál
Soha el sem váltát!
Nem tudták a vívők
Felfogni: hogy lehet
Oly nehéz az út
Állásod teteméd.
Pedig a koporót
Az nehezít meg.

Hogy kétfő volt benne:
Egy test, meg egy lélek.
Egy test, a te kibált,
Mögnerőlt tested,
Mely a beteg-ágyban
Mindén állt elvezetett
S leltem, aki magát
Élve holtan érez
S akit a fájdalom
Tett ölom-néhezé...
Nem is élek én már.
Hogyan is élhetnék?
Rias élt lelketem
A sírba temeték!
Lábamon egy gyarló
Tömeget bódosok,
Mely csak szundatlan,
Gép módjára mozog.
Csupán olykor élek,
Ha egy pillanatra
Volt szállítás leltem
Meg-meglátogatja.
Emondja: mint őrti
Ott porát a féreg...
Astan újra elhagy
Ez a kóbor lélek.

KULCSÁR JÓZSEF.

Jellemvonások és adomák Beetho-
venről.

Seyfried lovag, Beethoven kortárs,
kiről e sorok közléje előt a bécsi aszkes-
egybas karnagya. Hóli is igen kedvo-
sen emlékszet meg, mint olyanról, a kit
asemélyesen ismert, egyetmást feljegy-
zött a nagy művés életéből, amit olva-
sónk nagy része talán érdeklél fog ol-
vasni nemcsak azért, mert nagy emberek
jellemvonásai általában anulaságok,
adomák pedig jellemzik őket, hanem
asért is, mert azok, melyeket itt közölni

fogunk, teljesen hitelcsok, mig nem lo-
hot sok másról ugyanezt állítani, a mit
az utókor valamely kittünö férfúnak tu-
lajdonit.
Az idézett forrásból merítve tehát,
álljon itt néhány adat Beethoven éle-
tébés:
Beethoven a nyári hónapokat éven-
kint Bécsből távol, a vidéken sokta
volt tölteni, hol az ég asurboltja szem-
lélete mellett legszívesebben asokott és
legikerebben tudott muszájjával fog-
lalkosni.
Egyszer a regényes Mödlingben
bérlet magának lakást, hogy as olso-
austriai Schweizot, a festői Briet amgy
sive vágya aserint élvezhess. Négyio-
vas terberhold asekérre rakta fel kevés
butorkát, de anán több senomutit. kóttát,
az igt toronymagasságra felavakodott
járnál nagy komolyaggal és lassuaggal
utnak indult, a mindams kassas birtko-
kos boldog megelégedéssel masirozott a
s a p o s t o l o k asekérén előre.
Alig hagyta el a mester a sorom
pókat, a virító s as anyhe fuvalalt ring-
gatta buszavetésekk könt, a dalos pacsiara
dicsekné mellett, mely osicsererege emel-
kedés az éghes és aszáll csendesen ismét
vissza, sűrűsölve a virvavarrát kikeletit,
felemelkedés az ő szellemje s: gondolat-
köz váltakoztat, nyertek körvonalakait,
gyűltek asépen reudbe, kerültek irónnal
papírra, — a tisztára el lett felejtve a
csókmoskos szókér, a vandorlása osdija é-
tránya. A jó ég tudja, hol és merre to-
volygehetett az udós hoseszu idő alatt;
olég az horrá, hogy csak alkotnyt felé-
tét meg, asurogva isadástól, porlepót-

ten, éilon szomjan, az előlézésű fáradtan
kiválasztott tuskulomába. De, ő egék!
mind rémészes látvány tárult ott asomei-
ol! Fuvarosa koréktörés és egyébb na-
gyobb kisebb baj nélkül megmásta s
osigantat, de a gasdát, a ki fogfogdta s
a ki mindjárt ki is fozotte, két óra hos-
sszat csak várta várta, de haestalan. A
nevéről fogalma se volt, nem is tudakol-
hatta hát; a lökötő pedig az éjet minden-
félét otthon akarta töltetni, — asért kur-
tán két a dolgokkal; a sok micosodás
egyszerűen lerakta a piactér közepére,
megfordul s odábbállt. — Beethoven
előinte kövé mered, tisztosagosen te-
romtettségű, hanem csakhamar ölrgő
hahotába tört ki, mint nagy méreg után
rendes szokása volt, kissé gondolkodott s
astán feltűnőss bámséködöt utorsai san-
kosok nekiallított, a kiknek ugyancsak
kellett lihegniök, hogy a baktér almos
szavára: „dicseknécsök egök ora, tison-
kettő már as óra,“ késszen lehettek s
munkával s Beethoven Luna esütő vilá-
gításra mellett képszele szűllöttait tétő
alá vihette a már egy ahogy, csendes
békés nyugalomra hajhathta dus fűrtő
fejét.
Beethoven egy ismerős, a kit a
művés folytonos dicsekvése miatt nem
valami nagyon kedvelt, ritkító nagy be-
tűtkek nyomattá a neve alá s nevéj-
győre: Nyagbirtokos, ilyenlenn gratulált
Beethovennek újévkor. Nagy mohóság-
gal ragadta meg a művés as alkalmát,
hogy a hányaveti híuságot megromfolja,
rögtön ő is megküldte nevéjét viszon-
szal, a név alá est írva: A g y b i r t o k o s.

Mivel rohamosabban tűnt a meate-
hallóképessége s növekedtek egyébb testi
bajai, melyek élste utolöz éveit elkeseri-
ték, anán gyorsabban bontakoztak elő
a kínzó hypocondria kellemetlen nyilvá-
nulásai. A gonosz, cupán csalafalás és
hasznágra termelt világt, kajánaság, ha-
miaság és ravaszság fölött kezdett pa-
naaskodni; ast hajította egyre, hogy nem
is találhatai már egyenes embert; m-
ndent felteke asinben látott s utóljára még
gadassasonyában se akart bízni, a ki
pedig sok évi aszólatása alatt eléggé be-
bizonyítá hűségét. Igy egyszerre elhatá-
rozta, hogy függetleniti magát; est a gon-
dolatot astán, mint minden más furcsasá-
got, melyet egyszer a fejébe vett, rögtön
megvalósította. Maga járt a piactra, vá-
logatott, alkudosott, veszekedett, vásárolt
astán hoszállított sajátkézre az éfőz-
hes. Es igt tartott egy darabig s mikor
asas néhány barátja, a kiket maga körül
még megtűrt, e miatt assembernyást tet-
tek neki, kipántant mérgeben a hogy
meggyőssé őket, minő alapszólani ki-
csinnyit a nemes konyhaművészet terén
való bőséges ismeretét, meghívta őket
mánap ebédre. Mit tette'ok a meghívot-
tak, mint azt, hogy pontosan megjelen-
tek, szorongva leaván a tőrtendőket.
Hálóakábtában találták a gasdát, fején
hálóaspaklva, két konyhakötény volt
előttük köte, felgyűrt ujakkal szorgosko-
dott a tűshely körül.
Mintán vagy másfélórai kemény
próbát kiállt már türelmök s a gymor-
kötvelő fellegpészt ally birták a tréfas
időöltöt beazégetések, pajkos cirkázások
a legújabb „muzsikális“ aszakára. csiti-
tani, valahára tálatja gasda, perese sa-

„Általánosan: maradjanak el azon büntetések, melyek az egészségnek csak legkevésbé is ártalmasak; annyal inkább a pofon- s agyba- verés, hajtópés stb. embertelen rontó eszközök; még visszól is csak utolsó esetben egész önműködésükkel — két, legfeljebb három ütással, kell élni: itt is csak az erkölcsi- lenégek orvoslásában, soha nem tanulási fogyatkozássért; mert a kit a józan vezetés s czélzserű ösztön által a tanulásnak tehetségéhez arány- lag nem lehet elővinni, azt az útsz nem fogja előhalasztólag bölcses- tenni; csak a többszöri erkölcselen- séget, visszatartóztatólag, lehet szelid ütással is fenytetni.“

Ezen időtől fogva az utolsó felszabadban történt bámulatos álta- lános haladásnak daczára az iskolai büntető-rendszer nálunk nem tett nagy előmenetelt. Igaz ugyan, hogy a m. kir. kormány az iskolai figyelemre vonatkozó rendelkezésben a használható büntetések felsorolásánál a testi büntetést fel sem említette. De ennek daczára nálunk még a legtöbb pedagógiai író a testi büntetést ma is czélzserűnek és szük- ségesnek állítja. Az előbbi évtized-ekben a korbácsbüntetés még minden házban divatozott; ma már a mű- veltebb családoknál humánusabb szel- lem uralkodik ugyan, de azért a testi büntetést a legtöbb házban kivált a jó, de ideges anyák czél- szerűtlen módon és alkalmatlan idő- ben alkalmazták. Még most is a megbuzulás érzelmé az első ok, még most is a természeti ösztön a verés indító oka. A boszankodásnak kelle- metlen érzelmé mozgást követ el és ez mint arczúscsapás, mint oldalba lövés s mint hátra ütés mutatkozik. Még most is a harag, a rossz kedv az oka annak, hogy a szülők gyer- mekeiket verik.

A rossz példa és a szokás ha- talma, a gyermekkorban szerzett tapasztalatok sokat tesznek arra nézve, hogy botot és korbácsot még oly gyakran használják a családban, ugy mint az iskolában.

játeküleg. A leves hasonlított ahhoz a valamiféle, a mivel a koldussereg fa- zekait sokkák a népkönyvek megte- leni; a marhabas alig volt félig is meg- puhalva és trucs-gyomorok lázatott száru; a féslek, a víz és zair barátság- egyesült kérésében uszott a pocseny olyformáról tanusodott, mintha a ké- ményfűstől most veték volna le. Ha- nem azért a lakomat rendező házir be- sületelen hozzáított mindegyik tal steh- ez az abban a biztos reményben, hogy barátai öt nagyban elidőztek, rózsák kedvre derül, magát „eszerakkón“ nak czimozta s részint saját példájával elő- járva, részint „er csak pompás, es siko- rult, nos mit szótok bosszú?“ bízatosok- kal kínálgatta és negátva készkedve vá- gendéit. De ezek nagy bajjal birak egy- két agyonragott falatot legyűrni, bízosi- ták a gardát, hogy „már tele vannak a megpukkadás s bosszallatás az egész- ség, „erő hátkönyer“ hoz, ide grü- mölcsöz, edes sütemények a hamisitat- lakon helygylevés. Szerencsére nem sok időre e veszetes lakoma után megelö- gette a hangok királya a konyhausramat. Onkényt letette a kormánykiszlat a visszavonult saját birodalmába, a gasda- asszony megint elfoglalta állását, előbbi méltóságának visszaadás mellett, s lelé- pett pátrónus pedig odült az irásatlá- hozs ura kodtak egymás mellett háború nélkül, békében, sületelt bivatásuk szerint.

Beethoven tanítója a senesséredben nem kisebb volt, mint maga Hayden József, ki akkor Mozartnál is többnek tartott. De egy nagy seneköltő nem nagy tanító is egyszeresimnd. A sors sa- játosság szeszélye nem sokára asztvá- lászta e két nagy szellemet. Ugyanis Beethoven gyorsan jelét adának, hogy nem hajlandó az eddigi merov szabályok és formák közsé asztjának képességeit és Hayden, a mindig nyájás és jólelkű fér- ü, mosolygva rásta fejt, midőntanítványá hával ved méltosk saját álláspontját, mi- nek azonban rendszeren a tanítvány enged- kenysége vetet: végett, ki nyugodtan nézte, miként javítja ki a meater a kifogá- sított helyeket. Egy alkalommal Haydn- tól távozva, találkozik Beethoven egy ismerős a általa nagybecsűt seneköltő- vel, Schenkkel, a ki kíváncsian bepilla- nított Beethoven könyvébe, mely teladvá-

S. G. Cotton anglikan lelkész 17 év óta igazgatja a rábizott goatsorni árvaházat, melyben mindig 20—30 gyermeket nevelnek. Egy rendő a mult hónapban az árvaház közelében a mezőn egy gyermeket vett észre, ki egy nagy darab tuskót vonszolt maga után. A fadarab a gyermek meztelen lábához volt kötve lánccsal. A rendő pár nap múlva egy másik, mintegy 8 éves gyermeket látott hasonló fadarabbal járnai a mezőn. Kiderült, hogy a gyermekek éjjel-nappal lábukon hordják ezt a béklyót. A törvényszék előtt az igazgató ur nem tagadta, hogy ezt a büntetésmodot az ő parancsára alkalmazták azért, hogy a gyermekek el ne szaladjanak (!). Egy alig 13 éves leánynak tíz éjjel és tíz napig kellett öt fontnyi fatuskót vonszolni a lábán s a melletti el kellett végezni az in- tételbeli dolgot. Az igazgató termé- szetesen elmondta a gyermekeket tolvajoknak, hazugoknak, a kikkel nem lehet máskép birni. A törvényszék azonban a védekezést nem vevén figyelembe, nagy pénzbürságra ítélte el.

Jegyzőkönyv

a soproni kereskedelmi s iparkamarának 1883-ik évi november hó 22-én tartott rendes közös üléséről.

(Folytatás)

- 220. Idegen kamarák részéről jegyzőkönyvek érkeztek, és pedig:
 - a bécsi kamarának szeptember 19. a pécsi kamarának szeptember 24. és november 12-én,
 - a ságrábi kamarának szeptember 25. és október 29-én,
 - a csernovici kamarának szeptem- ber 26-án,
 - a szegi kamarának szeptember 26-án
 - a reichenbergi kamarának szeptem- ber 27. és november 5-én,
 - a mikolcsi kamarának szeptember 27-én,
 - a toszvári kamarának szeptember 27-én,
 - a lincai kamarának október 9-én,
 - a kolozsvári kamarának október 20-án,
 - a fimei kamarának október 26. és az egri kamarának október 8. tar- tott üléséről,
 - 221. Egyéb nyomtatvány érkezett:

A „Központi-Értesítő“ 76—92. számai.
Magyarország áruforgalma Ausz- triával és más országokkal, 1883. július és augusztus havaiban.
A közlegk háztartása és a pótdadók Budapest fővárosra az 1881. évben. A népszámlálás eredménye.
A kassai és mikolcsi kereskedelmi és iparkamarának 1882. évi töljelen- tései.
A belajstromozott védjegyek jegy- zéke 1883. július haváról.
Recueil des traités et conventions. A bécsi kereskedelmi és iparkama- rának 1880. évi statisztikai töljelen- tése.
Morvsország iparának statisztikája. Az I. kötet VII. füzeté és a II. kötet II. füzeté.
Törvények és rendeletek gyűje- tménye, illetve a tengeri és kikötő szolgálatot az osztrák magyar monarchi- ában.
A kolozsvári sz. kir. városi ipari- kolnak 1883. jelentése.
Az 1882. évi szabaddalmi ka- talógus.
Jelentés az Amsterdami 1883. n.m- seküisi kiállításról.
Kiállításai utmutató.
A soproni m. kir. állami tóréálisko- lának 1883. jelentése.
Statisztikai évkönyv. Kössételtet:
222. A nagym. mágy. kir. földmí- velés-, ipar- és kereskedelmiügyi minis- teriumnak f. évi szeptember 15-án 33064. sz. a. kelt rendelete, mely szerint a Németországban, Franciaországban, Görögországban, Angolországban, Olasz- országban, Németalföldön, Törökországban Romániában és Oroszországban levő va- lamennyi osztrák-magyar konsulatának meghagyatták, a kötédkötő területen felemről csodókról és bukásokról jelen- tést tenni.
223. Ugyanazon nagym. minis- teriumnak f. évi október 14-én 43789. sz. a. kelt rendelete azon értesítéssel, hogy a kassai keresked. és Estérgy. sz. kir. város, nemkülöben Sz. Tamás, Vizváros, és Szent Györgyország közlegk területen — a házaiál szabályok 17. §-ában bizonyos vidékek lakosainak bízosiott jogok épésben tartása mellett — beállított.
224. A nagym. csász. és kir. közös hadügyminisiteriumnak f. évi október hó 12-én 1705. sz. a. kiadott hirtedménye, a szabad versenynek feuttartóttuhasatós- nak és a katonai felszereléshez tartós- tárgyakkal szállításra végett.
225. A magyar börtentörök szövét- kesztésnek tádkóványa, mely szerint a börtök eladára közzvetétt felajánlja.
226. A possonyi ca. és kir. katonai ügyelőlegnek hirtedménye, az 1884. év-

ben kerülésben sütkésséad válandó mindonemü fuvaroknak bízosiálás végett.
227. Az országos borászati kor- mány bízosiásának kösséménye az 1884. évi kiadandó „borászati törökönny“ tárgyában.
228. A magy. kir. dóhányjövédéki központi igazgatólegnek hirtedménye, az általa sütkésséad váson- kötédkötő és sünege- neműk beszerzése tárgyában.
Elintésett minisiteri leiratok:
229. A nagym. m. kir. földmívelés-, ipar- és kereskedelmiügyi minisiterium- nak f. évi október 12-én 45132. sz. a. kelt rendelete, mely szerint a létező papgyárakról kimutatás és rongyokból származható ragályos megakodályozás céljából azokban alkalmazott külső öveljárás, valamint arról is jelentés ki- vántatik, hogy a rongyok kivittiránd más országokba mily rendszabályok alkalmat- nak a ragadó betegségek kihurcolásá- nak megakodályozására.
230. Ugyanazon minisiteriumok f. évi október 23-án 47310. sz. a. kelt ren- delete, mely szerint Wolf Lipót főnök az országos csimer használatába iránti kérelmére véleményjelentés kivántatik.
231. Ugyanazon minisiteriumnak f. évi november 9-én 49616. sz. a. kelt rendelete, a robbantó eszerek előállítását foglalkozó gyárakbó jegyzékekkel feltérjesztés végett.
Elintésett megkeresések:
232. A bécsi cs. kir. udvari és állami nyomdaiszolgálatának megkeresé- se az 1884. évi kiadandó „Hot und Staats-Handbuch“ című műhöz kivántató adatok végett.
233. 234. 235. Az osztrák magyar bank usgy-kiszázi, győri és soproni főközjaink átiratai, az üressédebe jött váltóbirálói helyek betöltése tárgyában.
236. Vasmegeyalápnibizaltának átirata, mely szerint a muraszombati csukor, kávé és sörfogyasztási adókövető bizaltigba a kamara által kivonozott bíztaligba a kamara által felhivati kéri, hogy ezek ebbeli sütkésséad toltessék.
237. Müller Ignác szombathelyi kereskedőnek megkeresése a gyógyszer- iri aszikkékek árulhatása végett.
238. Köhler F. csehországi, lomnici lakosnak megkeresése a gör-, mű- és hengeralmok kölése végett.
239. Putsch Sándor pint- fői lakos- nak panaszsa, a Romániában gyakrolott sérelmes vámkösselés ellen.
240. Sopron szab. kir. város polgármesterének meghívása Ö Felsége a tegyelegyelmesebb királyának névsnapja alkalmából rendezetes tiszteltre, — minék megfelelő lett.
Vásár engedélykérés:
[241. 242. 243. 244. és 245. A nm.

magy. kir. földmívelés-, ipar- és keres- kedelmiügyi minisiteriumnak öt rendbeli rendeletét szerint megkösséadeltet:
hogy zalamegyei Perlat kösségében az október 2-án meg nem tartott országos vásár helyett október 23-án, — zalamegyei Zala-Apáti kösségében a szeptember 3-án meg nem tartott ország- gos vásár helyett december 17-án, — zalamegyei Szenci-Gróth kösségében a szeptember 1-én meg nem tartott orszá- gos vásár helyett okt. 8-án, — zalamegyei Zala-Egereseg kösségé- ben szeptember 10-én meg nem tartott országos vásár helyett október 8-án, — pótvásárokat tartassanak és hogy a vasmegeyal Irán-Egereseg kössé- gében október 3-ára eső országos vásár ugyanzon hó 10-én tartassék.
A kamarának tudomásra hozatik:
246. A nagyméltóság m. kir. földmívelés-, ipar- és kereskedelmiügyi minisiteriumnak f. évi október 4-én, 43650. sz. a. kelt rendelete, a vasúti átlasztásbízosiathoz kiadott VII. pótkélek, mely szerint az említett szabályzatnak az elő állítókat esküszítésre vonatkozó 40. §-a módosítottatik.
247. Ugyanannak f. é. október 4-én 38659. sz. a. kelt rendelete, a Spanyol- országba szállítandó árakra vonatkozó asztmasztási bizonyítványoknak kiadás- tárgyában.
248. Ugyanannak f. évi október 11-én, 46006. sz. a. kelt rendelete, a magy. m. kir. pénzügyminisiteriumnak 50899. sz. a. kelt határozatával, mely szerint Hirschmann Sándor csákortyári kereskedő által az adókövető körüli eljárás miatt emelt panaszának azon okból, — mert sem az adókövető bizottság ala- kulásában, sem eljárásában a törvény szabályai meg nem adórtettek — hely nem adhatótt. Különbösen ezen határozatában, vonatkozásal a kamarának illető feltér- jésztésére még kijelenté ast, miszerint azon kiválonom, hogy az adókövető bi- zottságban szakértő, azaz a kereskedők és iparosok képviselve legyenek, tekin- tettel az 1876. XII. t. om. §. 19. §-ra nem csak méltányos, hanem jogos is, egyuttal az adókövető ügyeket utasítv, a hogy a kiovesedő bizottsági tagoknak megki- vántatott kösségségre figyelemmel legyen.
249. 250. Ugyannak f. évi október 16-án és f. évi nov. 18-án 46885. és 51600. számú kösséad slatt kelt rendeletei, a marhavésnek okából Bukovina ellenében tett óvintézkedésekről.
251. Ugyanannak f. évi október 19-én, 45606. sz. a. kelt rendelete, mely szerint a kamarának utasítást ad arra nézve, hogy azon esetben, ha az országos csimer használatása végeti kérvények felett véleményt adni felhivának, e körül mind körülményekre kelljen figye- lemmel lennek.
252. A soproni kir. tanfelügyelőleg- nek tudósítása arról, hogy a nm. m. kir. vallás- és kösséadályügyi minisiterium Sopronban egy kereskedelmi tanintézet- nek felállítását elvben elhatározta.
253. A szombathelyi kereskedelem- ügyi ismétöliskola bizottságának kösséad íratá, az ezen iskolának megvezessott segélyért.
254. Az utolsó kösséad ülés óta két bizottsági ülés tartatott.
(Folytatása követt.)

H i r e k.

— A nagy-kiszázi kath főgymn. ifjuság által f. hó 23-án rendezett hang- verseny alkalmával felidőztettek: Fótias- telendő Borsay Elek 3 frt 50 kr. Fótias- telendő Pap János igazgató 3 frt 50 kr. Fótias-telendő Bajk Béla 1 frt 50 kr. Fótias- telendő N. N. 50 kr. Fótias-telendő Nydy József 1 frt 50 kr. Fótias-telendő Szeit Alajos 1 frt 50 kr. Fótias-telendő N. N. 50 kr. Fótias-telendő Cserey József 3 frt 50 kr. Fótias-telendő Hám József 3 frt 50 kr. Fótias-telendő Szarozsváki Ede 1 frt 50 kr. Bandics Ernő 2 fr. Kájdós Károly 2 frt. Csukker József 50 kr. K. B. 1 frt 50 kr. Vustál Alajos 1 frt. Halls István frt. Bogyay Márton 2 frt. Bethlheim 3 frt. Löwinger Ignác 2 frt. N. N. 50 kr. Plihá Ferenc 2 frt 50 kr. Fote Lajos 3 frt. Özv. Farkas Imréné 5 frt. Fótias-tel. Ellényi István 3 frt 2 frt. Gyórfly János 5 frt. Ft. Nagy Béla 50 kr. Szechtal József 50 kr. Pollák Armin 50 kr. Rácz Antal orvos 50 kr. Freiler Adolf 50 kr. Fótias-telendő J. S. kr. Petros L. 50 kr. Vislendvay J. 50 kr. Vioss Fe- rencs 50 kr. Tóttóssy Béla 50 kr. Guttmann N. 3 frt 50 kr. Gelesi Guttmann Vilmos 10 frt. Dobrin N. 50 kr. Dr. Sze- keres József 50 kr. O. K. 50 kr. N. N. 50 kr. Ebbenspanger Lipót 5 frt. Ebbens- panger Leo 5 frt. Eisinger Henrik 2 frt. Goldstein N. 1 frt 50 kr. Oszesli N. 1 frt 50 kr. Pap K. esperes 3 frt. Ifj. Feszl- hoffer József 5 frt. Bachrach J. H. 1 frt. 50 kr.
— Nyilvános bucsu, Budapestre történt hivatalos áthelyesem oly gyor- san követtettek, hogy a legjobb akarat mellett sem volt időm arra, hogy tisztelt, barátaim — és ismerőseimül személyesen bucsut vehetnem volna, midőtfogva es uton fogadják szívvel, huzakúsosomat;

Beethoven megkösséad a szíveséget és — lovat veté magának. Egy ízben az inas- sok megvárosszoktatják Beethoven, hogy előbb a herceg parancsát teljesithessék; a herceg azt megtudva, dörgő hangon utasítja a szolgáttatóvó vadást, hogy jövöben, ha ő és Beethoven egyszerre csengeneknek, előbb Beethovenéi jeleut- keznek. Beethoven ezt az ablakán áll- halotta a meg azon napon in a s t f o g a d o t t.

Midőn már egész súlyával ránehe- sedék a művés vállaira a szerencsétlen- ség, midőn elvesszte mindent, mit az élet örömeinek nevesnek, megfossát legfőbb kincselőit a végezt, a hallástól, báró Pro- nya a helesdorfi nyaralóban adott neki lakást; Beethoven nagyon örült a ven- dégeszeretnek, felidőtt lelkét a gyönyörtü- lés, mely mindig szemei előtt volt, mert a palota azt a réssét jelölte ki részére a báró, honnan legessebb volna a vidék. De ez öröm is csak kevés ideig tarthatott. Valahányszor Beethoven a báróval talál- kozás, es mindig majdnem a földig ha- jolt előtte; a művés jól tudta, hogy ez valdó tisztelet nyilatkozása volt, de an- nak ily tulajgose jelté visszatartettek a „szegény muzsikusk“ — a nyár köze- pén megkösséad a vendégeszeretlet a kikötözött. Ez elhatározást assal indok- lalta egy barátja előtt, hogy ő nem ké- pes oly nagyon meghajolni, mint a báró és így nince meg kösséad a s e g y n i l o s o g !

Midőn műveire poros, francia és orosz uralkodók tettek megrendelés, es orosz udvari marsall azon kérdést intézte hozzá irásában: nem ohajtana-e jutalom- díj helyett valamely rendjelet? mir: Beethoven válasza igen laukonikus volt, „maradok, a ki vagyok, kérem a pénzt“ Rudolf csász. töljereség, a későbbi olmitási éresek, Beethoven legkedvesebb tanítványja volt a főherceg példás tisz- telettel cügöttött tanítvány. Több ízben meg volt híva az udvarhos ebédre s az udvarmester roppant fáradságos közi ügyeket Beethoven kitanitani, miként lépjen, miként mosogion sibi. Beethoven azonban nem akart belatannoi a cser- moniába s a főhercegnél felmentésért kért a megjelenését a midőn ösintén elmondá okait, s főherceg kiadta a ren- deletet, hogy mesterét senki fel ne tar- toztassa, ha hozzá menni akar.

H I R D E T E S E K.

Hirdetmény.

Alulírt urodalmi tisztseg ezennel közhírré teszi, hogy a Tolnai gróf Pestetics Tazsiló cs. és kir. kamarás ur tulajdonát tevő Keszthelyi uradalomhoz tartozó következő haszonvételek:

1. A Keszthely mezővárosban és egész határában gyakorlott pálinkeméresi jog.
2. A Keszthely polgár városban és egész határában gyakorlott pálinkeméresi jog.
3. A Keszthely mezővárosban gyakorlott kóser bor áruházi jog az ehhez kapcsolott s ugyanegy házban gyakorlott szabad borméresel.
4. A volt „Gözös” vendéglőben gyakorlott italméresi jog;
5. A volt „Vörös korcsmában”
6. A volt „Posztós”
7. A Deák Ferencz utcában
8. A „Pap” utcában
9. A „Kis utcai” nyári borméresi jog;
10. A „Lehel” utca felső része egész évi italméresi jog;
11. A „Lehel” utcai nyári borméresi jog.
12. A „Hosszu utcai” felső része nyári borméresi jog.
13. A „Rajnai- és Hajdu utcai”
14. A balaton fenéki, balatoni hidvám-szedési jog;
15. A balaton fenéki korcsmában gyakorlott italméresi jog.
16. A hévizi felső malom- és malomjog.
17. A hévizi alsó malom- és malomjog.
18. A hévizi alsó vendéglő és ebben gyakorlott italméresi jog.
19. Az Alsó-Zsid községben és határában gyakorlott italméresi jog.
20. A Sármellék községben és határában gyakorlott italméresi jog.
21. A szántói országos vásároni helypénzszedési jog.
22. A Vojarcz községben és határában gyakorlott italméresi jog.

1884. évi február hó 19-én és következő napokon a keszthelyi számtartói irodában árverezés útján három egymást követő évre, vagyis 1884. ápril 24-től 1887. ápril 24-ig haszonbérbe adatni fognak.

Az előleges feltételek a keszthelyi számtartói irodában betekintheők.

Megjegyeztetik, hogy a fentírt haszonvételekre nézve bezárólag 1884. évi február 17-ének d. e. 8 órájáig mai naptól zárt ajánlatok is elfogadtnak. ezek a keszthelyi számtartói irodában adandók be, s hogy ha a zárt ajánlat sikerre vezet: az illető haszonvételek az árverezendők közül kimarad.

Kelt Keszthelyen, 1884. évi jan. 25-én.

Az urodalmi tisztseg.

1186 2-2

Hirdetmény.

Alulírt urodalmi tisztseg ezennel közhírré teszi, hogy a Tolnai gróf Pestetics Tazsiló cs. és kir. kamarás ur tulajdonát tevő Balaton-szt.-györgyi uradalomhoz tartozó következő haszonvételek:

1. A Balaton-Szt. György községben gyakorlott italméresi jog.
2. A b.-szt.-györgyi (keszthelyi) vasút állomás melletti vendéglőben gyakorlott italméresi jog.
3. A bottányi korcsmában gyakorlott italméresi jog.
4. A Balaton keresztur községben és egész határában gyakorlott italméresi jog.
5. A Főnyed községben és egész határában gyakorlott italméresi jog.
6. A Sávolj községben és egész határában gyakorlott italméresi jog.
7. A Tikos községben és egész határában gyakorlott italméresi jog;
8. A Vörs községben és egész határában gyakorlott italméresi jog.

1884. évi február hó 15-én d. e. 9 órakor a balaton-szent-györgyi számtartói lakban árverés útján a legtöbbet ígérőknek három egymást követő évre és pedig 1884. ápril 24-től, 1887. évi ápril 24-ig haszonbérbe adatni fognak.

Az előleges feltételek a b.-szt.-györgyi számtartói irodában bárki által betekintheők.

Megjegyeztetik, hogy a fentírt haszonvételekre nézve bezárólag 1884. évi február 15-ikének délelőtti 8 órájáig a mai naptól kezdve zárt ajánlatok is elfogadtnak; ezek a b.-szt.-györgyi számtartói irodában adandók be, s hogy ha valamely haszonvételekre vonatkozólag a zárt ajánlat folytán történik a haszonbérbe adás: ezen haszonvételek az árverezendők közül kimarad.

Kelt Balaton-Szt. Györgyön, 1884. évi január 25-én.

Az urodalmi tisztseg.

1186 2-2

Légzőhurut, teljes étvágytalanság, légzési szükség, mellfáj s heves és kínos köhögés meggyógyított

Bátorítás a vigasztalanoknak és nehéz betegeknek!

Ezeren, kiket már mindenki csaknem elveszettek hitt, e gyógyhatásu italnak köszönik életüket és élvezik most annak örömeit.

(A meggyógyultak saját szavai.)

Hoff János cs. kir. udvari szállító urnak

Bécsben, gyár: Grabenhof, Brüunerstrasse 2., gyári raktár és iroda I., Graben, Brüunerstrasse 8.

Rozsnyó, 1883. szeptember 21.

Első sorban fogadják legbensőbb törő köszönetemet jó kimondhatlan gyógyhatásu Hoff János féle malátagyártmányaiért, melyekkel = ezer hála istennek = sok és súlyos bajomat csillapította. 64 éves nő vagyok. férjem timár, a legkedvebb, legzordabb téiben is kegytelen vagyok vásárookra járni, sokat szenvedtem nehéz lélekzenen, mellfájásban, köhögésben, még pedig súlyosan, 3-4 héten át feküdnöm kellett és gyakran 9-10 napon át éjjel-nappal kénytelen valék úlni, mert a fulladásól képtelen voltam feküdni, a gyógyszerék pedig adályoktól és vesicátorral együtt sem sokat használtak. Ekkor olvastott férjem a hírlapokban az ön gyógyhatásu szeru felől s 1879 óta használok az ön kifejezhetlen jótékony Hoff János-féle malátagyártmányait, istennek hála, a legjobb eredménnyel. Méggyezer legmolegobb köszönetem! Bátorkodom 30 palack Hoff János-féle frisse malátá-kivonati egészségü sörét gyorsállítmányként, utóvét mellől kérni.

Rozsnyó, Felső-Magyarország.

Kirner Jozsefna.

Beja, 1881. november 27.

Tudatom önnel, hogy az ön Hoff János féle malátá-kivonatiának használata, 73 éves atyámnál, ki makacs légzőhurutban és teljes étvágytalanságban szenvedett, mely betegséget minden gyógyszerrel daczolták, a hurutot elmulasztotta s étvágyát ismét helyreállította. Következik a megrendelés 50 palack malátá-kivonati egészségü sörre, 2 kiló malátá-caokoládéra és 5 zacskó malátá-cukorkára. Tisztelettel D. Löwy.

Czím Deutsch Simon Tokajban, Magyarországra

Statisztika és elismerés.

Alapítási év: 1847. — 59 kiütetés. — Több mint 1 millió köszönet-írt. — A Hoff János-féle malátá-gyógytápszeru eladása minden művelt Államban, 27.000 elírúsió helyen eszközöltetik, ebből csak Nyugat Európára 12.800. Kelet Európára 9000, Amerikára 4300; ezekhez igygybe véletik Európában 1600, Amerikában 400 újág. — Az 1876. és 1877. ében 9 udvari szállítói pátenssel kiütetve. (Ezek között az osztrák császá, a német császá és a száz király ó felségeik újág kiütetési) minden ország orvosai rendelik, a beteg előszeretettel használja s bennök üdülést, erőödést talál. A nem valódi malátá-gyártmányok nélkülölük a Hoff János-féle malátá gyártmányok gyógyfű-pátészát s azoknak eddig még el nem lestei készitési módját. Vételnél szigoruan tessék meggyelni a védjegyet (Hoff János feltaláló arczképe, álló ovalban.) E védjegy nélküli hamisítványok nem bírnak gyógyhatással.

Főraktár Nagy-Kaniszn **Király Ferencz** a „Megváltó”-hoz czímet gyógyszertárban, továbbá Fesselhoter József és Strein & Klein fűszerkereskedésiben. Zala-Egerszeg: Hubinszky Adolf Sopron: Müller P. Wuhjovasky. Keszthelyen: Wansch Ferencz-nél. **Mindenütt a megszabott árért.** 1182 2-6



Kos-eladás.

A surdi uradalomban [vasuti állomás Zákány] ez idenyre a hágo koseladás megkezdett.

Netaláni iratbeli kérések ifjabb gróf Zichy Ödön személyéhez surdra intézendők.



Egy egészen új, sötét kékre festett ruganyos hajtó koci csinos kiállítással, egy jó karban levő homokfutó avagy egy használt faktonért kicseréltetik Mayer Gyulagazdatisztnél Vöresökön, Pusztá-F.-Szemenye.

